



www.
www.
www.
www.

Ghaemiyeh

.com
.org
.net
.ir

الرايتنج ملوك

1876

عبر الساحل في نهاية عهد الحكم العثماني
مع ملحق الأحداث التاريخية



بن دغار

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

رحلة الكابتن فلوير

كاتب:

ارنست فلوير

نشرت فى الطباعة:

ارنست فلوير

رقمى الناشر:

مركز القائمية باصفهان للتحريات الكمبيوترية

الفهرس

٥	الفهرس
٧	رحلة الكابتن فلوبير
٧	اشارة
٧	مقدمة
٨	تمهيد
٨	إشارة
٨	العامل الأول- الموقع الجغرافي:
٨	العامل الثاني- العامل التاريخي:
٩	العامل الثالث- الجانب السياسي:
٩	مقدمة الكتاب جولد سميد
١١	الجزء الأول: [أبدء الرحلة من جاسك- جغين- الأمير على و الأمير عبد النبي- جابريلج- سوراك]
١١	إشارة
١٨	الوصول إلى جابريلج:
٢٠	الوصول إلى سوراك:
٢٠	التحرك ناحية كروان :
٢٢	الجزء الثاني: [الوصول إلى بنت- الأمير حاجي- المدرسة الدينية]
٢٢	إشارة
٢٨	- الوصول إلى بنت:
٣٢	الجزء الثالث: [مسكن الهوت- بمبور]
٣٢	إشارة
٣٢	بدء الرحلة إلى بمبور:
٣٢	رفقاونا الجدد في الرحلة:
٣٣	رياح الشمال:
٤٧	الجزء الرابع: [العودة إلى جاسك- المرور من هون و هيمن]

٥٤	الجزء الخامس: [بني ياس حّكام هنجام- قشم- جيش البلوش- لنجة- البحرين]
٦٥	الجزء السادس: [ابشكربد- إبراهيم خميس]
٧٥	الجزء السابع: [الرئيس على- الأمير يوسف- سيف الله]
٨٦	الجزء الثامن: [أنطوان- نافورة النفط- كهنوتج- نور الدين]
٩٥	ملحق الأحداث التاريخية في فترة ما قبل و بعد رحلة الكابتن فلوبير في المنطقة من عام ١٧٩٠
١١٣	المحتويات
١١٣	تعريف مركز القائمية باصفهان للتحريات الكمبيوترية

اشارة

نام کتاب: رحلة الكابتن فلويير
نویسنده: فلوبیر، ارنست
تاریخ وفات مؤلف: ۱۹۰۳ م
موضوع: سفرنامه
زبان: عربی
تعداد جلد: ۱
ناشر: مولف
مکان چاپ: بیروت
سال چاپ: ۲۰۰۸ م
نوبت چاپ: اول

مقدمة

كان جدی «محمد آل دغار» لا ينفك بالحديث عن تاريخ جده الكبير أثناء فترة الحكم العربي لساحل مكران، اعتقادت في تلك الفترة أنه أمر يتعلق بجري الأحداث في تلك الأيام. ومع الوقت إكتشفت وقرأت أوراقاً عديدة عن هذا الموضوع مما جعلني أدرك أهمية تاريخهم والدور الذي قاموا به في تاريخ هذه المنطقة المهمة سواء سياسياً أو اقتصادياً. ظلت أسرة آل دغار والتي ترجع أصولها إلى بني هود من القحطانيين العرب والذين ظلوا يحكمون أو يمثلون الحكومات العمانية والعربية العديدة التي حكمت ساحل مكران منذ ملوك هرمز والبو سعيد والقواسم وحتى خروج العمانيين منها - وآفاموا إماراتهم في المنطقة حتى سقوط آخر أمرائهم عام ۱۹۳۲ على يد رضا شاه بهلوى. و تظل «جغين» والتي هي منطقة استقرار هذه القبائل وأمرائهم من رحلة الكابتن فلوبیر، ص: ۶

آل دغار تاريخاً قائماً بذاته و شاهداً على حكم القبائل العربية للساحل لسنوات طويلة قبل إنهيار الوجود العماني العربي بأكمله و تحويل المنطقة إلى حكم فارسي (إيران).

و قد جعلت موضوع تاريخهم أمراً أرجع إليه من وقت لآخر حتى إكتشفت وبعد سنوات من البحث المتقطع وغير منتظم أنى جمعت مادة و معلومات تاريخية تستحق أن أوصلها للقارئ العربي خاصة في منطقة الخليج لأنها تحوى معلومات لم تذكر أو تتوفر سوا للمطلع العام أو المختص بالتاريخ السياسي لهذا الجزء من منطقتنا - و مع أنى لست بالمتخصص بعلم التاريخ فإنى ارتأيت أن أوصل هذه المعلومات عن طريق رحلة قام بها نقيب إنجلزى إسمه الكابتن فلوبير الذي قام برحلة في هذه المنطقة عام ۱۸۷۶ حيث زار مناطق قبائل البلوش على ساحل خليج عمان و كذلك مناطق الجزر العربية مثل (هنجام) التي كانت تحت حكم قبائل (بني ياس) و من خلالها قمت بإضافة المعلومات المناسبة لإيصالها بسلامة للقارئ.

و مع أن هذه المعلومات تاريخية و قديمة فإنى أعتقد أنها إضافة جديدة للمكتبة العربية لأنها المرة الأولى التى يتم طرح الخلفية التاريخية و السياسية لهذه المنطقة و على أمل أن تكون بداية فى فتح الباب لمعلومات إضافية عن التاريخ العربى فى منطقة ساحل مكران.

و إرتأيت تسمية الكتاب «رحلة الكابتن فلوير ١٨٧٦ عبر الساحل من نهاية عهد الحكم العمانى مع الأحداث التاريخية». حيث أنها أتت بسنوات قليلة بعد إنتهاء الحكم العمانى كما هو مبين فى ملحق الأحداث التاريخية و التى إرتأيت إضافتها كملحق عن تاريخ المنطقة قبل و بعد رحلة الكابتن فلوير لأجل تكميل البحث و الإفاده العامة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧

و إننا إن نذكر هذا التاريخ لهذا الجيل الذى هو فى واقع الأمر يرجع بذكراه إلى جده الخامس أو السادس فى الشخصيات المذكورة بهذه الرحلة و الكتاب فإننا نأمل أن يستفيد و نستعيد تاريخاً مجيداً بنوه هؤلاء الأجداد ليكون التاريخ عبرة لنا و لآجيالنا القادمة.

والله المستعان

بن دغار

الإمارات

سبتمبر - ٢٠٠٨

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩

تمهيد

اشارة

عند تناول تاريخ عمان و إمارات ساحل عمان لا بد من الإشارة إلى أن هناك ثلاثة عوامل لعبت دوراً في مكانها الهام عبر التاريخ.

العامل الأول- الموقع الجغرافي:

أنها تاريخياً سيطرت على أغلب الجزء الشرقي لشبه الجزيرة العربية ممتدة من حضرموت إلى قطر، و بجوارها مناطق عديدة في بحر العرب و المحيط الهندي، و عرفت بكونها (أمة بحارة)، في بين بلاد ما بين النهرين إلى ضفاف الهند و شرق أفريقيا لعبوا دوراً رئيسياً في العالم البحري نحو ليس أقل من خمسة آلاف سنة.

العامل الثاني- العامل التاريخي:

و يشكل المظهر التاريخي عاملاً آخر من أهمية هذا الإقليم حيث أثبتت الاكتشافات الأثرية الأخيرة على أن أقدم المستوطنات فيها يرجع رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠

إلى الألفية السابعة قبل الميلاد. فالصوان المكتشف في ظفار و أكوام القبور في عربى و الأحجار المحفورة في وادى عدى و أم

النار و هيلي و مليحه أثبتت مدى تطور حضارة ذلك الوقت. و إستمر هذا الدور، منذ تلك الأزمان السحيقة عندما كانت هذه المنطقة مركزاً لمعظم الاتصالات في الشرق الأوسط مما دعا أهاليه و قبائله بالانتقال و الإستقرار في مناطق عدّة قريبة بل و يحكموها مثل قصة سليمه بن ملك بن فهم، و الذي يعتبره رهط كبير من البلوش جدهم الأكبر، و كذلك الوصول إلى سواحل الهند و شرق أفريقيا و إقامة مستوطناتهم بها.

العامل الثالث- الجانب السياسي:

إن العامل الثالث لأهمية هذا الإقليم هو الجانب السياسي، فمنذ فجر الإسلام حتى الآن تتمتع بسياستها المستقلة الخاصة. و في السابق لعب الجانب القبلي في اعتبارهم من العرق القحطاني اليماني المرجعية العصبية في تعاملهم مع باقي العنصر العدناني في شبه الجزيرة العربية بل و حتى في نفس الإقليم العماني سواء في ظاهره أو باطنه أو ساحله أو حتى في أطرافه و التي وصلت إلى مكران و زنجبار.

و رغم أن المذهب الإيابصي لعب دوراً أساسياً في هذه الخصوصية إذ رفضت مبادئه الفكر السائد الآخر في بقية الجزيرة العربية بدءاً من سلطات الخلفاء في بغداد، غير أن هذه الإستقلالية ظلت سمة سائدة بين كافة القبائل في سائر الإقليم العماني و أطرافه، مما جعل إماراتها و دولها لاعباً رئيسياً في تاريخ المنطقة بل و قوة كبيرة تقارع قوى عظمى أخرى أتت للمنطقة مثل البرتغاليين و دولة فارس و حتى الإنجلiz.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١

لذا، أعتقد بأنه من الأهمية لأن يدرك أبناء هذه المنطقة الخصوصية السياسية و التاريخية و الجغرافية لبلادهم حتى يتم البناء على النهضة الحديثة التي نشهدها و الإنطلاق نحو أفاق جديدة لإعادة الدور التاريخي لنا في مسيرة الحضارة الإنسانية. و هذا الكتاب هو قطرة في بحر الدور الحضاري الذي قام به أجدادنا عسى أن يكون ممراً لنا في المستقبل إنشاء الله. و الله ولـى التوفيق،

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣

مقدمة الكتاب جولد سميد

إلى كل المهتمين بالدراسة الجغرافية و السياسية لبلاد فارس «إيران» و شمال الهند إن معرفة هذه البلاد تمثل أهمية قصوى للإنجليز و على الأخص في وقتنا الحاضر فإن أمناطق بلوشستان المجهولة و التي من الممكن أن تتحقق في كونها موضوعاً جذاباً لأن حتى العنوان يتطلب تفسيراً لمعنى (بلوشستان) غير معروف و مجهول و هذه المنطقة و لم يتم تحديدها ضمن الحدود المقر بها دولياً و غير معلنة سلفاً و نحن عند ما نصف هذه المنطقة فهي واقعه بين خطوط الطول ٥٧ و ٦٧، يحددها من الشمال خط العرض ٢٨ و يبدأ من (كوه باسمان) و (كوه نوشادر) و من الجنوب يحددها البحر، هذا الوصف يتطابق مع الطريقة الفارسية في تحديد أملاك الشاه من (بندر عباس) شرقاً مما جعل (الهند البريطانية) تحذوا حذوها في إطلاق نفس الأسماء التعريفية لمقاطعة (براهوي) غرب جبال

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٤

(هاله) و التي تعد نقطة التقائه بين الحدود الغربية أو فارس و الشرقية أو خان (الكلات) البلوشية مما يعني أنها شمال نهر

(ماشكد) و جنوب قرية الصيد (غواتر).

و في نظره عامة إلى خريطة بلاد فارس الحالية يتضح أن جزءاً كبيراً من أراضي بلوشستان أصبحت ضمن حدودها مما يعني أنها تحتاج إلى تحديد خاص لا يمكن معه أن تكون الأراضي الخالية والمعروفة مثل (باشكربد) و (رودبار) و (ارفشار) أن ننتعها باسم الصحراء أو الأرض الجبلية. لذا وجب تعينها أو الإشارة إليها ولو بشكل غير مؤكّد باسم (الأراضي المجهولة) و ربما يكون هذا سينا للجغرافي و لكنه ليس كذلك بالنسبة إلى طلاب السياسات الشرقية الذين يعتبرونه إهمالاً جغرافياً لا يستحق اللوم لأنّه من غير المنطقي أن تبقى هذه المنطقة مجهولة بالنسبة للهند البريطانيّة لأنّها من جيرانها المباشرين. و منذ أكثر من أربعين سنة وضعنا عملاً لنا السياسيين في (السندي) و (بلوشستان) و بقية حكام تلك الأقاليم تحت سيطرتنا الخاصة لكن بشكل أقل من تلك الفترة بينما بقيت علاقتنا بتلك الأخيرة مستمرة. فضلاً عن ذلك و خلال عشرين سنة فقط من إنشاء خط التلغراف بطول ٤٠٠ ميل على طول ساحل (مكران) غرب (كرياتشي) و بعد ست سنوات امتد إلى ميناء (جاسك) حتى وصل جزيرة (هنجام) عبر توصيله تحت الماء إلى نقطة التقائه الحدود مع بلاد (البلوش) غرباً. و هذا يدعونا إلى عمل قانون لتشجيع و منح إجازات رسمية لمغادرة الموظفين إلى خارج مجال أعمالهم الخاصة حتى في إجازاتهم الخاصة ليتمكنوا من كسب معلومات أو تغيير مؤقت للجو الصحي السائد في البلاد التي يعملون بها.

السيد آرنست فلورير أحد الموظفين الحكوميين في التلغراف الهندي الأوروبي في تلك الفترة في الخليج «الفارسي» يعد واحداً من لديهم القدرة على الاكتشاف و الروح التي تطمح دائماً إلى البحث عن المجهول

رحلة الكابتن فلورير، ص: ١٥

صورة الكابتن فلورير مع أحد مرفقيه «صورة أخذت في مصر لاحقاً»

مما يمكننا من القول أنه مكتشف عظيم وقد قام بمهمته بناء على اقتراح قدمته إليه في حضور موظفي التلغراف الانجليزي مبتدئاً من نقطة امتداد ساحل مناطق البلوش وصولاً إلى «شط العرب» و «كرياتشي» بمبادرة الحكومة مما لا يدع مجالاً للشك في اعتقادى أنه أحد أوائل المكتشفين المختارين لهذه المهمة لكن ثمة بعض التعليمات المؤكدة الصادرة إليه تقضى بأن تتم المهمة دون اعتبار الأمر رسمي. و كما حصل ترك السيد فلورير مكان إقامته الموحشة في «جاسك» إلى الداخل بعيداً عن سلطة رؤسائه لكن في نفس الوقت لم يعترض أحد من موظفي محطة التلغراف على هذه الرحلة مما يعني مضييه في تنفيذ مهمته بدون صعوبات رسمية ليتحقق ذاته من خلال المهمة و ليبيقي القاريء هو الحكم.

أراد السيد «فلورير» أن يخرج من هذا المكان ليُلْفِ كتباً يعبر فيه عن وجهه نظره الصائب و التي تستحق القراءة و في الحقيقة فإنّ

مما ذكره في

رحلة الكابتن فلورير، ص: ١٦

كتابه ليس لدى وقت لالتفات إلى نقده لكن سعادتي كبيرة عند ما أمنح دليلاً يساعد على اكتشاف هذا المجهول و يعطي معلومات إلى مستحقيها، فالمعلومات القليلة المتوفرة تعطى اهتماماً أكبر للإنجليز خاصة لأنّها قريبة إلى مستعمراتهم في «الهند البريطانية» لذا فإن المقاطعة المجهولة (باشكربد) تعطى هذا الغموض الدائم لهم. فعبرت مرتين خلال سهول بمبور الجنوبيّة و مرأة من الضواحي الغربية مروراً من (بندر عباس) إلى (سيستان) و رحلتين من (بمبور) إلى (مكران) مكتتبني من أن أكون على دراية بموانئ (مكران) والأراضي المجاورة لحدوده الشرقية. و مع ذلك لم يتسرّن لي الوقت ولا الفرصة لأتصل برئيسها عبر رسالة مما اضطره للحجّ للسيد (فلورير) لزيارة عاصمة سيف الله. و كان البلوش في تلك الفترة يواجهون صعوبات جمة بسبب تقلد موظف آخر منصباً جديداً و وصلتنا عنه بعض القصص التي تعبّر عن شخصيته الحازمة.

(باشكارد) لم تكن المنطقة الوحيدة في غرب (بلوشستان) التي زارها مسافرنا الجريء بل أقام مخيمات في أماكن مختلفة في الشرق والغرب وفي الشمال من تلك المقاطعة المسماة بلوشستان مخيمات بصحبة واحد أو اثنين من السكان الأصليين لهذه المنطقة أو أحد المغامرين الذي يدفعه إلى خوض هذه المغامرة والاستفادة بقصصها وأحداثها المتتابعة ثم يتبع رحلته إلى (فارس) المملكة الكاملة للشاه يمر خلالها على مدن مثل (كرمان)، (يزد)، (أصفهان) وصولاً إلى خانقين قرب الحدود التركية ومن هناك إلى «بغداد» و«البصرة» أصبح هناك القليل من الأراضي التي لم يزورها بعد، و من «البصرة» إلى «مارسيليا» و«لندن» وقد انتابنا شعور أننا لن نفاجأ من رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٧

المؤلف بأى رواية جديدة حول رحلته الممتعة.

إبعاد السيد (فلورير) عن شواطئ الخليج الفارسي باتجاه التلغراف المصري وإقامته الرسمية في (القاهرة) مكتننا من استثناف العلاقات التي بدانها منذ سنوات بعيدة.

الكثير من الأسئلة سألتها ووافتني في الإجابة عليها عند كتابتي لهذا التقديم البسيط للكتاب والذي يعد من أجمل الكتب والأكثر روعة وليس من اليسير أن يحظى المرء بالتقدير إن لم يكن قد أعطى كتابته العناية الكافية لذا نرجو أن تتحقق الفائدة لقارئ الكتاب.

جولد سميد

القاهرة

٣٠ من مارس ١٨٨٢

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٨

مسار رحلة الكابتن آرنست فلوبير

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩

الجزء الأول: [بدء الرحلة من جاسك—جفين—الأمير على والأمير عبد النبي—جابريج—سوراك]

اشارة

لقد لفت نظرى في (شهرنو) الأكواخ القليلة المتفرقة وسكانها يلبسون الملابس الزاهية محتفلين بحلول عيد الأضحى، اليوم الذي يلتقي فيه المسلمون حول الكعبة بمكة المكرمة، وذلك حسب اعتقادى؛ لأنه كما ذكرت، ليس بيد أحد منهم أن يعرف أى مناسبة تمر بهم، فقط أنا و«الملا سعيد» كنا نعرف سبب المناسبة.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢١

في يناير ١٨٧٦ م وبينما كنت قد عانيت كثيراً في سنوات خدمه قاسية في الخليج الفارسي، وبعد أن منحت إجازة السنوية الطويلة والموجلة من حكومة صاحبة الجلاله، فآلية جهدى في التخطيط للإستفادة من هذه الإجازة قدر الإمكان.

و كنت أقيم في ذلك الوقت في (جاسك) مقابل ساحل (مسقط)، وقد فكرت أولاً أن أقوم بزيارة صديقى الوكيل السياسي المقيم هناك، ولما كان «اللنش» القديم هو أسلوب المواصلات الوحيد بين البلدين فقد قمت بتغيير هذه الفكرة خاصة أنه ليس من الممكن الحصول على سفينة قبل أسبوعين، وكان البديل لذلك القيام برحالة إلى (البشكرد) و التي بدت لي

محطة التلغراف البريطاني في «جاسك»

أنها أفضل من الفكرة السابقة، ولكنني كنت خائفاً وراجعت حساباتي بسبب الجليد والضباب في هذه البلاد، حيث إنها من المستحيل بركر بـ«البغل» أن يسافر المرء في هذا الطقس المشابه لمناخ الإقليم القطبي، إضافة إلى العروب الأهلية الدائرة هناك والتي كنت قد سمعت عنها مؤخراً.

أما أصدقائي من أهالي المنطقة فقد أصرروا على الذهاب إلى (ميناب) وإقناعي أن الطريق جيد ومهول بالسكان وفيه كل شيء متوفّر للمسافر، وكل هذه الأسباب مجتمعة كان لها الأثر في تغيير الاتجاه السابق. غير أنّي منذ زمن بعيد كنت أتمنى أن أرى ما وراء الجبال المحاذية لـ«الساحل» (مكران) حيث قضيت سنوات طويلاً مقتنعاً بعجزي عن تحقيق هذه الأمانة، وكانت

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٣

هذه أحسن فرصة تناح لعبور هذه الجبال، وبالتالي لتحقيق تلك الأمانة.

عند النظر في خارطة السير «فريديريك غولد سميد» تبدو (بنت) منطقة جميلة تستحق التوجّه إليها، ومن مزاياها أيضاً أنه لم يسبق لأبناء بلدى الذهاب إليها.. و هكذا قررت أن أجعلها محطة سفرى الأولى.

و قررت أن أصبح مجموعة كبيرة من المراقبين في رحلتي هذه، وبدا من الصعب أن أجده الجمال السبعة المحددة للحملة، وهكذا انقضت ثلاثة أيام في البحث عن جمال في البلدة دون جدوى بسبب عدم معرفة حقيقة اتجاهي و الخوف من البرد، وكذلك كان الموسم هو موسم التوالد في هذه الأيام، و كل الجمال الذكور الشابة كانت هائجة مع الإناث.

وفي مساء السابع من يناير حصلنا على سبعة جمال، هنأت نفسي بها إذ أن واحداً فقط من الجمال كان هائجاً و كان ذكرًا كبيراً و عمره خمس سنوات، يصبح باستمرار و يخرج زبداً كثيراً من فمه؛ ولذلك استحق أن يوصف بأنه إبل عجوز، ولكن فيما بعد اتضحت أنه أفضل من منظرة، وبسبب مرضه فقد كانت أمتعتني أكثر مما كان ضروري بما فيها الخيمة والسرير و الكرسي وطاولة متّقلة. «صالح» - الملا - العربي - صاحبنا للتحرّى عن شؤون الأهالي و روایاتهم. أما الطباخ فقد كان «جونيس» العبيد، و «غلام شاه» كان السفرجي و هو ولد أمين و قوي، أما «جلال» العجوز أبو زيد سروج ذو الفطنة والدهاء، فقد حمل بندقيتي، بينما سائقوا الجمال الخمسة و الذين ظهرت الطيبة على وجوههم فقد حملوا الخيمة و الحطب

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٤

و الماء، و يجب ألا - أنسى أيضاً «توبى» كلي الوفى الصغير ذو الأنف الأسود الذي كان مسافراً على ظهر جمل الطباخ، و أثناء الليل يحوم حول سريري لأكون تحت حمايته الخاصة.

و بعد ثلاث ساعات عمل في تحويل الأمتعة كان اتجاهنا إلى (بنت)، و لما كان العيد و احتفال الأضحى يصادفان في مساء هذا اليوم فقد جعلتهم يسيرة ستة أميال فقط على أمل أن نصل مساء إلى (جгин) و هي تبعد حوالي ٢٧ ميلاً من هنا أي من (جاسك).

و هنا على أن أذكر بأن (البلوش) معلوماتهم سطحية عن عقائدتهم لمعرفة ما إذا كان هناك عيد، و من يعرف هذه المناسبة يسارع في شراء ملابس جديدة، و القلة التي قابلتنا في اليوم التالي لم يتمكن أحد منهم من اخباري عن أي عيد هذا، و ربما كانوا مسرورين لأنّي قلت لهم ربما يكون هذا عيد الأضحى، و لما قررنا أنا و «صالح» بدء رحلتنا في صباح اليوم التالي استيقظت مبكراً بعد حالة اكتئاب لأرى ما يقدمونه في الكرم السخي من مجموعة فرسان (جاسك) و هم فيلق من الفرسان مسلحون برماح مصقوله و يمتطون الحمير - في مهمة لتطهير البلدان المجاورة من الكلاب الضالة، و كان خلال الليل قد سقط

مطراً كثيفاً - كإذنار لنا بأننا لن نلقي طقساً معتدلاً دائماً.

الصباح كان جميلاً، فامتظينا جمالنا و سرنا بطيء إلى (جفين) عبر صحراء مقفرة - في رتابة لم نشاهد خلالها إلا أشجار النخيل و القمح في

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥
ثلاث مناطق.

طريقنا في التسعة عشر ميلاً الأولى كان عبر الرمال بين الجبال و البحر، و هنا أرشدنا القرويون لممر عبر الجبال يمكن أن يكون أقرب من هذا الذي نسير فيه، و كنت متشوقة لمقابلة صديق كان مسافراً من (جوادر) بمحاذاة الساحل، و تركنا (جاسك) في العاشرة صباحاً و حسب وعد سابق يبنتنا عرجنا لأخذ «جلال» الرجل العجوز الذي توفيت زوجته الثانية قبل أيام، و قد منحه زعيمه «الأمير على» جارية اتخذها زوجة له بشكل مؤقت حتى يتسرى له أن يجمع مالاً و يدفع مهراً لواحدة من جنسه، و كانت هذه تدعى «لكوم تننس» و هي زنجية صغيرة ذات طبع عنيد، و التي لربما كانت في خدمة بيت الأمير و كانت تكن كراهية عميقه لأطفال العجوز الأربع، و عند ما اقتربنا سمعنا نزاعاً ساخناً، فالزوجة هددت بأن تترك أبناءه جياعاً إن لم يعطها اثنين من (الكران) و التي تشک في أنه استردhem و احتفظ بهما.

قمنا بالصباح على العجوز الذي خرج من كوهه و هو يقود حماره أمامه متمماً بكلمات يعلن بها النساء، أما ابنه المدلل من زوجته الأولى، فقد تبعه و هو يبكي راجياً أباً ألا يذهب و يتركه، حيث رق له قلب الرجل العجوز، و رغم مشاكله العائلية فقد كان سعيداً بمرافقتنا في هذه الرحلة.

في الحقيقة «جلال» العجوز يستحق الوصف، فقد كان عمره بين ٤٥
رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٦

و ٦٠ سنة، و طوله ٥ أقدام و ٦ بوصات، نحلاً، قوياً، متسامحاً، ذراعاه و ساقاه ضعيفة، و تبدو خشنـة و مشقةـة مثله في ذلك مثل بقية أبناء بلاده، شعر رأسه محلوق و مغطـى بعمامة دبقةـة على طريقةـة أهل الدين المحافظـين، حواجهـه الصخـمة ذاتـ الشـعر الواقـفـ الخـشنـ تغطـى عينـاه العمـيقـتين الغـائـرتـين ذاتـ اللـون الرـمـادي شـديد الإـحـمرـارـ، معـ أنـفـ صـغـيرـ يـتوـسـطـ وجـهـهـ بـطـرـيـقـةـ جـمـيلـةـ. وـ لـحـيـتـهـ القـصـيرـةـ الـبـيـضـاءـ تـشـبـهـ الطـيـنـ بـعـدـ أـنـ صـبـغـهـ بـالـحـنـاءـ. وـ بـيـنـماـ كـانـ يـمـشـيـ بـجـانـبـيـ أـوـضـحـ لـىـ كـيـفـ أـنـ مـشـاكـلـهـ العـائـلـيـةـ أـنـسـتـهـ غـسلـ الـحـنـاءـ مـنـ لـحـيـتـهـ مـسـاءـ الـأـمـسـ، وـ قـدـ تـعـاـطـفـتـ مـعـهـ عـنـدـ مـاـ سـمـعـتـ مـنـهـ ذـلـكـ. فـمـنـ عـادـهـ الـبـلـوـشـيـ أـنـ يـكـونـ نـظـيـفـاـ وـ أـنـيـقاـ خـاصـةـ عـنـدـ مـاـ يـكـونـ بـيـنـ الـأـجـانـبـ، وـ كـانـ «ـجـلـالـ» ذـاـ شـخـصـيـةـ قـوـيـةـ، مـعـ قـدـرـةـ غـيرـ عـادـيـةـ عـلـىـ تـحـمـلـ مشـاقـ السـفـرـ فـكـانـ عـلـيـهـ أـنـ يـمـشـيـ أـرـبـعـةـ أـمـيـالـ فـيـ السـاعـةـ مـنـ بـدـايـةـ الصـبـاحـ حـتـىـ الـمـسـاءـ بـظـهـرـهـ المـقـوـسـ وـ قـدـمـيـهـ الـمـسـتـقـيمـيـنـ الـتـيـ لـمـ يـكـنـ يـشـيـهـمـاـ أـثـنـاءـ الـمـشـيـ وـ كـأـنـهـ لاـ يـدـرـكـ فـائـدـةـ الـمـفـاـصـلـ فـيـ قـدـمـيـهـ.

كان «ـجـلـالـ» صـيـادـاـ مـاهـراـ وـ مـدـلـلاـ عـنـدـ «ـالأـمـيرـ عـلـىـ»ـ، وـ لـكـنـهـ الآـنـ أـصـبـحـ عـاجـزاـ عـنـ الـقـيـامـ بـمـهـمـتـهـ، وـ مـاـ عـلـيـهـ إـلـاـ اللـهـوـ بـالـصـيدـ الـبـيـطـ، وـ مـسـاءـ كـانـ عـلـيـهـ أـنـ يـأـكـلـ كـمـيـةـ مـنـ التـمـرـ وـ مـأـكـوـلـاتـ أـخـرىـ مـنـ مـشـتـقـاتـ الـأـلـبـانـ مـثـلـ الـلـبـنـ وـ الـرـوـبـ وـ الـيـقطـ، وـ هـىـ مـنـ الـأـطـعـمـةـ التـقـلـيدـيـةـ لـلـبـلـوـشـ، وـ بـعـدـهـ كـانـ لـاـ يـسـتـطـعـ الـحـرـكـةـ لـمـدـةـ سـاعـتـيـنـ، وـ كـانـ مـخـلـصـاـ جـداـ وـ عـمـلـهـ يـسـتـحـقـ الـثـنـاءـ، فـإـنـ رـبـطـ أـيـ شـىـءـ مـنـ الـأـحـمـالـ يـكـونـ رـبـطـهـ مـحـكـماـ، وـ إـذـاـ طـلـبـتـ مـنـهـ أـنـ يـوـقـظـكـ فـيـ الثـالـثـةـ صـبـاحـاـ، يـكـونـ كـلـ شـىـءـ جـاهـزاـ فـيـ الـثـانـيـةـ وـ النـصـفـ، وـ مـنـ صـفـاتـهـ أـيـضاـ تـحـمـلـ الـجـوـعـ.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٧

لـقـدـ كـانـ جـلـالـ العـجـوزـ مـسـرـورـاـ؛ لـأـنـهـ أـصـبـحـ مـوـضـوعـ دـعـاءـ مـنـ الـقـافـلـ، وـ لـكـنـهـ بـلـسـانـهـ السـلـيـطـ كـانـ كـثـيرـ الشـكـوـيـ وـ لـأـذـعـاـ، وـ إـنـماـ

كان حاضر البديهة يستطيع قلب الموقف على خصميه، حماره كان صغيراً حيث اشتراه رخيصاً عند ما كان رضيعاً، و من شدة اعتنائه به، قلماً يركبها و يسير بقدميه يومين باحثاً له عن عشب مخصوص، وقد علمته خبرته الطويلة أين يجد العشب من أجل «ابنه الحمار» كما كان يسميه.

كنت أتحدث مع الرجل العجوز و جملى يمشى بخفة حسب ما تقتضيه حالته المرهقة حتى وصلنا إلى (باهل) وهي قرية صغيرة مليئة بالحشائش و تبعد حوالي ٦ أميال من (جاسك) و يسكنها أهالي (حشدان) الذين انتقلوا إليها منذ فترة قريبة. كبير هذه القرية يدعى «جماعات» و تلفظ عادة «جمعة» - صديق قديم لي - و كان أيضاً صياداً في جبال (حشدان) (لكل قناص حق الصيد في منطقته و يرثها عن أجداده) و قد صاحبنا الزعيم لبعض المسافة و أوصى ابنه «جني» أن يكون تحت تصرفنا، و قام برکوب الجمل - إبليس العجوز - أثناء الرحلة.

القرويون في (حشدان) لهم ثلاثة تجمعات تبعد كل واحدة عن الأخرى ٨ أميال، و في كل تجمع يقضون جزءاً من السنة، أما (باهل) و لكونها منخفضة تجتمع فيه مياه الأمطار، فإنها تنتج محصولاً وافراً من حشائش رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٨

الربيع، و عند ما تأكلها الأغنام و القطيع يكون الوقت قد حان لمعادرتها إلى (يكدار) للعناية بنخيل «جمعة»، حيث تكون رقعة القمح و التي زرعت هناك من قبل بارتفاع ٨ بوصات، و يحملون أكواخهم المصنوعة من سعف النخيل مع عجلات الغزل و المياه المخزنة في القرب المصنوعة من جلد الحيوانات و أغراض النساء الأخرى على الجمال و الحمير إلى هناك و يصحبهم حوالي دستة من الكلاب الضخمة و نصف دستة من البقر، و ثلاثون أو أربعون ماعزاً و خرافاً، ثم تصبح (حشدان) هي اتجاههم الثاني إلى أن يحين الوقت للعودية إلى (باهل) في الربع التالي.

«جمعة» له أربع زوجات و خمسة أولاد (بنجي، جنى، نجو، دلواش، و شاهي) كانوا يمارسون مهنة القنص، إلا أن «نجو» قد تزوج من فتاة من أسرة بعيدة، و سحر كل طاقاته للزراعة. و الرجل العجوز لم يكن مسروراً إلا إذا رأهم و هم طيبون، أما ابنه «دلواش» و اسمه يعني (القلب المبتهم) فقد عاد لتوه من (تشابهار) و كان سعيداً أن يرى أحوال أسرته على ما يرام. من (باهل) لزمتنا في سيرنا ساحل البحر الرملي و عبرنا (حشدان) حتى رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٩

وصلنا إلى (شهرنو) حيث خيمنا تحت ظلال أشجار النخيل، و هنا يجب على ألا أنسى ذكر ذلك الرجل الصامت الذي قابلناه أثناء سفرنا. كان اسمه «الملا سعيد» أى «الفقيه سعيد» و كان قائداً سابقاً لدى الأمير «عبد النبي» و الذي بعد المعركة الأخيرة التي خسرها من الأمير «يوسف» للسيطرة على قلعة (جاسك) قد تركه و جاء ليشارك و يخدم مع الأمير «يوسف»، و هو شخص طويل و نحيف، أسمر البشرة و مكتبه و يعرف نفسه على أنه أفغاني، و لكن من يراه يعتقد أنه من (الهند)، و كان يركب جملًا رائع الشكل، بينما خادمه الصغير يجرى أمامه حاملاً بندقيته الإنجليزية الثقيلة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٣٠

شخصيته كانت غريبة، نظراً لتحيته لى بالطريقة المتبعة في (هندوستان)، و من يراه يعتقد أنه هندي نظراً لصعوبة تلفظه لحرف «الراء» بالبلوشية.

لقد لفت نظرى في (شهرنو) الأكواخ القليلة المترفة و سكانها يلبسون الملابس الزاهية محتفلين بحلول عيد الأضحى، اليوم الذى يلتقط فيه المسلمون حول الكعبة بمكة المكرمة، و ذلك حسب اعتقادى؛ لأنه كما ذكرت، ليس بيده أحد منهم أن يعرف أى مناسبة تمر بهم، فقط أنا و «الملا سعيد» كنا نعرف سبب المناسبة.

بعد مغادرتنا (شهرنو) مرنا ب (يكدار) حيث ينمو فيها شجر النخيل في برك راكدة و ينتشر فيها البعض الأسود القارص، الذي أربكنا وأربك جملنا مما جعلنا نتقدم بحذر على أطراف هذه البرك لتفادي ما لا يحمد عقباه.

إن النظر إلى حالة بساتين النخيل بهذه المنطقة يمكننا من معرفة المكانة العائلية لأصحابها و ملاكها، و معظم البساتين هنا هي ملك الأمير «علي» و خصمه «عبد النبي» وقد بدأ رجالـيـ و كلهم خدم أو أتباع الأمير «علي»ـ عند رؤيتهم الأشجار، فرحـيـن و هم يؤثرون و يشرحـونـ لـىـ عن أشجار النخيل المثمرة الطويلـهـ، و مقارنتها مع بساتين الخير المزروعة حديثـاـ.

إن شخصيتـاـ هـذـيـنـ الزـعـيمـيـنـ الخـصـمـيـنـ، و اللـذـيـنـ قدـ أـثـرـ نـزـاعـهـماـ سـلـبـاـ عـلـىـ أـحـوـالـ الـبـلـادـ، يمكن تلخيصـهـ بـوـجـهـ عـامـ كـالتـالـيـ: إنـ (ـالأـمـيـرـ عـلـىـ)ـ وـ هوـ رـجـلـ كـهـلـ وـ مـسـنـ، هوـ الأـفـضـلـ لـرـعـاـيـاهـ؛ـ حيثـ يـقـومـ بـإـعـطـاءـ كـلـ فـردـ جـزـءـ مـنـ نـخـيـلـهـ لـيـجـعـلـ بـيـنـهـ مـسـكـنـاـ لهـ،ـ كماـ أـنـهـ يـسـاعـدـهـ فـيـ الزـوـاجـ وـ الـاسـقـرـارـ.

أماـ (ـعـدـبـ النـبـيـ)ـ فإـنـهـ مـنـذـ أـيـامـ عـنـفـوانـهـ الـأـولـىـ،ـ وـ بـعـدـ وـفـاةـ وـالـدـهـ فـيـ (ـمـكـةـ)ـ أـصـبـحـ حـامـيـاـ لـلـرـعـيـةـ وـ جـعـلـ مـنـ أـتـبـاعـهـ وـ خـدـمـهـ جـنـوـداـ،ـ

رحلة الكابتن فلويـرـ،ـ صـ:ـ ٣١ـ

لـمـ يـدـعـهـمـ لـلـبقاءـ طـوـيـلـاـ فـيـ مـكـانـ وـاحـدـ،ـ وـ جـعـلـهـمـ دـائـمـاـ مـرـاقـقـيـنـ لـهـ فـيـ رـحـلـاتـهـ لـيـكـسـبـهـمـ الـخـبـرـةـ؛ـ مـنـ أـجـلـ الـقتـالـ وـ مـسـاعـدـتـهـ فـيـ أـعـمـالـهـ الـأـخـرـىـ.

وـ عـنـدـ غـرـوبـ الشـمـسـ اـخـتـرـقـناـ حـزـامـ الـأـشـجـارـ الـخـضـرـاءـ عـلـىـ ضـفـافـ نـهـرـ (ـجـغـينـ)ـ وـ وـجـدـنـاـ مـكـانـاـ مـنـاسـبـاـ لـلـمـخـيمـ فـيـ النـاحـيـةـ الـغـرـيـبةـ للـنـهـرـ،ـ وـ بـكـلـ حـمـاسـ اـنـدـفـعـ الرـجـالـ لـإـقـامـةـ الـخـيـامـ،ـ وـ كـانـ وـاضـحـاـ مـنـ عـمـلـهـمـ أـنـهـمـ لـمـ يـسـبـقـ لـأـىـ مـنـهـمـ أـنـ قـامـ بـهـذـاـ الـعـمـلـ،ـ إـذـ أـنـىـ لـاحـظـتـ ثـلـاثـةـ مـنـهـمـ يـمـسـكـونـ وـتـدـاـ وـاحـدـاـ،ـ أـحـدـهـمـ يـرـفـعـهـ،ـ وـ الـآـخـرـ يـرـبـطـهـ بـوـتـدـ آـخـرـ وـ يـطـرـقـانـهـ بـشـدـةـ،ـ وـ الـثـالـثـ يـمـسـكـ بـنـهـاـيـةـ الـحـبـلـ لـشـدـهـ.ـ عـلـىـ أـىـ حـالـ،ـ قـامـ (ـجـنـيـ)ـ الصـبـىـ الصـغـيرـ بـتـسوـيـةـ الـأـمـرـ لـتـشـيـتـ الـخـيـامـ،ـ خـاصـةـ أـنـ يـرـيدـ أـنـ يـبـرهـنـ بـأـنـهـ يـسـتـحـقـ ثـنـاءـ أـيـهـ وـ تـوـصـيـتـهـ.

وـ بـعـدـ الـعـشـاءـ تـوجـهـنـاـ لـلـنـوـمـ عـلـىـ زـمـجـةـ الـجـمـلـ (ـإـبـلـيـسـ الـعـجـوزـ)ـ لـلـرـدـ عـلـىـ آـخـرـ مـاـ يـصـلـهـ مـنـ الـأـصـوـاتـ الـبـعـيـدةـ،ـ وـ عـلـىـ مـوـسـيـقـىـ طـنـطـنـةـ الـبـعـوـضـ الـمـتـدـاـخـلـةـ مـعـ صـوتـ تـحـرـكـ كـتـلـ الرـمـالـ مـنـ الـمـنـحدـرـاتـ نـحـوـ قـاعـ الـنـهـرـ.

وـ فـيـ الصـبـاحـ الـبـاـكـرـ بـدـأـتـ أـسـرـابـ طـيـورـ الـحـجـلـ الـتـىـ قـدـمـتـ مـنـ الغـابـاتـ الـمـحيـطةـ تـرـتـوـىـ مـنـ مـيـاهـ الـنـهـرـ..ـ وـ تـوـجـهـتـ مـعـ (ـجـلـالـ)ـ لـلـصـيـدـ وـعـدـنـاـ بـعـدـ سـاعـتـيـنـ بـشـلـبـ وـاحـدـ،ـ وـ قـطـ بـرـىـ،ـ وـ اـبـنـ آـوـىـ،ـ وـ ثـلـاثـةـ مـنـ طـيـرـ الـحـجـلـ الـأـسـوـدـ،ـ وـ أـشـهـدـ أـنـىـ لـمـ أـكـنـ مـوـفـقاـ فـيـ ذـلـكـ الـيـوـمـ،ـ فـقـدـ كـنـتـ مـضـطـرـبـاـ بـرـغـمـ أـنـىـ صـوـبـتـ كـثـيـرـاـ دـوـنـ جـدـوـيـ،ـ وـ كـانـتـ الـغـابـةـ فـيـ بـعـضـ مـنـاطـقـهـاـ كـثـيـفـةـ الـأـشـجـارـ،ـ وـ لـمـ أـسـمـعـ سـوـىـ صـوتـ الـطـلـقـاتـ وـ الـطـيـورـ تـهـرـبـ بـعـيـداـ،ـ وـ قـامـ (ـجـلـالـ)ـ باـصـطـيـادـ حـجـلـيـنـ بـيـدـهـ فـهـوـ لـهـ خـبـرـةـ فـيـ ذـلـكـ؛ـ إـذـ أـنـ هـذـهـ الـطـيـورـ بـعـدـ

رحلة الكابتن فلويـرـ،ـ صـ:ـ ٣٢ـ

سـمـاعـهـ صـوتـ طـلـقـاتـ الـرـصـاصـ تـختـيـعـ فـيـ أـشـجـارـ كـثـيـفـةـ،ـ وـ يـمـكـنـ لـلـصـيـادـ الـمـاهـرـ اـصـطـيـادـهـاـ بـيـدـيـهـ،ـ وـ قـدـ أـجـهـدـتـ (ـجـلـالـ)ـ كـثـيـرـاـ بـهـذـاـ الـعـمـلـ،ـ فـطـيـرـ الـحـجـلـ الـأـسـوـدـ أـصـعـبـ فـيـ صـيـدـهـ مـنـ طـيـرـ الـبـنـىـ الـلـوـنـ،ـ كـمـاـ أـنـ مـنـظـرـ هـذـهـ الـأـفـواـجـ مـنـ الـحـجـلـ وـ هـىـ مـخـتـبـةـ فـيـ الـأـشـجـارـ قـدـ يـفـاجـأـ بـهـاـ الـقـادـمـ لـأـوـلـ مـرـةـ لـهـذـهـ الـبـلـادـ.

إـنـ نـهـرـ (ـجـغـينـ)ـ كـغـيرـهـ مـنـ الـأـنـهـارـ يـنـحدـرـ مـنـ الـجـبـالـ وـ يـنـسـابـ بـشـكـلـ مـتـمـوجـ خـلـالـ مـجـرـىـ رـمـلـىـ نـحـوـ الـبـحـرــ فـوـصـفـاـ مـوـجـزاـ لـهـ قـدـ يـكـونـ ذـاـ فـائـدـةــ إـنـ عـرـضـ نـهـرـ (ـجـغـينـ)ـ نـصـفـ مـيـلـ،ـ وـ هـوـ غـنـىـ بـالـطـمـىـ الـذـىـ يـسـاعـدـ عـلـىـ زـرـاعـةـ مـحـاـصـيلـ وـ فـيـرـةـ،ـ وـ لـكـنـ مـاـ يـسـتـفـادـ مـنـهـ هـنـاـ فـقـطـ زـرـاعـةـ بـعـضـ أـنـوـاعـ شـجـرـةـ الـقـطـنـ الـرـدـيـةـ،ـ وـ الـحـشـائـشـ،ـ وـ مـنـهـاـ الـبـرـسـيـمـ الـذـىـ يـنـمـوـ بـغـزـارـةـ فـيـ الـشـتـاءـ وـ يـقـلـ فـيـ مـوـسـمـ الـجـفـافـ،ـ كـذـلـكـ يـوـجـدـ قـلـيلـ مـنـ الـمـوـاـشـىـ تـرـعـىـ فـيـ هـذـاـ الـمـكـانـ،ـ وـ النـاسـ هـنـاـكـ قـدـ تـسـخـرـ مـنـ فـكـرـةـ حـشـهـ وـ تـخـزـينـهـ فـيـ مـوـسـمـ كـهـذاـ الـأـجـلـ اـسـتـخـدـمـهـ فـيـ مـوـسـمـ الـجـفـافــ .

و عند عودتنا من الصيد، فوجئنا بخبر غير سار؛ إذ أن النهر غير سالك لما فيه من طبقات كثيفة من الطمي المتراكם والذى يصعب عبوره، وقد بحثنا طوال الصباح عن ممر ضيق في النهر دون جدوى.

و تناولت طعام إفطارى بدون شهية بعد أن أرسلت «جلال» و «تاجو» (أحد المصاحبين للجمال)، فى اتجاهى النهر، المنبع والمصب؛ للتأكد والبحث، أما «تاجو» الذى رافقنى لا حقا، فى رحلات عديدة مع آخرين بعيدا عن بلادهم، لدرجة أنهما تخلوا عنى بل و تمردوا ضدى و لكنه وقف

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٣٣

بجانبى دائمًا، و يبدو «تاجو» بساقيه الطويلتين التى يرتکز عليهما كأنه يريد أن يتحدى التعب، و كان شخصاً مرحًا و منطلقًا. و لا تبدو الرابطة الجلدية التى حزم بها شعره الكثيف كافية من أن يتراهى الشعر على وجهه و كتفيه، و مع أنه لم يكن معننياً بنفسه بما فيه الكفاية إلا أنه أصبح خير مساعد لي، و قام أيضًا بتعلم الطبخ بعد جهد و مشقة، و هو يمتلك ثلاثة جمال و يشتراك فى عدة جمال أخرى غيرها، و يصحبنا في هذه الرحلة بناقته المدللة الأنيقة «دارجي» التي يشاركه ركوبها الطباخ و الكلب «توبى»، بالإضافة إلى أجزاء من الخيمة التي بالكاد تستطيع حملها.

و «تاجو» يتاجر في الحمير أيضًا؛ حيث يستوردها و يصدرها من وإلى (عمان)، و بدا سعيدًا لأنه أصبح قادرًا على التفاهم مع «صالح» بنفس اللغة التي يفهمها.

و بينما كنت أستريح على سريري في الظهيرة و الجمال يتحدثون بالخارج، سمعت صوتًا غريبًا، و لما أقيمت نظرًا من جانب باب الخيمه رأيت أحد رجالى يلقى السلام على بلوشى عابر و مدحج بالسلاح حتى أسنانه، و بجانبه جمله الذي يقبض بزمامه عبد صغير يتبعه، و يحمل بيده سيف طويل و آلة موسيقية تسمى (البانجو).

إن طريقة و إسلوب التحية و السلام عند البلوشى تدعى للضحك و الاستغراب؛ لأنها تستغرق خمس دقائق؛ حيث يقومون بتقبيل الأيدي بوقار، و عند مرور كبار القوم من قبائل البلوش، على أتباعهم و رعاياهم، يقوم هؤلاء بتقبيل أيديهم تعبيرًا عن ولائهم و إخلاصهم لهم، و يردون عليهم بسحب أيديهم و الاكتفاء بالقبلات التقليدية على الوجه. و ليس من اللائق و إهانة لكرامة الرجل أن يسأل أحدهما عن صحة الآخر أقل مما يسأله الآخر عن صحته و أحواله، و هذه الطريقة الشائعة كان يتبعها رجالى عند لقائهم أبناء بلدتهم؛ لذلك أصبحت فزعاً جداً عند لقاء غرباء في

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٣٤

مسيرتنا؛ لأنها تسبب لنا تأخيراً، و عندئذ يفسد تنظيم خط سير رحلتنا.

و بعد إلقاء السلام يسأل كل الآخر، مثلاً: هل أنت بخير؟ هل كل الأهل بخير؟ هل أهل بيتك بخير؟ و أثناء الأسئلة تلتقي الأيدي و يقبيل كل واحد الآخر ثلاث مرات، ثم يكرر هذا السلام مرات عديدة، بعد ذلك يسألون بعضهم عن الأخبار و يكررون السؤال أيضًا، و إذا صادف أن شخصاً واحداً يواجه ثلاثة أشخاص عليه أن يسأل عن حال كل واحد على حدة، و إذا كان أحدهم من كبار أبناء القبيلة اكتفى بأخذ الأخبار من أكبر واحد من الموجودين.

و بعد نهاية اللقاء و السؤال عن الصحة و الأخبار استعد الضيف للرحيل، و لما رأيته قد انصرف، ناديت على رجالى لسؤالهم إن كان اتجاهه نحو الممر الضيق للنهر، و أدهشنى أنهم جميعاً لم يخطر ببال أحد منهم أن يسأله هذا السؤال، و خطر بىالى أن أتحرى شخصياً عن وضع النهر بدلاً من الاعتماد على الرجال، فوضعت القبعة على رأسى و ذهبت للتحية و السلام على صديقنا الجديد، و أخبرته أننى أود مرافقته إلى الممر الضيق للنهر، فتوجهنا قدماً و بخطوات واثقة نحو النهر و كان الرجل حذراً، و يجعلنى أتقدمه كلاماً ضاق الطريق.

و اتضحت أن صديقنا هذا كان جندياً ماراً في طريقه من مخيّم «عبد النبى» إلى مركز قيادته في (جابريج)، و سمعنا بعد ذلك بأن هناك مسألة تتعلق

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٣٥

بمحاوله أخرى لإعادة السيطرة على القلعة في (جاسك) التي سقطت في يد الأمير «يوسف».

و إننى لا أنسى أبداً سمات التكبر والغطرسة التي كان ينظر بها إليهم عند ادعائهم بأن النهر في مكان ما عميق و موحل جداً، و كان يلوح ببنديقته و كأنه يعلمهم متسائلاً: «من قال أنه يوجد و حل هنا؟ أليست هذه آثار أقدامى من الأمس عند ما كان النهر أعلى منسوباً من اليوم؟»، وبكل هدوء رفع الغلام فوق الجمل و خلع ملابسه و توجه ماشيا نحو النهر ليعبره. كانت المياه في هذه القناة عميقة و منحدرة من الناحية الأخرى، ولكن عبورها لم يكن بالسهل أو المستحيل.

وبالرجوع إلى عبارة- استحالة عبور النهر- التي كان يكررها علينا «دادو» و هو الساكن الوحيد بالمنطقة الذى ظل يبيع البيض والدجاج واللبن لنا طوال فترة بقاءنا هنا. وبعد أن عبر الرجل النهر، تجلى الموقف وأصبح طبيعيا بالنسبة لي أن أعبر أيضا، فأصدرت أوامر لتحميل و الرحيل في الحال. أما الجمال التي ذهبت لترعى لم تكن مفاجأة لي أن أراها ترعى على الضفة الأخرى من النهر:

و بعد الغروب كنا قد أنهينا التحميل و بدأنا بالمسير، و كان أسوأ ما لقيناه هو الخوض فى حوالي ٥ أقدام من المياه و الوحل، حتى أن «إبليس العجوز» الذى يتبعنى كاد أن يتزنج و يسقط بما يحمله من السكر و الأرز و الدقيق، لو لا أن قام الرجال بإعادته توازنه بعد أن حملوا البضائع و الصناديق على رؤوسهم.

رحلة الكايتين فلوبير، ص: ٣٦

كانت نصف ساعة مثيرة للأعصاب و الجمال متفرق في الظلام تعبر المياه الباردة. عموما، مر كل شيء بسلام، خاصةً بعد أن وصلت الجمال على الضفة الأخرى من النهر و تأكدنا من سلامه مخزوننا من الطعام و زال القلق عنا.

ولكى نتحاشى البعض خيّمنا فى مكان بعيد عن الوحل و المياه، وكانت الخيام التى أقامها «عبد الله» تشبه الأشجار الضعيفة مما جعلنا نلومه بأسلوب لطيف؛ لأنه ركّز أو تاد الخيمة على الرمال الهشة و سقوط الخيمة ربما يؤدى إلى موتنا مؤكدا.

و لم يكن من السهل على «عبد الله» أن ينصب الخيمة لأنه ضعيف جداً، وهو رجل كبير و طيب، وأصبح بحكم عمره مسؤولاً عن الرجال، ولم أتعجب على ذلك حتى يحين الوقت لإيجاد شخص آخر مناسب بدلاً منه، ولكن هذا لم يحدث لأنه كان يفرض رأيه وبعض تعليماته خاصةً عند ما نصبنا الخيمة. وبهذا نال استحسان الجميع ولم يكن ليискن أبداً وإن لم يكن يوجد شيء للحديث عنه، كان يقوم بأخذ عصا صغيرة و يبدأ في وصفها «كم هي جميلة، آه كم هي حادة، قوية كالمسمار ... الخ».

عاصمه نسمه الطaque ..
صحونا صباح اليوم التالي مبكرين مع الطيور، و كان الجو شديد البروده، مما جعل الاستيقاظ باكرا صعبا على هؤلاء الرجال و ذلك بالرغم من الأغطية الثقيلة التي سلمتها لهم. و يبدو أن السبب يكمن فى أنهم كانوا لا يرتدون سوى ثوبا و قميصا بسيطا مع

وقد بدا واضحاً أيضاً أن الحمولات الخاصة بالجمال لم تكن قد وضعت عليها بعد، وكان علينا أن نستعجل لإنها هذا الأمر. وهنا بدأ «إسماعيل» بصوته الحاد في توزيع التعليمات، حيث أن ثلاثة من الجمال المرافقة لنا هي ملك أخيه الأكبر «عبد الله» و كان يحاسب على تحميلاها

كان يحاسب على تحميلها

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٣٧

و يعترض أن يكون على ظهرها حمولات زائدة عما هو مقرر.

و تأخرنا عشرين دقيقة أخرى بسبب الجمل «بيغ» كان قد أحكم وثاقه، و لما نهض تأرجحت حمولته مرتين حتى أعدنا ربطها جيداً مرة أخرى.

ولسوء الحظ لم أجلب معى مشرفاً على العمال؛ لذلك كان على أن أقود الركب بنفسي، فقد كان واضحاً الآن أننا فقدنا وقتاً ثميناً من رحلتنا و كان لا بد أن أحدد لكل واحد من الرجال حموله جمله مع إفادته أن يقوم بمهمة التحميل بنفسه و عليه أن يتحمل مسؤولية ذلك.

الوصول إلى جابريل:

في رحلة هذا اليوم توجهنا إلى نهر (جابريج) الذي يبعد عشرون ميلاً من هنا. بدأنا بعبور حزام الأشجار الخصب على ضفاف نهر (جгин) و بعدها مررنا على تلال رملية على مقربة منها أكواخ تغطيها شجيرات قصيرة، بعدها تراءت لنا عن بعد أشجار النخيل في (جابريج).

تقدمنا الركب أنا و «صالح»، و كان أمراً مدهشاً أن نرى قطاعين من الجمال تهييجت لها جمالنا و كأنها في معركة، و كنا في خط أشد بعد أن دخلنا حزاماً من الأشجار، إذ وجدنا صعوبة في تحاشي هذه الجمال الهائجة، و بينما كنا نعبر تلا رملياً آخر فوجئنا بزمرة هائلة و غير عاديّة، و سرعان ما كان أمامنا جمالاً ضخماً جعلتنا نتقهقر بسرعة و بشدة مدرّكين من صوتها فقط بأن هذه إبل و ليست خيول قوية كما بدا ذلك من وقع أخفافها.

و في طريقنا مررنا بنموذج جميل لمقبرة على ربوة من حصى و أحجار بها أربعة عشر أو خمسة عشر حوشًا مستطيلًا مبنية من الطوب المجفف - ارتفاع حوائطها حوالي ٤ أقدام و يعلوها من جوانبها شكل مثلث ناحية كل ركن، و هذه هي مقابر عاليّة القوم التي يعطونها بالأحجار البيضاء و القرمزية

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٣٨

و الخضراء، و في الخارج و على جوانب هذه الأحراس توجد رقعة أخرى لمقابر الفقراء و تغطي أيضاً مقابرهم بالأحجار الملونة، و يزين حائط المقابر مثلثات متشابكة تبدو وكأن لا نهاية لها، على شكل «W»، و مدخلها الوحد فتحة لا يمكن الدخول منها إلا و أنت توطن على يديك و قدميك.

(جابريج) هي مركز حكم «عبد النبي» و منها يدير المنطقة من الشرق إلى الغرب من حدود نهر (جгин) شرقاً إلى حدود نهر (سديج) و من الشمال إلى الجنوب فحدودها الجبال حتى البحر.

و الصيد جد ممتع خلف (جابريج) و عليه فقد أرسلت من يبلغ «راهى» ليصاحبني في صبيحة اليوم التالي؛ لأنّه سبق أن خرج معه في رحلة صيد ممتعة على جبال (قيكن) التي تبعد حوالي ٧٠ ميلاً غرباً من هنا، و تجولت في الغابة لاصطياد طير الحجل و بقية لوحدي دون أي أثر لـ «راهى» و هكذا قفلت راجعاً في الظهيرة، و ذهبت إلى القرية لكي أتفق معه على اللقاء غداً.

كان «راهى» عبداً لـ «الأمير عبد النبي» و يعيش في إحدى المنازل الستة أو السبعة التي تملكها عائلة «عبد النبي» بجوار مزرعة للقطن، و وجدته مريضاً من حمى الملاريا التي لازمته إثنى عشر يوماً. و بما أنّي كنت متعباً

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٣٩

أيضاً رأينا أن تكون رحلة صيدنا قصيرة بقدر الإمكان، و غادرنا نحو جبال (غوراني) التي تقع على بعد ٨ أميال من المخيم. و زاد اضطرابنا عند ما فوجئنا بحوالي ٧٠٠ ناقة تجرى بقوّة و أصبح جملى في وسطها يركض بكل قوته، و كان الوادي مليئاً

بالبعوض مما جعل (تيس الجبل) الذى كنا نتعقبه لنصطاده يترك المنطقة و يهرب ليرعى على مشارف التلال المحطة.

بعد ثلات ساعات وجدنا مجموعة أخرى من قطعان (تيس الجبل) على حافة الشجيرات المحطة، و حاولت التصويب عليها و لكنى وجدت مجموعة أخرى مؤلفة من خمسة و عول تبيّن أنها قد رأيناها من قبل، فصوبت عليها لأخطى في البداية، و بعدها أصبت و علا ذكرها ذا قرن بطول ٦ بوصات، بدت فرحة الانتصار لدى «راهى» عظيمة و هو ينظر إلى «جلال» الذى ما فتئ ساخرا من الصيادين المبتدئين أمثال «راهى»، و لكن عند ما اصطدنا هذا الوعول، سكت و لم ينبس بنت شفة.

و عند غروب الشمس رجعنا ثانية إلى المعسكر الذى أبلغت الرجال أن ينقلوه إلى (سديج) و جعلت شابا يدعى «غلام شاه» مسؤولا عن المعسكر و عن الأواني، و الدقيق، و صفيحة الزيت و الكاكاو و الحليب.

و بعد أن شربنا الكاكاو بدأنا نتناقش حول إمكانية بقائنا إلى الغد، و بدا القمر مكتملا في تلك الليلة، فقررتنا التحرك. كان «غلام شاه» يملك جملة لاستعماله الشخصى مع حقيقة السرج، كذلك كان لـ «جلال» حماره ولـ أيضًا جمله. و هكذا قمنا بعبور النهر، الذى كان عرضه ٦٠ ياردة و كان موحلًا، و بعدها مشينا بإتجاه عبر التلال الرملية، و ودعنا «راهى» هناك.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٤٠

مسافة هذه المرحلة كانت ٢٠ ميلا، و بعد حوالي ثلثيتها ترجل العجوز «جلال» و توجه ناحية تلة رملية قريبة واعدا إيانا أن يقابلنا صباحا في المخيم بـ (سديج).

في حوالي الساعة الثانية صباحا وصلنا إلى مخيمنا و وجدت كما توقعت الجميع نائمون، و لم تنصب أيه خيمة. أيقظت الرجال و قمنا بتشييت الأوتاد و بعدها نصبنا الخيمة. و آويت إلى فراشى و كانت الرياح قد بدأت تهب بشدة و أصبحت الأرض موحلة إلا أن خيمتنا صمدت أمام كل ذلك.

في حوالي الساعة التاسعة صباحا استيقظنا على صوت عاصفة قوية و أمطار غزيرة، و بدأ الرجال في حالة من الاضطراب، و لكن كان عليهم أن يتذروا حتى تهدأ العاصفة.

و عند ما هدأت العاصفة قمنا بحل الخيام و وضعناها تحت أشعة الشمس لتجف، بعدها أرسلت الرجال لقطع أربعة قوائم من الأشجار و التي تبيّن أنها أفادتنا كثيرا فيما بعد.

أصبح نهر (سديج) الذي كنا نعسكر على

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٤١

أحد ضفافه موحلًا نتيجة لهذه الأمطار، و هنأنا أنفسنا على أن سيرنا ليلا قد أنقذنا من البقاء على الجانب الآخر من نهر (جابريج) و بينما كان معسكernا في (سديج). انقضى هذا اليوم في تجفيف كل أغراضنا. حينها بدأت البحث من غير جدوى عن خنزير بري قيل أنه ي Zimmerman غضبا و يحوم في منطقة ما حول معسكernا، بينما انصرف الرجال لشراء نعجة و طيور و سمن.

أما اليوم التالي فكان جميلا- و النهر- بلا- شك- لا يمكن عبوره، و لكن تجربتي و خبرتي في (جيغين) جعلتني لا أبالغ بالأمر كثيرا، وأخذت على عاتقي العبور مهما كان الثمن؛ لأنـه بالنسبة لـي لا يمكن أنـأكون مثل بعض أولئك الرجال الذين جلسوا على الضفة الأخرى من النهر في انتظار انخفاض المنسوب، و هكذا أرسلت رجالـي حاملـين قوائم الأشجار ليتحسسـوا بها القاعـرـي لمعرفـةـ الأماكنـ الضـحلـةـ، ثمـ بدـأـناـ بالـعبـورـ، وـ بـداـ جـمـلـ «ـتـاجـوـ»ـ الفـقـيرـ تـبعـاـ جـداـ نـتيـجـةـ الـحـمـولةـ الزـائـدـةـ عـلـيـهـ منـ مـعـدـاتـ الطـبخـ، وـ كـادـ أنـ يـأخـذـهـ السـيلـ لوـ لاـ أنـ تـدارـ كـانـ الـأـمـرـ فـرـفـعـنـاهـ وـ أـنـزـلـنـاـ بـعـضـاـ مـنـ الـمـتـاعـ عـنـهـ وـ حـمـلـنـاـهـ، حتـىـ وـصـلـنـاـ إـلـىـ الضـفـةـ الـأـخـرىـ مـنـ النـهـرـ.

الوصول إلى سوراك:

إن رحلتنا هذا اليوم إلى (سوراك) كانت لحسن حظنا قصيرة، حوالي ٥ أميال فقط، و كان الطريق موحلًا و زلقة، فسلكنا أنا و صالح طريقة

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٤٢

مختصرة نحو الجنوب و وجدنا ٢٠٠ فدانًا من الأراضي المزروعة بالقمح و القطن، و كان الرجال الذين يحرثون الأرض من طبقة العبيد.

كانت (سوراك) أجمل منطقة خيمنا فيها حتى الآن و اتخذت لنفسى مجلساً في الخلاء هذا المساء، وأمامي شجرة كبيرة تحترق. عموماً، خابت آمالى فى مقابلة أصدقائى الذين كنت أتوقع أن التقى بهم فى نهاية هذه المرحلة من رحلتى قبل أن أتوّجه شمالاً إلى (بت).

في اليوم التالى، كنا في (كاشى) التي تقع على بعد ١٦ ميلاً عبر سلسلة جبال صعبة دون وجود طريق سالك فيها، و وجدنا خلال سيرنا مجرى مائياً جافاً، الذي اتضح أنه يؤدى إلى طريق سالك، فأخذنا نمشي فيه و نسحب وراءنا الجمال بكل حماس، آملين أن تجد دوابنا طريقاً سالكاً أكبر، ثم انتهت متابعنا حين عبرنا المنطقة الجبلية تماماً بعد ٣ أميال تقريباً.

و في كل شيء أيضاً لم يسعفنا الحظ في مقابلة أولئك الأصدقاء، و بما
رحلة الكابتن فلوير، ص: ٤٣

أن الرياح في صبيحة اليوم الثانى كانت باردة مما أجبرنا على حمل أمتعتنا و توجهنا شمالاً نحو منطقة «كروان» التي تغطيها السهوب و السهول المتقطعة مع جداول المياه المغطاة بالأعشاب و الشجيرات الصغيرة، و التي انتشرت أعشاب الزعتر حولها مما أكسب الجو رائحة طيبة.

التحرك ناحية كروان :

و في (كاشى) حصلنا على مرشد مරافق، و لكنه لسوء الحظ كان رجلاً كبيراً في السن، ذو لحية و هرقلى الأكتاف، و كان له ثلاثة حمير يمتلكها واحداً يلو الآخر، و كان شخصاً طيباً و لكنه لا يعرف شيئاً عن خط سيرنا. عبرنا وادى (كاشى) الصغير و ظهرت أمامنا سلسلة من البرك الموحلة، فسرنا بمحاذة منطقة كبيرة منخفضة، فيها حجارة ملحية مغطاة بطبقة من الحجارة الرملية. بعدها تركنا هذه المنطقة على الجهة اليمنى و مررنا على شواطئ حصوية على امتداد (٤ إلى ٥) أميال، و في الظهيرة وصلنا إلى (ناليج) حيث توجد بعض المرتفعات تسمى (الشور) و تقع على حافة حزام من أشجار الغابات، و هنا كنا قد دخلنا إلى منطقة (كروان).

سوف أذكر في حديثي في مرات لا حقيقة هذه التلال المتكونة من الطمي و الطين و ساقوم بوصفها بإيجاز. يسمىها السكان المحليون (شور) و هي

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٤٤

تلال عاليٌ ذات حواف حادة متساوية، و لها سطح عالٌ دائري، ذات تقاطعات من قواائم و عروق جبستية بسماكة (٥ أو ٦) بوصات، موجودة في أسفل الجبال بالمنطقة، و لا ينمو أي شيء عليها.

لقد استغل الرجل المسن «جلال» ضيافة و كرم السكان المحليين، فأخذ يزيد و يقل في الطلبات منهم، و أتى بي إليهم عند ما

توقفت لإِنزال أمتعتنا و في طريقنا لاحظ بعضاً من الماعز المشاكسة تسلك طريقة خاطئة فركض «جلال» خلفها لسجّبها و قام بحلبها، ثم قام بشراء خروف صغير لنا من الأهالي، و هذا الشيء شائع هنا.

تركتنا (ناليج) متوجهين غرباً بعد أن عبرنا نهر (كروان) من أربع أماكن مختلفة و وصلنا إلى تلال (جودار) المكان الذي يوجد فيه الآن مجموعات كبيرة من الأشجار و أعشاب القش التي تستخدم لأغراض مختلفة مثل عمل الأحذية، و تدخل ضمن مواد البناء و تستعمل كوقود للنار و لها استخدامات أخرى تماماً مثل استخدام البلوط في إنجلترا.

إن شجر القش و اسمه العلمي «جاماروبس ريتشيانا» ذو أوراق كبيرة، و تنمو مجموعات هذه الأشجار في قاع النهر الذي يجري في الأرض المالحة، و جذور هذه الأشجار سميكه سوداء تتكون من ألياف و جذور تمتد إلى (١٢ أو ١٥) قدماً تحت الأرض، تتعرج منها فروع ترتفع حوالي ٩ أقدام، و طول فروعها يصل إلى ٤ أقدام في بعض الأحيان، و أشجار القش تموت عند ما تكبر و لكنها تثمر، و الثمرة تسمى (كونار) و هي بيضاء و تؤكل كالتمر. و بعض أشجار القش تنتج مادة كالوبر تنقع مع محلول آخر و تجفف و تلف بعد ذلك و تصنع منها الحصائر، و هي متينة و طويلة الأمد، و تسقف بها الأكواخ فتكون مانعاً ضد المياه. و تحمل أوراق القش عادةً من أعلى الجبال إلى السهول. و يوجد في قاع نهر (كروان) غابة من أشجار القش، هذه الغابة تزيد من جمال النهر. كان الليل رائعاً، فخيّمنا في

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٤٥

(بو Gundī) و هذا الاسم يعني (قلب شجر القش).

في صباح اليوم التالي عارض «مهراب» مرشدنا الحمولة التي على جمله، و لحسن حظنا مرت بنا في تلك الأثناء شخص يمتهن جمالاً متوجهاً إلى (بنت). فصحبناه و مشينا معه لمدة ساعتين لنصل إلى هضبة صخرية قاحلة؛ حيث وجدنا فيها ثلاثة غزلان قريبة، وقد عُكرنا على هذه الغزلان صفوها لتواجدها على طريق رحلتنا. و بعد مسافة ميل واحد تحت هذه الجبال اتبعنا طريقاً آخر و اتجهنا نحو الغرب قليلاً، إلا أن بلغنا نهر (تنك) و هي تعني الممّر. و هناك أيضاً ٣ أنهار تحمل نفس الاسم و تبعد حوالي ٢٠ ميلاً عن بعضها البعض. نهر (تنك) صخري الجوانب و القاع، و المكان الذي نحن فيه الآن يقع على الجبال و أمامنا ١٠٠ ميلاً من الأرضي و السهول التي تمتد شمالاً لتصل إلى مقاطعة (الشار).

لقد تابعنا مجرى نهر (تنك) لمسافة ميل واحد، و كان عرضه حوالي ٤٠٠ يارد، و ارتفاع الجبال على كل جانب تراوح ما بين ٥٠ إلى ٣٠٠ قدم. في هذا المكان التقينا برجلين يمتلكان جملين محملين بالقش، لقد أخذ رجال التحدث معهما لأكثر من ربع ساعة، فأمرتهم أن يجلسوا و يتحدونا بشرط أن يكون هناك شخص مسئول عن الجمال و يبقى معها.

كانت الأخبار تفيد أن الأمير « حاجي » حاكم (بنت) قد قتل شقيقه « همام شاه » و هو أكثر رجل معروف في (سوراك)، و أن ركباً مكوناً من ثلاثين رجلاً قد سبقونا متوجهين إلى (قصر قند) لرفع شکوی، ضد الأمير

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٤٦

« حاجي » أمّام « حسين خان ». حاكم قصر قند - و المطالبة بالديمة. و تدخلت هنا قائلةً بأن ما رأيته في الطريق الذي سلكته آثار جملين و حمار واحد، و تساءلت عن العدد الحقيقي للمجموعة التي سبقتنا، و صاح الشخص مباشرةً أنهم كانوا ٣٥ شخصاً - و سكت قبل أن أعيد طرح السؤال حتى لا يصل العدد إلى مجموع جيش كامل، و يبدو أن الأمر يتعلق بقضية أرملاة ثرية.

نحن الآن نقصد (شهران كوه) أو الجبال القرمزية الناعمة، بألوانها الحادة. الآن تركنا (تنك) و اتجهنا إلى اليمين نحو جدول ماء (شهرانى)، و سرنا حوالي ميلاً واحداً أعلى المنحدر، و اجترنا منحدراً شاهقاً شديداً الإنحدار إلى الجانب الآخر من نهر (غارى). و تابعنا ذلك لفترة قصيرة نحو جدول (ديرائي) و لمدة ثانية اجترنا منحدراً آخر حتى وصلنا إلى نهر (سرتابى) أو (النهر البارد)

فخيمنا هنا عند غروب الشمس.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٤٧

الجزء الثاني: [الوصول إلى بنتـ الأمير حاجـيـ المدرسة الدينـية]

اشارة

هنا في (بنت) وفي (بمبور) هما المكانين الوحدين الذين كنت أسؤال فيهما عن أي شيء عن ديانتي المسيحية، كان هناك رجالـ مسنا قويـا قد أحضر ابني معهـ، إـستهلـ حديثـهـ معـيـ بالـلـكـرـ بـعـصـاهـ الغـليـظـةـ، فـسـائـلـيـ أـنـ أـقـرأـ وـبـيـنـماـ كـنـتـ أـقـرأـ بـعـضـ القـصـائـدـ لـحـافـظـ الشـيرـازـيـ بـيـنـ جـمـعـ منـ النـاسـ غـيـرـ المـوـضـوـعـ وـ طـلـبـ منـيـ أـنـ أـقـرأـ لـهـ الـقـرـآنـ كـنـوـعـ منـ الـامـتـحـانـ وـ لـاعـتـقادـيـ فـيـ ذـلـكـ الـوقـتـ بـأـنـ النـاسـ كـانـواـ يـدـعـونـ أـنـفـسـهـمـ بـالـمـحـافـظـيـنـ مـنـ أـهـلـ السـنـ ...

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٤٩

أعتقد أن وصف أحوال المسافرين على الجمال سيكون مفيداً لغير المطلعين على هذه الأمور، ففي هذه الليلة كانت الشمس قد بدأت تغرب و نحن كنا لاـ نزال نتابع مسيرنا؛ لأننا لم نجد مكاناً نستطيع أن نخيم فيه و كانت هذه الأماكن المناسبة للتخييم تصادفنا لمرة واحدة تقريباً كل ستة أميال في طريقنا. كان «حبيب» و هو المرشد الذي أعطيناه أجره كاملاً و مقدماً أصبح يقسم بالله أننا لن نجد مكاناً مناسباً للتخييم، و كلما عبرنا مسافة تقارب عشرة أميال كان يزداد قلقه و يؤكّد لنا أننا لن نصادف مكاناً آخر حتى منتصف الليل. و كان الرجال يؤيدونه بشدة مع أنهم لا يعرفون عن الطريق شيئاً، و هكذا تدخلت في الموضوع مضطراً و قررت أن أرفض التوقف من الآن في أي مكان حتى الساعة الرابعة بعد الظهر. أما في هذه الليلة فكانت الجمال مجدهـةـ جداـ وـ هيـ تمـشـيـ بيـنـ الـجـبـالـ الـقاـحـلـةـ فـيـ ظـلـامـ حـالـكـ، وـ كـنـتـ أـضـحـكـ عـلـىـ الرـجـالـ لـأـنـهـ تـقـبـلـواـ أـسـلـوبـيـ تـجـاهـهـمـ مـعـ أـنـهـ يـعـرـفـونـ طـبـيـعـةـ الـمـنـطـقـةـ أـفـضـلـ مـنـيـ وـ لـكـنـهـمـ اـمـتـنـعـواـ عـنـ التـعـلـيقـ عـلـىـ

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٥٠

تعليماتـيـ. وـ عـلـىـ أـيـةـ حـالـ لمـ يـحـدـثـ شـيـءـ خـطـيرـ فـيـ هـذـهـ اللـيـلـةـ نـتـيـجـةـ تـأـخـرـنـاـ عـنـ التـخـيـمـ وـ كـنـتـ أـعـرـفـ هـذـاـ، وـ هـكـذـاـ حـمـلتـ المسـؤـلـيـةـ عـلـىـ عـاتـقـيـ وـ رـفـضـتـ التـوقـفـ تـحـتـ تـلـالـ (سيـهـانـيـ) وـ كـانـ الرـجـالـ قـدـ تـأـخـرـواـ بـسـبـبـ جـدـالـهـمـ الشـدـيدـ حولـ إنـزالـ الـأـمـتـعـةـ، وـ تـقـدـمـتـ الرـكـبـ وـ مـعـيـ «ـصـالـحـ»ـ مـحاـولـيـنـ إـيـجادـ أـرـضاـ منـبـسطـةـ عـلـىـ وـادـيـ (سرـتابـيـ)ـ وـ ظـهـرـ لـنـاـ هـذـاـ المـكـانـ بـوـضـوحـ فـيـ الـظـلـامـ الدـامـسـ، وـ بـعـدـ ذـلـكـ وـجـدـنـاـ المـاءـ وـ وـجـدـنـاـ كـوـمـةـ مـنـ الـأـخـشـابـ مـلـقـيـةـ هـنـاكـ أـيـضاـ. وـ بـعـدـهاـ تـرـجـلـنـاـ وـ جـلـسـنـاـ بـالـقـرـبـ مـنـ أـشـجـارـ (الـسـمـرـ)ـ وـ بـدـأـ «ـصـالـحـ»ـ بـعـلـمـ الشـايـ، وـ قـامـ «ـغـلامـ»ـ بـرـبـطـ الـأـرـجـلـ الـخـلـفـيـةـ لـلـجـمـالـ، وـ اـنـتـزـعـ الـلـجـامـ مـنـهـاـ، وـ بـعـدـ قـلـيلـ رـأـيـناـ «ـجـلـالـ»ـ قـادـمـاـ مـنـ عـلـىـ بـعـدـ جـارـاـ حـمـارـهـ مـنـ خـلـفـهـ بـقـوـةـ وـ هـوـ يـشـتـمـ دـلـيـلـنـاـ فـيـ هـذـهـ الرـحـلـةـ عـلـىـ الـمـصـاعـبـ الـتـيـ كـبـدـهـاـ لـنـاـ وـ اـبـتـهـجـتـ أـسـارـيـرـهـ فـجـأـهـ عـنـدـ ماـ عـلـمـ أـنـنـاـ نـوـدـ أـنـ نـخـيـمـ هـنـاـ، وـ قـالـ بـلـهـجـةـ مـتـسـارـعـةـ:ـ «ـنـعـمـ يـاـ صـاحـبـ،ـ إـنـهـ مـكـانـ مـمـتـازـ،ـ بـهـ المـاءـ،ـ وـ خـشـبـ لـلـنـارـ،ـ وـ عـلـفـ لـلـحـيـوانـاتـ».ـ وـ فـيـ خـلـالـ دـقـيـقـيـنـ قـامـ بـرـبـطـ حـمـارـهـ فـيـ شـجـرـةـ صـغـيرـةـ وـ قـدـمـ لـهـ بـعـضـ الـحـشـائـشـ وـ التـمـرـ،ـ ثـمـ قـالـ:ـ «ـخـيـمـتـكـ هـنـاـ يـاـ صـاحـبـ وـ هـنـاـ تـكـوـنـ خـيـمـةـ الطـبـاخـينـ».ـ وـ ظـلـ يـلـمـحـ عـلـىـ «ـصـالـحـ»ـ حـتـىـ أـخـذـ مـنـ التـرـجـيلـةـ مـنـ حـقـيـقـيـةـ السـرـجـ،ـ مـعـ قـلـيلـ مـنـ التـبـغـ،ـ وـ الـبـلوـشـ يـمـوتـونـ فـيـ سـبـيلـ التـدـخـينـ خـاصـةـ إـذـ كـانـواـ مـجـهـدـيـنـ،ـ فـمـاـ بـالـكـ بـ «ـجـلـالـ»ـ الـذـيـ أـصـبـحـ كـبـيراـ فـيـ السـنـ وـ يـظـهـرـ عـلـيـهـ التـبـغـ بـسـرـعـةـ.

بعدهـاـ سـمـعـنـاـ هـرـجاـ وـ مـرـجاـ مـنـ الرـجـالـ وـ هـمـ يـسـوـقـونـ الـجـمـالـ أـمـامـهـمـ خـاصـةـ الـجـمـالـ العـجـوزـ (إـبـلـيـسـ)ـ الـذـيـ كـانـ يـتـقـدـمـ بـخـطـوـاتـ

سريعة من صناديق الطباخين الثقيلة معلنا عن وصوله بزمرة عالية ليؤكد لنا أنه برغم كل هذه

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٥١

الأحداث فهو غير متعب.

«الحمد لله» كانت تسمع من الكل بعد أن وصلوا المخيم ثم بدأوا بعد لحظات يسألون عن خيمة الطباخ .. «أين الخيمة؟ هل هناك علف للحيوانات؟» .. ثم يردون على أنفسهم قائلين: «لا بد أن يكون العلف موجودا .. إننا نثق بقدرة «الصاحب» على توفير ذلك»، وفي خلال ٦ إلى ٧ دقائق كانت جميع الجمال مفرغة من حمولتها وربطت أرجلها ثم جلس الرجال لأكل التمر ومشاركة «صالح» في تدخين الترجيلة، وأنثاء ذلك ناقشوا مع «حبيب» احتمالات وجود شجيرات سامة حول المنطقة. وفجأة نهض «عبد الله» ليتسائل: ما إذا كانت خيمة «الصاحب قد نصبت أم لا؟»؟

و عند ما سمع بجوابي «لا» هب الرجال للعمل فورا. اثنان أخذنا العصا ليرفعا عليها قرب الماء و ذهبا إلى النهر لجلب الماء، كذلك كان على اثنين آخرين أن يشعلا النار. وأخذ «عبد الله» في تجهيز قدر من الأرز، أما الطباخ الذي بدا بلا عمل فقد بدأ يتشاجر معهما، خاصة مع «جلال» الذي رفض اعطاءه الكميات الكافية من الأكل للطبخ، وقام الرجال الأربع بعد ذلك بأخذ أكياس من ملءاً لهم لجمع الأعشاب والقش. كانت ليلة سعيدة و جميلة بحق، و بدأت بالتجول والتنتہ حول خيمتي. وفي وقت انتهاء تجهيز طعام العشاء، حضر جميع الرجال و بدأوا في أخذ و جبتهم من الأرز مع نوع من السمك ذو رائحة الغير طيبة. ثم جلست على كرسى صغير بجانب النار، و قام «غلام شاه» بتجهيز الأسرة و غطاؤها بالملاءات؛ لأن الرطوبة كانت مرتفعة. بعد ذلك أحضر الرجال جمالهم و حلوا عقالها و جاءوا لمساعدة صالح في جمع الأعشاب للجمال و كانوا سعداء؛ لأنه لم تكن أية أعشاب سامة منتشرة في المنطقة، و عند ما عادوا إلى المخيم بدا «حبيب» و كأنه منهمك مع جماله و هو يقول لهم «ألم أقل لكم لا توجد أعشاب سامة .. ألم أقل لكم ذلك».

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٥٢

بركت جميع الجمال على الأرض موجهة رأسها نحو النار، إنه لمنظر جميل و يروق للعين. كانت النار متوجهة و وجوه الرجال مفعمة بالحيوية، و هم يتحدثون عن الجمال و الكران (أى قيمتها) و هى المواضيع الوحيدة التي يستمتع البلوش فى التحدث عنها، و كان كل رجل يمسك بحبل جمله بيده و باليد الأخرى يرفع رأس الجمل لمساعدته فى تناول الطعام و مضغه. ولدى نتمكن من النهوض فى الصباح الباكر، قررنا عدم نصب الخيمة و النوم بجانب النهر، و ما كدنا نبدأ حتى بدأ رذاذ المطر بالنزل فى حوالي التاسعة ليلا. فورا غيرا ناماًكنا إلى أسفل الجبل و لففت نفسي بمعطفى الواقى من المطر و غفوت تماما. ولكن إذا تساقط علينا المطر مرة أخرى وجب تغيير هذا المكان أيضا؛ لأنه مع سقوط الأمطار الكثيرة فإن احتمال سيران الوادي كبير و قد يجرفنا فجأة معه أثناء نومنا.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٥٣

في صباح اليوم الثاني و بعد أن تناولنا الإفطار، بدأ الرجال بتحميل الجمال، و فجأة ظهر أحد البلوش يمتطي حصانه يتبعه من خلفه عبده الذي كان ممتلكاً حصاناً أيضاً. نزل هذا الشخص من فوق حصانه و تقدم إلينا للسلام و التحية، و لكن لم تكن لديه أسنان أمامية، مما جعل كلامه غير واضح، و بما من لهم علاقة بالقضية التي ذكرناها سابقاً، و كان متوجهاً إلى (بنت) حيث المكان الذي التقينا فيه فيما بعد مع «كريم داد»، و هذا اسم له شهرة واسعة في معرفة جميع الطرق الجبلية، ثم سألنا عن بهارات تسمى (مساله). و قد كان منظراً مسلياً أن أرى وجه الطباخ الذي تجاهل طلب «كريم داد» و اعتبره هجوماً على ممتلكاته الخاصة. إن بهارات (الكارى) و هذه تصنع في (بنجعور) و (ميناب) و مناطق أخرى صغيرة، أما التي تصنع في (بندر عباس) فإنها ليست

طبيعة، وقد تكون على الأرجح مستوردة من (بومباي). ويقوم البلوش أيضاً بعمل بهارات (الكارى) ذات الرائحة القوية مستخددين أنواعاً من الأعشاب والأشجار المتوفرة لديهم مثل شجرة (الترات).

في صباح اليوم التالي (الذى كان يوافق الثامن عشر من يناير) تبعنا مجرى نهر (سرتابي) لمدة نصف ساعة بين الجبال نعلو ونهبط على الهضاب الحصوية بارتفاع ٨٠٠ قدمًا حتى ظهرت أمامنا (جور كوه) كما كانت مبينة في الرسم التخطيطي الذى رسمه الملازم «ستيفي» على ارتفاع ٤٠٠، ٦ قدمًا. ومن هنا ينبع نهر (غاوريق) وإلى يميننا تقريباً تقع جبال (ليجاندى) و(شاريكى) وهي حدود طبيعية تفصلنا عن مسارنا السابق. بعد حوالي ٥، ٢ ميل حولنا مسارنا لنهاية جبال (ليجاندى)، وشاهدنا سد (شاريكى). كانت هذه السلسلة الجبلية المرتفعة إلى ٦٠٠، ١ قدم تثير الانتباه؛ لأنها صعبة الاتجاه باستثناء أماكن معينة وقليلة، ونهر (شاريكى)، الذي يغص بالسلسلتين بحثوى على قليلاً من الماء وهو غير عذب،

٥٤ حلء الكاتب، فلوب، ص:

و شاهدنا هناك قطuan من الأغنام ترعى على التلال التي يكثر بها نبات (الترات).

بعد ٨ أميال من (ليجاندى) مررنا بين نهاية جبال (شاريكي) و هضبة ذات نتوءات حادة، و على بعد من نهاية الشمال كانت تظهر القمم الزرقاء لجبال (هاشينجان). و في نهاية سلسلة جبال (شاريكي) ظهرت لنا تلة صغيرة كان شكلها مثل القلعة القديمة. على طول رحلتنا هذه كنا نصعد تدريجيا عبر سهل مرتفع و عند ما عبرنا الممر العريض في الجبل، كنا أمام منظر بديع هو الوحيد الذي تمعنا به منذ وصولنا لهذه السلسلة من الجبال.

كان منظر الجبال و السماء حولنا في كل مكان على مدار البصر بجميع ألوانها البنية والأزرق والسماوي، هنا سأذكّر قصّة كلبي «توبى» الذي تسبّب في مشكلة كبيرة لنا تستحق السرد.

كان من عادة «توبى» أن يمتنى الجمل مع الطباخ، أما فى هذا اليوم فقد سمحنا له أن يركض على أرجله الصغيرة، وبينما كنت أسير مجهاً في مقدمة القافلة سمعت الرجال ينادوننى و يبلغوننى أن «توبى» قد أخاف جمل أحد الرجال والتى على أثرها وقع راكبها على الأرض بشكل قاس. وقد تضايقـت لدى سماعـى بذلك؛ لأنـه دون شـك من الخطأ السـفر مع كلـب الـيف فى بلد إسلامـي كـهذا، و اـنطلقت راجـعا نـصف مـيل إـلى الخـلف لـتحـرى الأمر.

و ما أن وصلت إلى هناك حتى سمعت حوارا غاضبا من قبل شخصين بلوشيين ملتحين ومعهم جملיהם كانوا رائعي الشكل. و كان لكلا من الرجلين أنف شامخ طويلا و هو ما يتميز به وجه البلوشى دائما. و كانوا قد سمعا من «جنكي» أنسى «سيد القافلة»، فتوجها إلى بالحديث بصوت عال و هما يشتكيان الكلب «توبى» و قال أحدهما إنه كاد أن يقطعه بيسيفه لو لا أن تنبه أن للكلب صاحبا فتوقف عن ذلك ليرفع الأمر إلى و قال:

«ماذا لك أن تقول في أمر كهذا»، كان صوته مرتفعاً و كان على أن أعالج الأمر بطريقه مختلفه؛ لأن هذين الشخصين من السادة الأشراف و هما من سلالة دينيه و لهم احترامهما في هذه المنطقة أكثر من أيه منطقة أخرى حتى في فارس مثل (يزد) مثلاً، حتى أنهم يعيشون هناك بكثرة - تشجعت و قلت له: «إنني أعتبر أى شخص لا يستطيع ركوب جمله أن يكون بلوشياً أصيلاً أو رجلاً متمنكاً فما بالك أن سقط من علم الحما سب كل ..

و أرى اختياري الجيد لهذه الجملة و ضربى على الوتر الحساس الذى يتفاخر به الرجال سواء بأصولهم أو بهوبيتهم أو بطريقة ركوبهم جمالهم، فشجعني الرجال الذين معى لتحكمى بالموقف مع هذين السيدين. وأكملت قائلاً: «من خبرتى الطويلة مع البلوش فإنهم منذ الصغر إن لم يكونوا قد نشأوا على الأصول الصحيحة السليمة فإنهم عند ما يكبرون

يصبحون عاجزين تماما .. وإن كانوا يريدون السفر مرة أخرى ولا يستطيعون ركوب الجمال فعليهم استخدام الحمير».

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٥٦

لقد أفحمت الرجل وأسكته، و من ثم تقدم إلى و طلب مالا- لشراء دواء له، و لكنني رفضت ذلك بشدة، و لكنه تراجع إلى الوراء و طلب قليلا- من البودرة للعلاج، و نظرت إلى «غلام شاه» و أمرته أن يعطيه قارورة بأكملها و كان سعيدا بذلك. ثم قام هذين السيدين بدعوتي لزيارتهم في قريتهم و قضاء يوم أو يومين عندهما ثم افترقنا و نحن أصدقاء.

بعد (جامكى) بدأ خط سيرنا بالإتجاه البسيط، و كانت الأرض بيضاء و ملحية و بها أشجار القش و مجموعة من الشجيرات الصغيرة، و بعد ٢ ميل من (جامكى) ظهرت أودية جميلة تمتد حوالى ٥ إلى ٦ أميال منها واد يسمى (غديج)، و كان فى قاع الوادى طبقة من الطمى، كان عرض الوادى ميلاً واحداً، و الجبال من الجانبين متزلقة و ذات حواف مغطاة بالنباتات و أشجار (السمر)، و كان يجري بينها نهر أزرق قاتم هادئ بعرض ٦٠ ياردة و عمق قدمين، و كان معدل سرعته حوالى ٥ أميال فى الساعة. و من الجانب الأيمن من خط سيرنا كان هناك سد رملى بارز مغطى بطبقة من القشرة الأرضية و طمى أزرق يشبه الصخور. كل ذلك يجعل المكان جميلاً لنجيم فيه حيث الماء، و علف الحيوان، و خشب للوقود. هنا كانت الساعة قد تجاوزت الثانية، و حسب خبرتى السابقة مع مرشدنا «حبيب» الذى أكد لنا أننا لن نجد مكاناً أفضل من هذا المكان حتى منتصف الليل، فقد قررت متابعة السير مع محاولات «حبيب» المتكررة بعرقلة الأمر. و هكذا تابع الطريق الذى أرشدته إليه و تبيّن أن اتجاهى هو الصحيح.

بعد أن عبرنا النهر اتجهنا إلى الشرق حوالي ٢ ميل عبر جداول منخفضة من الماء المالح، و منها اتجهنا إلى الشمال على سهل صخري منبسط مكسو بطبقة زرقاء سمكها ٦ بوصات من الجبس، و كان يمكننا أن نرى من على بعد جبال (بندي نيلج) وبها الممر الذي يؤدي إلى «نانوج» و منها كان يمكننا أن نذهب إلى (بشكرد)، بعد ذلك مررنا بجدول ماء

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٥٧

اسمها (شيرين كنداج) قيل إنه يصب في البحر بالقرب من (سوراك).

و عند ما ترکنا (الأميري كوه) على يسارنا و قطعنا سيرا مسافة ٣ أميال أخرى على أرض و عرء داخل وادي (هوردين) الأبيض اللون بسبب الملح و كانت النباتات البرية تنمو بكثرة، و سعف النخيل تصل أطوالها إلى ٧ أقدام.

في هذه المرحلة من رحلتنا وصلنا أرضاً وعرةً وعبرنا جداول مليئة بقمامة سوداء، ثم شققنا طريقنا إلى وادي (Pasgah) وكانت أمامانا صخوراً ملفتة للنظر أمكيناً مشاهدتها من أعلى منحدر اسمه (كونار كانو) و (ال Pasgah) له مجرى أعرض من (غديج) والتلال حوله أكثر انخفاضاً والنهر هنا يتشعب إلى ٣ قنوات كلها تمر خلال حشائش غزيرةً وشجيرات قش صغيرة.

هنا فى (Pasgah) تخيم جميع القواقل التى تمر بين منطقة (بنت) و شاطئ البحر على خليج عمان، وقد وجدنا قافلة فى ذلك اليوم تمر من (بنت) تحمل حوالى ٩٠ صندوقا من التمر لبيعها فى (Sadeij) و فى القرى المتفرقة على الطريق التى ربما يجدون فيها مشترين لهذه الصناديق.

و هنا في (Pasgah) أيضا أشجار (الجيش) والتي هي كالسم للجمال.

أما نباتات أو شجيرات الدلفي فهي مناسبة لجميع الحيوانات إلا الحمير.

فالجمال، والماعز، والخراف ليس مصيرها بأكل الأعشاب، ولكن تقدم لها أوراق العلف. وبعض الحيوانات الأخرى تأكل العشب الأخضر في أي مكان تراه.

صباح اليوم العشرين كان غائماً وقد قال لنا «حبيب» أن النهر قد امتلأ، وإذا هطلت الأمطار سنكون غير قادرين على اجتياز

الوادي الذى كان عرضه عند ما ترکنا الخيمه حوالى نصف ميل و هناك تلال عريضة و حشائش كثيرة على الجانبيين. بعد ميل و نصف دخلنا أرضا فيها طبقة من القشرة الأرضية و الطمي بسماكه حوالى ٦ بوصات بلون بنى و ٤ بوصات حجارة رملية.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٥٨

بعد فترة وجيزة عبرنا مقاطعة (كالكيا) و نحن نتابع مجرى جدولها لمسافة حوالى ميل واحد، إن سطح هذه الجبال التى كانت تحتوى على الجبس و الطمى و رمال بنية اللون، دائمًا تغطيها قشور بارزة من الحصى الرملى، و هذه القشرة تتكون عند ما تريل مياه المطر الطمى و يبقى الحصى على سطح الجبال.

في هذا المكان تمكنا من رؤية أول حيوان حى منذ دخولنا هذه الجبال، فقد كانت هناك أسرابا من العصافير الملونة تشبه عصافور (الدورى)، ولكن جسمها مستطيل ولونها بلون سلك معدنى غطاء الصدأ.

و عند ما وصلنا سيرنا كان على يميننا جبالا عالية، و على شمالنا كانت هناك أرض موحلة تغطيها طبقة من الطين سماكتها ٣ أقدام، و تمتد لمسافة قدرها إثنى عشر قدما، و بعد ميل واحد و ربع الميل وصلنا إلى وادى (Pasgah) و كان هناك جبلين ضخمين، واحدا على يميننا، و الآخر على يسارنا. وقد بدا منظرهما بدليعا و هما مغطيان بصخور قرمذية اللون متداخلة فيها اللون الأخضر القاتم الذى تخترقه شبكة من الخطوط المتتوجة البيضاء.

لقد عبرنا نهر (Pasgah) الذى كان حجمه هنا أكبر بثلاث مرات مما هو عليه فى مكان مخيمنا، كذلك مررنا على طريق (بيرتارى) كانت فيه كومة كبيرة من الحصى التى كان يساهم فيها كل عابر بهذا الطريق، بعض الرجال الذين يمتطون الجمال يحملون عصاهم فيحركون الحصى بها، و الذين يمشون كانوا يأخذون الحصى و يقذفون بها ثانية على الأرض.

لقد أدهشتني هذا التصرف فى بداية الأمر، و لكن عند ما سافرنا عبر المناطق المقدسة باتجاه (كريلاء) فى العراق، وجدت أن ذلك كان بهدف الزيارات. وقد أخذت هذه التفسيرات على أنها صحيحة، و قد عرفت فيما بعد، أنه فى الجزء الوعر على طريق (كريلاء) كانت أكواخ الحصى كثيرة، وفورا أدركت أن ذلك الحصى يجعل الطريق واضحًا. ولكن السكان ذكروا

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٥٩

لى أن الحكم ألزم كل مؤمن بهذه الأماكن المقدسة أن يرمى حجرا واحدا على الأقل على كل كوم من الحصى؛ حتى يمكن الوصول بسهولة إلى الأماكن المقدسة.

إن هذه العادة قد امتدت إلى (بلوشستان) كما كان يؤكّد ذلك البلوش الذين يمرّون عبر الجبال. إن كل كومة من الحصى تعنى مكانا أو قبرا لبعض الأولياء.

و عند ما اتجهت قافلتنا إلى (بلوشستان) قمت بعمل كومة من الحجارة على جانب من المنطقة، و عند ما اقترب الرجال منها كانوا يتباھون برمى الحجارة عليها، و بذلك يعتبر هذا الرمي هدفا متبنا بلا تردد.

كانت جبال (كالكيا) تقع في الجانب الأيمن من المنطقة التي نحن فيها، و قد عبرنا (ال Pasgah) ثانية و مررنا بصخرين لونهما أبيض كالثلج مستديرين في وسط النهر الذي يبلغ عرضه ٢٠ قدما و لعمق متوسط ٥، ١ قدما من حولنا التقت الجبال بألوانها الفائقة التصور، و كان علينا أن نمر بمضيق من أصعب الطرق، اسمه «ريدا جون دارج»، بعد ذلك بلغنا بحرا من التلال المختلفة الألوان التي لا يمكن تصديقها لو لا رؤيتها.

بعد سير ٥، ١ ميل عبر تلك التلال كان هناك نهر (هاليرت) على ضفافه بعض المستعمرات، ثم مررنا بين جبلين أو أربعة جبال مخروطية الشكل اسمها (كاتال جانين). نحن الآن متوجهين إلى جبال (سيجا بوشت)، و التي تبعد حوالى نصف ميل. كل شيء حولنا يدعو للعجب، ففى أسفل جبل

(سيجا بوشت) ضريح يدعى (بيرتاري) و حوله زرعت البطاطا الحلوة ولم تكن بأوراقها خطوط بيضاء، و لكنها تلفت حول بعضها كالشعبان الصغير.

في ذلك المكان أيضا غابة و الطريق التي تقطعها غير واضحة، في الجبال التي نحن فيها الآن بدت القشرة الأرضية أسمدة من الحجر الرملي و عبرنا جبال (سيجا بوشت) وصلنا إلى واد فسيح بهأشجار و شجيرات كثيرة. في ذلك المكان دخلنا ثانية نهر (Pasgah) و الذي كان يجري فيه جدول نهر (سيجا بوشت) و كان في قاع النهر سياج من القمح بعرض ربع ميل و نبات آخر بارتفاع ١٣ قدما.

عند ما بلغنا جدول نهر (كوشت) و تابعناه حوالي ثلث أربع ميل، وصلنا إلى نهر (جاري) ثانية و كان القاع أبيض و مالح حوالي ٤٠٠ ياردة عرض. ثم عبرنا مستوطنة جديدة تحتوى على غابات صغيرة و بساتين وأشجار نخيل طويلة تحيطها حدائق من التبغ وأشجار الفاصوليا و الفول.

و كانت هناك مساحات محجوزة لزراعة الأرز في موسمه بعد شهرين من الآن. و كانت المياه الراكدة هنا منذ فترة تحتوى على أعشاب ضارة، بينما تقام في نفس المكان الأكواخ التي كانت تميزها أسراب البعوض المنتشرة في أعلى الجبال المجاورة. كانت هذه البقعة المزدهرة في الصحراء المكان الممتع الذي رأيناها خلال رحلتنا عبر بحر من التلال الفاحلة التي يبدو أن استصلاحها كان بداع علمي، بالإضافة إلى تلك الجسور الصغيرة المتعددة المبنية بطريقه حسنة. كذلك شكل أسوار الحدائق يدل على أنها مبنية من الطوب الإنكليزي المربيع والمنسق. كانت طبقات الجبال هنا من الرمال البنية اللون و تربتها صالحة و ليست مالحة. على يسارنا كانت هناك جبال كثيرة ذات ألوان ظهرت و كأنها إضاءة. وقد شقت فيها قناة لتمر المياه عبرها مباشرة من أعلى الجبال إلى النهر و كان طولها حوالي ميل واحد، و يخترقها رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٦١

جسران قويان مبنيان من الطين و الحجارة. و بينما نحن هنا قام واحد من أهالي المنطقة بضيافتنا، و ذكر لنا أنه شقيق (الأمير حاجي) وهو حاكم (جاري دراب) و هناك أيضا عائلتان أو أربعة من العلاتات المهمة في البلدة أما بقية المنازل فيسكنها الخدم و العبيد.

لقد عبرنا فوق قاع النهر و كان على يسارنا قرية (واسكير) و على يميننا (راح قودار) و أماينا (ترامبوك). كان النهر في تلك المنطقة يجري سريعا و عرضه ٥٠ قدما و عمقه قدم واحد و منبعه من (باندينيلاج). خلال عبورنا النهر مشينا بين قريتي (ترامبوك) و (رينداج) وقد كان حولنا أشجار النخيل وأشجار أخرى و خلفنا جبالا فاحلة.

و على بعد ٢ ميل بعد خروجنا من النهر كان الطريق إلى (نبوج) مليئا على يميننا بأشجار النخيل و كانت تدعى (أمكان). جميع أشجار التمر هنا كانت بشكل غير منتظم، وقد قال لي صلاح و هو مزارع لتلك المنطقة بأنه يلوم صاحب هذه النخيل إذ كان عليه من البداية أن يهتم بطريقة الزراعة بالشكل الصحيح حيث «أنه قد أكد لي أن أشجار النخيل عند ما تزرع بنظام سوف تعطى محصولا أكثر».

نحن الآن في أعلى جبل مخروطي الشكل فخم اسمه (سي بورج).

و بعد أن تركنا الطريق المؤدية إلى (نبوج) بعد ٥، ١ ميل، عبرنا مجرأ صخريا صغيرا يدعى (دانجوتان) يصب في الشرق و كان ذو قاع عميق، و عرضه حوالي ٣٠٠ ياردة. وقد قيل بأنه نهر صغير و مستمر خلال الفصوص. عند ما عبرنا النهر خيمنا تحت الجبل حتى الساعة الرابعة و كان الجو مظلاما. كنت مفتنتا بأن بلدة (بنت) قريبة جدا من هنا، ولكن المرشد كالعادة قد أنكر ذلك، و

لكتنا بمحض الصدفة رأينا مجموعة من الحمير تحمل علف الجمال إلى بلدة (بنت).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٢

لقد راق لنا أن نختتم في ذلك المكان الواسع وأنباء الليل هطل المطر بانتظام وعند ما أشرقت الشمس كانت هناك سحب قائمة أدت إلى هطول مطرًا غزيرًا متواصلًا وكأنها تشير بذلك إلى عدم توقف سقوط الأمطار.

– الوصول إلى بنت:

كانت (بنت) تبعد حوالي ٣ أميال. وقد ظهر لنا هذا المكان فسيحاً جداً غير ما كنا نتوقع. يحتوى هذا المكان من الرؤية الأولى على جبال عالية يحيط بها مساكن من الطين والعديد من المساكن الأخرى. وعلى كل جانب في المكان حوالي ١ أو ٢ ميل من أشجار النخيل وقد انتشرت أمامها الحشائش الملساء وعلى الجانب الأيمن كان هناك جبل مخروطي وغريب الشكل يدعى (سبي بورج). وما أن تقدمنا و كان المطر يسقط وجدنا أن على أسقف المنازل أناس كثيرون بينما أعداداً كبيرة أخرى من السكان يخرجون من المدينة نحونا. وقد قمنا بعد ١٤٠ شخصاً قبل وصولهم. و «كريم داد» الرجل الذي أخذنا إلى (سارتاي) قد أخطر الأمير مما نتج عنه تأخير الرحلة إلى (جيه). والآن وقبل أن نقوم بنصب الخيمة قد أرسل إلى لمقابلتي. لقد قمنا بنصب الخيمة تحت صعوبات كبيرة نظراً لأن الأرض قوية و مطاطية، و وجدنا صعوبةً جديدةً في تثبيت أوتاد الخيمة، إذ صادف أن وقعت المطرقة على الأرض فلم نتمكن من العثور عليها إلا بعد مرور نصف ساعة لابتلال الأرض من المطر بشكل كثيف.

لقد تزوج صيادنا «جلال» ابنة «الأمير شوش» ونشأت صداقتان بين الرجلين، أما «كريم شاه» فقد كان مهتماً جداً بأن يخرج من الخيمة المزدحمة عند ما تثبت. إنني لم أكن مهتماً من هو «الأمير» في موكب المسيرة التي وصلت الخيمة الآن، ولكن من الطبيعي أنني قد خاطبت الرجل ذا الشخصية القوية المتحكم قليلاً، وما أن أصر أحد قادته على

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٣

الجلوس معه في سريري المتنقل، حتى شعر الرجل بافتقاد كرامته أمامهم عند ما وقع على الأرض فجأة.

لقد وجدت أن حديثي مفيداً أكثر مع الرجل الذي يجلس بجانبه و الذي كان يتكلم الفارسية بطلاقة بدون أي رسائل. وكان يتكلم بشكل مباشر بكل وضوح في صميم الموضوع، هذا هو الأمير «حاجي» الحاكم. لقد جاوب على جميع أسئلتي بدون تردد و بدون تقييد و سألني عن أي شيء يريد معرفته.

أما الرجل ذا الشخصية القوية الذي وجدته كان «عبد القادر» الشقيق الأكبر الذي لم يأخذ أي مكان في الحكومة و ما هو إلا فلاح أو ريفي من (جارى داراب).

الخراف في بلدة (بنت) هزيلة الصحة و غالبة الشمن، و علف الجمال و الحيوانات و خشب الوقود يجلب من مسافة ٤ أميال، أما مهمة جمع الحطب فقد طلبتها من «الأمير حاجي» فقد كلفت بها «الأمير حاجي»، كذلك كان هناك حمير لحمل هذا الحطب الذي كانوا يقضون نصف اليوم في جمعه. أكثر الملابس هنا يتم صنعها في البيت و كان صانعى الملابس يجلسون في حدائقهم أمام ماكينة النسيج و يتوجهون قماشاً قطنياً خشنًا و شاشاً خشنًا أيضًا و يصبح باللون الأحمر، والأزرق، الأخضر، ويزخرف بالحرير الأحمر و الأخضر، بينما تقوم النساء بتطريز غطاء الرأس بزخرفة دقيقة جداً.

إن الملابس الطويلة من (ديزاك) أكثر ثمناً من أي مكان آخر، و القطن في المقاطعة هو من النوع الجيد و طوبل التلة، و لا ترسل تلك المنتوجات إلى خارج البلدة سوى طواقي الرأس (قلنسوة الرأس)، و التي اشتري منها

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٤

رجالنا كمية كبيرة لبعها و كان سعر الواحدة دولارا واحدا. أما الأحذية والأحزمة والمحافظ كانت أسعارها معقولة و فريدة الصنع. كذلك كانت قرب الماء زهيدة الثمن.

إن «الأمير حاجي» قد أعطى لى وبكل بساطة تعريفا شاملا لأسماء كثير من الأماكن التي مررنا بها. فقد ذكر بأن كلمة (بنت) تعني بالعربية (بيت)، وقد اختير هذا الاسم عند ما بني جده الأكبر قلعة (سارتابي) بينما أعطيت (ماسكوتان) كسكن لقبيلة الهوت («مسكن» و يعني بذلك «سكن»). وبعد وصول «الأمير» جاء بعض وجهاء الإمارة المتواضعين، و كانوا يقدمون اعتذاراتهم لمضايقتنا. بعد ذلك تركوا الخيمة و بدأنا أنا و «جلال» و «صلاح» نمشي في الحدائق في هذا الفصل من السنة. و كان هذا ممتعا حقا فلأرض كانت مروية مع الخضراء و النضاره، كما كان هناك البرسيم و زهور السوسن، و أكثر من مائة صنف من الحبوب كالغول الإنجليزي، و القمح، و الأرز، و قليل من التبغ، و التمر، و قد ذكر المزارع في تلك الحديقة تسعة عشر نوعا منها فقط واحد أو اثنين من أصناف هذه التمور معروفة باللغة العربية، و الأرض التي خصصت لزراعة الأرز ما زالت فيها سيقان النباتات حتى العام الماضي .

إن هذه الزراعة تسقي بالرى من القناة التي قام بشقها والد «الأمير حاجي» و كان يأخذ عليها ضريبة عند استعمالها. إن توزيع الماء على الزرع كان سينا، فبعض من المحصول لم يسقى و بعضه يسقى من جدول الماء الذي كان يتفرع ليسقى أربعة حقول أيضا، فمالكى الأرض من الوجهاء

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٥

كانوا يأخذون دورتهم من ماء القناة حسب مكانتهم و ليست حسب الملكية الجماعية، أما الأرض فقد كانت من الطين الجاف و تصلح لبناء القلاع و ليست من أجل الزراعة لأنها تحتاج إلى السماد باستمرار. جميع القطن مزروع من (دشت)، و هذه التسمية لم أتأكد من معناها ما إذا كانت اسم المكان الذي نحن فيه أم أنها تعنى (البلاد المفتوحة) عموما، على كل حال من الواضح أن زراعة مشمرة في (جارى دراب). و عند عودتنا وجدنا أن «الأمير حاجي» قد أرسل لنا شاة و كيسا به تسعين رطلانا من التمر و أرز و جبن، و ما أن سمع أنا بحاجة إلى حصائر لعمل مطبخ حتى أرسل لنا قبة كاملة من مجموع أ��واخه. و بعد تناول وجة خفيفة معهم حضرت إلينا وفود من الملا أى فقهاء المدينة.

تعد الديانة شيئا أساسيا في هذه المناطق، فقد كان فقهاء بلده (بنت) يقدمون أنفسهم على أنهم سنة من المذهب الحنفي، و لا يعد أحد يملك المقدرة الأدبية في (بنت) سوى الشباب الذين يسعون للحفاظ على دينهم حتى يصلوا إلى سن الزواج، و تمت مقاطعتنا عدة مرات ليذهبوا للصلاة.

إن مواضع الأحاديث الرئيسية التي دارت كانت كالمعتاد عن الحكم الاستبدادي (للقاجار) أو (الفرس)، و كان البلوش يرغبون أن يأخذ الإنجليز بلادهم و هو شيء هم يتوقعونه بالتأكيد بأنه سيحدث قريبا . و قد سألوا بتلهف عن «حافظ» و لم يستطعوا أن يقرأوا الكتب التي بحوزتي مثل «الشيكاستا» و «نموليستان» للمؤلف «هيرفورد» أو كتاب النحو للغة الفارسية و التي تهamsوا على نهايته فيما بينهم بصوت منخفض. اثنان أو ثلاثة فقط

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٦

متخصصون في اللغة العربية، و لكنهم لم يستطيعوا قراءة أي كتاب عربي إلا كتاب القرآن. لقد حيرنا آخر اثنان منهم حيث كانوا يحوزان على نسخة مكتوبة من الشعر التركي الذي فشلوا في اكتشاف اللغة المكتوب بها.

هنا في (بنت) و في (مبور) المكانين الوحدين الذين كنت أسأل فيهما عن أي شيء بخصوص ديانتي المسيحية، كان هناك رجالاً مسنا قوياما قد أحضر ابنه معه، واستهل حديثه معى باللکز بعصاه الغليظة، فسألتني أن أقرأ و بينما كنت أقرأ بعض القصائد

لحافظ الشيرازى بين جمع من الناس غير الموضوع و طلب منى أن أقرأ له القرآن كنوع من الامتحان و لاعتقادى فى ذلك الوقت بأن الناس كانوا يدعون أنفسهم بالمحافظين من أهل السنة، التفت إليه أسأله بغضب كيف يجرؤ أن يطلب منى أن أقرأ فى نفس الوقت عددا من أشعار الحب و كلام الله. فما كان منه إلاـ أن تركنى فى الحال، و كنت أهنى نفسي على نجاحى فى توبىخه، و أخبرنى «صلاح» لا حقا أن لهجتى هى سبب مغادرته و ليس منطق الكلام الذى قلته.

إن شمس المغرب الآن تتجه نحو الخيمه، فذهبت للتتره فى الحدائق نزولاـ نحو النهر العريض. كانت الحدائق بعرض حوالى نصف ميل ممتدہ إلى الأمام نحو الجنوب، وقد بلغت حافة النهر العريض و لكن لم أتمكن من الوصول للقناة نفسها بسبب الكثير من الحصى المتحرك، و عند ما عدت إلى الخيمه بدأنا نحضر لنحمرى أنفسنا من ظلام الليل، و أرسل «الأمير حاجى» أن نتوخي الحذر من الأمان فى هذه المنطقة.

حسب مقاييس الضغط الجوى تقربيا كان ارتفاع سطح البحر حوالى ٢٠٠٠ قدمًا تقريبا، و كان المناخ كمناخ بريطانيا عدا الشمس كانت ساخنة وقت الظهر. خلال النهار ذكرت «جلال» رغبتي العاجلة للذهاب إلى (مبور)، و عليه فقد بذل جهده لشراء ثلاثة جمال جيدة لتحمله و تحملنى و معهم جمالين. و فى اليوم التالى اقترحنا أن نزد زياره «الأمير حاجى»

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٧

أولاـ بعد ذلك سنذكر له حاجتنا و الصعوبات التى تواجهنا. فى صباح اليوم التالى سرنا على الطريق الرئيسي و عبرنا فجوة فى الحاجط و صعدنا الانحدار و شوارع قدره، و كنا أثناء سيرنا نشاهد يوميا حميرا تسير نحو البلد محملة بجذور الحشائش، و الآن نجد أن فى كل شارع أو ركن فى البلدة يتشر بن الأرض و جذور الحشائش أيضاـ.

إن المنازل فى بلدة (بنت)، و (فانوش)، و (ماسكوتان)، و بلاد أخرى للبلوش قد بنيت بشكل بدائي حيث تشبه حظائر المواشى فى الشتاء، و هذا يعطيها رائحة سيئة فى بعض شهور السنة. أما بن الأرض فقد كان قوتا لعصافير الدورى و كان قذرا و مكداسا خلف المنازل بإهمال، و لم يكن هناك أى ممـ معتمد و لكننا صعدنا بحرص إلى منزل «الأمير حاجى» الذى كان على قمة الجبل، فى منطقة رياح شديدة، زلقة بسبب هطول الأمطار مؤخراـ. و عند وصولنا إلى غرفة مستطيلة الشكل كان «عبد القادر» و «الأمير حاجى» و رؤسـ آخرون فى البلدة يجلسون على الأرض فى الغرفة، و كان هناك سرير طفل يهتر بحبل مصنوع من شعر الغنم و مزخرف تستلقى به ابنته «الأمير» المحبـ و وريثـ، بينما فى الجانب الثانى من الغرفة كان يوجد ما يسمى (بشهاربـ) أو مقعد سرير و هذا الذى جلست أنا فيه.

لقد تجمع رجال «الأمير» و رجالـ عند الباب يتكلمون عن عـة أشياء و بكل حرية، و قد لا حظـ الجدران ذات الحاجط الطيني يتدىـ منها زجاجات إنجليزية معلقةـ فى شبكةـ من شـرـعـ الجـمـالـ و مـزـخـرـفـ، و كان هناك أيضاـ زـهـريـاتـ من النـحـاسـ مليـئـ بـماءـ الـورـدـ من صـنـعـ روـسـياـ عـلـىـ ماـ يـبـدوـ لـىـ. ثـمـ كانـ لـنـاـ حدـيـثـاـ سـرـيـعاـ عـنـ الـطـرـقـ وـ الـتـجـارـةـ وـ الـتـعـلـيمـ وـ عـنـ الـرـوـسـ وـ الـأـفـغـانـيـنـ الـذـيـنـ صـنـعواـ لـأـنـفـسـهـمـ اسمـ فـطـيـعـ هـنـاـ. وـ كـنـتـ دـائـماـ أـسـأـلـ لـأـتـبـأـ إـلـىـ مـتـىـ سـيـعـيـشـ الشـاهـ. ثـمـ لـاـ حـظـ وـ جـوـدـ غـلـيـوـنـ مـتـواـضـعـ كـانـ قـدـ وـضـعـ عـلـىـ إـنـاءـ إـنـجـلـيـزـ لـلـخـمـرـ وـ كـنـتـ أـسـتـعـمـلـ بـغـيرـ أـنـ يـرـاهـ أـحـدـ حـتـىـ لـاـ أـوـقـعـ

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٨

«الأمير» فى حرج لاستعمال (المبسـ) من بـعـدـ، وـ كـانـ رـجـالـهـ فـخـورـينـ بـهـ لـأـنـ يـعـرـفـ جـيدـاـ كـيـفـ يـسـتـخـدـمـ الغـلـيـوـنـ كـرـجـالـ فـارـسـ المـتـحـضـرـينـ، وـ خـلـالـ جـوـلـاتـىـ الأـخـرىـ كـنـتـ أـسـمـعـ مـنـ يـعـلـقـ بـأـنـىـ دـخـنـتـ الغـلـيـوـنـ مـعـ «الأـمـيرـ حاجـىـ».

بدون شكـ إنهـ خلالـ المـقـابـلـةـ لمـ نـقـ بـذـكـرـ أـعـمـالـناـ، كـماـ أـنـ «الأـمـيرـ» أـصـرـ عـلـىـ أـنـ بـلـادـهـ، وـ مـنـازـلـهـ وـ جـمـالـهـ، وـ رـجـالـهـ جـمـيعـهـمـ فـىـ خـدـمـتـىـ، وـ إـنـىـ بـدـونـ شـكـ قدـ أـكـدـتـ بـأـنـ الشـىـءـ الـوـحـيدـ الـذـىـ لـعـلاـجـ قـلـقـىـ هوـ يـقـيـنـىـ أـنـهـ وـ عـائـلـتـهـ لـمـ يـقـصـرـواـ فـىـ حـقـىـ. وـ بـعـدـ أـنـ

استرجعت خيمتي أرسلت صلاح إلى «الأمير» لإبلاغه بطلبي ثلاثة جمال جيدة لإرسالها في نفس الليلة.

بعد أن أصبح «صالح» معتراً بنفسه لأنَّه قد وجد الفرصة لإبراز تفوقه وذكائه لنجاح المهمة التي كلف بها وبدأ يفكُّر في اللغة الدبلوماسية التي يجب أن يتكلم بها مع «الأمير» للموافقة على طلبنا. عموماً حرص «جلال» بأن يذهب معه كمترجم، وعند وصوله إلى «الأمير» وفي جمع الحاكم بدأ يصيغ بحزم: «إنَّ «صاحب» - أي الرجل الإنجليزي - يريد ثلاثة جمال فوراً، وطريقة المفاوضة هذه التي قام بها جلال كانت صحيحة لأنَّها تبيّن نوعاً من ادعاء التفوق والسيطرة من جانبنا. وهذا كان جزء من التفاخر بين الأهالي الذين يدعون التواضع هو ضعف في هذه الحالات. إنَّ أسلوب البلوش مع أميرهم لا يختلف عن أسلوب البدو العرب عند ما يدخلون على حاكمهم حيث يتوجهون مباشرةً إليه ويلوحون بعصاهم الطويلة ويصيغون «سلام يا محفوظ». هذه كانت آخر ليلةٍ لي في بلدة (بنت) وإنَّى هنا سأقتبس ملخصاً من مذكرتي التي احتفظت بها في (بنت) عند ما كنت أنا في (بمبور) هذه المذكرات تقول:-

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٦٩

«إنَّ المدرسة كانت ببساطة جانب من غرفة تمتد حتى المسجد والتى كانت حوالي ٦٠ قدماً مربعاً، وقد بنيت ببراءة من الطين ومسقوفة بالحصیر أو القش، و إمام المسجد كان ناظراً للمدرسة، و كان يعرف قليلاً من اللغة العربية، وقد ذكر أنه قد تعلمها في مكة. كذلك كان يلم بشيء من اللغة الفارسية، أما الدروس فكانت بالبلوشية. و كان معدل حضور الطلبة عشرة طلاب فقط بعضهم كان يقرأ القرآن. و بناء على طلبي قام أحد الطلبة بقراءة الجزء السابع عشر منه، فكانت قراءته جيدة، ولكنَّ كالعادة في هذه البلدة كما هو واضح فإنَّهم لا يستطيعون إدراك المعنى. وقد قال الإمام:

«إذا ما أكمل أحد طلابه حفظ القرآن فإنه يستلم من والده مبلغ عشرة ريالات. وفي وقت جمع التمر تكون الهدية عبارة عن تمر».

بعد ذلك دخلت المسجد ورأيت في تجويف الحاجط أجزاءً من ورق القرآن. كذلك رأيت كتاباً مغلفاً بقماش أخضر اللون مطرزاً بالذهب، و عند ما سألت أحدهم ما هذا؟ قال إنه كتاب «حافظ الشيرازي» و عند ما طلبت منه أن أراه أخذه بيديه بوقار وأعطيه إلى، و عند ما تأكدت أنه فعلـاً «حافظ» قلت له: «لماذا تضع هذا الكتاب الذي يتكلم عن مشروب الخمر، و الحب و الفجور هنا» فبَرِّرَ ذلك بلهجة عنيفة و أجاب لا تقل هذا إن هذا الكتاب نظيف من كل هذه الأمور، فأين نضعه الآن في غير هذا المكان؟ فأجبت «هذا مسجد بيت الله و يجب ألا يكون به شيء غير كلام الله و سنة رسوله. هذا الكتاب للشباب و الجاهل، و ليس بكتاب ديني. ثم أجاب بالعكس إنَّ أصل هذا الكتاب كان أصل الدين نفسه و هو غير ما تتصوره. «فالخمر» هو مشروب لحب الله و الحب يدوم من أجل الله».

وأخذ يعدَّ لى كلمات مختلفة كما رتبت في كتاب «قاموس و معانى الكلمات». و سكت لأنَّه قد يطول الوقت حتى يترك القرآن و يضع «حافظاً» مكانة النبي «محمد».

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٠

لذا فقد استخلصت الآتي:-

«إنَّى قد سأله عن يوم صلاة الجمعة و إنَّ كان يحضر الناس للخطبة، و عند ما أجاب نافياً، فلا شكَّ كنت استفسرت لماذا؟ فقال إنه لا يوجد قانون لحماية الدين أو قانون ضد الكفر و الشرك، و قد أضاف أنه من وجهة نظره عن الدين أن صلاة الجمعة يجب أن تقام فقط في المناطق التي لا توجد بها قوانين الشرع الإسلامي و يوجد الحاكم العادل».

و قد ذكر أنَّ المواطنين هم على مذهب أبو حنيفة، ديانتهم هي الإسلام و هم أهل السنة، و لا يطيقون الفارسيين الذين ينتظرونهم

ب (الخارجين عن الملة) و يسيئون للهاربين من دينهم.

أيضا لا توجد تجارة نظامية هنا، و عند ما تكون البضائع زائدة عن الحاجة، يباع التمر إلى البلوش المقيمين، و السمن و الماشية ترسل إلى مسقط و بندر عباس و ذلك مقابل القطن و الملابس و الحرير للتقطير. و في ذلك الوقت لم تكن هناك عملا للتداول أقل من نصف «الكران».

سنوايا يقوم «الأمير حاجي» بدفع مبلغ ٥٠٠، ٢ تومان إلى «الأمير حسين» في (قصر قند). و عند المغرب حضر «الأمير» ليودعنا، حيث أنه غادر إلى (كيه) في صباح اليوم التالي و كان يصحب معه ابنه الصغير المفضل الذي داولته بمادة الكينا أثناء مرضه. و قد كان طوله ٣ أقدام تقريبا و لكنه كان على مقدرة من قراءة القرآن بأكمله. ثم أعطيناه لفء من الخيط

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧١

و الحرير، و كان صالح يتباهى بذلك. و قيل أن «الأمير» سيترك المكان ممتنعيا جواه الرمادي اللون و وعدنا بأن الجمال سوف تصلنا في خلال ساعة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٣

الجزء الثالث: [مسكن الموت - بمبور]

إشارة

كان في بلدة (ماسكوتان) عناصر قليلة من الفارسيين و سكانها ينقسمون إلى ثلاثة فئات: «الفرس» ذو الشعر الطويل، و «اللشاريون» بنظراتهم المتوحشة، و «البلوش» الذين يبدو عليهم القلق. إن الفرس حقيقة قد دخلوا هنا بواسطة «الأمير هوتي». و البلوش هنا هم من قبيلة (الهوت) و هم نشيطون و لهم قدرة على التحمل.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٥

بدء الرحلة إلى بمبور:

بالرغم من وعده لنا بإعطائي الجمال و بدون أي شك في المساء، إلا أنه يعكس ما توقعنا، فقد ظهرت ثلاثة جمال رائعة في الساعة العاشرة من صباح اليوم التالي، حيث كانت هناك ريجا عاصفة باردة قادمة من جهة الشمال. كان أكبر هذه الجمال هائجا مما جعل فمه مليئا بالزبد، و بعد المناقشة و عدنا الرجال إذا أمكن، بأن تكون الرحلة إلى (بمبور) في خلال ستة عشر يوما، و لكن الآن لدى فقط عشرة أيام باقية بمعنى أنهم سيمنحونني ستة أيام فقط للرحلة من (بنت) إلى (جاسك) و التي قررت أن أقوم بها سالكا طريقا جديدا. على كل حال، إنني قد عزمت على أن أنهض مبكرا في الصباح للسير مع الرجلين اللذين أرسلهما صاحب الجمال معى، و اللذين ليس من المتوقع أن يراعيا الجمال كصاحبها.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٦

رفقاًنا الجدد في الرحلة:

ربما نحتاج إلى بعض الشرح مع رفقاء الرحلة في الطريق، أولا فيما يتعلق بتأجير الجمال، إن الرجل المتalking في هذه الصفة اسمه «شوكارى» تلفظ هنا كاللغة الإنجليزية «شوجاري» و قد أنكر أية فوائد في الجمال، و ذكر لنا أن سبب حضوره هو تكليف من

«الواجه» له بهذه المهمة، وقد زودنا بثلاثة جمال ممتازة، وقد حصل عليها بعد جهد، كذلك الموافقة على مصاحبته مع مالكي الجمال لعمل صفة معى؛ لأن الرجال صاحبى الجمال كانوا خائفين من «الفرنجي» أى الأجنبى، وقد ذكر بأن الرجلين هما أشقاءه، وهو يفضل أن تنطق الكلمة الفارسية (سرد) كـ (سوارت) وتعنى خفير.

إن «عبد الله» هو صاحب الجملين المذكورين. كان رجلاً قصيراً ممتلاً شجاعاً وقوياً ذو أنف صغير وعينان سوداوان لامعتان، وطريقه حديثه كانت متحمسة وعنيفة. أما صاحب الجمل الصغير الذى كان عمره ٣ سنوات اسمه «بارجة»، رجل طويل قوى و وسيم، ذو لحية بيضاء. وكلمة «بارجة» باللغة الفارسية تعنى وسيم .. «بارجة» هو الأخ الأكبر لـ «عبد الله»، وإنه لمن الممتع أن ترى «عبد الله» وهو ملتف حول نفسه بخطاء رأسه ويرقد أرضاً وهو ينادى على «بارجة» ليغطيه من جميع الأطراف ببطانية.

رياح الشمال:

بدأنا السير ضد رياح الشمال القاسية، «عبد الله» و «بارجة» يمتنيان الجمل الكبير و يتبعانى و «جلال»، و كانت رائحة الجمل الذى أمنت عليه عفنه،

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٧

فقد قطعنا مسافة كبيرة من النهر و اتجهنا إلى أعلى حتى مجراه النهر، حيث كانت جوانبه مزروعة بالأشجار، التي كان يقوم بجمع أوراقها المواطنون لتزيينها كسماد حيواني. وقتها كانت الرياح باردة تلفح وجوهنا ببرودة شديدة مصحوبة ب قطرات من المطر.

و حوالي الساعة الثالثة توقف الرجال و قالوا إنه من غير الممكن أن نسير أكثر من ذلك في هذا الجو، فخيمنا على شاطئ صخرى للقناة التي تصب في النهر. و كان المكان الذي نجلس عليه موحل بالكامل. كما أنها لأول مرة نرى نبات (الطرفاء) هنا و الذي ترى منه حزاماً من أشجاره في (بمبور). إن الفواكه تجمع وتباع بالكران أو المَنْ (وزن من ٦ أرطال) أما الزيت الذي يستخرج منه بيعاً بشمن ٣ كران «للمن».

الساعة الآن هي الثامنة مساء، و كان هناك مشكلة تدبّر أكل الجمل الذي أظهر العصيان على صاحبه و بدأ يدور في الأرض ساحقاً الشجيرات الصغيرة. ليس هذا الجمل فحسب بل إن البقية من الجمال لم تأكل، فما كان من كل واحد من الجمالة إلا أن يضع الطعام في فمه بالقوة ودفعه داخل حلقتها لمضغها رغمها عنها.

وفي حوالي العاشرة مساء جلس «برجا» بجانب النار و هو يلف اثنين من عنان اللجامين حول خصره، كذلك «عبد الله» كان يرقد في الجانب الآخر من النار و حوله يلتقي لجام آخر كبير. حتى الآن لم يصب أحد بأذى؛ حيث أن الجمل الكبير كان مربوطاً من سيقانه الأربع و هو بارك على ركبتيه و فخذيه.

وفي الساعة الحادية عشرة و النصف كان الجمل الكبير يرقد على بعد

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٧٨

ياردة من قدمى و هو يمدّ رقبته على الأرض مستسلماً للنوم. وكانت الدماء تسيل من أنفه مكان عقدة اللجام، و العجل يمر من فتحة أنفه؛ لذلك لم يتمكن من النهوض بغير أن يرفع أنفه لثلاث بوصات، أما «الواجه» فقد ذهب للنوم ثانية، أما «جلال» فقد رقد تحت ظل شجرة ضخمة كبيرة.

و قد كان الرجال يقولون أنهم ليسوا خائفين على أنفسهم ولكنهم خائفين على الجمال الصغيرة، إلا أنه لم يراودني هذا الشعور حينها.

في صباح اليوم التالي كان الجوّ غائماً شديداً البرودة، و الريح قوية تهب من الجهة الشمالية. فقد أكّد الرجال أنه من المستحيل أن ننقدم، إلا أنهم بدأوا بالمسير بعد أن وزعت الأغطية عليهم و حثتهم على النهوض. و بعد خمسة أميال قضينا بعض الوقت نمشي في الماء و بعض الأحيان على الصفاف الرملية. الآن وصلنا تقريراً إلى مدخل جيري و كانت هناك صخرة حمراء ضخمة و برّكة كبيرة و عميقه. و بعد حوالي ثلاثة أميال إلى الأمام من (كيلات ايدانجي) كانت هناك جبال و صخور غاية في الجمال من كل حجم و قياس و لون يمكن أن تتصوره.

إنه من الصحيح بهذه المناسبة إذا ذكرت بأن كل شيء كان رطباً من المطر و ليس هناك سوى اللون الأسود، إلا أنني قد اكتشفت أن الألوان الرئيسية في هذا المدخل العجيب كانت الأحمر اللامع، و القرمزى، و الأبيض، و الأرجوانى و الفولاذى. كما أن جميع درجات اللون الأخضر من العاًم إلى الزمردى و أكسيد الحديد تعطى جميع ألوان الأحمر من اللون الفاتح إلى القرمزى، و الرصاص يعطى جميع ألوان الأصفر، و النحاس يعطى جميع ألوان الأخضر، و الحجر الجيري عديم اللون يعطى لون الثلج الأبيض.

جلس الآن في أحد المنازل؛ حيث أعرف تماماً بأن درجة الحرارة ستترتفع بعد قليل إلى ١١٠ درجة. و إنه لمن المستغرب بأننى لم أحضر معى عينات ولا حتى خرائط لاستكمال مذكري، وقد شعرت بأن يدائى

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٧٩

مخدرتان لا تقويان على كتابة رسالة، و أن السرج سوف يتبل إذا نزلت من عليه و لو لخمس دقائق، و هذه كانت من الصعاب التي لم أتغلب عليها و لم يكن لدى أيّة فكرة كم يتبقى من هذه المرحلة، و على أن أقدر كم من الوقت يمكن أن أوفره. ثم قال الرجال: «إن الرحلة طويلة، و الطريق طويلاً» و هم يحدّقون بي بلهفة؛ لأنّه لم يسبق لهم أن قاموا برحالة مدخلها مثل هذا المدخل و في جو كهذا. و إذا تقدّمنا أكثر فسيكون هناك مياه كثيرة و عندها سيتحمّل علينا رجوع الطريق بأكمله إلى المكان الذي خيمنا فيه الليلة الماضية لا يجاد مأوى آمن و مريح.

شاطئ النهر هنا صخرى و عمقه حوالي ثلاثة أقدام، و هناك كثير من الدوامات المائية. ترتفع مياه النهر من حوالي ١٢ إلى ١٥ قدماً فوق سطح الماء لحدّ يفوق الوصف من حيث بالحجم و العمق و يصعب اجتياز هذا النهر بسبب وجود الكثير من الطحالب البريء، كما أن هدّير المياه المرتفعة كاد أن يصدّم رأس جملي، و بعد جهود قوية بدأ باستعادة توازنه لبعض ثوان فتقدّم على حجر أملس و بعد ثباته بدأ يدور و يدور و هو يشير الشفقة. و قد فهم الرجال وضعه و عدم قدرته على الحركة. و قد جاهدنا حوالي أربعة أميال حتى رأينا سلسلة جبال (باندي نيلاج). في هذا المكان بلغنا تقريراً آخر الممّر و قد سمعنا أنه لا يوجد خشب للوقود في (بنوج)، فتوقفنا لجمع بعض فروع الزرع اليابس. في نفس المكان رأينا نوعاً من السمك طوله حوالي ست بوصات و قد لفت انتباهي (سرطان البحر) ذو اللون البني، طوله حوالي بوصة و نصف. و عرفنا بعد ذلك أنّ أهل (بنجت) يتباون باسمكهم الذي يتفوق بكثير على الأسماك التي تأتي في البحر لأنها

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٨٠

طويلة و نحيفة و ذات لون رمادي على ظهرها.

ثم أكملنا سيرنا تحت حاجط عال من الصخور الأرجوانية و هو جزء من العمود الفقرى ل(باندي نيلاج) و تظهر للعيان من خلال الممر. و عند ما اتجهنا إلى اليمين نحو الضفة، كانت هناك أشجار النخيل في (بنوج).

و بعد أن قطعنا ميلاً. كانت هناك على الجانب الأيمن بقايا قلعة، و قد ذكر لنا بأنّها قد هدمت من قبل الأفغان. و في مقابل الشمال كان على يسارنا رافداً لنهر (بنجت) بحوالي ربع حجمه و ضفة شديدة الانحدار فيها قلعة من الطين، و على الجبل أكواخ

من القش تشبه مخازن القمح الإنجليزية. و كان كل قدم بين الأكواخ فيه عيدان الأرض، و جذور الحشائش لاستعماله كسماد للحيوانات. و بسبب غياب «شاكر خان» دلّنا خادم «الأمير حاجي» على أحد منازل سيده الذي كان حالياً دافئاً و بكل معنى الكلمة كان نظيفاً. و بعد أن شعرنا بالاستقرار فرشنا السجاد و كنا باستقبال حوالى مائة شخص من الأرستقراطين، بعضهم يتمتع بأخلاق جيدة و بعضهم لا ..

«أدوين بيرس» الذي يدرس لغة البلوش، كان دائماً يذكر الصعوبات التي واجهته لاقناع السكان بأنه يفهم و يتكلم لغتهم. إنني أيضاً قد مررت بتلك الصعوبات و لكن كان هذا في بداية رحلتي عند إبداء الرأي الذي كان يجبرني عند شرحه أن أعزره بلغة البلوش.

و مع ذلك فإن الحالة الآن تختلف بالنسبة لـ «جلال» الذي قال: «إنه لا يرغب في أن يوجهوا أيه كلمة لي فيما يخص ملاحظاتهم عنى التي أبدوها بحرّيّة». و عند ما كنت أظهر لهم أي إعجاب من جانبي كانوا يتهمون بكلمات .. «هو يفهم ذلك الآن»، أيضاً هم لا يصدّقون أن ملابسي و حذائي الكبير الحجم قد اشتريته من (كرمان) المكان الذي يتكلم عنه السكان كثيراً كما يتكلم الإنجليز عن لندن.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨١

لقد أصبتنا بالدهشة حيث أن أحد الرجال قد أخذ يظهر نفسه بأنه شخص بارز و رفيع الشأن، و كان ضحاماً أسود اللون يتبعثر في مشيته و ذو صوت خشن، و كان يلبس ملابس الفرس، و قفازات سميكه و جوارب طويلة، و كان حديثه عن الجياد؛ لأنّه كان سائساً لخيل «شاكر خان» و لكنني كنت مندهشاً عند ما عرفت أنه عبد. و عند ما رأيته يحدّق بملابسى التي تشبه ملابس البحارة القصيرة و الحذاء الكبير، سمعته يقول: «هذا هو زى الشاه»، و وأضاف: «إنك الآن تعلم أن الشاه ملك مدهش فأى شخص قد يحكم عليه ظلماً أو يعامل بقسوة، ما عليه إلا أن يذهب إلى منزله و يقول أين الملك؟ فياًتى الملك إليه فوراً ليمنحه عدالته. إنني لا أصدق أن هذا الرجل كان عبداً أو خادماً و لكن ثلاثة أشخاص قد أخبروني بذلك، و لم تحن لي الفرصة لمحادثته على انفراد، و لا أعتقد أن وضعى يبرر طرح أيه أسئلة أو استفسارات معه عن هذا الوضع، لذلك كان على أن أترك الأمر معلقاً. وقد طلب مني «مراد خان» نائب «شاكر» بإلحاح أن آخذ أحد خيوله و أذهب إلى (بمبور) خلال يومين، و لكنني لم أكن مستعداً أن أترك حقيتي الصغيرة هنا. عرضه هذا جاء ليشير بإصرار و بلهجّة حادة إلى الجماليين الذين سيرافقونى بأن الرحلة ستستغرق معهم خمسة أيام.

عند ما تعودنا على الناس أكثر أصبحوا يلحّون في طلب الأدوية لجميع الأمراض و بصفة رئيسية لأوجاع الرأس. و عند ما تعبت من إلحاهم إدعى بأنني قد نسيت جميع الأدوية في (بنت) و لكن بدون أيه مقدمات قام (جلال) بدور الطبيب بكل جراءة فقط ليتساوی مع «أبو زيد».

إن الطريق المؤدى إلى الضريح الذي عرفناه من أحد الرجال حيث أوصى «جلال» بأن يزوره و يذبح له ما عزّ كقربان، كان نوعاً من السخرية و تعيراً عن استغرابهم لمعرفته السطحية بالمكان.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨٢

لقد قدم لنا «شاكر خان» عشاء فاخرًا. و قمت بدورى بدعوة ابنه الأكبر أيضاً للعشاء معى، و كان ولداً خجولاً يلبس رداء من شعر الماعز مطرزاً و مزخرفاً بالحرير و هو شعار الملوك، كذلك كان يرتدي سروالاً حريريَا قرمزي اللون، و عند ما سألت عن عمره قال صديقه إنهم لا يعرفون عمره و رجعوا إلى تخمينه، و حسب تقديرى فقد أعطيته عمراً لعشرون سنوات، فتعجبوا و اعتبروا أن تخمينى لهذا إثباتاً و دليلاً على أن الإفرنج يعلمون كل شيء.

كانت المنازل هنا بعضها مستطيل والآخر دائري وبعضها من طابقين، الجدران قوية بنيت من الطين القوى الأزرق. وفى الحاله التى تتطلب أن يكون المنزل مستطيلاً، فإن جذوع أشجار التخيل توضع بالعرض وتغطى أولاً بالحصير، وبعد ذلك بالطين. ولكن الأكواخ المستديرة هي الأفضل؛ لأن جدرانها ترتفع إلى اثنى عشر قدماً، و السقف مبنى من عيدان شجر التمر المغطى بالحصير وورق البيش وهو (القش).

المؤذن هنا رجل عملى من نوع خاص. فبدلاً من أن يحيث رعايا المسجد والمصلين للقيام بالصلاه، كان يستعرضها فى الطرق وهو يصبح «بره نماز» وتعنى «اذهبوا للصلاه» وقد قدّم لي «مراد خان» هدية عباره عن قطعة قماش بنية اللون من «ديزاك». صباح اليوم التالي كان شديد البروده، وقد رأينا حوالى عشرين رجالاً وطفلًا على الحمير و كان معهم أكياساً كبيرة من الحصير يجلبون فيها الحشائش و جذور النباتات كسماد لليحيوانات و كذلك كوقود للنار، هذا هو آخر شيء رأينا من الحمير التي استوردت من عمان.

فى نفس الوقت عبرنا (بيادلدولى على) وكانت هناك سلسلة من الدوائر بقطر يارد تقريباً وقد قيل بأنها علامات على الأرض و هي آثار أقدام فرس

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨٣

سيدنا «على»، ويختلف العلماء إن كانت فرساً أم بغالاً؟ و هل هو ملك سيدنا «على» أم سيدنا «محمد»؟ .. بعد ذلك اجترنا جدول ماء غير عذب فيه سيقان طويلة لنبات «الإثل» أو «السمار»، وهذه تستعمل لعمل الحصائر. ثم عبرنا سهولاً و جبالاً منحدرة حتى بلغنا جدول ماء جاف فيه نباتات تخيل صغيرة، وبعد ذلك بقليل كان هنا آخر امتداد لنبات (البيش) أو (القش) حيث ظهرت بعده نهاية الجبال، ولم يكن هناك سوى ممر واحد، و كان باستطاعتي استلام القيادة حينها للسير مسرعاً حيث قطعنا عشرة أميال حتى الساعة العاشرة و النصف، و بلغنا حدود الجبال. وراءنا كانت الصحراء و سراب أزرق تخيلنا أنه البحر. بينما على مسافة بعيدة ظهر الثلج يغطي سلسلة (بشمأن) و (توريك).

إن اتجاهنا كان مقرراً للشمال، و لكننا الآن تحولنا إلى الشرق. أرض البلدة كانت خليطاً من الرمال و الحصى الأحمر، و كان هناك خطأ أحمر اللون من الصخور البيضاء مرصيّة باللون الذهبي، وفي الساعة الرابعة مساء عبرنا جدول ماء جاف اسمه (مورج)، و قبل غروب الشمس بساعة رأينا بلدة (ماسكوتان) واقعة بين جبال منخفضة ظهرت بين رمالها أعشاب خفيفة و قليل منأشجار الصمغ.

هنا كنا نرافق غلاماً صغيراً يحمل خشب الوقود و هو يلهث، الأمر الذي أغضب جلال؛ لأن الغلام لم يستعمل حماره لعمل كهذا. وقد وجد الآن أن بإمكان بعض أطفال زوجته الثانية القيام بهذا العمل. إنني قررت حسب خبرتى في (بنوج) أن أقطع المدينة إلى الجانب الآخر منها و أخيم هناك. و عند ما بدأنا طريقنا مررنا بغيابات من شجر التخيل التي كانت فيها المياه بعمق قدم واحد. عبرنا قنوات مياه الري بمساعدة أناس كانوا هناك

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨٤

و يلبسون ملابس الفرس، بعد ذلك صعدنا تلة صغيرة حيث ظهرت المدينة جاثمة في مكان عال. إن الملابس الفارسية هنا لا - تعنى أنها دليل على أن الذين يلبسونها هم من الفرس. و بلوش (مكران) يحتقرن أي زى غير زيهما، عموماً، الفارسيين هنا أكثر خوفاً، أما البلوش فهم أكثر جهاله و هم يلبسون هذه الملابس تكيفاً كهؤلاء الأفريقيون الذين يلبسون معطفاً أحمر اللون بغير السروال.

إن بلدتي (بنوج) و (بنت) تشبهان المكان المخصص للتجارة أو ساحة العمال الإنجليز، و لكن في بلدة (ماسكوتان) تمثل إ

طرقاتها بالسماد الحيواني والقش الذى يعطى مظهراً يشبه حظيرة الخنازير، ثم مررنا ببلدة (بارجة) لنشتري قرباً للماء لرحلتنا عبر الصحراء، وعبرنا بعد ذلك قاع النهر إلى أسفل فهو ضحل عميق، وقد خيّمنا على بعد من أسفل الجبال المنخفضة في المكان المقابل.

هناك وجدنا مكاناً دافئاً و هادئاً تحت الشجر، و ما أن أخذ الماء يغلى في إبريق الشاي حتى ظهر لنا أحد سكان (ماسكوتان) بمظهره المرعب و يرتدي ثوباً قصيراً ليعبر النهر. فقمت فوراً بالتوقف عن تحطيمى و بسرعة تسلقت أقرب جبل، حيث كان قد أوشك على الانتهاء تماماً عند ما رأيت أربعة رجال يتسبّبون عرقاً و يلبسون أحسن الثياب، يتحرّكون بمشقة على الحافة أمامي و بدون أي نوع من التحية أخذوا في انتقادى. و بعد حوالي عشرة دقائق غبّروا رأيهم و حضروا إلى أعلى ثم سألني أكثر رجل أناقة فيهم، إذا كان لدى روبيه أو قميص قديم يمكن أن أعطيه له. طلبت منه أن يتّنظّر لحظة و انسحب إلى الخيمة حيث رأيت «جلال» يصف دوّاء لحوالي ستين مريضاً. كانت إحدى النساء كفيفهًةً من عشرين عاماً توبخ الرجل العجوز، و لكنه أسكنّتها أخيراً بقطعة من الكيك و التي طلب منها أن تمضيّها.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨٥

كان طعامنا في تلك الليلة عبارة عن قليل من الأرز و لحم من أرجل الضأن التي أحضرته معى من (بنت)، وقد جهز هذا بواسطة «جلال»، و عند ما شبعنا و الثلاثة الآخرون قد أكملوا ما في القدر من طعام، تناولنا طبق من الحلوي المصنوعة من التمر، و في طعام بسيط كهذا كان هناك نقطة واحدة لم نوفق عليها، و قد اكتشفتها و هي أن (جلال) بدون شك قد وضع كثيراً من الملح في الطعام. كان الملح لونه أسود و اللحم قوى، و كان يقوم بقطع اللحم بطريقة همجية، و عند ما تحدثنا عن الموضوع ذكر لنا أن اتفاقنا مع الجنّالين لا يشمل الطعام، و هذا على كل حال، يوضح أنه ليست هناك علاقات ناجحة، و قد رفضت أن أقبل وجهة نظره عن الموضوع. بعد ذلك وجدنا الحل لهذه الصعوبات و هو أن يقوم كل منا بإعداد الطعام بدوره و إنه لمن المُستَبعد أن يمزح كل مع الآخر أثناء دوره في إعداد الطعام.

إن النهر هنا يجري ناحية الجنوب و غابات النخيل كثيرة، و الجبال الوعرة تمتد بضعة أميال إلى أسفل حيث الجهة المقابلة أو إلى الشاطئ الغربي.

وفي الجهة المعاكسة لنا أيضاً كان النهر ينحدر و كان ينبع عنه تكوّن الحجارة البيضاء الكبيرة التي كانت تلتقي بشكل جميل مع الحشائش الخضراء التي تنمو تحت شجر النخيل على أعلى الجسر. مياه النهر كانت عذبة تصلح للشرب، و لكن كانت هناك عدّة عيون ماء عذبة تختلط مع مياه النهر.

كان في بلدة (ماسكوتان) عناصر قليلة من الفارسيين و سكانها ينقسمون إلى ثلاثة فئات: «الفرس» ذو الشعر الطويل، و «اللاشاريون» بنظراتهم المتوجّلة، و «البلوش» الذين يبدو عليهم القلق. إن الفرس حقيقة قد دخلوا هنا بواسطة «الأمير هوتى». و البلوش هنا هم من قبيلة (الهوت) و هم

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٨٦

نشيطون و لهم قدرة على التحمل. لقد أجرنا رجلاً كبير السن نظير روبيه واحده ليدلنا على (بمبور) في خلال يومين، إن جميع السكان الذين قابلناهم حتى الآن مختلفين عن بعضهم البعض.

و صديقنا الجديد «كولي» كان قصير القامة مقوس الساقين، فمه كبير و وجهه كتلة غير منتظمة و كان يرتدي قميصاً و سروالاً و يحمل سكيناً و سلاحاً آخر طوله ١٨ بوصة جانباً منه حاداً و الآخر خشنًا كالمنشار و المقبض هو قطعة غليظة من الخشب. و هذا السلاح الذي كان مربوطاً في الوسط هو لقطع الحشائش أو الحطب. هذه السكاكيين معروفة في (ماسكوتان) على أن اسمها

الحقيقي «كاهاكين» و تعنى «قاطعة الحشائش» و لكن معظم السكاكين التى رأيتها كانت أصغر من التى مع «كولي». أما الثلاثة رجال الآخرين كانوا كالنبلاء، و لم تكن هناك أية حاجة للسرعة أو الحزن، على العكس كان كل شيء على ما يرام. على كل حال، إن «كولي» حقا هو كالغول لأننى أصدق أنه لم يرى أى نوع من الطعام خلال ثلاثة أيام متالية، و إنه لم يذق طعم اللحم أبدا، فالقررون والصوف والحوافر وأى جزء من الشاة يأكله بنهم من غير طهى و يمكنه أن يشق أو يفرض العظام بأسنانه كالكلب، و دائمًا بعد أن نفرغ من الوليمة يقوم «كولي» بوضع قطع من العظام فى جيده حتى يأخذ فى قضمها أو مصها فى أى وقت.

و فى طريقنا دائمًا كنا نتقابل مع رجال يسألون عن اللحم و التبوغ و لكننا لم نصادف شخصا فظا و خشنًا مثل «كولي». إنه لم يستلم الروبيه قبل أن نعود إلى (ماسكوتان) فى الوقت المحدد. و فى اليوم التالى وصل «كولي» مبكرًا يلبس غطاء من الصوف، و بدأ بالشكوى من سائقى الجمال و الذين سنسير معهم الآن. و ما أن بدأنا نغادر (بنوج) حتى كان بصحبتنا حشد من الرجال ذاهبون إلى جزء الحشائش و جمع حطبا للوقود، و عند مغادرتنا

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٨٧

البلدة كان معنا حراس فى مهمة قصيرة، يركبون البقر، و أخذ البقر يعاندنا فى السير و لكن كان لدى خبرة فى ركوب جميع الحيوانات و البقر. و لم أبالغ إذا ما ذكرت أن حقيقة الناس الذين يمتلكون البقر إنهم مسؤولون جزئياً عن تعديل اللهجة؛ لأن الأسلوب الجديد يصبح ضروريًا ليعبر عن شعورهم بالسخط و الغضب.

كانت الصحراء أمانا، و على الجهة اليسرى بمسافة بدت (باسمان) و على الجهة اليمنى بحوالى ثلاثة أميال تقع سلاسل جبال (باجنج) و (جاشومال) و (باندى لاجى). فى هذا الجزء من رحلتنا كان «عبد الله» لا يجاوب على أى من الأسئلة إلا «بقافية» و «نعم» و إننى سأذكر إجابته على سؤالى عن الجبال. أثناء مقاطعتى له عند ما كان يغنى أغنية يبدو أنها طويلة على الفرنجيين و عن الصيد و سأله «ما هي أسماء هذه الجبال على يميننا؟

فتقدم أمami ببطء و هو يمتطى جمله و جاوب و هو يغنى:

هما كوه .. هما كوه .. جوستن كوهانى

... إيش باكينك .. و بند لاكي.

بعد حوالى ثلاثة أميال عبرنا جدول (جي) الذى يتتدفق جهة الشرق، و بعد ذلك مباشرةً أدركتنا قافلة من الحمير تحمل التبغ من (مهرآباد) إلى (بمبور) لقد كانوا فرحين. و أحد الشاب الذى كان يعزف على آلة موسيقية، خاطبني باللغة الهندوستانية، فقد كان فى الهند فى (حيدرآباد) و فى (كرياتشى). و عند ما سأله عن عمله قال فقط إنه «قام والا» أي «رجل كادح»، و كان الشباب جمیعاً يرتدون جوارب طويلة. بعد ثمانية أميال شاهدنا سلسلة جبال «الشارى» الباھة و ذلك خلال يومين من السفر إلى الجنوب الشرقي، و بعد أن مررنا بصف كبير من الحفر في الأرض للوصول للماء كان على الجهة اليسرى نخيل التمر لبلدة (دارى آباد) و بعد ميلين

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٨٨

آخرين وسط الأشجار وصلنا إلى (مارى).

مائتان من النخيل في هذا المكان، من هنا ملئنا مياها للرحلة من شق صغير محفور عبر الصخور على بعد بضع ياردات من جدول ماء غير عذب. في هذا الوقت من السنة توجد مياه في (لوكان شاه) و (جيشكوك) و لكن حيث أن سائقى الجمال التابعين لنا لم يسافروا على هذا الطريق من قبل فقد رتبنا أنا و «كولي» خطوة لنمر في أول مرحلة إلى (لوجان جاه).

إن الجنرال «جولد سميث» قد ذكر في ملاحظاته عن (بلوشستان) بأن عدداً من الشيعة يزورون هذه البلد السنّية. و مع هذه المفارقات في مثل هذه الحالة فإنني أعتقد بأن ذلك يعتمد على الواقع الآتي:-

أولاً: إنه من بلدة (جيشكواك) حتى الساحل لا شيء يعرف باسم دين الشيعة أو السنة إلا الاسم وبعض الكلمات العربية.
ثانياً: لا يوجد أحد من الخمسمائة بلوشى يكلف نفسه ليعتقد في أصل أي من الأضرحة (المزارات).

ثالثاً: إن هذه الأضرحة ينظرون إليها على أنها طلاسم أو سحر مع مراعاة الشعائر والطقوس والتى ربما تجلب الحظ، ولا تسبب أى أذى.

كذلك قد سمعت مناقشات عما إذا كانت كومة الحجارة هي لضريح أم لا. وفي مكان آخر ذكرت أن ديانة البلد تقتصر على ثمانية أو عشرة أولاد وشباب في كل بلدة تعتر بالملائكة. والضريح الوحيد الذي صادفه كان للشيعة «لبى إى دولدولى على» وهو يتسبّب إلى (فانوج).

بعد أن ألقيت علينا التحية العسكرية سرنا في ممر مرصوف بالحصى إلى خيمه كبيرة، وكانت الخيمه في غاية الجمال حائطها مغطى برسوم وشعارات بلون أحمر، مروراً بوسط الخيمه كان هناك مبني مستطيل نصفه مغطى بالسجاد يستعمل كمتراك بينما النصف الآخر مغطى بالحرير وبه بعض

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٨٩

الوسائل. حول عمود الخيمه تذكر عن الصيد، إنه حقاً يبيّن براعة الفارسيين في العمل. و كنت على شوق أن أسأل عن ذلك التذكرة، وعن أسلحة الفرس الجيدة حقاً وليس عن رداءة مثيلاتها.

كان «الخان» رجلاً فارساً متعملاً وكريماً و كان مضيافاً لى، حتى على مائدته الخاصة، والحفاوة الطيبة التي لم أتوقعها منه بعد أن شاهدت هذا الحشد الطويل من المصلين عندـه. وقتها كان شهر محرم يقترب وبعد ذلك لاحظت أن الفرس كالأتراك والرومان الكاثوليك يقدرون قوـة الدين لديهم كصلاح لأجل الناس. في كل مكان من العراق كانت لهجة الأتراك منتشرة على النحو: نحن أولياء الله، «السلطان هو أمير المؤمنين». و نحن نعيش في إسلام بول» (تعديل لإسطنبول) فـكن حريصاً فيما تقوم به تجاه قوم مثلنا مقربين إلى الله.

إن الفرس الذين يتكلمون مع الرجال هنا هم جهلة أكثر من رجال العراق وإشارتهم صارمة في تمثيل الطقوس الخارجية لدياناتهم والعروض الكبيرة بمناسبة المهرجان . إن التحضير لشهر محرم ما زال قائماً وقد دعى «الخان» جميع البلوش للمشاهدة حتى الرجال الذين هددتهم بالضرب الآن.

جلسنا نتحدث حتى المساء و كان حديثنا يشتمل على مواضع كثيرة و متنوعة، و زوار جدد يصلون باستمرار، وقد سأـل «الخان» ما إذا وجدنا أية علامات تشير لوجود مناجم في رحلتنا، و خلال مناقشات عن سياسات (مـکران) أراد أن يعطي انطباعاً بأن جميع الشيوخ المنطقـة تحت سيطرته، وهذا صحيح عدا قبائل الساحل التي هي تحت حكم (ميناب). بمـحضر

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٩٠

الصدفة حولت الشـك إلى يقين حيث أكدت فعلاً. أنـنى كنت ظابطاً مسؤولاً عن سلاح المدفعـية، وزال هذا الشـك عند ملاحظـتهم للأزرار المعدنية الكبـيرـة التي في معطفـي. و بـأنـى قد حضرت إلى (فانوج) و كنت أقصد أن آخذ معـى حـقيـقـتي، عند ما سـأـلت مـسـئـول المـدفعــية ما إذا كان بالإمكان إحضار مـدفعـ عبر هذا الطريق أم لا، فأجابـ أنهـ منـ المـمـكـنـ إذاـ كانـ صـغـيراً .. و هـكـذاـ لمـ يـعـدـ هـنـاكـ أـىـ شـكـ بـأنـىـ كـنـتـ ظـابـطـاـ سـابـقاـ.

عموماً أـستـأـنـفـ قـصـتـىـ عنـ رـحـلـتـىـ فـىـ هـذـهـ الـأـرـضـ عـنـ مـنـظـرـ جـبـالـ الرـمـالـ الغـيرـ مـأـلـوفـ هـنـاـ فـىـ هـذـاـ المـكـانـ، وـ قـدـ عـلـمـتـ أـولـاـ أنـ

«كاتنخار» و «شاكول» التي حتى الآن تعتبرها مترادفة، فقد كانا جنسين مختلفين. و المسطحات الملحيّة هناك تغطي سطح الأرض حيث تجد عشب الصندل تحتها بكثافةً منذ سبعة أيام فقط. و هذا الملح بالمعنى ليس ملحًا حقيقياً بل إنه نترات الصودا. كان من الصعب جداً ملاحقة الجمال ليشربوا الماء، حتى أخذ ثلاثة من الرجال يستعملون معها الأسلوب الخشن في نفس الوقت. كان «بارجة» يرتدي كتزة التجديف الخاصة بي ذات اللون القرمزى مع الكاب و الشال الخاصين بي أيضاً اللذين أحضرتهما من نادى لندن للتجديف. و كان «عبد الله» كالعادة يتعارك مع جمله و هو يرتدي فانيله و عليها شال قرمزي اللون بينما عيناه الصغيرتان تلمعان تحت عمامه سوداء صوفية. لغته مع الجمل كانت غير عادية و كانت سلسلة من شتائمه فاحشةً و بدئيةً، هو بدون شك يجهل العربية و الأسماء المستحسنة بصدق في الإسلام.

إن «كولي» يصيّلى في المزار، و «جلال» يجلس ساكناً يمضغ التمر و يرتدي الفانلة الصوف و سترة غطاء قرمزي. إنني أعتقد أنه ليست هناك أيّة مجموعة غير مألوفة قد سلكت هذه البقعة المهجورة المقفرة. إن الرجال في كل مكان مهتمون بالملابس الإنجليزية حتى في (بمبور) حيث توقعت

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٩١

منهم أن يظهروا بملابسهم العاديّة، و لكنهم كانوا يمشون بمنتهى العظمة و هم راضون عن أنفسهم بتلك الملابس. «كولي» الآن يحثّنا على الإسراع في المشي حيث أنّ باقي المراحل كانت فوق التلال الرملية، و إنني بكل بساطة سوف أعطى ملخصات من مفكري لنستمع معاً بقرائتها. قائدنا الآن قلق على كيفية تدبير علف الجمال؛ لأنّ بعد موافقة سائقى الجمال بأن نسافر من أيّ مكان قد نُمّر به، و لكن أيضاً كان حماسى في أن نسرع بمسيرنا بقدر الإمكانيّة.

تقدّمنا بسيرنا من (مارى) نحو الشرق تقريباً لحوالي ثلاثة عشر ميلاً من (مسكوتان)، و قد مررنا بين جبال (ديربوم) المنخفضة و هي على بعد ثلاثة أميال على الجهة اليسرى، و من (كانوك) على بعد ثلاثة أميال على الجهة اليمنى. و كانت هناك فقط أشجار شائكة صغيرة. و بعد ثمانية عشر ميلاً عبرنا جبال «جانجا» القاتمة و أرضها ذات اللون البني المغطاة بطبقة من الحصى الرملية، و هي تعطى شكل التلال البريطانيّة المحروثة جيداً. تلالها تمتد بنباتات شوكية ذات أوراق جلدية و بكل نبات أربع أو خمس أوراق ميتة لونها أبيض جافة. و على بعد ٢٠ ميلاً لجهة الشمال الشرقي كانت هناك تلال رملية. أما على جهةنا اليمنى فكانت تقع بلدة «لوجان جاه» حيث عندها توقف الرجال لقطع «لورتى» و لكنى دفعتهم حتى لا يفسح أى مجال للتساؤلات أو التلميح في أيّ مكان نحن. و عند ما انضم إلينا «عبد الله» كان وجهه عابساً و قد ذهبت ابتسامته و مرّحه لأنّه وقع على قدميه أرضاً من فوق ظهر جمله.

و على بعد ثمانية و ثلاثون ميلاً على قمة جبل رملي عالٍ بدت لنا قلعة (بمبور) على مسافة قريبة، و عندها بدأ التمرّد يظهر على «جلال» الذي يعلم سرّ اختراقنا بمليين آخرين للوصول إليها.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٩٢

و أثناء سيرنا لهذين الميلين، ترجل الرجال أربع مرات رافضين تماماً التقدّم أكثر؛ لذلك خيّمنا عند غروب الشمس. و قد تراجّنا لأن الرجال يعلمون تماماً المسافة الباقيّة للوصول بلدة (جيشكواك) التي كانت في الحقيقة على بعد ثلاثة خطوط رملية إلى الأمام. عموماً، انتهى الموقف و نحن نصّحه، فهم حقاً رفقاء جيدين. هذا و إننا قد وفّرنا كمية من علف الجمال في هذا المكان المقفر، حيث لا يوجد إلا نبات (البيتو) و سيصبح الوقت ليلاً مباشراً بعد وصولنا. تلك الليلة كانت شديدة البرودة، و في صباح اليوم التالي نهضنا مبكّرين و أخذنا نمشي بثقل في أعلى الجبال الرملية حتى وصلنا إلى (جيشكواك)، التي كانت تظهر كمدينة على خارطة (Pottinger) و كانت لا تبرز أية علامات من أي نوع. إن هذا الاسم يشتمل بكل بساطة مكاناً من الجبال

الرملية حيث تراكم مياه الأمطار لمدة طويلة مما يحير (اللشاريين).

بدو البلدة الذين من حين لآخر يلتجأون إلى بسط خيمهم المصنوعة من صوف الغنم أثناء سيرنا. توقفنا أربع أو خمس مرات لنقدم العلف للجمال، و هنا مررنا بقوافل من الجمال حيث كان المسافرون عليها نائمون على الأرض، و هذه الحقيقة كان يشير إليها سائقوا الجمال خاصة قبل أن تنتهي رحلتنا التي تخللها فصلاً مضحكاً ضدي، فقد صادف دائماً كلما مررنا بقافلة نرى المسافرين فيها نائمين و حسب رأى سائقى جمالنا، يلزم علينا أن ننام مثلهم.

بعد أن سرنا أكثر لمسافة ميلين على الرمال العميقه بعد (جيشكواك) توقفنا على قمة جبل عال و رأينا في الجانب الشمالي الغربي حزاماً من

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٣

الأشجار الخضراء التي كنا نرى بينها قلاع (قاسم آباد) و (بمبور)، و قد كان الطريق هنا منقسماً فأخذنا سيرنا على طريق (بمبور) حيث كانت الجبال الحجرية و السهول الكثيرة. بعد سته أميال و خلال الطريق بين (قاسم آباد) و (أسبهك) تقابلنا مع قافلة من الحمير تحمل الحبوب و القمح من (بمبور) و كان بصحبة تلك القافلة رجل أنيق يمتلك جاموساً. بعد سته أميال من (أسبهك) رأينا حزاماً من الأشجار التي قطعنا منها حطب الوقود. كان عرض حزام الأشجار حوالي ميلين بمحاذاة نهر غير عميق كان يتدقق من الغرب إلى نصفه، فعبرناه حتى وجدنا أنفسنا في قناة للرّى فأيقنا أن مياه هذه القناة سترشدنا إلى (فاسيم آباد). و كان هناك على طول ضفة النهر من الجهة الشمالية أكواخا صغيرة من القش بنيت من عيدان الأرز و تبدو في حالة جميلة و نظيفة، أما الأشجار بجانبها فقد قطعت فبدت ضعيفة. ما زلنا سائرين إلى الشمال الشرقي حتى بلغنا أرضاً واسعة صالحة للزراعة و التي بعد شهرین ستررع بالأرز. بمرورنا هذا المكان اقتربنا من قلعة (بمبور)، و بعد ذلك سرنا في مكان منحدر أوصلنا إلى فناء المحكمة فأفرغنا الحموله حتى الظهيرة تحت شجرة الكونار، و قد شعرنا بالفرح عند سماعنا لغة طهران الفارسية بعد اللغة البلوشية الغير جيدة و التي ستكون الشيء الذي سوف لا أنساه.

كان «الخان» نائماً عند ما وصلت و لكن «الماجور» قد أدخلني غرفة كبيرة من فناء واسع، تحيط بها المساكن، المطبخ، و مخزن الغلة التي تدرس بها الغلة و بجانبها برميل الماء. كان جانب من الغرفة مفروش بالسجاد و قد التقى بعض المسؤولين الذين تعجبوا من لغتي الفارسية عند ما فقدت غليوني و طلبت منهم غليونا بلغتهم. كان الجنود يرتدون ثياباً منظمة و نظيفة و قد حيرهم زيارتى أخذت خصوصيتي و استحممت لبست بدلة ملكية تكون من بزة بيضاء، سروالاً، قميصاً نظيفاً، و طربوش و حزاء

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٤

واسعاً، و كان «الخان» يمشي بعد أن رافقنى الحرس إلى مسكن بموكب كبير. و عند ما بلغنا هذا المكان كانت هناك ثلاثة حداقة مجاورة للقلعة.

إنه بدون شك كنت مسؤولاً و لكنه غير مصرح لي أن أدخل إلى القلعة أو أرى البندق. على كل حال إنني قد تعلمت من قائد الموكب الذى رافقنى من مكان إقامتي حتى خيمة الخان الكبير من الأشياء. و لم يكن ثابتاً لي أن الجبل الذى بنيت عليه القلعة هو أجوف، حيث أن هناك احتمالات عن حفر بممرات سرية تحت سطح الأرض. لقد دعى الخان خمسة أو أربعة من الأشخاص المحترمين لتناول الغداء، على كل حال فقد كانت هذه الليلة ليلة جميلة. و كان الخان قبل العشاء يحاول أن يعرف ما إذا كان لدى بيرة أو براندى، و قد أدركت بأن ماء الشعير يعني البيرة. و كان تأكيدى له بأننى فى البلاد التى تدين بالإسلام لا أستعمل الخمر أبداً، فقدم لي زجاجة تحتوى على شراب كحولي الذى صنعها هو بنفسه من التمر و حفظها للمرضى. و فى «بنوج» كنت قد سمعت كثيراً عن فرقه «بمبور» الموسيقية العسكرية، ولكن هنا لم أسمع أى شيء عنها، و لا حتى عن البوق الذى ذكر

عنه الجنرال «غولد سميث».

«بمبور» بلدة كبيرة فيها قلعة مبنية ببناء جيدا من الطين تتوح قمة الجبل، و هي على بعد ثلاثة أميال شمال النهر، و على طول حافة النهر توجد حوالي مائتان من عشب سيقان نبات الأرز و هي الشيء المهم في المنطقة، و إلى جهة الجنوب من هنا معسكر الجنود، الذين كانوا يسكنون في الخيام و بين جزء من عيدان نبات الأرز. إنهم يعملون في الحقل كعمال باليومية، و كذلك كان أكثر الجنود من الفرس. و الحقيقة التي كانت ظاهرة هي أن مجموعه من الجنود الترك كانوا متواجدين في المكان الذي خيمنا فيه.

أيضا كان هنا مائتان من رجال المدفعية و تسعة مدافع و مائة جندى من المشاة. و كانوا يعملون بالميامىة في الحقول للزراعة خلال النهار - و هذا ما

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٥

يقوم به الجنود الفرس هنا - و هذا ما كان يذكره الأتراك في المكان الذي كنت في فترة سابقة به بكل إزدراء عن هذا الأمر. و لكن فيحقيقة الأمر أن هؤلاء (الجنود الترك) كانوا يلجأون للسرقة لأنهم لم يكن تدفع لهم المعاشات.

و قد كان هناك في هذا المكان حوالي مائتان من رجال المدفعية و تسعة مدافع و مائة من الجنود المشاة. و كان الجيش مجها بالبنادق. أما سائقى الجمال ف كانوا سابقا يكرهون (القاجار) و لكن فجأة تحول كرههم إلى انبهار كبير. إنني أرى أن مهمة حاكم (الخان) جمع الضريبة الخاصة به و كذلك تهدئة مشاكل البلوش، و قد نظم على أن تكون الزراعة بجانب قلعته، و أعطى الحبوب إلى المزارعين الصغار. و مهما يكن الموسم يحدد الفائدة منه. كان المزارع يحتاج بأنه يزرع البذور و لكنها لا تنموا بينما قد ذكر (الخان) رأيه بوضوح أن الفلاح قد خُلِقَ القمح. حسب خبرتى الزراعية في هذه البلدة بأن الرجال الذين سيذرون الأرض، إذا لم يراقبوا فإنهم يخفون كمية كبيرة منها في الحفر. كذلك اشتكتى رجال سلاح المدفعية حيث أنهم قد وجدوا أنه من المستحيل أن يجدوا علفا لخيالهم، و أن (الخان) كالعادة مع الآخرين قد اشتكتى عن تأخيرهم في الدفع، و قدقرأ رسالة من «الأمير هوتى» يقول فيها إن (الخان) قد جمع (٧٠٠) تومان و سيرسلها قريبا. و كنت هنا قد لا حظت أن شجر النبق هو أفضل ما رأيت حتى الآن.

كان هناك أيضا طاحونة عجيبة للقمح في الفناء الذي به سكنى، إنها تحتوى على قرص طوله إثنى عشر قدما يرتكز على قاعدة طولها ثلاثة أقدام في إحدى الجوانب. كان الرجل الموكلا بها يقف بجانب الطاحونة

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٦

يرفع المدقّة الثقيلة إلى الهواء و عند ما يقفز من عليها تنزل إلى أسفل بقوة حفرة على الأرض. بعدها يوضع القمح الذي دقّ أولا بالطاحونة لتقوم بعض النساء البلوش بدقة ثانية و نقله.

بعد أن عبرنا النهر و وجدت غليوني بواسطة امرأة من القرى، وقفنا لبعض دقائق ربما أرتدى جلد حيوان الطوبين الذي كان (جلال) يحمله على يديه. و إنه حسب المتبوع كل قد قام بغسله عند ما وصلنا إلى «بمبور» و خبائه و خباهم في حفرة مظلمة في الحائط و كانت مبتلة.

إن هذه الواقعة قد أغضبتني كثيرا. فهذا الأسلوب قد بيّن غباء ذلك الرجل العجوز. نحن الآن نعبر قنوات كثيرة. بعض الجمال تقفز و تستمر في القفز إلا - إذا ربطت أقدامها و وضع العقال في الخلف على ذيلها. سمعت بعد ذلك صوتا مرتجفا يصيح «صاحب، صاحب» هذه الجمال لا بد من ربط أقدانها، عند ما التفت حولي وجدت رجلا مسنا يرقد خلف ظهر الجمال و يجز الصوف من على أجسامها من وسط السرج حتى الذيل. كان ليلا كثيما مع ريح باردة تهب أحيانا، و قد مررنا على أشجار القطن

ووصلنا إلى «كالات قاسم آباد». لقد لا حظت أن اللغة الفارسية هنا عامّة أكثر من اللغة البلوشية، ولا أحد هنا يحاول أن ينطق العربية الصحيحة مثل ما في «كالات».

يبدو المكان شتوى و معزول و سكانه القليلون تبدو عليهم الكآبة، و من شدة البرد يرتدون ملابس خشنة بدون أكمام. كان الرئيس عبد من عبيد محافظ «بمبور». على كل حال نجح (جلال) في إخفاء الرجل المرافق لنا الذي أرسله معنا الخان. بدأت الريح تعصف من الشمال مباشرةً من جبال (باشحان) المغطاة بالثلوج بالرغم من النار المشتعلة للتندفه و الكوخ الذي نمنا به تلك الليلة. ثم سمعنا صوت كسر صندوق صغير و أصدقاؤنا لم يسمحوا لنا بأخذ أي حليب لشربه، و لكننا قد اكتشفنا في الصباح أن بيتنا المريخ هذا قد أفرغ من المرضى لته. عند ما أردنا أن نبدأأوضحت

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٧

للرجل المسؤول «بأنني أتمنى أن لا أكون قد أزعجت أي شخص بدخولى لهذا الكوخ. لا أبدا قال «إنهم قد ماتوا جميعا» و قلت «الصندوق الصغير» نعم قال «لقد أرسله الله».

كان الجو باردا للغاية تلك الليلة و إذا كنا الآن في لندن إنه بدون شك ذلك الشيء الأبيض الذي بدأ يظهر هو الثلج. لقد شققنا طريقنا و عبرنا الصحراء إلى (قاسم آباد) حيث كان غدير المياه مغطى بطبيعة من الثلج و لم يعد الجو طبيعيا.

لقد قيل لنا بأنه يوجد الكثير من الجمال هنا، و لكننا لم نرى أي شيء، كذلك لم أرى أي جمال ترعى و تأكل العشب. غالباً معظم الأشياء تحمل بواسطة البقر، و أطفال صغار، و قد شاهدنا طفلاً صغيراً على ظهر بقرة ترعى في أعلى الجبل. و هو يبكي بشدة. و قد تركها صاحبها بعض الوقت لإنتهاء بعض الأعمال على الجبل.

كان (الجلال) لقاء مع (الخان) الذي حثه على زيادة التنازل في عائلته، فقد ذكر عن تجربة دوائيه، و من خلال الحديث عن عظمي (الخان) و ذكاءه العجيب، وأصبح مهتماً لأن يرسل له. وصل الرجل العجوز فحياه و هو يبتسم برفع يديه إلى رأسه و قال «خوش آماديد خان» (أهلاً و سهلاً بك)، رجع (الخان) إلى الخلف و تلعم وقال «و أنت أيضاً أهلاً و سهلاً بك»، وقد قدم له الخدم الشاي و الغليون. إن هذه المجاملة (الجلال) كانت مفهومه جيداً و هي في الحقيقة تعنى أن يكف (جلال) كلامه عن (بمبور)، و مبرزاً «حسين خان» الذي تبلغ عدد خيوله (٤٠٠٠) خيل. في الحقيقة إن نوع الأحاديث التي دارت بيني وبين (الخان) كانت على نحو «أنا قلت له» و هو قال لي». في اليوم التالي و هو أول محرم صممته على أن أرحل في المساء حيث أتمنى ليس لدى رغبة في أن أحضر الاحتفال الديني في العشرة أيام الأولى من هذا الشهر.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٨

كان سائقوا الجمال في اليوم التالي سعداء للسفر مبكراً، و قد قاموا بشراء سجاد، و أحذية، و جميع الأشياء الالزمة التجارية، و قد وجدوا أن الأحذية هي الشيء الوحيد الذي يمكن العثور عليه. لقد قررنا أيضاً أن نذبح شاة لدى وصولنا، و لكن الماشية هنا غالباً الثمن فقررنا أن نؤجل الأضحية. في صباح يوم ٢٨ سرت مسافةً من القلعة لرسمها و كان بصحبتي «جلال». و في طريق عودتي إلى (بيد) كان (الخان) مشغولاً بالنظر إلى محفظة الأوراق الخاصة بي، يبحث عن خرائط للأرض. و بعد وداع ودي اتجهنا إلى الغرب و جلسنا بين حزام الأشجار في (كاسيمabad). إن مرشدنا «دومو» رفض أن يأخذ البقشيش بينما خان العجوز المتكلم عند ما منحوه دولاراً قال إنه قليل. لقد أعطاني «الخان» رجلاً مرافقاً يدعى «وفاد» ليرافقنا في الرحلة إلى الشیوخ و لإمدادي بأى شيء أحتاجه حتى الثانية بعد الظهر.

في الساعة الرابعة بعد أن سرنا مسرعين بالجمال، و كانت الجمال هائجة في ذلك الوقت وصلنا إلى (لوشان جاها) و هو ليس إلا مكان في الصحراء به بئر ماء و بعض الأشجار التي لا تنمو و وجدنا هناك بعض (اللاشاريين) مخيمون بجماليهم. و لكننا وجدنا

صعوبة في بداية الأمر؛ لأننا كنا نقيم في الأكواخ الخاصة بهم، حيث أن قوانين الضيافة تتطلب منهم أن يذبحوا لنا شاه. على أيّة حال إننا قد قبلنا منهم كيساً من الجلد يوضع به الحليب، وقمنا بشراء شاه بدولار. إن (اللاشاريين) قد أخذوا معهم الشاة وذهبوا بها بعيداً ليأكلوها مع عوائلهم بالإضافة إلى أنهم قد أكلوا معنا بقدر طاقتهم، بعد أن انتهينا من الطعام قاموا بإشعال النار، وقد ذبح الشاة بسرعة بجانب الخيمة بغير الدعاء المعتاد عند الذبح. ثم بدأ الرجل في سلخ الشاة بالطريقة العادلة ولكنهم كانوا متشوقين لأكل اللحم، وذلك قد انعكس على عدم تجهيز جلد الشاة لأحدهم معهم، فقد مزقوه قطعاً صغيرة. و ما أن ظهر اللحم أخذوا يتدافعون على النار لشوي هذا اللحم، وهكذا انشغلت أسنانهم بأكل اللحم المشوي أما الأحشاء فقد أعطيت (اللاشاريين) وقد

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٩٩

التفوا حول النار ليأخذ كل منهم حصته من اللحم الغير مطهي وبعضهم يفرض العظم بعنف بقوة محمومة وفظيعة. وبعد مدة أخذ اثنان منهم يأكلان كل ما تبقى مما بعد أن فرغنا من طعامنا. أما نصبي من الكبد فقد قمت بشيء مع قطعة من دهن الذيل.

وكان «جلال» تقريراً بدون أسنان، ولكن الشيء الذي كتبته مسبقاً بخصوص تمثيل «كولي» الممتاز، وال فكرة الغير واضحة عن المخطط، التي قررتها من الغول «عبد الله» و «بارجا». لقد وقع «عبد الله» للمرة الثانية من على ظهر جمله مما أعاد ذهابه إلى البئر لجلب الماء على بعد ميل من هنا.

حقاً إنه كان خائفاً هذه المرة وإنه قد قرر أن يكتم شعوره في هذا العشاء الغرم.

إن (اللاشار) قوم نحيلون ولذتهم أقوية كل منهم كان يرتدي «خنجر» من جانب واحد من حزامه ومجموعة أدوات من الجانب الآخر.

عند ما سألنا من رئيس (اللاشاريين) أجابوا بأن هناك عدّة رؤساء ولكن الأفضل هو «الأمير هوتى» حاكم (بيف) مسافة يومين نحو الجنوب الشرقي. لقد قالوا أنهم دائماً يصلون إلى (شابهار) على الساحل أحد الرجال باع لي بدلة ثمنها ستة كران كان لتوه قد أكملها. نسيجها من الصنف الرديء الخشن وبدون أزرار على الأكمام وشكلها غير مناسب.

هؤلاء الرجال قد أوقفوا بعض الجمال التي يمكنها أن تأكل أي نوع من العلف، ولديهم أيضاً حمير صغيرة، وأغنام ومواشي. إنهم دائماً يأخذون هذه الحيوانات معهم ربما يجدوا قش يابس ويحملون معهم القطع الصغيرة من القماش ويثبونها على العصى ويستعملونها كخيim. في صباح اليوم

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٠

التالي كان غطائي مثلجاً والزرع كان متجمداً ولا يذوب عنه الثلج طيلة اليوم.

كان المتبقى من شاة الأمس، الرأس والأرجل فقط، و حتى الأحشاء لم ترمى. قبل أن نترك الخيمة بقليل رأينا قطيعان من المواشي، والماعز حوالي ستمائة، وقد مرروا من أمامنا بحثاً عن الطعام. إنني قد ذكرت هنا أن السكان عند ما يقومون بشراء المواشي أساساً ينظرون إلى قوة الشاة بالنسبة للعلف الذي معهم. إذ شاهد الشاري قطاعان من المواشي تأكل في مكان به قليل من العشب فإنه سيلاحظ بأن هذه الحشائش قليلة. و آخرون يطعمون مواشיהם في الفضاء وهم في تشوّق لأن يروا في الرقعة المكشوفة عشب للمواشي.

الآن قد تفاجأ أن قافلة (اللاشاريين) قد بدّلوا مكان إقامتهم. فقد كانت القافلة تتكون من حمير و رجال و نساء كثيرات، ولكنهم منتشرون على خط حوالي خمسة أميال. أول من قابلناهم اثنين من النساء يرتديان ملابس رجال باليه من البعثة أمامهم حماراً

وحيدا لا يقوى على المشي بسبب الرملة التي على ظهره. وبعد ذلك حمار آخر محملا بخشب الخيام وأواني الطبخ وبعض من الرجال وهكذا حتى بلغنا آخر القافلة.

إن الشعالب في هذا المكان كثيرة وقد رأينا ما لا يقل عن ثمانية.

بعد ذلك مررنا على (مارى) المكان الذي جمع فيه «كولى» كمية من التمر وسار سريعا حتى (ماسكوتان) وهنا كان «كولى» مسرورا مع مجموعة دولاراته. لقد خيمنا على بعد خمسة أميال من (بنوج) و كان الرجال ساخطون للغاية بسبب الخامس أميال الباقية، ولكنه من الواضح أنه ستكون هناك عاصفة ثلجية ربما أحتاج إلى طعامهم الخفيف لم يخفقوا غضبهم كالعادة كانوا ينذرونني بأننى لن أسوق الجمال غدا إلى (بنوج) وهذا يعني أنه على أن أسير المسافة المتبقية أربعة أو ثلاثة أميال إلى

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠١

(بنوج) المكان الذي يمكن أن أجده فيه جمala قوية.

عند ما نهضنا من النوم في اليوم التالي كنا مكسوون بالثلج، و نجلس تحت أشجار (البيير)، الآن هناك سرب من طيور (الكولاكس) الصغيرة، و كان تغريد البيل جميلا. وقد تخيلت صورة صف من طيور صغيرة تعيش مع بعضها في غصن مكسو بالثلج، و كانت هذه الطيور لا تستطيع النهوض بسبب البرد القارس. و تغريد هذه الطيور كان عباره عن زغردة طويلة تبدأ من أعلى النوتة إلى أسفلها و كل نوتة تقسم إلى ثلاثة أقسام كما تخيلتها. بعد ساعات من التغريد تبدأ في اصطياد طعامها.

إن «عبد الله» و «بارجي» ما زالا متجمدين ولكن أمام النار كانت هناك كومة ثانية تحرق بلا دخان في الرماد. إننى قد عرفت من خبرتى أنها رأس الصان التى بدت و كأنها قطعت الآن من الشاة و إنها مدفونة في رماد النار و الرماد مدفون في الرمل. كان الطعام يعد في الليل و لكنه في النهاية لذيد الطعم، يظهر أن أحدا قد نادى على جلال و أبدى ملاحظاته الشائنة عن قذارة البلدة. لم نتمكن من السير حتى تتوقف العاصفة الثلجية، حسب البوصلة، فالثلج سيستمر لمدة ثلاثة أيام و ربما تموت الجمال. لقد خفت ملابسى و بدأنا في السير حوالي الساعة التاسعة و النصف و كانت الريح الشمالية قد أذابت الثلج و أصبح البرد غير محتمل و أصابعى المكشوفة قد تجمدت تماما.

بعد أربعة أميال مررنا بقافلة تستظل تحت شجر (البيش) أو (القش)، وقد قرر رجالى فورا أن نتوقف لكن أنا و «جلال» و أنا تابعنا سيرنا فوجدوا أنفسهم خلفنا، أما سائقوا الجمال فقد لحقوا بنا. و للمرة الثانية توقف رجالى و هذه المرة قلت بأننى سأتركهم و أذهب، و حيث أنهم رفضوا أن

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٢

يعطونى جملا، قررت أن أمشى. و مرأة أخرى ذهب معى «عبد الله» و كان يضحك و هو غاضب يقول أنهن سيأتون وراءنا. وقد كان سرجى هذه المرة عليه طبقة سميكه من الثلج لأننى قد اخترت أخذودا طويلا من الثلج المجمد.

بعد ثلاثة أميال أخرى نزل «بارجه» من خلف «عبد الله» تحت شجر (البيش) كان كومة من الأغطية، فقد قام «عبد الله» بسلوكه البطولى بأن ترك أخاه و لحق بي. حقا إنها عاصفة ثلجية عنيفة و لإعطاء فكرة عن البرودة فقد شعرت بأن فخذى الأيمن قد تجمّع عليه الثلج و تجمّد و قد تقرّر الجلد من عليه، كان ذلك خلال الأيام الثلاثة التالية.

بعد ساعة أخرى توجهنا إلى الجنوب و كان الجو أفضل من السابق.

و بعد حوالي ٢ ميل من (بنوج) توقفت الريح و أشرقت الشمس فتوقفنا و أشعنا النار، و كان معنا بارجة و مزحنا معه ثم أكلنا بعض اللحم و التمر.

و قد تابعنا سيرنا تقريرا حوالي ميل واحد بطول الطريق. بعدها كانت هناك أرض واسعة و بيت مبني من الطوب الأبيض فتبين

بأنه مسجد. بكل دقة أقيمت نظرة على المنطقة فوجدت دوائر مخططة، وحسب توقعاتي كانت تلك الدوائر قد رسمها الملاً بمناسبة شهر محرم، وقد قالوا بأنه فعلاً كذلك، لم يكونوا مهتمين بالأمر وإنني قد ذكرت سابقاً أن الدين في هذه المنطقة محدد «بالملا» و الشباب في المدينة.

لقد كان «شاكر خان» غائباً في (جي) وقد أرسل رجاله عشاء طيباً ولكن كمية بسيطة. وقد كان الرقاد المصنوع من الأرض هو من أطيب الطعام. إنني قد بدأت ثانية علاوة على البرد الذي مررنا به أن نصادف صعوبات أخرى، لذلك فقد نهضت في اليوم التالي قبل ساعتين من شروق الشمس وأخبرت «جلال» بأن يوقد النار. وكان في الخارج حاجزاً بالعرض ليلقاً عليه قرب الماء للمنازل المختلفة وكانت صلبة مثل

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٠٣

الحجارة مع قطعة جلد بطول ٢ قدم لتعلق عليها.

على كل حال إن الرجال الآن مطيعين، وكان «بارجة» خجولاً. وقد قلت لـ «عبد الله» ربما يترك الغطاء الأحمر الذي عليه كهدية.

كان الرجال قد بدأوا المسير في شروق الشمس، وقد تركتهم قبل نصف ساعة لأخذ خارطة الطريق، وسررت تحت غابات من شجر النخيل وتعجبت أن أرى المستنقع وسط عيون للماء لا تعدد والتى تنبع من الجبل إلى النهر. إن في هذا الفصل البارد يتضاعد البخار دائماً حول مدخل الطريق.

واليوم أو الأربع أميال الأولى كانت ظلماء وباردة وقد عرضنا بين الجبال. إن الممر الذي نحن به الآن كان كما مررنا به من قبل ولكن قد فقد الكثير من جماله المتوحشة، فالجبال كانت يابسة، ونفس الألوان اللامعة كانت هناك. ثم سرنا بسرعة، وفي حوالي الساعة الرابعة عصراً خيمنا، وذهب صلاح الآن لتحضير الطعام والطبخ البرتغالي كان يراقبه محاولة منه ليقوم بعمل شيء من الطعام.

جميع الرجال فرحين مبهجين بي، وبنجاح في الرحلة خلال التسعة أيام، إن «عبد الله» المسكين كان يقبل يداي وهو يقول: «شارين أتاكي شارين أناجي» «إنك أثبت ذلك لوحدك وهذا جيد».

إن الوقت يمر ثقيراً معهم وكل واحد قال إن «صاحب» مجنون، وسائلى الجمال لم ينكرو هذا القول، وهكذا إنها وعد، وعدتم الاتفاق عليه تحت الصعوبات، الآن كل شيء في الخيمة منظم، ونظيف.

إن الإجراءات الأولى هي أن أخلع ملابسي وأضعها للفحص مع ملابس الرجال، جميع الرجال والجمال كانوا على أحسن حال ما عدا «عبد الله» المسكين، حيث أن درجة حرارته كانت مرتفعة وقد أعطيناها عشرة جرعات

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٠٤

من مادة الكيناء. أما «عبد الله الآخر» و «بارجة» فقد كانوا عطوفين. بعد ذلك ذهبت إلى سريري لأنام وقد نجحنا في تلك الرحلة ونتائجها، وأشعر أنني قد عدت إلى بيتي أخيراً. قبل أن أنام ذكرت في مذكراتي الطبخ و «جوزي»، أو «جوبي» - كما ينطقها البلوش - الذي كان يأبى أن يتعلم لغة البلوش وكان قصير القامة ممتلي الجسم قصير التنفس وكان منظمه وهو قادم من رحلة طويلة يرثى لها. فقد كان كقديس أو ولد من أولياء الله، لقد سمعته يتكلم مع سائقى الجمال بالهندوستاني ويشرح لهم عن «سانت فرانسيس» الذي يمشي تحت الأرض وهو يسخط، ومن المتوقع أن يصعد إلى أعلى ليسأل لماذا هو الآن لا يقوم بعمله. وكان أيضاً يشرح لهم أي اعتذار قد قدم إلى قداسته، كما اعتذار عن حالة الفسق والهمجية من البشر المحيطين به، بدون شك إن كل هذا لم يكن مفهوماً لديهم.

الليلة و بينما كنت أحاول أن أنام سمعت صوته خارجا و هو يتكلم بالهندوستاني و يلطف شخصا لا أعرفه يتسلل بقوه: «تعال إلى هنا و لنذهب إلى البيت كأصدقاء» «كيف لك أن تتصرف هكذا، ألا تعرف أنها بلد بربيرية مليئة بالحيوانات المتوجسة. كيف لك أن تركني هكذا و تعلم أننى أريد أن أنام.

إنى قد استغربت لسماع هذا الحديث و لكننى أعلم أنه لا يوجد أحد فى المخيم يتكلم أو يفهم اللغة الهندوستانية غيري أنا، فكان عندي حب الاستطلاع و نظرت من باب الخيمة لأرى ما يجرى خارجا. كان «جوزى» يضع الطيور فى قفص صغير يمكن نقله و كان دائما يحب القنص، و كنت أقول بأن «جوزى» قوى، المهم أنه قد أمسك بها جميرا ما عدا الديك لأنه كان يطارده و قد صعد لأعلى الخيمة و حاول أن يلطف الديك لينزل من أعلى الخيمة و كان كلامه غير فعال وأخذ يزجره بعصاه القصيرة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٥

الجزء الرابع: [العوده إلى جاسك—المروور من هون و هيمن]

إن البلوش ليس لديهم مقياس للمسافات. فى القرى المعروفة التى تبعد اثنان أو ثلاثة أميال عن بعضها تستعمل لقياس المقارنة. إن الطريق الجديد الذى وصف لنا كان أبعد من (جاسك) إلى (يكدار) و ليس بعيدا كالمسافة ذاتها من «گيگن» إلى (حشدان). و إذا سألت أحد البلوش سيحاول أولا أن يصف الطريق حسب قاعدته هكذا قائلا: سيلف بيضاء و يواجه الاتجاه و إذا كان بعيدا جدا سيف على جبل رملى صغير و يؤشر بيده و يقول «أووووه» هناك.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٧

فى صباح اليوم التالى كان يجب أن أقوم بعمل تفتيشى دقيق .. «غلام شاه» و «جلال» كانوا على قائمة الاتهام، و مع كوننا أصدقاء- و لكن يجب الحفاظ على النظام، كما يقول السيد «باكنيت» .

إستولى على «غلام شاه» هؤس لأنه قد افترض من جميع سائقى الجمال نقودا و قام بشراء بنادق، سيف، و دروع، و قد أمرته إذا لم يتخلص من هذه الأشياء فإنه سيحرم من مرافقتنا، أما جلال العجوز فقد قمت بتأنيه عمل غير مقبول لأنه استخدم إسمى فى طرق غير صحيحة، و قمت بتنحيةه إلى رتبة أقل للتعامل مع (الجماليين) و يأتي يالشاي و السكر. كان الجو باردا و لكنه لم يكن كأول الطريق، و قد بدأنا الاتجاه إلى (جاسك) فى اليوم التالى. كان على «جانكى» أن يحضر حطبا و ماء للمعسكر و قد أمر أيضا بأن يحضر جميع الجمال. لقد سمعنا الكثير عن

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٨

قافلة الفرس الغجر الذين قد طردوا مؤخرا من (بت) حيث أنهم كانوا يسرقون و قد ذهبوا إلى (جاسك). إن قوافل الغجر هذه قد عرفت في المنطقة بالبراعة في الخداع، و كانوا دائما ميسوري الحال، و ليس بفترة بعيدة قام مأمور السندي من (كراتشى) بإرسال حوالي أربعمائة متشرد منهم وصلوا إلى (جاسك).

إن «الأمير حاجى» كان ما يزال في (گيه) ولكن وزيره (كريم شاه) قد أمر من قبله لامدادنا باحتياجاتنا. فقد طلبنا مرشدًا لطريق (غابريغ) إلى البحر و خمسين (منا) من أرز (بت).

إن أرز (بت) كان في الأعوام الماضية له نكهة القمح و كان أفضل عند ما كان يستورد من الهند و يخلط معه الحامض ليحفظه من التسوس.

و كان الأرز جاهزا في تلك الليلة و أيضا كل شيء. ولكن المرشدين لم يأتوا و لكنهم قد أكدوا أنهم سيكونوا في المعسكر قبل شروع الشمس في اليوم التالى.

على كل حال كان علينا أن نترك أحدها هنا.

إن «غلام» شاه المسكين قد أتى إلى الخيمه في هذه الليلة وقال بصوت مضطرب إنه متأسف؛ لتركى له يرحل عننا، وشرح الأمر كالتالى: حينما كنت فى (بمبور) كان مخيمنا كثيما، و كان «صالح» يقرأ القصص الفارسية ولم يقصّر فى روایتها فى الوقت الذى كانت فيه معرفته باللغة الفارسية قليلة كما تبين عند قدومنا الـ «مهدى».

إن هذا الـ «مهدى» كان شخصا صغير السن و مرحبا و مغينا كبيرا و يلعب على المزمار. بالإضافة إلى أنه سعيد الحظ و كان لاما، كما يقولون فى (بومبای) «النضاب الأوروبي».

و قد كان غشاشا مهذبا، ليس فقط استعار ملابس «غلام شاه» و لكنه رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٠٩

أقنعه بشراء ما سبق ذكره، و الذى استلم عنه عمولة. على كل حال كنت عند ما أحدد الأمر الذى ذكرته سابقاً صبر ذلك مهدي أولا ثم بعد ذلك أخذ «غلام شاه» فى يده و أقسم بأنه سيزوجه شقيقته.

فى صباح اليوم التالى نهضنا مبكرين، و لكننا تأخرنا حيث أنه بدون شك يجب تنظيم الأشياء؛ لأن المشكلة المذكورة قد استمرت حتى الساعة العاشرة. و قبل أن نبدأ رحلتنا عرج المرشدون إلى أعلى و كان هناك «مهدى» و «غلام شاه». إن الوزير «كريم شاه» المسؤول قد تأخر، على كل حال رجالى كانوا جيدين و كان ليس لديهم مانع منأخذ المرشدين معنا، إننا فعلًا قد تأخرنا و لكنى قد قررت أن أتجه إلى (Pasgah) لذلك أعطيت جمالى لـ «عبد الله» الذى كان لا يزال مريضا و سرت نحو القافلة بعضا طويلاً بعد أن حملناه بخفه سرنا مسرعين لأعلى حوالي ثلاثة أميال فى الساعة.

بعد أن عبرنا (زانجوتان) أخذنا طريقا أكثر إلى الشرق، و وصلنا إلى بلدة (جارى داراب) إن الصديق الغدار لغلام شاه قد تركه ليأتى ببعض التمويل للرحلة من الأكواخ المجاورة و لكننا لم نره.

و قد كان يرتدى فى ذلك الوقت جاكيتا و قميصا و سروالا و يحمل بندقية و سيف.

و أصبح «غلام شاه» محرجا بسبب هذا الأمر، و طوال المرحلتين فى رحلتنا كان خجولا و يرفض كل أكل يقدم له و لا يقترب حتى من جمله المفضل «جوچى».

بعد يومين عفيت عنهم جميعا، فأعيدا «جلال» و «غلام شاه» إلى عملهما. فتابعنا طريقنا السابق إلى بلدة (بازجا) و للآن لم تظهر الأنوار.

و وجدنا أنفسنا نسافر على أرض لا بأس بها و لا يوجد بها شيء جديد.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٠

و رحلنا إلى معسكرنا القديم قبل ساعة من غروب الشمس و أمرت الرجال بتشييت الخيمه لأنهم تعاركوا على ما يتعلق بحمولتنا. فى اليوم التالى و قبل غروب الشمس حاول «رمضان» أحد المرافقين الغير متمكنين معنا أن يضع بعض الصعوبات على طريق رحلتنا التي هي من بين جبال غير معروفة بدون مرشد، و لكن من استفساراتى و استخدامى للبوصلة تأكيدت أنه من الممكن أن أجده طريق (غابريغ)؛ لذلك واصلنا سيرنا بصحبة «جلال» و حماره العزيز. بعد سيرنا حوالي (٢) ميل من الجبال وجدنا ثلات طرق. أخذنا الطريق الأيمن و اتجهنا (٢) ميل نحو الغرب. بعد ذلك عبرنا (جيديش) و قد تأكيدنا أننا على الطريق الصحيح حيث أننا وجدنا أثرا للقافلة التي كانت هنا فى الليلة السابقة.

عند ما أتكلم عن الطريق، يجب على أن أفهم المعنى فى أنه ليست ممرات و عربات نقل و لكن عبور العقبات مثل الهاویه، و السير لمرور الجمال المحملة. ثم تابعنا نهر (جيديش) و وصلنا إلى خيمتان و كان هناك قطيع من الماشية و الغنم التي وصلت

الآن من (سديج)، أما السكان هنا فقد تعجبوا من أن يروا رجلاً أبىض يتكلم البلوشية، لقد قالوا لنا إننا في الطريق الصحيح، وعلى بعد ثلاثة أميال يوجد طريقان، الطريق الأيسر يتجه إلى (سديج) والطريق الأيمن يتجه إلى (غابريغ). حسب إشارات رأسه و يديه يمكنك أن تقدر المسافة. إن رجلاً من ساكني بيوت السعف قد رافقنا إلى الطريق الصحيح إلى (سديج) من ممر شديد الانحدار وقد فكرت أن أنتظر حتى أرى الأمعنة.

إن الطريق إلى الشمال أطول ولكن الأمعنة خلفنا، وقد حللنا هذه المخاطر بجمع الرجال ليدفعوا الجمال ولكن ثلاثة من الجمال نقلت

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١١١

الحمولة التي عليهم فتأخرنا لمدة نصف ساعة. و نحن الآن في أرض مرتفعة. وقد أدركنا المسافة إلى (بندي ديشكارى). حوالي خمسة عشر ميلاً من بداية سيرنا تقع (جامكى) على بعد خمسة أميال غرباً. هنا طريق يقطع طريقنا إلى (سارتاربى). الآن قد لحقنا بالقافلة التي تعسكر في المكان الذي مررنا به هذا الصباح. كان هناك سبع عربات محملة عشرة أو اثنى عشر كيساً من التمر في كل واحد منها، يصبحهم ثلاثة أو أربعة حمير يحملون كيسين.

كان الرجال يسيرون على أقدامهم وكانوا سائرين ثلاثة أيام من (بنت) إلى (سديج) ولكنهم كانوا يقومون ببيع سلة من البلح عند ما يصادفون جمع من الناس في أي مكان و يأخذون بدلاً عنه الملح، السمك اللذى و الملابس الزرقاء، و كانوا بغية اللطف.

عند ما تركنا (شاريكى) باتجاه اليسار و شاهدنا صديقنا العجوز (شيهان إيكوه) سرنا ستة أميال، عبر (نهر سورينى) و سرنا نحو ٢ ميل حتى وصلنا (سديج) كان المكان بديع للتخيم ولكن سرنا ساعة أخرى و قررنا أن نختيم هنا. كان قاع النهر الرملى به نبات «الكورتى» بكثرة. أعلى الساحل الصخرى حوالي سبعون قدم إلى الشمال الشرقي و كانت المياه حلوة. إن البلوش المقيمين في تلك المنطقة قد ذكروا أن أحلى المياه هي التي وجدوها هنا، كذلك يوجد في نفس المنطقة بطاطا حلوة. و صديقنا الذي شاهدناه بالأمس قد مرّ من هنا عند ما خينا في المكان، في هذا الطريق ضحكتنا كثيراً على «جلال». بعد ذلك لم أتمكن من النوم و لم أسمح لأى شخص أن ينام حتى بجانب خيمتي. هذه الليلة كانت باردة و كان «جلال» بجانب الخيمة و لم يكن هناك لمدة نصف ساعة قبل أن يجربني أن أطرده خارجاً بسبب شخيره. لقد حمل فراشه و خرج. و جلس مع بعض الرجال حول النار بجانب الخيمة. متوقعاً أن يجد مكاناً للنوم أفضل و لقد قالوا له

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١١٢

«لا يوجد إلا الله الواحد» هل تعرف أنكم قوم عاديون و لا تعلمون هذا الرجل «صاحب» له هالة قدسية. ثم أكمل «جلال» قائلاً: «و صدقوني - إذا لم يكن مع هذا الرجل «صاحب» كلها فإن الملائكة ستكون بمقدورها رؤيته فقط لا غير، و إذا لم يأكل لحم الخنزير؟ يأكل الخنزير؟ قال «جلال» و من أنت حتى تقول يأكل «صاحب» لحم الخنزير؟ هل أنا لا أرى أى شيء يأكله؟

و تمنى جميع الرجال قائلين «لا لا هو لا يأكل لحم الخنزير»، و كانت هذه الأيام هي أيام صيام، و في الحقيقة فإننى لم آكل لحم الخنزير و لو أكلت لحم الخنزير فإنهم لا يستطيعون تناول الطعام و يبقى القدر غير نظيف، قال جلال هل تعلم لماذا لا يسمح صاحب لأى شخص أن ينام في خيمته؟ لماذا؟

لماذا؟ قال «جلال» بسبب أكل لحم الخنزير سابقاً فإنه يقضى كل الليل في الصلاة و إنه بلا شك لا يريد أحداً أن يزعجه. إنه

كان صادقا تماماً، وإنني قد شاهدته من قبل يومين يؤشر على كتاب للصلادة.

إن نهر (سديج) الذي نحيّم بقربه الآن هو أكبر من السابق عند ما كان يصب في البحر. من الجداول المختلفة في الجبال التي كانت ثلاثة أو أربعة منها تصب في ممرتين للجبال والبحر، وقلة كمية المياه والباقي منها كان يضيع في الرمال. إن نهر (سديج) ينبع من خلف (باندي نيلاج) والذى يشكل ممر (شمسان) مما يؤدي إلى سلوك الطريق للمناطق

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٣

الداخلية؛ لتجنب المرتفعات الخامسة أو الأربع إلى الساحل الصخري المنحدر في جانب أو آخر، ولمراوغة الإنحناء الكبير الغير عادي، لتجنب ذلك بدأنا سيرنا إلى أسفل الوادي عند النهر. أحياناً كنا نمر على طريق حصوى قاسي وأحياناً أخرى نمر أسفل الوادي على نهر ضحل. إن قاع النهر كان مختلفاً من حيث العمق، وكان عرضه حوالي ميل ونصف، أما الآن فيجري بكل إنسانية مكوناً أر��انا تسمى (كجه) وكل ركن له اسم ولكن رجالنا لا يعرفون تلك الأسماء. إن هذا المكان يصلح ليحيّم فيه أي فرد يكون طعامه وزاده معه.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٤

و من الآن وبعد هذه المقدمة فإنني أرفق مذكراتي كالتالي:

في الخامس من فبراير وبعد خروجنا من المعسكر بخمسة أميال من (سديج) كان الطريق غرباً ممتد بطول ٢ ميل. طريق حصوى وقد تركنا (شيران) خلفنا و هبطنا من المضيق إلى الوادي الذي كان من أعلى الضفة يظهر بشكل جميل من الخضراء والأشجار. عبرنا جنوب الضفة و تابعنا سيرنا لمدة ثلاثة أميال أخرى، خلال هذه المسافة عبرنا أربعة طرق خطيرة، عدا الجانب الأيمن. طبقة صخر تنحدر من الجهة الشرقية لضفة النهر إلى منتصف المجرى و تنتهي بصخر وعر من بضعه أقدام من الماء. إنها المرة الخامسة التي نعبر فيها النهر الذي يجري من الجبال إلى الساحل. و جبال عالية على الجانبين، بعد مرورنا للمرة السادسة في طريق ضيق.

بين العبور السابع والثامن مساحة بعرض نصف ميل جميلة للغاية و بها حشائش طويلة و أشجار كثيرة. بعد ذلك عبرنا مرتفعاً ضيقاً على الضفة الشمالية. ولم يكن هناك أثراً لأى عربة منذ وقت مغادرتنا المعسكر، مسافة بسيطة التقينا بشيكارى أو قناص اسمه «شيه مريد» و كان معه جملان محملان بـ«القش» متوجهة إلى (سديج) وبعد (٢) ميل إلى الجنوب ثانيةً كان أمامنا ظهر جبل «سوراك» عبرنا النهر ثانيةً و جينا حوالي أربع مائة قدم إلى أعلى ضفة النهر من الغرب. لقد أكد لنا «شيه مريد» بأنه ليس هناك طرفاً مستقيماً و لا بد أن يوجد طريق و من الممكن أن نسير فيه، و عند ما اتجهنا إلى الشمال الغربي كانت (سوراك) خلفنا حيث تنتهي من الجهة الغربية ببلدة (غابريغ) و الجهة الشرقية ببلدة (سديج).

لقد دخلنا وادي (سديج) مرّة ثانيةً و توقفنا قبل ساعة من غروب

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٥

الشمس، بينما كنا في انتظار وصول أمتعتنا اقترب منا رجل بلباس أنيق و معه عبد و جمل. وقد أخبرانا بأن هذا الطريق سينقسم قريباً إلى طريقين غداً و يجب علينا أن نسير في الطريق على الجهة اليمنى إلى (غابريغ)، إنهم كانوا في طريقهما إلى (بنت) و كانوا خادمين للأمير « حاجي ».

عند ما أتى الليل كنا هنا أنا و « صالح » و « جلال » و حماره و الجمال. وقد أشعلنا النار حيث كان الجو بارداً في تلك الليلة، وقد تأسفنا لأنّه لم يكن هناك طعام معنا، ثم سمعنا صوتاً في الظلام، فمشى جلال في اتجاه الصوت و أخذ يصيح و لكن صدى الصوت كان بين الجبال. وقد تخيّرنا و لم نعلم من أين أتى ذلك الصوت، و أخيراً وصل الرجلين الاثنين و حيواناتهم، فقد ضلوا

طريقنا عند ما قطعناها عبر منحنى من ستة أميال، ولكنهم تبعوا النهر حتى رأوا النار التي أشعلناها، وقد جلسنا في مكان سبقه إلينا بعض الفرس الذين تم طردهم من (بنت). لقد قمنا بتوزيع التمر والأرز، وقد رفع الجميع أيديهم للتحية عند الأكل عدا «تاجو» الخبير في ركوب الجمال كان هادئا.

إنني أود أن يأخذ الرجال قسطاً من الراحة، وكذلك الجمال ولذلك قررنا أن نتابع السير، وفي الصباح الباكر من اليوم السادس حملنا الجمال وعبرنا النهر للمرة الثانية عشر، واتجهنا إلى الطريق الغربي وإلى الجنوب الشرقي لنهاية جبال (جورانى)، وبعد أن عبرنا للمرة الثالثة عشر اتجهنا إلى الطريق الغربي بين عيون الماء التي بها الحشائش الكثيرة وهنا قد لحق بنا «شيء مريض» وحمللين اللذين يحملان «القش»، بعد ذلك صعدنا إلى المضيق على الضفة اليمنى من أعلى ذلك المكان فشاهدنا منظراً عظيماً للنهر الأزرق، والخشائش وحوله الجبال الجميلة، ومررنا على أرض مردومة منذ زمن بعيد. وقد انقسمنا حينها عن أصدقائنا الذين أخذوا طريق (سديج) إلى الجهة اليمنى، ودخلوا إلى طريق منحدر ووصلوا إلى منطقة

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٦

حصوية عند مرات الأغnam، وفوراً اندفع الرجال ليسألوا عن الطريق ولكن الساكن الوحيد كان امرأة عجوز بدون أسنان، ولم تقل أيّة كلمة. جميع من معنا تابعوا السير وعملوا بالرأي بأنّ أيّ شخص لا يفهمونه يجب أن يصمتوا. إن الاتجاه الذي أشارت إليه المرأة العجوز كان على جبال صعبة المسير، ولكننا أخذنا الطريق الجنوبي الغربي فرأينا النهر الذي لا حظنا بأنه سيكون على طول طريقنا.

التقينا هنا بولد صغير وقد أغاظنى كالمرأة العجوز التي التقينا بها، إنه من السكان البلوش وقد أزعجنا في هذه الرحلة؛ لأن من عادة البلوش أن يستهلوأ أيّة ملاحظة أو الرد بتكشيره كبيرة، سألت هذا الطفل «أنت بلوشى، أليس كذلك؟ و كان هذا يعني نوعاً من التحية، وإنني أعتقد أنه ليس هناك كلمة صحيحة بالإنجليزية بهذا المعنى، وهي تعنى أيضاً «جميل»، أو «أنت رجل مدرك أليس كذلك؟ عند ما التقينا بـ(الاشاريين) في المرة الأولى في (لو كان جاء) أخذوا يعنون عبد الله بشدة رداً على سؤاله عن الطريق دون مقدمات عن السؤال عن قبيلتهم وأصلهم. إنها شهادة واحدة عن الشعور القوى لوطنية البلوش والتي كانت واضحة في تعاملاتهم.

حسب هذه المعلومات خضنا النهر و أعتقد أن اسمه كان «هيمانى».

و بعد تأخيرنا لبعض الوقت بسبب الوحل والجمال واصلنا السير.

ربما يلزم أن أسجل هنا أن قافلة الجمال تمسي لمسافة مائة ميل على

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٧

خط مستقيم، تعطى روئية جميلة للطريق. بالمارسة أيضاً ممكّن أن يعرف إذا كان الجمل محملاً أم لا. بعد ربع ميل بطول الضفة جينا إلى جهة الطريق نحو الجنوب الغربي، وفي محاولة لمعارفه الطريق عبرت واحدة صغيرة وجميلة فيها غابات من شجر النخيل، تظهر الأشجار جميعها كأنها ماتت منذ سنين، غالباً ما يكون ذلك بفعل تغيير مجرى النهر الذي كان قديماً يسبقها. هناك في (مكران) مساحات كبيرة من الأشجار قد دمرت بنفس الطريق وهذا دائماً نراه عند ما يقطع النهر الطريق خلال الرمال الناعمة ويشق مجرأ جديداً كل سنة. إن قاع النهر هنا حصوى تماماً كنهر «هيمانى» ولكن يوجد جبلان كبيران واحداً على كل جانب، وقد حددنا الطريق الذي اخترناه بعد أن سرنا حوالي أربع أميال بين مساحات عالية وعبرنا انحداراً عريضاً على الجانب الأيمن. إن هذا الانحدار الوعر كان مغطى بحجارة وحصى رملية وكانت به آثاراً لأقدام رجال وجمال وقد شققنا طريقنا بدون أي أثر للطريق لمدة ثلاثة أميال وقد وجدنا حفرتان مليتان بالمياه فتوقفنا للعشاء.

لقد رأينا الآن أننا نقترب من حدود الجبال و نمشي على مسطح منبسط مالح و وصلنا إلى مكان مفتوح خلف (جبال هون) توجد هنا بيوت سعف النخيل و قطعان المواشى، و بعد أن مشينا كل هذه المسافة كانت لى الرغبة الشديدة بأن ننحيم هنا. على كل إنه باقى ساعة على مغيب الشمس وقد خيمتنا تحت بعض الأشجار.

مسيرنا اليوم كانت من شروق الشمس حتى مغيبها، وقد كانت رحلة شاقة و الرجال قد تعبوا للدرجة أن الصندل الذى يصنعه البلوش من سعف النخيل قد إهترأ، و الجمال أيضا تعبت و كذلك الحمير.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٨

كانت هناك قرية صغيرة و ملامح السكان هنا تختلف عن أية أناس شاهدناهم من قبل، كانت أعينهم كبيرة لامعة و بشرتهم زيتونية اللون و نظيفي المظهر. وقد حضر رئيسهم إلينا و طلب بشدة النرجيلة، و عند ما ذبحنا الشاة، جميع الرجال ألحوا علينا أن نعطيهم بقايا الذبيحة و أحشائها.

و كانوا يريدون شراء المعطف الخاص بي. و كان على أن أخرجهم من المخيم.

و قد أقاموا في هذا المكان حديثا و كانوا من قبل يقيمون في (غابريغ) ولكن كان الأمير «عبد النبي» يتغاضى منهم الخراج و كانوا يظنون بأنهم سيكونوا في مأمن في المستقبل.

طريقنا الآن مستقيم على ساحل شديد الانحراف نحو الغرب. لقد ظهر الطريق أمامنا على ساحل رملي، و عند اجتيازه كانت أقدام الجمال متكتفة معه، و كان بيننا وبين (جاسك) فقط نهران هما (غابريغ) و (جكين). في صباح اليوم التالي كنا في غاية الفرح. أنا و «صالح» اتجهنا إلى الأمام و قد رحلنا إلى النهر كما توقعنا و كان «صالح» يدفع الجمال بعنف قبل أن يرسل أولا شخصا ليستكشف عمق القاع.

يجري النهر قاطعا الرمال و له مظهر مختلف عن المجرى نفسه، بينما كانت الرياح تعصف بين الجبال الصخرية. و بدلا عن الماء النظيف إننا نمشي الآن في ماء غير صاف و مساحة واسعة موحلة بينما لا يمكن أن ترى شيئا، كان قاع النهر حوالي ثلاثة ياردة و في هذا الفصل يبلغ وادي

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١١٩

(غابريغ) حوالي مائة ياردة عرضا. و صفة هذا النهر له ضفة أو طرف جانبي رملي بارتفاع اثنين إلى ثلاثة أقدام، و هذا الساحل به كتل من الرمال التي تتدفق مسرعة إذا ما لمسها الماء.

الضفة الأخرى بها انحدار رملي كذلك و هناك جزر رملية و هي مغطاة كلياً بوحل زلق كان مهلكا للجمال. بحيث تنزلق في بعض الأوقات أرجلها و تشج. إن أول عملية عند وصولنا إلى صفاف النهر أن نتوقف و نرسل اثنين من الرجال ليقطعوا النهر و ليكتشفوا مدى عمق القاع. لقد وضعوا ملابسهما على رؤوسهما و أخذوا يمشيان بالعصى و هم يتمايلان فربما تعلق أرجلهما بالوحل في المكان الرملي الناعم الزلق. باقى الرجال يقفون على الضفة و يتمازحون حتى أن صدى هذا المزاح كان يحدث صوتا، و في بعض الأوقات يصل مستوى الماء و الوحل إلى وسط أجسادهما إلا في المجرى العميق فإنهم يطفون إلى أعلى عند ضرب الماء بأيديهما. أحيانا تكون هناك أماكن سيئة نجد فيها علامات من نبات (الطرفاء)، و أحياناً أماكن مستوية و قد يقطع الرجال مسافات من السير، و يسيرون أسفل الممر هكذا عكس ما ذكره «د. نوتون» في كتابه (نصائح للسفر) و الذي قال فيها:

إن خوض النهر أحيانا يكون سهلا مرتين و أحيانا أخرى يصعب خوضه، و في بعض الأحيان يكون الجمل غير محمل فيقطع النهر مرات و مرات عديدة، و إذا كان الجمل محملًا ثقيرا لا يقدر على عبور النهر.

عند ما يكون الطريق جاهزا يمشي الجمل المحمل أولا مع اثنان أو ثلاثة من الرجال على جانب ليسندون الجمل، و اثنان خلفه

بعصاهم الكبيرة لحّه على المشى ليبذل قصارى جهده قبل أن يغوص في الوحل.

مع عدد من الرجال تصبح عملية اجتياز النهر سهلة، ولكنها كانت تختلف مع «صالح» بغير رجال آخرين معنا. على كل حال إننا حاولنا مع الجمال السير لنعبر النهر ولكنها كانت خائفة ت يريد الرجوع إلى الشاطئ

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٢٠

و قد أوقفناها في جزيرة موحله في منتصف المجرى و بدأنا في شدها.

إن النصف الآخر كان عميقاً و ليس أمامنا سوى ساحل موحل رملي يرتفع حوالي ثلاثة أقدام. إننا مضطرون للسير، و كانوا نترافق بفعل الأرض الموحلةزلقة المهدلة. أخيراً كان الرجال يزمجرون و هم خائفون مما أربكهم و قد غطسوا ثانية و وجدوا أنفسهم غير قادرين على ضم أرجلهم فالأرض كانت زلقة، و قد بررك الجمل على ركبتيه و كان «صالح» خلفي يحدث صوتاً كأنه كان يغوص في الوحل و المياه تغمر الأشياء التي معنا.

و قد أعدت أشيائى بواسطة العصاة الغليظة التي استعملها لضرب الجمل، و أخذ «صالح» يدور حولي و أنا في الوحل. إننا الآن مبتلين و «صالح» يمسك يلجم الجمال، إلى أن أقطع عصاة أخرى جديدة و هو الآن يدفعها إلى الأمام و أنا أضربها من الخلف لحتها على وقمنا بعبور النهر (نهر وادي غابريغ).

نحن و كل ما نحمله من فرش النوم و البطاطين في حالة سيئة و لن نتمكن من سياقة الجمال لمدة العشرة أميال المتبقية للمسار الذي نحن الآن قد قطعنا نصفها بين (غابريغ) و (جгин) وقد خيمنا و تناولنا طعام الغداء، بعد ذلك غفونا لمدة نصف ساعة و كان القمر متالقاً و لا معاً بعد ذلك اتجهنا إلى (جاسك). رحلة الكابتن فلويير؛ ص ١٢٠

وما إننا الآن قد قطعنا الجزء الأكبر من الرحلة على غير ما كنا متوقعين، و عند ما بدأنا السير توارى القمر خلف الغيوم، فصعوبة ركوب الجمل على الطريق الوعرة من سطح الجبال الرملية في ليلة مظلمة يحتاج إلى خبرة، والأمور التي كانت من الممكن التحكم فيها أصبحت الآن ليس لدى القدرة على اختيارها، و هكذا حسب ما كنت أنا و «صالح» نسوق الجمال حتى على الأرض المستوية و في أثناء النهار و نفكر في أننا ربما نقع بسهولة في المجرى أو نقفز. لكننا اليوم نبذل قصارى جهودنا لنشق الظلمة.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٢١

و فجأة كان هناك شيئاً أمامنا على بعد خطوات، اصطدام قوى و إرتجاج مع دوران سريع يفتت العظام، و وجدنا أمام جمالنا جبل رملياً ضخماً و مربعاً، كان علينا أن ننحني بشدة و نقبض على السرج حيث أن الجمل دائماً يقف على رجليه الخلفيتين ليترقى المكان المرتفع إذا كان هناك حملاً ثقيلاً. على أيه حال الرجوع إلى الخلف أو التقدم سيكون صعباً، لقد اندفعنا بحرارة إلى أسفل و كان عزاؤنا أن نلتقي بأصدقائنا في (جاسك).

«حصن جاسك»

و فجأة، بغير توقع وجدنا أنفسنا بين الأشجار التي كانت تحيط بضفة نهر (جгин)، فالامر أصبح خطيراً حيث أن هذا النهر به بعض الأماكن بحوالى أربعون قدمًا صخرياً و وعراً و أبدام الجمال لا تتعذر في تلك الأماكن. و هنا قررنا أن نتوقف لبعض الوقت و كان القمر منيراً و قد أدركنا أننا نتوقف الآن في مكان كانت فيه قبل لحظات قافلة.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٢٢

لقد توقعنا مشاكل أخرى مع الجمال، ولكن نبات الطرفاء قد هدأ من روعها، صالح يمشي أولاً لعمل مناورة عسكرية ليستكشف المنطقة. لقد اتجهنا إلى الضفة المقابلة فوجدنا بها عدداً كبيراً من طائر البحر «المالك الحزين»، بلونه الأبيض و هو يقف على المياه الضحلة.

إن بلدة (جغين) هي منطقة للصيد والقنص وقد توقفنا الآن، و علينا أن نؤدي العمل على أجزاء متفرقة حيث أن في النهر حفر خطيرة متفرقة.

لقد تقدمنا على أرض مالحة منبسطة فيها غابات صغيرة و عربنا (يكدار) حيث جلسنا واسترخنا في حدود ١٠ دقائق تحت شجرة «الكنار»، وأيضا على الجبال الرملية حتى رأينا غابات شجر النخيل لبلدة (شهرنه) حيث توقفنا لمدة عشر دقائق لتعشى قليلا حيث كان هناك الكثير من التوت الملئ بالعصير. بعد ذلك اخذنا الطريق إلى البحر وقد جبنا الرأس البحري لـ (حشدان). وفي الثالثة مساء رأينا (جاسك) و بعدها بساعة و نصف كنا نصافح مع الرجل الأبيض و كانوا يباركون لنا على سلامه العودة. لقد عاد الرجال والجمال إلى بلادهم خلال الأربعه أو الثلاثه أيام التالية و كانت أحزمتهم التي يلفونها حول الخصر قد امتلأت بالمال.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٢٣

الجزء الخامس: [بني ياس حِكَام هنجام – قشم – جيش البلوش – لنجة – البحرين]

على الشمال في نهاية جزيرة هنجام توجد قرية صغيرة لصيادي السمك تحوى على مائة عائلة من بنى ياس من إمارة (دبي) و هي بجانب (الشارقة) و معهم رجال جيدون بكل ما تعني الكلمة. لقد قمنا بجمع عينات من كل حشرة تقريبا في الجزيرة تصل إلى عدد ١٤٠، بالأولاد المحليين المرافقين معى أصبحوا خبريين في جمع الحشرات و بهذا و فروا على الجهد.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٢٥

بقيت في (جاسك) بعض الوقت أجهز لأعمالى الرسمية، عن حفر الآبار و زراعة الأشجار، و شجر النخيل هنا قاحل مجدب، و توجد رمال كثيرة في مكان اقامتنا و لكن بعد ذلك بدأنا في الترتيبات لرحلة أخرى أطول و التي تتضمن قراءة في علم النبات، و الجولوجيا، و دراسة علم الحشرات، و الاكتشافات الفلكية و الأرصاد الجوية إلى آخره، لقد حصلت على تحويلي إلى (هنجام) و هي جزيرة صحراوية صغيرة في الخليج.

على أنأشكر المسؤولين في السفينة الحربية الملكية و التي إسمها (عرب) لأنهم ساعدوني لأجلأخذ العينات و التوقف لجمعها، وقد أعطونى الكتب المطلوبة، و قد طلبت منهم آلة ملاحية (و هي آلة لقياس ارتفاع الشمس و تحديد مكان السفن) و قد حجزت آلتى التي عند ما وصلت لي من أوروبا كنت قد تمكنت من معرفتها و أصبحت بارعا في استعمالها.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٢٦

إن «صالح» المطروح العربي قد تبعنا لوضع خطة الرحلة و «جلال» كان معنا كمتعهد الطعام. وقد كانت جزيرة (هنجام) قاحلة و مجدبة و علينا أن نبحث عن شاء أو أى طائر، إما دجاجة أو ديك و ممكن أن نجد هذا في الجزيرة القريبة منها و هي (قسم). إن «جوجي» الطيّاخ البرتغالي قد حضر و هو يش��و و يتذمّر كيف له أن يذهب إلى مكان ليس به سمن أو دهن، و كذلك «غلام شاه» و أمرأتان عجوزتان تطحنان الذرة و غيرهم بدءا في إكمال القصة.

في جزيرة (هنجام) ليس هناك أى شيء لنفعله و لكنها جزيرة حيّة. و هي حوالي خمسة أميال في ثلاثة أميال فيها جبال رثة و التي نراها للوهلة الأولى قاحلة و لكنها تمتلىء بالنباتات في شهرى مارس و أبريل لمئات الأصناف من الزرع و منها أحدها التي دخلت مصنف النباتات الزراعية.

في الماضي كان لهذه الجزيرة تاريخ مختلف و كان فيها آلاف الأكواخ البالية المصنوعة من الحجارة تخص السكان الأولين الذين ليس لهم أثر

اليوم. لقد صقلت خزانات الماء الكبيرة في الخارج من حجر الكلس القوية وكسست بالأسمنت، إن المناطق في التجاويف بين الجبال قد تجمعت فيها التربة منذ نحو ٣٠٠ أو ٤٠٠ سنة كانت الأمطار أكثر من الآن و كان السكان لا يستطيعون جمع التمر والفول و حليب الماعز، لذلك لم يتخلوا عن طعامهم المكون من السمك المجفف. في الجهة الشمالية على نهاية الجزيرة توجد بقايا بلدة فيها مسجدان فاخران.

إن دمار هذه البلدة تأتى من تاريخها المتناقض؛ فالمباني واجهاتها دلالة على أنها كانت مستوطنة فارسية ولكنها دمرت بواسطة حملة (نهب) من العرب.

على الشمال في نهاية الجزيرة توجد قرية صغيرة لصيادي السمك تحوى على مائة عائلة في بنى ياس من إمارة (دبي) وهي بجانب (الشارقة) ومعهم رجال جيدون بكل ما تعنيه الكلمة. لقد قمنا بجمع عينات من كل حشرة تقريباً في الجزيرة تصل إلى عدد ١٤٠، بالأولاد المحليين المرافقين معى أصبحوا خيرين في جمع الحشرات وبهذا وفرروا على الجهد.

أما الكهوف الضخمة فقدت عجيبة الشكل، وكان هناك واحداً أيضاً في وسط الجزيرة، وإذا ما دخلت من الجانب الشرقي فإنك ترى أنه ينقسم إلى

نصفين وأمامك حائطاً من الحصى الرملية مغطى بكلس أصفر اللون.

وإذا ما تسلقت إلى الجانب المفتوح فإنك تجد كومة من الحديد وهذا حطام معدني وحجارة كبيرة خضراء لامعة، وأخرى صفراء. إن المعدن ثقيل جداً وقد كان يستعمله غطاسى اللؤلؤ. وفي الأسفل نجد الكهف الواسع تحت الجبل ولا أحد يشعر أنه ربما يكون أحد الكهوف الجميلة التي تستعمل لليالي العربية. على بعد ٢٠٠ قدم يوجد كهف آخر جميل ليس فقط فيه الصخور المكونة من الملح، ولكن السقف والحايط مغطى بملح جميل الشكل كأنه الثلج.

إن مسؤولين في إحدى السفن قد رافقاني إلى أسفل هذا الكهف وأثناء رجوعهما كانوا يتحدثان بصوت عال عن جمال ذلك الكهف، ورجلان آخران قد كانوا متخصصين، معهما فوانيسهما ليقوما بدخول مفاجئ إلى الكهف، على كل كان لديهما فكرة خاطئة عن حجم الكهف و كانوا سيختنقان بمحاولة اطلاق الضوء الأزرق فيه، بعكس ما في قرية صيادي اللؤلؤ فيوجد فقط ثلاثة آبار في الجزيرة عميقه جداً و نادراً ما كانت تحتوى على أكثر من دلو من الماء الغير عذب.

و على الساحل في الجهة الغربية الجنوبيّة كان هناك شيئاً أكثر أهمية للاستطلاع. إنه ماء ذو نكهة قوية تشبه رائحة القطران، في مكان ذو فوهه ضيقه للغاية، و عند ما تتعود عيناك على الظلام و تحدق النظر على عمق ١٢٠ قدماً في القاع سوف تندesh حيث أنك ستتجدد في المكان الكثير من طير اليام. إننى قد اكتشفت هذا البئر قبل أن أرحل من البلدة، إنه تقريباً متصل بمنحدر البحر بحوالى ٢ يارد و فيه شرخ لفتحة كبيرة حيث أن اليام يجد له مدخلان من خلالها.

قبل أن نترك بلدة (هنجام) علينا أن نذكر هذه الظاهرة الغربية و التي

تدعى «تحجر أشجار النخيل» في بعض الشواطئ التي فيها تربة مالحة متكتلة وفيها أعمدة من الطين الثقيل القوى، إننى لم أصدق بأن تلك الأعمدة هي أشجار حقيقية متحجرة، وقد اقتلعت شجرة واحدة أرسلتها إلى الوكيل السياسي فى مسقط، وبقينا في الظلام طوال تلك الليلة، إن الجو الحار في (هنجام) كان مخيفاً و كان لدى ما لا يقل عن خمسة أفرشة للنوم في أماكن مختلفة في الجزيرة تعدل لأى جو محتمل فيها، و ربما الأكثر استعمالاً هو الذى بجانب البحر و الآخر الذى على حافة الساحل

الصخري، وقد كان عملاً متعباً كنت أحاول بعده أن أنام ولكن كانت الرطوبة ثقيلةً والجو مسمم برائحة الطحلب البحري الذي يتغصن في الأمواج البطيئة الحركة.

على كل، إنني أتذكر في أغسطس ١٨٧٦ م بعد أن استلمت «الكونوميت» وهي ساعة دقيقة جداً تستعمل لتحديد خط الطول وقد أرسلت

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٣٠

من لندن في نفس الوقت الذي استلمت فيه تعليمات بالمجادرة إلى (بوشهر) بأنني قد تعجبت لأن هذه الجزيرة قد بيعت، فقمنا بتحميل الأشياء على الجمال بعد أن أرسل جلال إلى جزيرة (قشم) لإحضار الجمال.

إن أهالي (هنجام) لهم طريقة غريبة لعبور المضيق مع الجمال فيأخذون اثنين بسرعة ويجبرونها على الركوع أرضاً بجانب بعضهما ويقومون بربط أرجلها معاً ويضعون القارب على الساحل ويدفعونهما بشدة ويربطونها بالقارب من الخارج ويداؤن في الإبحار. وهكذا تsofar الجمال لساعات وهي دائماً ما تتعرض للغرق في الماء بسبب ثقل الأمواج.

إن سطح جزيرة (قشم) يتكون من سهول مالحة تقسمها أخداد من حجر الكلس. وهي الآن أشبه ما تكون قد ظهرت لتوها من البحر، ولا يستطيع المسافر أن يعبرها في شهر أغسطس بدون خيمة، في هذا الوقت من السنة أيضاً يذهب السكان بين غابات النخيل في (ميناب) ليقيموا هناك في الأرض الأصلية.

في الليلتين العشرين كنت قد عبرت المضيق، وبعد سير حوالي ثلاثة أو أربعة أميال في الظلام الدامس وعلى طريق وعر عثرت على مخيمنا على ربوة صغيرة بجانب قرية (ديريستان) وقد لاحظت بأن الكثير من سائقى الجمال العابسين لدينا أدوا إلى تعرضنا البعض والثعالب.

في صباح اليوم التالي أرسلت القافلة في الساعة السادسة وبدأت في السير ولكنني تقريراً قد ضلللت الطريق. ولكن بعد جهد من السير وصلت إلى غابة جميلة من أشجار النخيل وكانت ملك (شيخ حاجي أحمد)، وقد رحب بي كثيراً وأعطاني حصيرة تحت شجرة «الكافور» فغطست في النوم.

كان هناك بئر وحوض لا يبعد أكثر من عشرون قدمًا من هنا وعند الظهيرة كنت أرى الطيور والحيوانات والوحوش تحوم وهي عطشى. إنه لأمر

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٣١

غريب وأنت تراقبها فكل نوع من هذه الحيوانات يأتي وكأنه يتكلم في الوقت المحدد له. أولاً حلقة الحمام، بعد ذلك البلابل وأخيراً الديوك.

وكم هو مضحكة عند ما ترى كل نوع يروح ويجيء في حرارة مستعجلة وهو منهكم على ما يبدو. بسرعة كان هناك رجالاً مسنين يلفون في محاولة للف عمائمهم على وسطهم وبدأوا واحداً واحداً يتزلون إلى الماء على أسلوب الكتاب المقدس. وعندما ظهرت البقرة سارت على نفس طريقة الرجال ولم يستطعون التحكم في الأمر بدون نزاع.

كان هناك رجالاً مسناً بقى بعد رفاته ولم يكن شيئاً ظاهراً من الماء غير رأسه المعلوق تماماً. ربما كان غارقاً في التفكير أو نصف نائم، بعد لحظات ظهر ثور كان يقود قطاعاً من الماشية، تقدم من البحيرة بهدوء تام ووضع فمه في الماء ليشرب وفجأة رأى ثمرة جوز الهند في الماء فصاح ووضع فمه وأنفه وغطس بشدة، تلك الصيحة قد جعلت الرجل العجوز يهرب غطساً تحت الماء، ثم بدأ يظهر في الجانب الآخر من البحيرة وهو يسعل وبدأ يبصق على الثور ويسبه بلغة مفزعة قائلاً: «اووه» ربما سيمزقك الذئب إلى قطع و كنت أرقب ذلك وأنا أقهقه. والآن ظهر رجل فارسي طويل القامة وهو يرتدي قميصاً نظيفاً وكان

يحمل صينية كبيرة من النحاس بها الإفطار الخاص بي، و هو طبقا من الكاري كالمعتاد، و دجاجة مطبوخة بإتقان و زبد و قشدة اللبن، و تمر طازج و سكر، و زبيب، و قطع من الرقاق يستعمل كطبق للأكل. عند ما فرغوا جميعهم من أعمالهم كان الخادم جالسا على الأرض فصرفوه خارجا بأسلوب مهذب حيث لا أشعر به، حينها كنت جائعا بشدة. و ربما كان وجهي يعبر عن النوم بسبب الفوضى التي قمت بها وقت الطعام، و كان الرجل يؤكّد لي بهيئه بأنني لم آكل بما فيه الكفاية حتى بالقدر الذي يحتاجه طفل لغذائه.

لقد انتهى الإفطار و كنت اتمدد تحت الشجرة و أنا أكتب هذه المذكرات

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣٢

على قبعتي، حيث قد نسيت دفتر المذكرات، بعض الأوقات كنت أتكاسل في إشعال الغليون بعد أن أنفخه نفختان و أنا أراقب النمل يحمل نواة التمر التي رميته، و كنت مسرورا عند ما استيقظت على صوت ثرثرة و مزاح و ضحك بصوت عال و عند ما التفت وجدت فتيات يقفن حول البئر و حوض الماء و على ما يبدو أنهن يريدن الاستحمام. و كان هناك جدال حاد بينهن و كنت أتابعهن بتمعن و ذكاء و قد أخذت فكرة عن معنى حديثهن، لقد قطعت عليهن الحديث بأن أكدت لهن أنني سوف أنتقل إلى شجرة أخرى عند ما أجده سترتي، و قد شكرتني و هن يضحكن بسرور على تلك المغامرة.

حملت بندقيتي و أخذت أمشي ببطء تحت ظل الأشجار في الحديقة حيث وجدت صاحب الدعوة و كان قد استيقظ من نومه لتوه، و أخذنا نقاش عن المحاصيل و الضرائب، و أشياء أخرى، و كان القمح في نبتة الأولى ملوثا، و كان التبغ نادرا ما يستعمل. خلال فصل الشتاء، تصبح الحدائق جراء و جميع السكان يذهبون إلى المدن أو القرى المبنية من الطوب. إن مضيفي شديد الذكاء و قد أعطاني معلومات كثيرة.

تناولنا غداءنا في الخامسة و كانت الشمس ساخنة قليلا، و على أن أسير ١٢ ميلا، فسررت مع أحد الرجال ليدلّنـى على الطريق الصحيح إلى (سوـزه).

خرجنا من الحدائق و سرنا تحت الشمس الحارقة، إن بلدة (قسم) في أغسطس تكون قاحلة. و قد عبرنا الأخدود الكلسي مرة ثانية و هذا الذي عبرته الصباح بالخطأ عن طريق غريب. بعد ذلك قطعنا أميلا و نحن نسلق الصخور و نسير في السهل. إن رحلة كهذه التي نحن فيها الآن مستحيلة، لو لا وجود خزانات المياه المغطاة بالقبب.

إن المرأة الأولى التي رأيت فيها الآن مستحيلة، فقد بدأنا السير مبكرين جدا في المساء، و بعد حوالي ساعة فقد مرشدـى الطريق و كان دمى

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣٣

يغلى و عقلـى كـاد ينفجرـى. لقد أمرت أن أتوقف كل مائة ياردـة للحماية من ضربـة الشمس هذا قد عرفـته من خبرـاتي بالسفر. أخيرـا وجدـت الماء فـهـجمـتـ إلى حوضـ الماءـ العـمـيقـ بـأـيـاديـ تـرـجـفـ أـخـذـتـ وـعـاءـ المـاءـ المـصـنـوـعـ منـ الطـينـ الذـىـ يـسـحبـ بـهـ المـاءـ. و هلـ يـصـدـقـ أـنـ الجـبـلـ كـانـ قـدـيـماـ وـ بـالـحـيـثـ أـنـ هـذـاـ قـدـ أـدـىـ إـلـىـ وـقـوـعـ الـوعـاءـ إـلـىـ الـأـرـضـ وـ كـسـرـهـ. كـمـ مـنـ الـأـيـدىـ قـدـ هـزـتـ هـذـاـ الـوعـاءـ، فـشـرـبـ المـاءـ هـذـاـ يـشـبـهـ تـدـفـقـ المـاءـ فـيـ قـرـيـةـ يـابـسـةـ فـيـ مـكـانـ مـاـ بـجـانـبـيـ. كـانـ الـجـرـعـةـ الـأـوـلـىـ أـفـضـلـ، وـ بـعـدـ ثـالـثـ جـرـعـةـ مـاءـ جـلـسـتـ وـ أـنـ شـبـهـ أـبـكـىـ وـ أـنـ مـسـرـورـ، وـ قـدـ قـمـتـ بـرـبـطـ الجـبـلـ، وـ بـكـلـ شـجـاعـةـ مـلـأـتـ الـوعـاءـ كـامـلاـ. كـلـ ذـلـكـ لـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـنـسـىـ، لـأـنـىـ إـذـاـ كـنـتـ قـدـ سـقـطـتـ فـيـ هـذـاـ مـكـانـ فـهـذـاـ يـعـنـىـ أـنـ الذـئـبـ وـ اـبـنـ آـوـىـ لـنـ يـعـرـفـ مـكـانـىـ لـمـدـةـ ثـلـاثـةـ أـيـامـ عـلـىـ الـأـقـلـ.

لقد كان الظلام حالـكاـ عندـ ماـ وـصـلـتـ قـرـيـةـ الصـيـادـيـنـ فـيـ (سوـزـهـ) وـ وـجـدـتـ مـعـسـكـرـنـاـ هـنـاكـ، فـقـدـمـ لـىـ «ـغـلامـ شـاهـ»ـ كـوـبـاـ منـ الشـايـ. وـ لـكـنـ سـائـقـيـ الـجـمـالـ قـدـ اـمـتـنـعـواـ تـامـماـ عـنـ إـحـضـارـ الـحـطـبـ أـوـ الـمـاءـ، وـ كـانـ لـاـ بـدـ مـنـ حلـ عـاجـلـ بـعـدـ أـنـ قـمـتـ بـسـؤـالـ الرـجـالـ

أنفسهم و قمت فصلهم بدون أي أجر.

فذهبوا و هم يهددون و يتوعدون. و أمرهم المسؤول عنهم ليأتوا إلى (سوذه) ليأخذونه و عائلته إلى مكان إقامتهم، و قد تعهدوا أيضاً لأخذى إلى (قسم) و ليكونوا تحت تصرف مسؤولهم في اليوم التالي.

وفي اليوم التالي كنت أجلس تحت ظل شجرةتين قاحلة و هذا كان هو الظل الوحيد في المنطقة، فقد كانت القرية مهجورة من جميع السكان، حيث ذهبوا إلى الحصاد في (ميناب) و قد كان رجالي يتذمرون عن الاستفسارات بخصوص الجمال. و لكنني علمت بوجود رجل كبير السن ترك في القرية فطلبه و بعد مناقشات وعدني بالجمال بعد ٣ ساعات. و في حوالي الساعة ١٠ مساء قررت أن أقوم بتحرياتي الخاصة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣٤

وأخذت مصباحين بدأت بالمشي بين المنازل و قفز ثعبان أثناء مرورنا حتى وصلت إلى منزل مسؤول البلدية. و لم أدع له مجالاً فذهب بنا إلى حوش داخلى حيث وجدنا جمالنا الثلاثة التي وعدنا بها. وتبين أن العجوز قد تأخر في جلبها لنا حتى يحصل على أجرة إضافية.

ولكنه وجد رجلاً أجن منه حيث أمرت أن يتم وضع الأمتعة على جمالنا و بسرعة، و بدأنا بالتحرك في الساعة ٤٥:١٠ مساء، و لم نتوقف حتى وصلنا إلى (قسم) في صباح اليوم الثاني الساعة ٣٠:٨ صباحاً. و لم يكن الشيخ الذي أعطانا الجمال متاحاً حيث لاحظت عليه أنه طرد حماره الذي يركبه من الحوش.

كان الطريق مخيفاً مع الظلام الدامس و كان لدينا مصباحاً في العربة و آخر في الخلف و كنت في النصف مع عصاة بيدي، و كان لا بد لنا من التحرك.

و اقترح الرجال أن تتم رحلتنا على ثلاثة مراحل إلى (قسم) و لكن لم نتوقف خلال الرحلة كلها.

وبعد حوالي ١٨ ميلاً أحد الرجال الثلاثة المرافقين لنا مع الجمال الثلاثة وقف يكى على الطريق. و بعدها بقليل سقط الآخر معلناً أنه لا يستطيع الاستمرار لأنه على وشك الموت و لم يستطع حتى الرد على أحد الجمال.

إن رجال (قسم) هؤلاء يمشون مثل النساء العجائز - أما البلوش الذين معى و الذين كانوا في (سوذه) بلا عمل جاد - كان لا بد لهم أن يتأقلموا مع هذه الظروف الجديدة و كانوا سعداء؛ لأن هذه الظروف تغيرت. و كان قد بقى معى رجل واحد فسقط من الثلاثة و اضطررت أن أتحمل و وضعته على ظهر حماري الذي لم أركبه قط. إن هذه الرحلة بينت معدن هؤلاء الرجال

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣٥

و شخصياتهم. و قد يسافر الشخص لمسافة طويلة مع البلوش قبل أن يرى أحدهم يترك صديقه متumba باكيما. قبل الفجر واجهتنا مشكلة جديدة و ذلك في وسط ظلام داكن لأننا قد وصلنا البحر و بدأنا بالمشي على ساحل طيني مستوى و مزحقة و زادت أثر سلبي على الجمال المحمولة و زاد الأمر سوءاً أن المنطقة كانت تمر بها خيران نحيفة و عميقه.

كان منظراً مزعجاً و كل هذه الأمور الصغيرة المزعجة نسيناها لأننا اقتربنا من الوصول لأجل عبور القناة إلى (قسم). و بدأ الرجال في دفع الجمال التي كانت تمشي و تدخل في عمق المياه المظلمة لدرجة أن أحسست أن الجمال بدأت تخرج من البحر عائداً للشاطئ، و لم ينفعنا المصباحين بتاتاً.

ولم أتمكن من معرفة حال المد و الجزر، و رغم ذلك وضعت ساعتي

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٣٦

في القبعة و ثبت سلاحى في سرجه و بدأت مستعداً لأى طارئ. و بعد عشرة دقائق كذا قد عبرنا المكان حيث خفت العمق و تبينا

الشاطئ الرملی مرة أخرى. و قمنا بعدها بدفع الجمال إلى منطقة أخرى و حوالى شروق الشمس في الفجر وجدنا طريقنا في قرية مهجورة و بعدها بثلاثة أميال. و بعد ميلين عبرنا تلة عالية على يميننا وصلنا تحت شجرة السنط - كنا في قشم. أما الآن فقد كنت أحاول أن أسمع من أين يصدر صوت الأمواج و يبدوا أنه هدير مياه حولنا، وقد كنت مسروراً إن لم يكن هذا القلق قد حدث أيضاً للرجال الذين معى، فالتفكير قد أتعب عقلي، لأنني لا أرى إشارة أو دليلاً على الطريق الذي نسلكه. إن ما أفكّر فيه الآن هو أن أضع الساعتين اللتين معى في عمانتى، و بندقيتى في السرج لربما قد يحدث أي تغيير. على كل حال، إننا كنا مشغولين لمعرفة مدى ترددنا في ذلك الوقت، ولكن بعد مرور عشرة دقائق أصبحت المياه ضحلة و بلغنا الرمال ثنائية.

و أصبح أمامنا مرحلة أخرى من الطريق، و لكن دم الرجال كان يغلى و كانوا يسوقون الجمال و كأنهم أصحابهم، لم يكن أهالى (قسم) موجودون. و في صباح اليوم التالي بعد مشقة من السير بين قرى مهجورة و على بعد ثلاثة أميال وصلنا إلى البحر و مررنا تحت ساحل صخري على الجانب الأيمن، و بعد سير ٢ ميل جلسنا تحت شجرة «السنط» في (قسم) و كان السوق في قرية (قسم) فقير و لكنه نظيف، و كان هناك منزل جميل «للشيخ صقر» الحاكم. و النوع الوحيد من الفواكه المتوفرة في البلدة هو ثمر اللوز، و كان يطلق عليه اسم «جورومزانجي» الذي تؤكل قشرته الملائمة بالماء و ترمي النواة. كان لونه أحمر و طعمه كطعم الكمشري. أما المانجو و البطيخ كانوا يزرعان في واحة صغيرة و هي تشكل الجزء الذي فيه يعيش سكان الجزيرة. و القمح كما ذكرت سابقاً يكون صغيراً. أما أوراق الشجر و اسمه «مدرت» يعمل منه بودرة و يستعمل لعلاج الحمى.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٣٧

لقد بقينا في (قسم) لمدة يومين و لم نحصل على قارب، هنا البحر هادئ و يقال أنه من الصعب أن ترسو القوارب على شاطئ بندر عباس نسبة للأمواج الكثيرة التي ترتطم بالشاطئ. عادة كنت أقضى صباحي هائماً في السوق و الدردشة مع كابتن المركب التي سحبت إلى الرمال لعمل التصليحات بها.

إن هذا القارب كان يعاني من نقص الماء في رحلة من يومين إلى (بوشهر) و لقد حضروا فيها إلى (هنجام) لطلب أو سرقة الماء من حوض المياه الخاص بنا. كان الجو هادئاً، عند ما أتى بعض الرجال من الجزيرة لتفريغ السفينة على أن يدفعوا ثلث البضائع. بعد ذلك حضر الشيخ «عبد» من جزيرة صيد اللؤلؤ و منع تفريغ الحمولة إلا إذا وافق قائد السفينة على دفع نصف البضائع. و فيما كان الموضوع ينافس و كادت السفينة تحول إلى أنقاض لو لا تدخل الشيخ «صقر» و منع تفريغ السفينة إلا بعد أن يستلم ثلث البضائع.

و هكذا أصبحت هذه السفينة تابعة للملكية البريطانية، و قائد السفينة كان رجلاً عربياً يستحق التقدير مع لحيته البيضاء، و قد أرسلت برقيه بذلك إلى المسؤول السياسي في (بوشهر). بعد ذلك كان لدينا بحث قضائي عظيم و هو عبارة عن استشارته عن القائد، و كان المترجم بين القائد و «الشيخ صقر» و «الشيخ عبد».

كذلك كان على ترجمة ما كتبه القائد على البضائع التي كانت مسجلة هنا و هناك و في كل مكان على مئات القطع الصغيرة من الورق القذر. ما هذا العمل؟ كان لديه مئات من الكتل الخشبية. كل واحدة تختلف عن الأخرى في الحجم، بالقياس، و الخامسة و النوع، و هناك أيضاً ٦٨٠ قفصاً من التمر الهندي، و الفلفل، و البنجر، و ثمر الكوكا و كل قفص له مرسل و مرسل، كذلك تختلف أوزان هذه الأقفاص عن أيه أقفاص أخرى. و كان

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٣٨

البحر مغطى بشعر الكوكا، عموماً كان أمامنا ساعات من العمل الشاق.

و حيث أن هذا الموضوع حتما سيعرض أمام الشيخ «صقر» و على أن أقلد بقوه و جديه قائد السفينة في سلوكه، و ربما يتخيل إلى أنه لا يهتم ليريني حسن ضيافته عند مجئي، وقد بقيت تحت شجرتى كل الوقت حيث أتنى لا أريد أن أقبل ضيافة من أى شخص مرؤوس أقل مستوى.

على كل إنه لا يوجد أفضل من النوم في ظل شجرة التين القاحلة في (سوزه) حيث أن الظل قليل حتى إنه عند ما انتصف النهار أخذ أحد الرجال يلکرني حتى هبطت الشمس.

إن الشيخ «صقر» نائم (هو ليس في البيت) و عند ما طلبت من قصره الذي بدأ بمظهر غريب كان هناك سلما من حديد و الزهر الأصفر اللون يضم بيتان مبنيان من الطين. في المساء كنت مع صديقى و القائد نجلس في المجلس في مربع مغطى بالسجاد. بجانب الشاطئ حيث كان يجلس أيضا «الشيخ صقر» و كان لي أن أؤيد الحديث بثلاث لغات في الحال.

كان الحديث عن صيد اللؤلؤ و الملح الذي يأخذونه إلى مسقط، و بدلا عنه يجلبون الحرير، و الثمن المرجح لذلك أو ذاك كان الرجل يدفعه لذلك أو ذاك الاحتقار.

إن أربعة من التجار قد استنجدوا أموالهم في صناعة السفن، سفن البغية أو اليوم. لقد أرسل الشيخ «صقر» أمراً بأن الضريبة العادلة هي ٣٠٠ قران أو ١٢٥ جنية يجب أن تدفع قبل أخذ إذن العمل، بعد مساومات لمدة أسبوع بواسطة القوم في المجلس وافق التجار على ذلك. ولكن لم تأخذ المساومة الوقت الكافي ليعبروا للشيخ «صقر» بما فيه الكفاية عن فقرهم، لذلك فقد أصبحت الضريبة مبلغ ٤٠٠ قران، ثم ارتفع المبلغ ليصل إلى ٦٠٠، ٦٠٠ قران.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٣٩

في مساء اليوم التالي وجدت قاربا بواسطة قائد السفينة، و لكن استطاع «الشيخ صقر» أن يقنع ثلاثة من رجالى بعدم الرحيل في الدقائق الأخيرة.

و كان الجو معتدلا و كنا أقويا بما فيه الكفاية لمواجهة الإبحار الطويل، لذلك قررت أن نبدأ. و قد أرسلت كلمة إلى الشيخ «صقر» أخبرته بأننى سأسافر الآن للقيام بعمل لصالح الحكومة البريطانية، و هكذا سأتحمل المسئولية لأى حادثة أتعرض لها. وبالجهد وصلنا إلى جزيرة (هرمز) و حيث أن الجو معتدل تابعنا حتى وصلنا في المساء إلى بندر عباس. إن الأمواج كانت عالية و كان رسو السفينة غير ممكن و لكن السفينة التي أنتظرها إلى (بوشهر) ستصل غدا.

و بالرغم من الصعوبات التي وجدناها و بالرغم من أن الجميع كانوا مرضى إلا أننا قد تمكنا من الرسو بجانب ثلاث سفن كانت كانت أيضا تنتظر السفينة القادمة.

لقد كانت ليلة مضطربة. فقد سحبنا الهلب و أبحرنا بين الأمواج بحرا بعد بحر و قد ابتلى جميع الطعام معنا و ملابسنا أيضا، و فجأة سمعنا صوتا في الظلام و في الدقيقة التالية اصطدمتنا بسفينة أخرى و لكننا بعد ذلك تفاديناها و لكن كيف، لا ادرى؟ و مرة أخرى وجدنا أنفسنا نندفع إلى خارج البحر. و بالرغم من نقص طاقم السفينة إلا أنه كان هناك شجاعه و نشاط و نحن الآن بجانب الثلاث سفن مرة ثانية، و قد كنا في انتظار السفينة التجارية التي تقلنا إلى البلد التي نقصدها.

كان الوقت حوالي الساعة العاشرة. في الحال رفعت مراكب الشحن خطاطيفها و بدأت بالإبحار. أما بالنسبة لنا و بسبب وجود تلف في مركبنا فلم نتمكن من الإبحار، سمعنا صوت خشخشة جهاز الإرسال للسفينة البخارية و لكننا لن نتمكن من اللحاق بها. إن مسؤول الرسائل البريدية قد مَرَّ من أمامنا و معه البريد، و قد قمنا جميعاً لمخاطبته. و لكننا لم ننجح. في

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٤٠

عودته كان أقرب إلى مركبنا من المرأة الأولى و قد حاولنا مرة أخرى أن نحييه و لكننا أيضا لم ننجح، فرفعت قبعتي على قلائ

المركب ولكن قد تركنا خلفه وذهب.

في الساعة الثانية عشرة والنصف وحسب ما أعلم جلس هؤلاء الأشخاص على السفينة البخارية لتناول غداء فاخرًا على مائدة نظيفة باستعمال أطباق وأكواب نظيفة أيضًا، لأننا نحن في غاية الإرهاق والجوع لم نتمكن من الإبحار ثلاثة أو أربعين يوماً.

لقد جلسنا لتصليح العطل، ورفع «غلام شاه» رأسه قليلاً وهو يقول «هذه هي طريقة التمتع» برحمة ممتهنة في المساء بدأنا الإبحار إلى ساحل (سورو) وهنا قد تأخرنا حوالي ثلاثة أميال عن الشاطئ، نصف المسافة قد خضناها في الماء والنصف الآخر سباحة وبقي المسافة كانت طين وماء، منطقة غير واضحة. وكان عدد طيورها كبيراً جداً وفي البداية كانت تبدو وكأننا الساكن الوحيد لتلك المنطقة. إنها منطقة منبسطة رملية بها غابات من شجر النخيل، سرنا وحيدين فيها وكانت ملابسنا وأحذيتنا مبتلة بالعرق والطين وملح البحر وفجأة رأينا عشة بجانبها رجل مسن منهمك في تقسيم كومة من التمر إلى ثلاثة أقسام لبيعها في السوق. لقد علمنا أننا قد وصلنا إلى منطقة أخرى تبعد حوالي ثلاثة أميال عن بلدة (سورو) فكانت قرية صغيرة بها أغنى التجار من (بندر عباس) وكان عدد هؤلاء التجار تسعة تجار، بعد أن أكلنا كمية من التمر وشربنا الماء البارد، وبعد أن حصلنا على الجمال بدأنا سيرنا نحو بندر عباس، وحوالي منتصف الليل قوبلنا مقابله فخمة من السادة «جري باول» بالميناء.

كانت (بندر عباس) توصف دائمًا، وإليك وصفاً كاملاً عنها، فكما هو جار في البلاد الشرقية كقاعدة مسلمة بها بان فيها كل شيء بال، رث،

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٤١

قدر، ورائحة كريهة. فالمظهر العام للبلدة هو مجموعة غير منتظمة من المنازل المستطيلة الشكل مبنية من الطين والطين صارت رباعها مجرد بقايا خراب. إن مبنى الوكالة الهولندية هو الآن بيت الحكم يبهر العين، وتحتوي البلدة على ستة أو سبعة أبراج هوائية أنشأها أغنياء البلدة.

كان كل بيت له شيء أشبه بالمدخنة أو للتهوية وغيرها لا يتحمل المكوث في أي بيت. المناخ حار وغير صحى، خلف المدينة صحراء رملية وبحر مالح، وجبل ضخم اسمه (جبل جينو).

إن الشيء المهم في (بندر عباس) هو الميناء على عكس «ميناب» والتي بها وادٌ كبير وحدائق غناء، فيها مياه وحلبة ولكن لا علاقة لها بالوادي. وتقع ميناب على بعد حوالي أربعة وخمسون ميلاً خلال صحراء شديدة الحرارة من (بندر عباس) وهذا سبب انسحاب التجار من (بندر عباس).

وكان «ميرزا عبد الله» وهو ممثل الحكم من (بندر عباس) في

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٤٢

(ميناب)، وبعد أن مكثت ثلاثة أيام في البندر قمت مع مضيفي بأخذ الجمال في الساعة العاشرة مساء في أحد الليالي، وفي الساعة السابعة مساء اليوم التالي كنا بين أشجار النخيل ثلاثة أو أربعة أميال أسفل حصن (ميناب)، وفي صباح اليوم التالي ظهر لنا المنزل الصيفي لـ «ميرزا عبد الله» كبناء ضخم وحقيقة جميلة فيها أشجار الرمان والحناء وكرمة العنب، وشجر القطن، والليمون، والبرتقال، وأشجار اللوز، وفيما كان الإفطار يجهز كنا نغسل في النهر، وهذا قد أنعشنا. نحن الآن تحت سلسلة من الجبال المنخفضة، ينحدر النهر على صخور منحدرة وعرة، يقطعه مجاري من ناحية الشرق بعمق مائة قدم. على سطح هذه الجبال وفي مكان ما هناك كان هناك معسكر ومباني كبيرة وقلعة، وبها (أى ميناب) سوق - ويقام سوقها الكبير كل يوم خميس. وعند تسلقنا كنا نسلق الأبراج العالية للقلعة تحت إرشاد الرجل البلوشى المسؤول الحراس هناك، ومن أعلى ذلك المكان

شاهدنا منظراً مثيراً و غريباً - جيوش اليلوش:

و عند ما أتكلم عن البلوش فإنني دائمًا أعنى بلوش (مكران). فأصول هؤلاء مختلفة تماماً وأرفع شأنًا من رجال بلوشتان الشرقيه. وقد كان منظرهم وهم يتدفعون كالسيل في مجرى النهر ويندفعون على الضفة أشبه بجيوش النمل. و كان حوالي مائتي شخص طولى القامة يمشون كمجموعات في نهايته تتبعهم مجموعة من الدواب. و يحملون أغراضهم على ظهرهم، وسيوفهم تتدلى من على أكتافهم جهة اليسار، و كان كل منهم يحمل أيضاً على الأقل مسدساً واحداً و خنجرًا معلقاً في خصرهم. من بين هؤلاء الرجال كان يوجد خمسون آخر من يمتلكون الجمال. و هؤلاء يعتبرون جهاز الاستخبارات لأنهم يمكنهم أن يقطعوا حوالي تسعين ميلاً (أي

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٤٣

حوالى ١٤٠ كيلو متراً) في اليوم إذا لزم الأمر.

و كانت هناك مواكب من الفرسان و تسعة أو عشرة خيول يحملون الحكماء والأمراء.

و فوجئت و أنا أرى من خلال المنظار الرجل طويل القامة بانحناءه، ذا عمامه كبيرة بيضاء، وأشيب الشعر و المحنك القديم و الذى يدعى «عبد النبي» و هو حاكم مقاطعة (جاسك) التى تقع على بعد حوالي ١٢٠ ميلاً على الساحل. و عرفت لا حقا أنه استغل عدم وجود حاكم فى (بندر عباس) لأجل أن يكون حاكما لمقاطعة جاسك و التى هي موضع نزاع بينه و الأمير (يوسف)، و بالطبع اصطحب معه كل رجل استطاع الإتيان به لأجل توضيح أهميته لـ «ميرزا».

لقد علمت من الموقع العالى الذى أنا فيه أن مياه النهر تجرى بين قناء تحت القلعة لتروى حديقة أخرى جميلة خلفه، لقد قضينا ذلك اليوم الحار تحت ظل شجر الليمون والبرتقال. وقد أمكنتني من تقدير ما هو موجود

رحلة الكاتن، فلوبير، ص: ١٤٤

و يمكن تصديره بأكثر من ٥٠٠ طن من التمر سنويًا. وفي هذا الفصل بالذات تجد على مدخل النهر العديد من قوارب الأهل راسة هناك.

الحنّة أيضاً هي من المحاصيل المهمّة، وكميّة جيّدة منها ترسل إلى بومباي بالبحر، ولكن يرسل كميّة أكثر من هذه الحنّة إلى (كرمان) و (يزد) و تعتبر (بندر عباس) هي الميناء الفعلى لبلدتي (كرمان) و (يزد) و في (أصفهان) يرسل الجزء الأكبير من البضائع الإنجليزية عبر (بغداد) و (كرمانشاه). وأيّة قافلة محمّلة تصل «يزد» خلال سبعة وعشرون يوماً إلى (كرمان) فتصل خلال أربعة وعشرون يوماً. في المساء عدنا ثانيةً وقدم لنا العشاء في العاشرة ليلاً مع «ميرزا» و كان حولنا أواني نحاسية مليئة بالزهور زكيّة الائحة و شحّ تان من الناس من حملنا.

باستفسارنا عن وضع الجمال لم نجد راعيها رغم بحثنا عنه دون نجاح، لقد كان لـ «الميرزا» يواسينا بأخلاقه غير أنه قام بنفسه بأخذ حمالنا لضمها إلى قافلته المحمولة بالتم التم، كان سهلاً سهلاً له بند عباس.

وفي خلال ساعة جاء الـ«ميرزا» مصطحباً بعض الحمير وأكَّدَ لنا بأنها تخص الحكومة الفارسية. ثم أضاف: «إنه يجب على أحد المؤمن على الطريق».

كانت الساعة الحادية عشر و النصف و الظلام حالك عند ما بدأنا السير، و بعد أن قطعنا حوالي ستة أميال اقترح علينا سائقوا الحمير بأن نحصل على حمير أخرى نشطة بدلًا عن هذه. و لكنى عموماً قد أعطيتهم أوامرى بأنه يلزم علينا أن لا نترك هذه الحمير قبل أن نجد حميراً أخرى تنب عنها. لحد علمى الآن نحن في مكان ما وسط الصحراء. فتابعنا سيرنا بجهد في الظلام، و أتني لا أشك بأننا كنا نصف ناثمين حوالي نصف ساعة عند ما ثبتت على صوت يقول «لا أستطيع أن أسير» ي يجب عليك

أنت» «إن حميري عرجاء» «إنها أوامر الحكومة» «إن لى حمار واحد فقط و هو يحمل القمح منذ ثلاثة أسابيع»، و عمره سنتان فقط و هو على وشك الموت». لم يكن ذلك الحوار مزاحاً و لكننى قد وعدت بأن أوصل حميرنا للاستعاضة عنها بأخرى. ثم قررنا أن نكمل الأربعية حمير الجديدة باقى الرحلة و هي حوالي ثمانية و أربعون ميلاً في الصحراء المئوية منها مع أتعس حمير في العالم. و عند ما وضعنا أرجلنا لـهم بالركوب أخذ الواحد تلو الآخر يهوى على الأرض حتى قبل أن أضع جسدي عليه برغم حمولته المعتدلة.

و ما كان علينا إلا أن نقبل الوضع حتى يتسعى لنا أن نجد سفينه و لا ننتظر. و لكن هناك صعبية أخرى ظهرت لنا عند ما علمنا بأن سائقى الحمير الثلاثة، واحد طاعن فى الكبر و الآخرين صغيران، فثلاثتهم يجهلون الطريق. لذا قررت أن أجعلها رغبتهم فى إرشادنا للطريق و جعلهم يبدأون بالسير مجازفة على الطريق المظلم و يسوقون الحمير أمامي. و إننى لم أكن بعيداً عن ما سمعت الكبير فيهم قد أرسل يطلب والده الذى أخذ بدوره يشتم و يسبّ و وجّد أن عليه أن يوافق على السير هكذا.

لا داعى لوصف سيرنا فى هذه الرحلة إلان فأى شخص ممكّن أن يتصور كيفية السير فى الظلام على تلال من الرمال المتحركة، و يكفى أن نقول بأنه طلع علينا الفجر و نحن نتعجب بدون أمل، و نمشى بغير هدى عند ما أخذنا طريقاً من زاوية قائمة بحوالى ٤٥ درجة. حين بدأ ضوء الصباح يظهر معالم الأرض و قد بدت من بعيد غابات شجر النخيل فى الأفق و أمامنا على مدى بصرنا غباراً رملياً. و في الخامسة مساءاً وصلنا لغاية شجر التمر فى (كالانجونج) حيث تناول الجميع غدائهم المكون من الكاري و الأرز و الشاي.

في الطريق وجدت أن سائقى الحمير البائسين لديهم إحساساً بأن هذه

الحمير للحكومة الفارسية و أننى ضعيف لدرجة أنه لا يمكننى دفع مصاريف هذه الرحلة و الدواب. فوراً بعد أن اكتشفت ما يفكرون به أكدت لهم بأنه لا يمكن لأى شخص أن يعمل «للفرنج» بدون أجر، و فوراً قدمت لهم أجراً مضاعفاً و نحن في هذه المنطقة. كان لفعلى هذا أثراً كبيراً فيهم. و في الساعة السادسة بدأنا السير ثانية. و لكننا لاحظنا في حوالي الساعة العاشرة بأننا قد ضللنا الطريق، و لم يكن هناك أى أثر لمسلك ما، و علينا أن نجلس و ننتظر في هذا المكان. في فجر اليوم التالي تقربياً غادرنا المكان حتى وصلنا (بندر عباس) في الحادية عشر و بهذا قد أنهينا واحدة من أطول الرحلات سيراً على الأقدام حتى الآن، و كان المتبقى منها بعد ٥١ ميلاً. أما سائق الحمار الصغير الذي لا يتعدي عمره الحادية عشر و معه اثنان آخران قد استعدا للعودة ثانية و قد أعطيتهم أجراً أكثر من الأجر المضاعف لهم ليقوموا بشراء وجبة شهية. و لكنهم سوف لا ينفقون أكثر من اللازم بشرائهم قليلاً من التمر.

في صباح اليوم التالي كنت أبحر في الخليج على سفينه بخارية من الدرجة الأولى إنجليزية الصنع. و كانت بلده (لنجه) أول مكان نتوقف فيه، فبدت بيوتها متراصه و شجر النخيل موازية للشاطئ بطول ٢ ميل، و خلفها جبال (بستانه) الضخمة، و قد كانت مغطاة بسحب بيضاء ككتل من الصوف. و قد علمت بأن البلد هى تحت حكم الشيخ «مذكور» و هو رجل شرس عنيف و مولع بالخصام. و ابنه الآن هو المسيطر عليها، كما أن حكومة الفرس في (بندر عباس) تشعر الآن أن طريقته قد عرفت بالإخضاع

في تنظيمه لمسألة الضريبة في هذه المنطقة.

إننى أعتقد بأنه لا يوجد أى مسافر أوروبى قد اجتاز المنطقة من (بوشهر) حتى (لنجه). و قد ذكر السكان بأنها قاحلة بدون ماء، و

دائماً يسرح فيها اللصوص الشرسون من قبيلة «بهلون» الذين هم من أصل عربي و يقتلون حتى الدراويش. معلومات السكان ذات قيمة للذين هم في أغلب الظن يعلمون ذلك أكثر مني، و حسب خبرتى أن هذه المعلومات نادراً ما يُعول عليها و لكن سوف يكون لدينا الكثير عن ذلك الموضوع فيما بعد.

إن أصحاب السفن التجارية هنا قد أقعوا «ملا حسين» ليعمل كـأمور بالبريد قبل ستين، فوظيفته كوكيل يجعل من الضرورة له أن يأتي إلى كل سفينه، لذلك فإن البريد الخاص بصاحب الجاللة (أى ملكه بريطانيا أو البريد البريطاني) بدلاً من أن يرسل بالقارب بواسطة المسؤول البريطاني، فإنه يسلم إلى مكتب «الملا حسين».

إن جميع الذين يتوقعون رسائل لهم كانوا متواجدين هنا هم مسؤولين للبحث عنها. حيث يقول لهم مسؤول البريد و هو يؤشر عليهما: «إنها هناك - عليك أن تجدها» و يغطس في حقيقة الرسائل و يقول و هو يصيح «يوجد هنا رسالة إلى «خاجا عبد الله» و عليه أن يدفع ثمانية آنات . إذا دفع الثمانية آنس سيستلم «خاجا» رسالته، ولكن إذا تجرأ و قال بأن الرسالة عليها الطوابع الكافية، أو إذا ساوم على المبلغ فإنها ستُمزق بسرعة و تلقى جانباً. يحدث هذا و هو يقف في مكتبه و هو يعلن بسذاجة أن هذا هو أفضل نوع من الدخل لمكتب البريد حيث أنه يتضاعف لقاء ذلك مبلغاً ضئيلاً كـمكافأة و هو خمسون روبيه شهرياً.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٤٨

عند مغادرتنا لبلدة (النجه) توجهنا إلى (البحرين) و هي أهم مكان لصيد اللؤلؤ. في (البحرين) منازل قليلة واسعة، تجد بينها بيت واحد في حالة جيدة، هذا البيت هو بيت الوكيل الإنجليزي و لكن يسكنه الآن مسؤول البريد الفارسي و وكيل السفن.

في المساء ذهبنا لنرى ذلك الرجل، و قد أخذنا طريقنا بين فنائين بارتفاع عشرون قدماً من صدف اللؤلؤ. و صعدنا إلى الغرفة العلوية. فوجدنا و نحن متوججين جداً بأن السطح مغطى بالجند الأتراك في أوضاع مختلفة و تبين بأنهم حراس الضرائب التي أرسلت من حاكم (القطيف) لأخذها بالسفينة إلى (البصرة). بعدها قمنا بتأجير بعض الحمير الكبيرة من (البحرين) حيث بدأنا كخيالة مرحين خلال الليل في الجو البارد و تحت القمر الرايم. و ما قد حدث معنا من ضوء الشمس الرايم إلى ضوء القمر البارد قد ساعدنا فعلاً كإضاءة لمسيرنا.

ذهبنا بطريقه لائقة لمقابلة السيد/ بي المسؤول الأول و شكله كالبخار، أما «السيد/ أوف» كان طول سرج حماره لا يزيد عن ستة بوصات لذلك رفض ركوبه و كان عنده يقين بأن حزام السرج يمسك فقط ببعض الأجزاء من ثيابه. و لكن الأمر على كل حال، لم يكن تحت سيطرته، و ما حدث معه هو بأن السلسل و الحديد و الأربطة التي تمثل لجام الحمار قد خرقت من فم الحمار عند ما كان يحاول دفعه، و كان هذا واضحاً و هو يمشي بثبات بجانب الحمار و يضع يده على ظهره الذي كان يكفى من «السيد/ بي» الذي كانت سرعته تعتمد حتى الآن على تجاهله للمناقشات المناسبة لعدم فهم حماره.

و بعد دقيقة كنا جميعاً نظير مسرعين على طول السهل فقط لنجده بركه ماء. فجأة ظهرت عين ماء قوية من بين أحجار الكلس وكانت مكاناً جميلاً للاستحمام. عند ما وصلنا إليها كانت مليئة بالنساء و الرجال و الأطفال الذين

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٤٩

يقضون معظم هذه الليالي الجميلة في الماء كفرس النهر. أولاً لم يكن لهم الرغبة لافساح المكان لنا و لكن بعد ذلك استطعنا أن نأخذ حماماً جميلاً للغاية.

في اليوم التالي كنا نبحر إلى (بوشهر)، و نحن في طريقنا عبرنا بين حوالي ثلاثة مركب لصيد اللؤلؤ. كل سفينه لها مرساة «هلب» و فيها حوالي اثنى عشر مجدافاً مثبتاً في النصف على حافة المركب من الجانبين.

و كل مجداف فيه حبل يتتدلى من آخره، و بهذه الحال يمسك الغطاسون عادةً. و عند ما مررنا بجانبهم كنا نرى أحياناً العشرة

غطاسين محلوقى الرأس، سمر البشرة و هم يعلون و يهبطون فى الماء فى طرف الحبال المعلقة. فيغطس الأول و بعده الثانى و هكذا، و يبدأون فى الظهور ثانية و هم يرفعون أكياس المؤلئ إلى أعلى بأيديهم و يستعدون للغطس مرة أخرى، لقد راقبت الغطاسين و الوقت الذى يستغرقونه فى الغطس، فوجدت أن ما قاله السيد «إيمانويل» من مدة الغطاس فى الماء مبالغ فيها. لأننى لم أرى شخصا يتمكن من الغطس تحت الماء لأكثر من دقيقة واحدة و إن ظل إلى خمسة و أربعون ثانية، فعلا إنه لغطاس ماهر. و هؤلاء يعملون بجهد كبير و بتقاضون قليلا من الأجر.

إن بلدة (بوشهر) أو أبو المدن- هي أكبر المدن على الخليج، ولكن القداره فى البلدة كانت تفوق مساحتها أكثر من أي مدينة أخرى، فالطرق كانت تستعمل كبالوعات. و المدينة تبدو و كأنها منطقة حديثة و يقال بأنها شبه جزيرة خرجت أو ظهرت من البحر. و للأermen هنا وجود قوى و تجارتهم قوية و تجارها الأغنياء لهم منازل تبعد حوالي ستة أميال عن المدينة، و خلال الماجاعة من المحتمل أنه قد تم فتح طرق فيها حوالي اثنين أو ثلاثة لهذه المسافة ليتمكنوا من السفر للتجارة. كما أن بلدة (بوشهر) هي ميناء ل(شيراز) و (أصفهان) و كانت ترسل كميات من الأفيون

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥٠

أو شجر الخشخاش إلى الصين، و كان السكر يستوردونه من باتافيا (جاكرتا في إندونيسيا) و التي ينطقها السكان المحليون (باتوا).

هنا قد استلمت باقى أجهزتى و سترة ثقيلة و غطاء من إنجلترا، بعد ذلك غادرت من (بوشهر) إلى (جاسك) للانضمام إلى محطة في (مكران) و كنت طوال الطريق إلى هناك أقوم بقياس المسافات بالنظر بعد ذلك واستعملت «السدسية» و هي آلة تستعمل لقياس ارتفاع الشمس و تحديد مكان السفن» بعد ذلك وصلنا إلى بلدة (جاسك) لتجديد صداقاتي مع العديد من أصدقائي القدماء.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥١

الجزء السادس: [بشكود- إبراهيم خميس]

في صباح اليوم التالي و بعد جولة صيد فاشلة بدأنا سيرنا إلى أعلى (نهر شريفى) المترفع من نهر (جاكين) كان القاع هنا محصورا و فيه كثير من الصخور الضخمة، بسعادة غامرة تسلقنا هذا الصخر الشديد الإنحدار و عبرنا السهل المنبسط الذى تقطعه المنحنيات الكثيرة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥٣

خلال وقت قصير كانت جميع أجهزتى جاهزة للسفر، و في يوم ٢٩ / ١٠ / ١٨٧٦، غادرت (جاسك) إلى (گيگن) بعشة جمال و استأجرتها باتفاقية للذهاب إلى بلدة (أنغهوران) عاصمة (باشكارد). في البداية توافينا و خيمينا بجانب (گيگن) في مكان جميل يقع بين شجر السنط. و هو نبات مزدهر يدعى فيموزا- و كان هناك منحدر (گيگن) الضخم.

بقينا في هذا المكان يومين، شاهدنا فيه احتفالا غريبا للبلوش، فقد قاموا بذبح شاة كقربان لبداية موسم الزرع وفاء- كنذر الله- و لكنى لم أتمكن من معرفة مصدر هذه العقيدة. بعد ذلك سرنا حول المنحدر و خيمينا تحت بعض الأشجار في وادى بجانب نهر (گيگن) و لقد قضينا هنا معظم الوقت في العمل حيث أتنا كنا نقوم بقياس و تقدير المسافات حسب خبراتنا. بعد ذلك قمنا بشراء جمال للسفر، و بعد المناقشات والاستفسارات

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥٤

قررت بأنه من الأفضل أن أقوم باختيار ستة جمال لى خير من تأجيرها.

و عليه كنت أساوم لاملاكها. كان لنا جميعاً سمعة طيبة لقيامنا برحلات موفقة لم يسبق لها مثيل. هذا لأننا كنا ننهي رحلاتنا وأنا محب و مخلص لجمالي. والتى اختارها كانت نماذج رائعة من نوعها، وقد كانت متوفرة بسلامات مختلفة أكثر من الجيد. شكلها يثير الإعجاب، فهي ضخمة الجثة وأرجلها الأمامية كبيرة الحجم ذات شعر لامع بنى اللون، أول هذه الجمال فى القافلة كان «جامايتي» جمل كبير فى السن ولكن له المقدرة على السير والتحمل.

بعد ذلك جاء «مهرى» الجميل و عمره ثلات سنوات و نصف وأصغر جمل فى المجموعة، ذكرى بانتباوه دائمًا لفقدانه خيمتى مساء و لشمه أكياس التمر. بعدها يأتي «جاسكى» الكبير الذى يحمل علب الطعام الثقيلة، فكان

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥٥

يتأرجح بخطى واسعة تقريباً حوالى قدم واحد لكل خطوة، عيبه الوحيد كان فى كسر ناب من فمه، إلا أنه ما زال ذو قوه و مقدرة على التحمل والصبر. أما بالنسبة للثلاثة جمال الأخرى لم تكن هناك نقطة معينة عنها، ولكن جميعها كانت تؤدى عملها على نحو رائع.

إن رجال فريقنا الصغير جدیرون بالوصف فأولهم «إبراهيم محمد» هو حارس الخط التلغرافى للحكومة، وقد منح أجازة ليصاحبى فى تلك الرحلة. لقد كان رجلاً أنيقاً طويلاً القامة، ولقد تعاون مع الرجال و خدمنى، ولكن للأسف هذا الشخص أو الرفيق لم يرجع أبداً إلى بلده لأنه قد توفى بعيداً و دفن في أرض غريبة، وكان على أن أراه قبل أن يموت حتىتأكد من أنه لم يعد يتذكر أى من معاملتى القاسية معه عند ما كان يعيظنى في تأخيره، و عدم إطاعته لي، و لمرضه و لأحداث أخرى أثناه الرحلة. ولكن يمكننى أن أصفه بصورة أوضح - «جاجو» وهذا اسمه، رجلاً عريضاً الأكتاف ضخم القدمين، ساذج و لكن دمت الأخلاق و لديه استعداداً للمزاح و الضحك من كل قلبه. عموماً، هكذا كان قدرنا سيئاً.

فقد كان لـ «جاجو»، برغم شراسته المرحة علينا ضد الرجال الذين لم يعرفوا عن الطريق شيئاً، وكان بلغته العربية المكسورة يداعبنا لينال قطعة من اللحم أو قليل من الكاري، كما أنه كان فخوراً بإرشادى خلال الرحلة لأنه كان قد سافر معنا من قبل وأصبح يعرف الطريق وأوضاعنا تماماً أكثر من أي شخص آخر.

يأتى بعد ذلك «إبراهيم خميس» و «داد الرحيم»، فقد كانا من عائلة

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٥٦

طيبة و رفيعة المقام مثل عائلة «جيمدار إبراهيم». في الحقيقة إن «جيمدار إبراهيم» أقنعهما بأن يصبحا أصدقاء، وقد قامت بينهما المشاكل نظراً لصغر سنهم، وقد توفى المسكين «داد الرحيم» أيضاً و دفن قريباً من «إبراهيم محمد».

بعد ذلك يأتي «عبد الله دادوك» هو الرجل الثاني، كان فضولياً له أنف كالمنجل منعطف و له عينان سودوان تتألآن و لحية سوداء مجعدة. كان مثابراً في عمله ولكن له لسان سليط.

ثم يأتي «حسن»، كان رجلاً طويلاً القامة قوياً و من عائلة بسيطة جداً، أسلوبه خشن و غير مهذب، لكنه كان من أفضل سائقى الجمال، و له ميزة في صوته الغريب الغير عادى، و لا يزال يحمل اسماماً كثيرة سميت به «حسن كراوازى» أو «حسن صوت الحمار».

أما «قاسم» فهو رجل كبير في السن و كأنه جسم مقطع من قطعة خشب لأن يداه و ساقاه بنفس الحجم و حتى الطول. و كان غريباً في قوله: «إنى اعتقاد بأمانة بأننا قد قطعنا مسافة ٢٥٤ ميلاً في خمسة أيام».

و «على شاه» الفضولي كان قصير القامة رفيعاً متناسقاً على شكل الكروة، و لا يتمتع بأية ذرة من عزة النفس أو دماثة الأخلاق من أي

نوع. كان نبيها جدا عند حراسته للطريق ولكن لسانه لا يكفي عن الكلام والضحك والغناء، وحتى الكذب من الصباح حتى المساء.

و «غلام شاه» بوجهه البني اللون الذي بدا في هذه اللحظة مكشرا في وجهي و ينظر إلى و أنا أكتب هذا عنه. له رأس قوي، متوازن، و يبلغ من

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٥٧

العمر أربعة عشر إلى سته عشر سنة، وهو من عائلة بلوشية جيدة، قضى طفولته في التجوال على البلاد التي في (رودبار) وبامبور). لقد اكتسب بعض أفكاره من تجواله هذا، لأنه قد صحبني في رحلة دامت حوالي سبعة أشهر، و كان قد عبرنا جبال الشيج الشامخة في (كردستان) خلال فصل الشتاء. في ذلك الوقت كان يقوم بإعداد جميع وجبات الطعام لي و يفرغ و يعلب و ينظم جميع معداته كل يوم، و كان مسؤولا عن «الكورونا» خلال غيابي عن الخيمة. خلال أعماله هذه لم يكسر أي شيء كما أنه لم يترك أو ينسى أي شيء خلفه، و كان صارما، لا يكل من الجهد ولا يخاف.

هؤلاء جميعا كانوا الموظفين الدائمين في رحلتنا، لقد اكتسبت خبرة في هذه المنطقة، وإذا كان على أن أكرر هذه الرحلة فلن أغادر أي رجل من الذين ذكرتهم. إن صديقي «جلال» من (بامبور) قد قرر في الدقيقة الأخيرة ألا يأتي معنا. فالصراع بين إخلاصه لي و رغبته في مشاركتي رحلة كهذه كان في كففة و زوجته و ابنه في الكفة الأخرى، و عند ما بدأنا رحلتنا بدونه أصبح كالملائكة يضرب الذين نصحوه بعدم السفر بعنف حتى ابنه المدلل.

و في ١٤ نوفمبر تخلصت من مؤونتي وأرسلت جملين محملين ثم ودعت جميع مرضائي و منهم طفلة كنت قد قمت بعلاجهما عينيها و استعادت عافيتها و هي ابنة أحد القناصين فقد كانت عينها متعبتان للغاية و قد استعملت لها نترات الفضة أربعة مرات في اليوم، لكنها في البداية لم تعطى أي نتيجة، ولكنني أخبرتها أنه عند ما تبدأ بالشعور بحرقة في عينيها فهذا يدل على أنها ستشفى. و في اليوم الرابع طرأ تحسن على عينيها و فورا قمت بوضع نقط من محلول في عينيها و بدأت تصيح «مارو أسوجي» «مارو أسوجي» و يعني ذلك بأنها تحرقها، و بدأت تضع يديها حول عنقى و هي شبه غائبة عن الواقع و متهاويا على الأرض، ولكن بعد حين هي

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٥٨

و والدتها أخذتا يشكرانى كثيرا عند شعورها بالتحسن بعد ذلك، كلفت مساعدى الطبى «غلام شاه» لتكلمه علاجها. ثم قمت اليوم كذلك بشراء الجمل الأخير من العم «إبراهيم»، و كان حوارنا المميز كما يلى لإنهاء عملية الشراء.

البائع: «هل قبلت أن تأخذ هذا الجمل الآن بخمسة و ثلاثون قرشا؟

(٨ جنيهات)

المشتري: «لقد قبلت»

البائع: «و إننى أقسم بالله أن هذا الجمل ليس به أى عيب و إنه حيوان قوى و بهذا فإنى لم أخفى عنك أى شيء.

ثم تابع قوله: «إنه ليس أعمى ولا أعرج .. الخ».

«و يمكنك من وضع سبعون رجلا على ظهره». بعدها صافحنى الرجل و انصرفت.

عند ما أردت أن أرسل مبلغا من المال إلى (جاسك) أشار إلى «إبراهيم» بأن هناك رجلا سيذهب الآن و سيأخذ النقود معه. ثم ذهب خارجا ليتحقق به، اختفى بين الشجيرات الصغيرة. بعد ذلك عاد هذا الشخص و أرسل النقود على الوجه المطلوب، و عند

ما لمحت لـ «إبراهيم» بسرى بأننى أشك فى أمانته، فجاءنى جوابه بنبرة صوت شديدة «إنه بلوشى»، و هذا ما جعلنى أشعر بالخجل لقولى هذا، استنادا لأننى أعلم بأن إحدى قبائل البلوش هنا تقوم بسلب و نهب بعضها إذا وجدوا الفرصة سانحة لذلك. لم نلقي صعوبة فى وجود مرشد لنا، لقد زودنا «جمال» بأحد رفاقه الأمينين، و يدعى «جازو» و هو شخص غريب الأطوار متقلب، يأخذ الأمور

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٥٩

بشكل هادئ و يبدو ظريفا فى الأوقات الصعبة. عند المساء كل شيء كان منظما، فتوجهت إلى النوم و أنا مقنع تماما بأحساسى المفرحة.

صباح اليوم الثانى لا يمكن أن ينسى، حيث نهضت من النوم و وضعت قبعتى على رأسى و حملت بندقىتي. و برغم أنى لست خيرا بالأحساس السارة، إلا أن ذلك الجو البارد والأشجار المغطاة بالندى، و خيوط العنكبوت الناعمة اللامعة أكثر من عقد اللؤلؤ فى كل مكان، و طائر الحجل مبتهج و إحساسى بالاستقلالية التامة مع العزلة التامة عند ما كنت أشاهد سقف خيمتى مع شعورى بأننى المالك للأمرى و كنت أرى صف جمالى منساقه لشرب، و مفكرا بأننى سأمر ببلاد أخرى جديدة خلال أشهر قادمة، بلاد لم يزرتها أى شخص أبىض من قبل، كل ذلك جعلنى لا أستطيع أن أصف سعادتى فى صباح ذلك اليوم، إنها سعادة يشعر بها المكتشفون فقط.

بتاريخ الخامس من الشهر عند المساء عاد «إبراهيم» من (جاسك)، فقد أرسل ببعض الرسائل و أحضر معه بعضا من الرسائل الإنجليزية و معطفا من صديقى «بي»، عودته كانت بمثابة إشارة لنا توجب علينا الرحيل. و فى خلال نصف ساعة أزلنا الخيمة و بدأنا اتجاهنا إلى طريق وعر وأمامنا الجبال، و بوجود النهر هناك، يعني ذلك أننا سنمر بصعوبات و ربما يتوجب علينا القفز فوق أكثر من هوة، أثناء سيرنا اليوم تتبعنا إلى ممر وعر، و لا يمكن السير من خلاله بسبب الجو الذى كان ممطرًا قبل أسبوع. برغم عدم وجود علامات للمطر بالإضافة لذلك فإننا قد تلقينا عدة تعليمات بالتوقف.

جميع الممرات فى (مكران) على طرق رئيسية. باتجاهنا إلى أعلى كان الطريق متعرجا من الجانبين ترتفع فيه صخور شديدة الانحدار بأشكال غريبة، وقد وجدنا أنفسنا فى المساء أننا ما زلنا نجاهد و شعرنا بأننا نوّد أن نغير مكان مخيمنا. أما الآن هناك غيوم كثيرة و صدى صوت قادم من

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٦٠

المنحدر «هاكال كون (استمرار)» أوه، يا إخوان، صرخ «جازو» من بعيد و هو يندفع إلى الأمام و يكرر «هاكال كون»، إذ لم نتقدم عبر «تانجي دول» أولا - و لم يكمل لأن البديل للطريق مرعب له و كان اضطرابه واضحًا من نبرة صوته.

الآن أصبحت السماء قاتمة، فتوقفنا و بدأت قطرات المطر تهطل حتى أن الماء قد غمر أقدامنا لأن مجرى السيل كان كبيرا و يحتوى على حفر مائية بعمق قدم. ثم عم الظلام علينا بسرعة و كانت الساعة قد تجاوزت الخامسة و لم يكن هناك سوى باردة أمل بوجود مجرب صغير من الماء الذى سنعتمد عليه ليقودنا إلى الطريق. فى ذلك الوقت كان الرعد عنيفا و على ضوء البرق مرتين شاهدنا بروزا عنيفا لصخرة مرتفعة تحيطنا من الجهتين و كان الرجال و الجمال مبتلون يجاهدون فى سيرهم بسرعة النمل.

فجأة سمعنا صوتاً أمانا ينادى «مین مین»، و فى لحظة حضرت على التو فوجدت جملى و قد غاص فى حفرة من الطين المتحرك. و كان علينا أن نسرع. فورا جميع الرجال تركوا جمالهم و أخذوا فى سحب الجمل بقوه، «بسريعة يا أولادى» .. صاح «إبراهيم»، و قد بدأ الرجال يفسحون مجالا للجمل بشده إلى الأمام و إلى الخلف، يساعدون بعضهم البعض حتى وضعوه على الطريق الصحيح. و مع صياغنا لإنقاذ الجمل قد نسينا العاصفة التى كانت بازدياد شديد حتى أنها لم ندرك بعد (تانجي دول)

المخيفة. و الآن قبل أن نلاحظ ذلك وصلنا إلى المدخل الذى لا يتجاوز عرضه خمسة عشر قدما و الحيطان كانت من الحصى الرملية الناعم. و قبل أن ينفذ صبرنا دفعنا الجمال بدون تفكير لنتنهى من هذا الممر. و حسب معلومات مؤكدة من «جازو» بأنه فى أية لحظة قد تصادفنا سيل من المياه التى قد تفقدنا الرجال و الجمال. أخيرا وصلنا إلى (دول) ذاتها. و كان الخطر فى الممر واضحًا، فقاع الجدول هنا هو مجرد شق

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٦١

على سطح الصخور القوية، و عليه فإن الماء قد أحدث تجويفا عبارة عن نفق بعرض خمسة عشر قدما. (إن كلمة «دول» تعنى وعاء)، فوقها مباشرة على الجهة اليمنى يزداد الجدول ليكون شلالا صامتا من المياه، و لكن بعد مرورنا بخمسة عشر دقيقة تدقق الشلال أمامنا أطنانا من المياه.

كان قاع الجدول فى (تاج) لبعض مئات من اليارات للأسفل، ناعما و خاليا من الحجارة البالية، و هذا يبيّن قوة اندفاع المياه؛ لذلك غطسنا فى مجرى (الدول) لدقائق قليلة التى بدأ فيها كل من فى القافلة يضحكون و يصيحون و يتكلمون دليلا على شعورهم بالارتياح. الآن نحن بمنـآى عن الخطر لسرعة افتتاح التيار المائي فورا، و قد ظهرت على جوانبه ضفافا مسطحة التى عليها يمكننا أن نجد ملـذا لنا. و بدأ أكثرنا يشـكون الله لنجاتنا متوجهـا للبحث عن مكان مناسب لنـاخـيم فيه. عموما، ظهر لنا بأن «جازو» لديه رـكاـنا معينا يتـوفـرـ فيـهـ حـطـبـ الـوقـودـ وـ عـلـفـ الـجـمـالـ.

لقد عزم «جازو» أن يكون اليوم الأول له كمرشد، يوما ناجحا بتواجده فى لهذا المكان، و لكن المطر كان شديدا، و الرعد و البرق اشتـدـ أكثرـ فـصرـخـ الرجالـ «هـورـانـ هـورـانـ» إنـهـ المـطـرـ. وـ فـيـ حـوـالـىـ السـاعـةـ السـابـعـةـ وـ عـشـرـ دقـائـقـ كـنـاـ نـجـلـسـ عـلـىـ رـكـنـ عـالـ منـ الصـخـورـ تـنـطـلـ عـلـىـ وـادـ ضـيقـ يـمـرـ بـهـ مـجـرىـ مـاءـ هـائـجـ، وـ بـعـدـ فـتـرـةـ وجـيـزةـ كـنـاـ جـمـيـعاـ فـيـ المـأـوىـ الصـخـرىـ. وـ كـانـ الرـعدـ وـ الـبرـقـ لـاـ يـزالـ مـسـتـمـرـانـ وـ الـريـحـ تـهـبـ الـآنـ مـنـ جـهـةـ، وـ أـيـضاـ تـعـصـفـ مـنـ جـهـةـ أـخـرىـ مـحـدـثـ صـوتـاـ لـمـ أـسـمعـ مـثـلـهـ مـنـ قـبـلـ. بينما كـنـاـ مـاـ زـلـنـاـ نـاقـبـ الـأـمـطـارـ، زـادـ هـطـولـهـ بـغـارـةـ أـكـثـرـ، مـاـ أـرـعـبـ

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٦٢

الرجال فى بادئ الأمر، بعد ذلك ساد المرح و الكثير من المزاح أثناء نصبنا الخيـمةـ، و بعد نصف ساعة توقف المطر، فأشعـلـناـ النـارـ وـ غـطـطـنـاـ فـيـ نـوـمـ عـمـيقـ بـالـرـغـمـ مـنـ أـنـاـ كـنـاـ لـاـ نـرـالـ مـتـوـتـرـينـ مـنـ السـيـولـ التـىـ غـمـرـتـ المـكـانـ حـولـنـاـ.

في اليوم السادس لم ننزع مخيـمنـاـ بعدـ الـظـهـرـ لأنـىـ كـنـتـ أـوـدـ رـسـمـ (ـتـاجـ) وـ أـعـرـفـ اـرـتـفـاعـ دائـرـةـ نـصـفـ النـهـارـ. فـيـ الصـبـاحـ كـنـتـ أـتـسـلـىـ مـعـ «ـعـلـىـ شـاهـ»ـ الـذـيـ عـيـنـ نـفـسـ خـادـمـاـ لـلـطاـوـلـةـ وـ رـتـبـ كـلـ شـيـءـ بـحـذـرـ مـنـ أـورـاقـ وـ بـوـصـلـاتـ الخـ.. وـ لـمـ يـدـعـ مـزاـحـهـ أـبـداـ، حتىـ أـنـهـ فـيـ بـعـضـ الـأـحـيـانـ كـانـ يـقـفـ عـنـدـ بـابـ الـخـيـمةـ وـ فـيـ يـدـهـ طـبـقـ مـنـ الشـورـبـةـ لـيـقـدـمـهـ إـلـىـ وـ لـكـنـهـ فـيـ نـفـسـ الـوقـتـ نـفـسـهـ يـجـدـ الفـرـصـةـ لـيـكـمـلـ مـزاـحـهـ مـعـ سـائـقـيـ الـجـمـالـ.

وـ بـيـنـماـ كـنـاـ نـتـنـاـوـلـ الـإـفـطـارـ صـبـاحـاـ مـرـتـ بـنـاـ قـافـلـةـ مـنـ ثـلـاثـةـ «ـبـشـكـارـدـيـنـ»ـ مـعـ عـشـرـةـ حـمـيرـ صـغـيرـةـ وـ لـكـنـ نـشـيـطـ، وـ قـدـ سـأـلـنـاـ بـشـغـفـ كـيـفـ قـضـيـنـاـ الـلـيـلـةـ الـمـاضـيـةـ وـ قـدـ رـافـقـتـهـمـ حـتـىـ (ـدولـ)ـ وـ لـاـ حـظـتـ أـنـ المـمـرـ مـاـ زـالـ وـعـرـاـ لـلـجـمـالـ، وـ لـكـنـ الـحـمـيرـ الصـغـيرـةـ كـانـتـ نـشـيـطـةـ فـتـسلـقـتـ وـ دـارـتـ حـولـ عـدـدـ مـنـ الـأـغـادـيرـ التـىـ تـرـغـمـ الـجـمـالـ عـلـىـ اـقـتـحـامـهـاـ وـ الـغـوـصـ فـيـهـاـ. وـ فـيـ طـرـيقـنـاـ أـيـضاـ وـجـدـنـاـ بـطـءـ وـحـيـدـةـ قـامـ بـصـيـدـهـاـ أـحـدـ الـرـفـقـاءـ وـ فـجـأـهـ وـ بـشـكـلـ غـيرـ عـادـيـ أـصـبـحـتـ الـجـدـاـولـ مـرـفـعـةـ وـ قـدـ كـانـتـ تـجـرـىـ بـيـنـ التـلـالـ التـىـ ظـهـرـتـ كـصـخـورـ قـاحـلةـ.

بعدـ الـظـهـرـ بـدـأـنـاـ سـيـرـنـاـ إـلـىـ (ـمـارـيـخـ)ـ نـفـسـ الـطـرـيـقـ الـمـمـطـرـ الـذـيـ سـلـكـنـاـ، وـ هـنـاـ أـيـضاـ وـاجـهـتـنـاـ الـعـاصـفـةـ الـقـوـيـةـ، وـ بـالـرـغـمـ مـنـ أـنـاـ كـنـاـ خـارـجـ مـجـرـىـ الـجـدـوـلـ إـلـاـ أـنـهـ كـانـ عـلـيـنـاـ أـنـ نـقـوـمـ بـحـفـرـ قـنـاءـ حـولـ الـخـيـمةـ، وـ بـعـدـهـاـ خـلـالـ عـشـرـونـ دـقـيـقةـ كـانـ مـكـانـ الـطـبـخـ قـدـ أـصـبـحـ

جدولاً يغلى بالوحل. والخور أكثر اتساعاً كل دقيقة أو ثلات دقائق إلى أن أصبح عرضه ثلاثة أقدام.

وكان حجر البرد يقطقق حولنا وطول كل منها حوالي بوصة وفيها نواة

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٦٣

سوداء اللون، لذلك قمت بجمع بعض منه لعمل بحث علمي عليه.

في الساعة الخامسة مساء أشرقت الشمس مرة أخرى، وأنا جالس مستمتعاً بأمسية جميلة بجانب النار المشتعلة فرحاً لتوفير علف الجمال بكلمة جيدة وكافية.

طيلة ذلك الطقس الجميل تعودت أن أتناول عشاءً قريباً من نار دافئة بجانب راكبي الجمال لاستمتع بمزاحهم وقصصهم الجميلة، فالبلوش هم أفضل أشخاص في العالم من حيث موافقتهم على الرحلات والسفر. فهم في وقت الشدائيد يعملون بأمانة ونشاط كالجن. ودائماً في المختيم يبدون معنوي مسرورين وأحاديثهم واضحة أكثر من أي شخص جلست معه أو سمعت عنه. فهم أيضاً عنصر طيب وله قدرة قوية على المرح مع طبيعتهم المحببة.

في صباح اليوم التالي السابع من الشهر بدأ ستة من الرجال في رفع الخيمة التي كانت ثقيلة ورطبة بفعل المطر وضعها على ظهر الجمال.

وقد أصبح واضحأ لنا عند ما نبدأ مسيرتنا تبدأ معها المتابعة. لقد ظهر أمامنا سقوط المياه منحدرة من الصخور العالية مشكلة بركة كبيرة من الصخور القوية بطبقه طينية على كل الجوانب.

وهنا علينا أن نقوم بقطع أشجار نبات الطرفاء لعمل معبر للجمال، وفي حوالي الساعة الحادية عشر خرجنا من الجبال، وبدا لنا أننا أخيراً قد وصلنا إلى القرية. أمامنا هنا سهلاً منبسطاً «مالحا» تقطعه ممرات مائية عميقه، وتقع خلفنا سلسلة من الجبال القاحلة حمراء اللون.

كان «غلام شاه» مع الجمل « Maherی » خلف القافلة، ولكنه بفعل طبيعة الجو كان في الخلف مختفياً عن النظر. هنا ظهر لنا طيفاً غير عادي.

أشخاصاً بملابس رثة يضعون شيئاً ما ملفوفاً على رؤوسهم لا يمكن أن

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٦٤

نتصور مدى الدهشة عند ما رأى رجالـ هؤلاء الأشخاص الطويلـ القامة ذو الأنوف المعكوفـة واللحـى السوداء الخشنـة. إنـهم لم يروا أو يسمعـوا عن شخص مثلـ إفرنجـي. فـهؤلاء قـوم مـسلحـون حتىـ أسـنانـهم بالـسيـفـ، وـالـترـسـ، وـالـبـندـيقـةـ، وـالـسـكـينـ وـالـدرـعـ الحـديـديـ. كـماـ أنـهـمـ يـظـهـرـونـ بـزـيـهـمـ الرـئـيـسـيـ الذـيـ يـتـكـونـ مـنـ لـبـاسـ خـفـيفـ وـزـهـيدـ مـلـفـوـفـ حـولـ الـوـسـطـ وـصـنـدـلـ أـخـضـرـ اللـوـنـ وـطـاقـيـةـ لـلـرـأـسـ. حقـاـ إـنـيـ أـعـتـقـدـ لـوـ أـنـهـمـ رـأـوـنـىـ قـبـلـ أـنـ أـرـاهـمـ.

لـكانـواـ قـاتـلـىـ لـيـسـ لـأـيـ حـقـدـ بلـ فـقـطـ لـيـرـواـ مـاـ هوـ جـنـسـيـ. المـهـمـ أـنـىـ لـدـىـ كـتـابـةـ مـذـكـرـاتـيـ عـنـهـمـ اـقـتـرـبـواـ مـنـ فـقـمـتـ بـكـتـابـةـ مـلـاحـظـاتـ طـيـةـ عـنـ قـائـدـهـمـ.

وـبـالـرـغـمـ مـنـ أـنـ الرـجـالـ لـاـ يـعـتـقـدـونـ بـالـخـرـافـاتـ حـيـثـ كـانـتـ نـظـرـاتـهـمـ الثـابـتـةـ عـلـىـ الـجـهـازـ الغـيرـ مـعـرـوفـ تـشـيرـ بـلـ تـثـبـتـ لـىـ مـدـىـ حـيـرـتـهـمـ. وـلـكـنـهـمـ كـانـواـ عـلـىـ وـشـكـ أـنـ يـمـضـواـ فـيـ طـرـيـقـهـمـ. هـذـاـ مـاـ لـمـ أـرـغـبـ بـهـ لـأـنـىـ كـنـتـ مـتـشـوـقـاـ أـنـ أـسـأـلـهـمـ عـنـ أـيـ شـيـءـ بـالـنـسـبـةـ لـلـطـرـيـقـ، وـأـمـاـكـنـ التـخيـيمـ إـلـىـ آخـرـهـ.

وـعـنـدـ مـاـ بـدـأـتـ الـحـدـيـثـ مـعـهـمـ بـالـلـغـةـ الـبـلوـشـيـةـ، اـقـتـرـبـواـ مـنـ وـهـمـ يـتـذـمـرـونـ وـقـدـ وـضـعـواـ بـنـادـقـهـمـ أـمـامـهـ وـبـدـأـوـاـ فـيـ الـأـسـئـلـةـ «ـمـنـ أـنـتـ؟ـ وـمـاـذـاـ تـكـوـنـ؟ـ»ـ؟ـ

«من أين أتيت»؟، «لماذا تتحدث بالبلوشية»؟ «نحن بلوش»، «أين جملك»؟
«و إلى أين أنت ذاهب»؟ ... الخ.

لقد انتظرت لحظة بهدوء تام حتى أكملوا حديثهم، ثم جاوبتهم بصوت منخفض «السلام عليكم»، و في الحال أظهروا احترامهم و تهذيبهم، لا حرامي الشديد الذي دفعهم للسلوك الطيب. أيضا كان بإمكانى من أن أتظاهر بالأدب لمصلحتى فى ذلك - لذا أكملت ردا على تحitiesهم:

«السلام عليكم»

«أهلا و سهلا»

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٦٥

«نتمنى لكم السلام»

«كيف حالكم»؟

«كيف أهل بيتك»؟

«إنهم طيبون بإذن الله»

«ما هي الأخبار»

«ليس عندي أخبار»

«أنا بخير، عساكم بخير كذلك»

ثم بدأنا التحية مرة أخرى حيث أنه من غير اللائق أن نتوقف أولا عن تكملة القاء التحية حتى تبدأ القافلة بالسير، و عند ما بدأت الجمال تسير واحدا يلو الآخر سمعت اثنين من هؤلاء الرفقاء يتحدثان و قال أحدهما:

حسنا إنني قد عشت حوالي ٣٠٠٠ سنة، وقد سافرت لمعظم بلاد بلوشستان، ولكنني لم أرى بحياتي رجال يملكون كل تلك المقومات.

و عموما، لم تكن هذه الصدمة الوحيدة له، لأنني في اللحظة التي أخذت فيها دفتر مذكراتي لأدون فيه ملاحظاتي لصديق لي في (جاسك) لأنبه عن نجاح رحلتي حتى الآن، كانت عيناه تحدقان في الدفتر والورق التي لم يرى مثلها في حياته، و بدأ يقلبها بين أصابعه بشكل طريف للغاية. و يقول وهو مندهشا، أوه .. أو إنها رقيقة جدا، «و كيف إنها بيضاء كالحليب والله» و قد مسح عليها بعصاوه حيث تركت علامه سوداء على الورق. ثم أخذ القلم و هو يتعجب و يقول لصديقه «انظر إنه شيء عجيب كيف يكتب و يعلم إن له قلباً سوداً».

و بعد أن بدأت القافلة في التقدم الآن أكثر، ركب الجمل «ماهرى» الذي جسم بالقرب مني مع «غلام شاه» و قدمته فورا للمقدمة، حينها لم أكن

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٦٦

أعرف أن للجمل «ماهرى» سرجان، حيث جلس في السرج الأمامي غلام شاه و هو يحمل التلسكوب و الترموميتر، و المنظار الكبير و غذائي أو عشائى من الطعام، و كان «غلام شاه» باقيا بجانبي و نحن نتارجح معا على الجمل، و قد سبقنا القافلة بحوالى ساعه تقريبا، أي ٦ أميال، إلى أن وصلنا إلى كهف، فجلسنا تحت ظله لتناول الغذاء. و كان المطر الذي لا مفر منه قد أدركتنا هنا. عموما، و اصلنا سيرنا و في حوالي الساعة الثالثة خيمنا على ضفة (خور شريفى) تتمتع منطقة شريفى هنا بواطن مليء بالأشجار الجيدة، و هنا وجدت الجمال علفها الجيد من شجر «الكافور» و الذى تأكل مثله منذ مغادرتنا بلدة (ك يكن).

في هذا المساء و بواسطة «جهاز الترمومتر» وجدنا أنفسنا بعد كل الجهد بين الصخور والجبال ولا حظنا بأننا قد ارتفعنا فقط ٦٠٠ قدم. ثم شاهدنا عدة ممرات جبلية، و ماشية الجبال، و حيوانات أخرى جيدة تستحق الصيد. وبكل بساطة أقنعت «جازو» للبقاء هنا للتمنع بهذه الرياضة، كما أنه يمكننا من أن نجفف الخيمه، حيث أن الجمال و سائقوها قد قاموا برحلة طويلة و من الأفضل لهم أن يأخذوا قسطاً من الراحة.

اليوم التالي كان لنا صباحاً جميلاً، فقمت بسرعة بتبديل ملابسي وأخذت بنديتي الصغيرة و خرجت من الخيمه و جلست أمام النار لأشاهد تجهيز طعام الإفطار، وقد كان ذلك أجمل صباح في حياتي. بكل شيء يشعرني بجمال الطبيعة. رائحة الحطب وهو يحترق في الجو البارد النقي، و صوت نقرات طائر الخشب الكبير الوحيد في البلد يتسلل من بين الأشجار القريبة. كل ذلك كان رائعاً بتفاصيله الدقيقة التي تركت آثارها الجميلة في ذاكرتي.

لقد كان مخيمنا بصورة رائعة الوصف فهناك على ضفاف (خور الشريفي) الذي سيقودنا لمرحلتين أخيرتين من رحلتنا، وكانت الخيمه

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٦٧

منصوبة على عشب الربيع الأخضر و خلفنا كانت سلسلة من التلال البنفسجية و الحمراء تدعى (اوشنداذر). و على بعد بضعة أقدام حول بقايا النار، تمدد الرجال و هم ما يزالون يتلقون بستراتهم الضخمة التي تسمى «بالبالاكس» أو «هيرى هيريس» لقد رفضوا أن يعترفوا بالاسم الفارسي لملابسهم و هم يقولون «لا، نحن البلوش نسميتها بال بش». بسرعة قام «غلام شاه» بتجهيز البيض و الشاي و «جازو» كان جالساً لتحضير التمر و الخبز. بعد أن فرغنا من الطعام بدأنا سيرنا عند

شروق الشمس الذي غطى التلال و قد انتشر نورها الساطع الدافئ على كل شيء.

بعد ذلك وصلنا إلى منحدر في وادي ضيق في تلال (اوشنداذر) حيث وجدنا هنا آثاراً لصيد كثيف. فجأة وجدت صديقى قد أصبح دليلاً مسكوناً ثقيلاً الحركة يجر رجليه محدثاً صوتاً و كأنه شخصان يمشيان، إضافةً لذلك فقد ظهر عليه الإعفاء من برد شديد. و في هذه اللحظة التي بدا فيها كل شيء ساكناً كان صديقى يهتز بسبب السعال الذي أصابه فجأة و ارتعد له جسمه. و عند ما ذكرت بأن مرضه هذا سيصييه بما يشبه العمى المؤقت فسيكون من الواضح عندئذ أنه لن يظل الدليل، و المساعد النشيط. و لكن من غير الممكن أن أغضب من صديقى القديم بالرغم من أننا قد أخفاينا بصوتنا قطيعان من ماشية التلال، إلا أننى تمنت بالتسليق المنعش و بجمع بعض النباتات لإضافتها لمجموعتى.

هذه المنطقه لا يسكنها أحد سوى أننا تقابلنا فقط مع خمسة رجال طوال رحلتنا منذ بدأناها من الساحل، حتى أننا كذلك منذ يومين لم نصادف أحداً في طريقنا.

في صباح اليوم التالي وبعد جولة صيد فاشلة بدأنا سيرنا إلى أعلى (نهر شريفي) المتفرع من نهر (جفين) كان القاع هنا محصوراً و فيه كثير من

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٦٨

الصخور الضخمة، بسعادة غامرة تسلقنا هذا الصخر الشديد الإنحدار و عبرنا السهل المنبسط الذي تقطعه المنحدرات الكثيرة. هنا بدأنا نواجه أسراباً غير عاديه من الجراد المهاجر، و لكثافه هذه الحشرات التي كانت تطير في السماء كادت تحجب الشمس عن الأرض كالغيوم، و كانت جميعها من النوع الأحمر الثمين الذي يصلح للأكل.

بالرغم من أن الرجال الذين كانوا في المخيم يزدرون أكل الجراد إلا أننى قد شاهدت «عبد الله» يقوم بعصير المادة الصفراء من الجراد و يأكلها بتلذذ. و يبدو أن جميع الرجال يعتبرون الجراد من أفجر الأطعمة لتقديمه على الطاولة أكثر من أنه مدمر لجميع

الزرع و يلتهم بسرعة أي نوع من النباتات التي تغطي المناطق و كذلك الشجيرات في مجرى المياه. أيضا بترحالة المتواصل في هذا الفصل من السنة يأكل الجراد عشب الربيع الأخضر بما فيه الكفاية و لكن عند ما يحل الصيف و يحترق الزرع من الحرارة أعتقد بأنهم سيموتون جوعا. إنني أذكر شيئاً مهما قد حصل في بلده (هنجام)، لقد كان الجراد يأكل الجراد الميت ليعيش و لكن عند ما يدخل شهر يونيو سوف لا يكون هنا أي جراد في المنطقة.

كان هناك أيضا سربا من طيور الطهوج و هي من فصيلة الدجاج و كذلك طائر الحجل. وقد قضيت وقتا طويلا في اصطدام طير الطهوج. و في الساعة الثانية و خمسة و ثلاثون دقيقة مساء وصلنا ثانية إلى نهر (شريفى) الذي يبلغ عرض قاعه حوالي ميل واحدا. أما مجموعة الضفاف المكونة من الطين و الوحل يبلغ ارتفاع الواحدة منها حوالي ستون قدما. بدا لنا القاع مغطى بالنباتات البحرية ذات اللطعم الحلو. و لكن جمال الساحل لا تبالي بالأكل من تلك السموم، لأنها تتغذى على حشائش الباباس، من ضمن النباتات أيضاً كان نبات «سبارتا» و هو نبات ذات أوراق ناعمة و هي أكل مفضل لدى الجمال و كان متوفرا بكثرة. أما نبات «التراث» الذي يعتبر

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٦٩

الطعام الصحي للجمال و بغيره لا يمكنها الحصول على قوتها، فقد حاولنا جهدا لنثر عليه و لكن لم يوجد منه شيئا.

بعد حوالي ثلاثة أميال من دخولنا للنهر، وصلنا إلى غابة صغيرة من أشجار التمر و كان هناك كوخا وحيدا بالقرب من هذه الغابة، فنصبنا خيمتنا فيها و حينها لا حظنا صاحب هذا البستان مشغولا في إشعال حطب بعض النباتات التي لربما دخانه يدفع الجراد ليطير بعيدا عن هذا المكان الذي كانت فيه مساحة مزروعة بالقمح. كان راعي هذا البستان لأول وهلة خائفا من قافتلنا، و لكنه تعاطف معنا بعد ذلك و باع لنا بعض البيض و حليب بشمن باهظ. و في هذا المكان أيضاً قمنا بذبح آخر شاه من الثلاثة التي جلبناها معنا من (جيكن) و كان لا بد من ذبحها لإنقاذ حياتها؛ و ذلك لأنها أصبحت وحيدة في القافلة بعد أن قمنا بذبح رفيقتها، و بعد أن عاندت في سيرها لشعورها بوحشة تامة، ربطت مع الجمل من عنقها، و لكن أدى شدها له باستمرار إلى قطع الحبل من طرفه.

خلال سيرنا تنبهت للمناقشة التي دارت بين «إبراهيم» و اثنين من رفقاء الرحلة الصغار. فحدثهما كان عن الأمطار التي سقطت بغزارة و كيف أنهما بإمكانهما أن يكونا بوضع جيد عند قيامهما باتفاقيات عمالية. بعد سقوط الأمطار هذه السنة بكثرة عن السنتين السابقة، فزراعه القمح الواسعة في (مكران) تستلزم شيئاً: عدد من العمال مع كمية الأمطار هذه لتحويلها للزرع. و بعد أن بدأ هذان الرجال رحلة شاقة و طويلة لبلاد عدائية و أخرى غير معروفة، و بعد أن أصبحا على مقربيه من بلددهما، ستحت لهم الفرصة الآن للعيش في رفاهية بدلاً من متابعتهم القيام برحلات أخرى خطيرة.

بدأ هذا الموضوع يدور في رأسى بدقة و لبعض الوقت قبل أن أتخذ أي قرار فيه. إن شيئاً واحداً لم أتمكن من معرفته من ذلك الحديث الجاف الذي كان مبرراً ظاهراً للغضب الظاهر في أعينهم. للمرة الثانية لمح لى

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٧٠

«إبراهيم» بحديثه عن مضاعفة أجراهم لحل أي نزاع و لكنني لم أصدقهما فتحدثت مع إبراهيم بعنف (حيث أنه ليس من الممكن أن يفرض عليه شيئاً من هذا القبيل)، و قلت له بأنني لا أصدق هذا القول لأنني أعرف الكثير عن البلوش منذ سنين عديدة فهم لا يقومون بفعل شيء يدل على عدم رجولتهم، فهم إذا وعدوا و أعطوا كلمة يلتزمون بها، و ليس من الممكن أبداً أن يصحبوا رجالاً منذ البداية ثم يتخلو عنه بعد ذلك و هو في أول الطريق.

(ربما كان على شاه قد رفض نوعاً من الاحتقار و لذلك يفعلون هذا الشيء).

إن ما مرّ من أحداث طوال الوقت كان مجرد رغبة، بعد ذلك سارت الأمور بجميع المراحل بشكل سليم.

في صباح اليوم التالي بدأنا السير و كان علينا أن نمشي حوالي تسع ساعات متواصلة. و خلال الساعات و النصف الأخيرة كنا نأخذ طريقنا إلى أعلى و أسفل بين الصخور و الممرات المائية في الظلام الشديد و في اتجاه غير مؤكد بأنه صحيح أم لا. على كل يجب علينا أن لا نسبق الأحداث في رحلة زاخرة بالحوادث المفاجئة التي قادتنا في الحقيقة للترحال عبر حدود بلاد رائعة (باشا كارد).

و نحن في هذه البلاد الآن «حسب معلومات السكان» سنجد أشياء مذهلة. أكثر ما في هذه البلدة كان غير سالكاً، و كان هناك شيئاً ما عبارة عن جسم ضخم كالشيطان يدعى .. «هيرس» بجسم هائل كالرجال الضخمة. بعد ذلك أيضاً كان هناك قلاعاً ضخمة البناء قد بناها «رستم» نفسه في عصر قديم، كذلك كان علينا أن نشاهد الكثير من الأشياء المهمة التي وصفتها كما هي في الصفحات المقلبة بأقل تعديل تعتبر البلدة بدائيه،

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٧١

برغم من التأشير عليها في الخارطة منذ أيام «بوتينجر» لم يدخلها بعد أي شخص أيض. حتى خارطة «الماجور سانت جون» التي كانت مطبوعة في موطنى حددت عليها عاصمة البلدة (أنغيران) على بعدأربعون ميلاً من موضعها الأصلي.

في صباح اليوم التاسع كنا قد تأخرنا قليلاً بسبب الجمال لأنها كانت هائجة، نود أن نجد مدخلاً إلى العشب، و بسبب هذا فقد خلعوا المقاييس الخشبي من أنوفها حيث يربطها باللجمام. وقد قضينا نصف ساعة للتحكم بهذه الحيوانات، فقد كانوا يتآلمون جداً خاصة الجمل الكبير «جاسكي» الذي أفلت رقبته فقام خمسة رجال بالسيطرة عليه بعد تهييجه الشديد لوضعه المؤلم هذا. بعد تسوية هذه الحادثة بدأنا سيرنا من ضفة النهر و مررنا ببقعة مزروعة بالقمح من النوع الطيب المذاق الذي يحبه سكان القرية الجبلية و كانوا يسمونه «سونايتى».

كان طريقنا جميلاً وبهيجا بما فيه الكفاية بين سُنابيل القمح وأسراب من الطيور زاد في جماله منظر الصخور الفائق التصور، ولكن فاتتنا في هذا الصباح تغريداً رائعاً لطيور الحجل أو الطيور ذات الأرجل الصفراء. حتى الآن لم نصل بعد لبلدة طيور (الكابج) أو طيور الأرجل الحمراء التي تطير بنظام ثابت على علو منخفض و صوتها المنخفض بنبرة «كوك، كوك، كوك». اليوم فقط عرفتحقيقة غريبة و هي أن الجمال الذكور تعرق فقط في مؤخرة رأسها أما الإناث منها فإنها لا تعرق بالمرة؛ لذلك لم أكن أعرفحقيقة هذا الأمر لأن جمالى كانت جميعها ذكوراً.

لقد عانينا كثيراً في تلك الرحلة من الصعوبات التي واجهتنا بسبب عدم

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٧٢

وضوح معالم الطريق. وقد علمت اليوم ما بين الساعة العاشرة وخمسة عشر دقيقة و حتى الخامسة و النصف، حسب ما ظهر في البوصلة، و بالمقارنة مع الأيام الأخرى، إنه ما يزال هناك صعوبة كذلك لعبور سبعة تلال أخرى عمودية الشكل إضافة لما سرناه تبعد الواحدة عن الثانية ميلاً أو نصف ميل. وفي الساعة الثانية بعد الظهر عند وصولنا إلى نقطة تلاقى ثلاثة روافد لنهر (الشريفي) تركنا القاع الرئيسي للنهر لتابع القناة الشرقية، و هنا جمعنا القافلة بعد أن تجولنا حول المنطقة و وجدنا أماكن كثيرة للتوقف.

و ما أن اقتربنا من المكان الذي قررنا التوقف فيه حتى سمعنا صوتاً يصيح «هلّي واجي هلّي، بالله عليكم أن تأتوا إلى هنا لقد انكسر الدواء و قد يحرق الجمال و يقطعها إرباً. إنه بلا شك شيء مثير و لم أستطع طبعاً أن أخمن ما قد حصل. و بأقصى سرعة ذهبت إلى الرجال حيث يقفون، فوجدت قطعتان من القطران قد انصهرت في الجراب و ذابت بفعل حرارة الشمس في ساعات

الظهيره و سألت عن كل شيء و ابعت منها رائحة قوية غير محتملة أزعجت الرجال. لقد كانوا دائماً في هلع و خوف شديد من أدوتي.

حيث كان حسن هو المكلف بحمل شنطة جلدية تحتوى على النترات قوية، والكبريت و «حامض المبورياتيك» لفحص المعادن. وعلى الرغم من أنها كانت مغلقة بعانية إلا أن الحقيقة قد تفحمت يوماً بعد يوم بفعل هذه المواد، وعند ما شاهد الرجال هذا المنظر اعتقدوا بأن كل شيء سيحترق بفعلها.

فقط وجدت جواربي الاحتياطيه تالفة لأنها كانت ملتصقه مع بعضها.

أما باقي الأشياء فلم يحصل لها أي شيء، عندئذ وجدنا في طريقنا شجيرات عجيبة يطلقون عليها اسم «بان» فهي في الحقيقة تنتمي إلى فصيلة «الفينستوكسيكوم» فمئات الفروع اللامعة منها ثبت في الوسط و ليس لها

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٧٣

أوراق و إذا ما ضغط عليها فإنها تخرج ما يشبه اللبن الأبيض و لكن من الطعم. و عند ما تموت هذه الشجيرات تموت معها الجذوع. بعدها يتشعب في منتصف الشجيرات شيئاً يشبه الجذور الصغيرة.

ادركتنا المساء و نحن ما زلنا نخوض في سيرنا ضفاف السيل حتى وصلنا لنقطة التقائه جدران المجرى مع بعضها البعض، فوجدنا أنفسنا في ممر أسفل فجوة عميقه.

كان جدار المجرى يرتفع حوالي ثلاثة قدم و يكسوه الطمي الأزرق و صفائح «الكورتز» و هو معدن شبه نفيس. أما الحواف فكانت أمامنا كأنها ممشطة ذو أسنان، المياه هنا كانت قوية و بعض عناصرها قد غيرت الطمي إلى حجارة زرقاء قوية.

بدأ «جازو» يبحث عن واد ليقودنا خارج هذه الفجوة، ثم قال هنا يرقد جدودي، بعدها وجدنا اثنان أو ثلاث مخارج توقفنا أخيراً وأشعلنا المصاصيح و استرخنا هنا لنكتشف بعد ذلك بسيرنا إحدى الأماكن القديمة المحببة لدى «جازو». و بعد مجهد كبير نجحنا في أن نصعد بالجمال و الخروج بها من الممر. و عند ما وصلنا إلى أعلى وجدنا منحدراً شديداً، و بعد أن عبرنا مجرى الجدول وصلنا إلى (دازاكا) فنصبنا الخيام فيها. لقد كان صعودنا اليوم حسب مؤشر «الباروميتر» حوالي ٢٦٥، ٢٧ و تمثل ما يقارب ٥٤٠ قدمًا. ثم اضطررنا أن نأخذ بكلمة «جازو» عن عدم وجود «جور» حولنا، و ما كان علينا إلا أن نحل الجمال لترعى من شجر «الكافور» الذي برغم قلته كنا متأكدون من أنه هناك بالمكان.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٧٥

الجزء السابع: [الرئيس على – الأمير يوسف – سيف الله]

إن جبل (راستو) الذي نحن به الآن ونود قطعه سيراً ليس به أي شيء غير السلاحف العجيبة، و بينما نحن نخترق مجرى السيل و مقابلنا تماماً كانت هناك صفوفاً من المنازل و التي يستعملها المواطنون هنا لحراسة بساتين النخيل. من على قمة (راستو) شاهدنا منظراً جميلاً. و عبرا للجهة الشمالية نحو الأفق و على بعد مسافة تقع سلسلة جبال (مرز) الشامخة التي تمثل مقاطعة (مرز).

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٧٧

في اليوم الثاني استيقظت مبكراً و أنا متلهف أن أرى كيف هي حالة الأرضي التي أنا فيها اليوم. كان هناك رسمياً ليـ رجل على حائط قديم الذي كان في وقت من الأوقات قريباً من قطعة أرض مزروعة بالقمح، و على مقربة منه أيضاً كانت هناك شجرة ضخمة من شجر النخيل هي الوحيدة التي بقى من جميع أشجار النخيل التي كانت تملأ الأرض قديماً.

بينما كنت أستمع بوجة الإفطار التي كانت تتكون من لحم فخذ بارد و مخلل و كاكاو مع احتفاظنا بكل ما يدل على التحضر

الفاخر، أخبرنا «على شاه» عن وصول أحد الممثلين الدبلوماسيين من «رئيس على» حاكم (باشكاردن) التي كانت حسب معرفتي بجانب (أبيني باند) المكان الذي خيمنا فيه. و كنت تواقا لاعطائه إنطباعا جيدا عنا فكان ردائي القرمزى اللون موضوع على بد المبعد وقد طلبت قهوة و غليون.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٧٨

بعد ذلك استدعى زائرى. دخل المكان و هو يردد بفخر سلام البلوش الطويل. وقد عرفت شخصية الزائر من بنديته الطويلة المكسوّة بالفضة، و حافظة سيفه ذلك يدل على أنه شخصية اجتماعية رفيعة المستوى.

و بالرغم من أنه لم يشأ أن يظهر اهتمامه، إلا أن الدهشة بدت عليه عند ما رأى خيمتي و السجاد المريح، و أكثر من ذلك حلقة البراميل المثبت فيها أعمدة الخيمة، و قد كان منبهرا بعظمتنا، و بكل بساطة كنا لا نجد صعوبة في الرد على أسئلته، و عند ما سألنا لماذا أتينا إلى هنا كان «إبراهيم» جاهزا للرد عليه. لم يكن تقديم القهوة مقبولا منه بالرغم من أن تقديم القهوة هو دليل على الاحترام و لكنها غير مرغوبه لمرارتها. و لا حتى الغليون المحضر بتبع شيراز الجيد لم يكن حارا ليناسب ذوق البلوش الذين يدخلون مثل العرب نوع من التبغ اللاذع و الحاد الرائحة و لا يفضلون النوع الخفيف الطعم.

كانت مهمته تقديم دعوه من «رئيس على» و الذى كان مخيمه بعيدا عنا حوالي ميل واحد، و قد جاء ليرشدنى إلى ذلك المخيم. برغم هذه المفاجأة إلا أننى أكدت له و أنا أحمل الكره بيدي قائلا: و سوف أفكّر باقتراحه، و لمّحت له كذلك أنه لم يكن لي من قبل شرف مقابلة الرئيس بنفسه. و رأيت أنه من الأصلح لى أن يقوم نائبى بالزيارة الأولى، و هنا أخذته «إبراهيم» خارجا لمناقشة العمل الحقيقي للجتماع. ملاحظاتي لشخصية مشهورة كهذه كان لها كثيرا من الاعتبار و الاهتمام. و قد لا حظت ذلك في مناسبات عديدة ما مدى الفرق بين التأثير على هؤلاء الجهلة من البلوش الذى لا يتسلل إلى نفوسهم و بين أولئك الفارسيين الأكثر مدنية و حضارة.

جاء إبراهيم بعد ذلك ملحا علينا بالذهاب فورا إليهم لأن الأمير

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٧٩

«يوسف» من (جاسك) كان موجودا مع «الرئيس على» كذلك كان الأمير «شهداد» شقيق الأمير «يوسف»، و مع هؤلاء الحكمان كان إبراهيم يحاول أن يجعلهم متقاربين و متحالفين مع بعضهم البعض.

أما بخصوص وجود خطورة على من أهالى « بشكرد » فقد أعاد لي ما ذكره طول الفترة السابقة أن واحدا من بلوش (مكران) الجيدين يساوى ستة من (باشكاردين) و أنه مع الرجال الذين معى سوف يحمونى في المناطق بعد هذا الإقليم.

وفي الثانية عشر و النصف حملنا أمتعتنا و رحلنا عبر الصخور لمسافة ميل و نصف في اتجاه الغرب. و في طريقى كان جلّ اهتمامي مركزا على « تاجو » الذى كان يسير بجوار جملى يقطا لكل ما هو غير عادى، و كنت أشعر متى كان يريد أن يتحدث إلى أو يخطرنى بشيء ما، و لما كان يدرك أننى فهمت مقصدته كان يحاول أن يلتقط من ذاكرته المشوشه جملًا باللغة العربية التي اكتسب منها بعض أجزاء لخمسة أو ستة عشر كلمة.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٨٠

لم أجد الفرصة حينذاك في بلدة (هنجام) لدراسة لهجة أهل الباطنة من بعض القراءة الذين كانوا عابرين بسفنهما الشراعية و ذلك في ليلة واحدة تقريبا، و جميع دراساتي العربية التي تعلمتها من خلال الأربع سنوات لم تفيديني بأى شيء مع هذا الرجل و لهجته. و المحادثة التي كانت بيننا الآن بها الكثير ما هو في لعبة Buz « أو لعبة التخمين »، و لكن مع قليل من الصبر استطعت فهم الحديث فقالت: « جى يسرون، هذين الاثنين، يبغون فلوس » (و هذا يعني أن الاثنين سيرحلان و يريدان دفع أجورهما هنا).

إن هذا على كل لم يزعجني كثيرا، لأننا سبقي حوالى ثلاثة أو أربعة أيام داخل الخيمة لحين دفع أجور جميع الرجال، وصديقي الاثنين سيبقىان لذلك أيضا، لأنهما في الحقيقة لم يكن لديهما الشجاعة ليخبرانى أنهما راحلان. فهما يعتقدان بأن لديهما ثلاثة أسباب قوية لطلبهما دفع الأجرة مقدماً، و حتى لا أثير شكهما بفرضى كنت أحاول دائماً أن لا أقرب منها حتى هذه اللحظة.

بعد ذلك صعدنا إلى أعلى هضبة طينية ناعمة زرقاء ثم انحدرنا إلى الجهة المعاكسة و وجدنا أنفسنا في ممر ضيق منخفض تابعنا سيرنا فيه حتى وصلنا إلى سفح (ابنين باند) الذي يعلو ٣٠٠ قدما فوقنا و هنا أرشدنا قائدنا للمكان الوحيد المنبسط الذي يمكن أن ننصب به خيمتنا. و حتى تنصب الخيمة فرشت سجادتى و وضع الكرسى الخاص فى طرفها و بقينا ننتظر «الرئيس» وأصدقائه. أولا جاء «شداد» و «يوسف» و هما الرعيمين لساحل (مكران) من الساحل مع بعض رجالى الذين وقفوا يظهرون ولائهم بصور مختلفة لهؤلاء الحكماء، فأخذوا مسرعين يقتلون أيديهم.

إن هذين الحاكمين الصغيرين ذوى البنية الطويلة بطلعتهم القوية كانوا محترمين جداً لتسامحهما و كان الترحيب بينهما وبين الرجال باديا على جانب عطوف من جهة و مخلص و ودى من جهة أخرى، و كان كلام

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٨١

الرجال لأصدقاء قدامى و ليس لحاكم و رعيته. يبدو هناك مؤشر ولاء جامح في حياة الرفقاء و في طريقة معيشتهم و التي تضع كل رجل في مكانه المناسب.

بسرعة جلس أصدقاؤنا الأعزاء على يسارى، و قد تقابلنا من قبل على الساحل و لكن كان ذلك قبل سنوات، و ما أن قال: «إبراهيم» أنتي «فالو-وار» و هو يعني «فلوير» بلغته البلوشية حتى بدأنا نكون ودودين لبعضنا البعض - ثم تحدثنا عن الصيد قدماً في في (جغين) و تلال (باركو) و كنت أعرف بأن الحكماء جاءوا للمفاوضة في عمل تحالف جديد مع الرئيس، و النقطة المهمة كانت في أن ينحهم بعض الرجال لمساعدتهم ضد غريمهم «عبد النبي» الذي ذكرت سابقاً أنه كان في (ميناب).

مبعوثنا في الصباح كان «دور گوش» أو (صاحب الأذن اللؤلؤية) قال إن الرئيس سيحضر هنا فوراً. و في الحقيقة في هذه اللحظة شاهدنا الرجال يتسلقون الممر المرتفع، و بعد قليل من تقبيل الأيدي جلس الرجل العظيم بجانبى و لكنه كان متواضعاً و تذكرت قول «إبراهيم» في أهالي (بشکرد) و هدوئهم و سلاسة تعاملهم ..

و على جانبي الأيسر جلس أمراء (مكران) بلحاظهم السوداء و حواجبهم الكثيفة، و على رؤوسهم عماماتهم الكبيرة و بعضهم يرتدي رداء قرميزياً جميلاً ذو أزرار فضية وحزاماً الذي كان يثبت به السكاكين و السيف.

و لكن على جانبي الأيمن كان الفارق واضحًا، فقد جلس رجل ممتلىء القامة ببشرة شاحبة مصفرة بدون لحية أو شارب أو أي صفة رجولية مميزة. كأنه الإمبراطور (كلوديوس) يلبس فقط قماشاً يلفه حول وسطه و قميصاً أبيضاً ليس به حتى أى تطريز أو إشارة أو علامة ملكية التي تثبت عادة في الأمام.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٨٢

كان أسلوبه في الحديث صاخباً بشكل ساذج مما يحرق ذلك من نفسه و يحط من قدره، و عند ما قدمنا له الغليون رفضه لأنه كان رجلاً بسيطاً و مسناً و لم يفهم أشياء كهذه، بعدها دار علينا لتقديم طبق به قليل من السكر، كان يطلب و هو يتظاهر بالتواضع قطعتان من السكر لابنه الصغير و عند ما قدم له زجاجة مليئة بالسكر أخذه فرحاً شاكراً. لقد حضر «عبد الله» و قال مستسلماً إن الأرض حجرية قوية و إن أوتاد الخيمة لا تدخل بها، ثم أضاف إنني سأثبت أوتاد خيمة «صاحب» هنا. و في لحظة جلس على الأرض و وتد الخيمة بين قدميه و بدأ يطرق عليه بحجر متوسط الحجم و سط ضحك و استنكار لطيف من رجالى.

و في وسط هذا المأزق بسبب وتد الخيمه قام «إبراهيم خميس» بتختر فى مشيته مستخفا و فى يده عنان اللجام. بعد أن حلّ الجمال لترعى. ثم أخذ إبراهيم «عبد الله» من ذراعه و التقط وتدًا، و بهدوء وضعه فى المكان الصحيح و قال لـ «عبد الله» أن يضرب، أمسك «عبد الله» بمطرقة و أخذ يقيس المسافة بحذر حتى الضربة الثامنة التى بها كان الوتد قد طمر تماما. و ما يزال «إبراهيم» يستخف بـ «عبد الله» حتى كانت جميع الأوتاد قد ثبتت بنفس الطريقة. أما الحال فقد ربطها فريق آخر من الأشخاص بعد أن طلب منهم ذلك «إبراهيم» دون اكتراض.

إن «الجمعدار إبراهيم» رجل طيب، و لكنه طويل جداً لذلك لا يستعمل إلا مطرقة خاصة ذات مقبض الطويل و إلا فإنه ينحني عند كل ضربة. عند ما تنظر إلى إبراهيم الصغير و هو يضرب الوتد ستعتقد أنه بكل بساطة يهز المطرقة حول رأسه. و إنه لا يوقفها أبداً. و حين يفرغ من عمله بثبيت الأوتاد للخيمه بهذه المطرقة التي بمهارة يلفها عاليًا حيث أحياناً قد رأيت بعض أوتاد الخيمه التي كان طولها ثلاثة أقدام و هي تطير في الهواء بارتفاع من خمسة عشر إلى ثمانية عشر

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٨٣

قدماً و ذلك بعد ضربات قوية من هذا البطل الصغير.

بعد أن ضحكنا من هذه المناظر أحذنا أماكننا على المقاعد، و هناك حضر للـ (دربار) أو «مجلتنا» رجل اندهشت عند ما اكتشفت أنه فارسي، عند الترحيب به عرفت أنه محصل للضرائب. و هنا بلا شك بدأت أدرك على ماذا تقف الأمور الآن، لأن التعرف الغير عادي «للرئيس» حينما كان متواضعاً و خاضعاً و يظهر الفقر و الحاجة ليعطي انطباعاً للمحصل أنه لا يملك مالاً و يتسلو.

أما «محمد بيكم» فيبدو من منظره بأنه شرير، و وجهه كالثعلب، إنه أول رجل أراه في حياتي هكذا، و رغم ذلك رحب به بصعوبة في وقت بدأ المطر و البرد، فأسرعنا لدخول الخيمه، إلا أن الخيمه لم تكن مريحة كما ينبغي حيث كانت الرياح تعصف بشدة مما تطلب ذلك جلوس خمسة أو ستة رجال خارج الخيمه ليمسكوا بحالها.

عند ما هدأت الرياح استأذن الزوار بالخروج، وقد لبى «الرئيس» جميع طلباتنا من تمر و دقيق، و وعدنى بأنه سيأتي ليرانى. أما باقى اليوم فقد انقضى في استقبال زوار أقل مقاماً و مرضى للمعالجة بصفة خاصة من أمراض التهاب العين، على كل، يجب على أن لا أنسى زيارة رجل عربي سيء الحظ قادم بمفرده لمقاتلتنا في تلك القلاع الجبلية. بدئ لي أنه تاجر جياد من (مسقط)، لم أستطع أن أعلم ما هي الظروف الغريبة التي دفعته

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٨٤

للوصول إلى هنا، حيث لا يوجد سوى طريقين لسلوكها الجياد. كان خادمه مريضاً بالحمى، و هو نفسه يعاني من ألم في أسنانه منذ ثلاثة أسابيع. و في اللحظة التي كان يريني فيها فمه، الذي بدا متورماً للغاية، سمعنا بالخارج صوت مدقّه و هاون حيث كان «غلام شاه» يطحن القهوة ثم جاء و قال مداعباً «سيدي قد حضرت القهوة»، لقد أفرحنا قلب الزائر حين قدمنا له المزيد من القهوة. في المساء كان «الرئيس» يدخل إلى خيمتي بسرعة تامة و بصحبته الرجل ذو الأذن اللؤلؤية الذي علمت فيما بعد أنه متزوج من شقيقة الرئيس. يبدو أن زيارة الرئيس هي زيارة عمل. و بعد أن قدمنا الشاي و الغليون و بالمناسبة إن الشاي و الغليون هما الشيئان الوحيدان المتوفران في هذه البلدة، عرضت احتياجاتي فيما يتعلق بإرشادى إلى (أنغوران) و ما ستكون عليه من حيث صلاحيتها للجمال و حسب ما سمعت بأنها قد تكون أنساب للحمير التي في هذه الحال على أن أدفع فيها جيداً.

إن «الرئيس» لم يعد بالرجل المازح ذلك المساء، و لكنه بدا رجلاً فطناً و هو يتكلم بصوت مؤثر و سريع و واسعاً يده على ذراعي، و بسرعة جاوبنى قائلاً: (واجا) إننى لا أعرف من أنت أو من أين أتيت. ربما تكون كما قلت لي «فرنجياً» ذاهباً فقط

بزيارة إلى حاكم (كرمان)، أو ربما وكيل لحكومة «الفرنج» التي سبق لى أن سمعت عنها، قادماً لهدف ما، أو كذلك ربما تكون رسولاً من مسقط لما سمعت عنك بأنك ربما تكون عريباً. هذا وبرغم أنني لا أعرف من تكون ولن تكون في مأمن واطمئنان حتى تصل لغاية تفكيرك في (أنغوران).

حتى الآن جميع الأمور تسير على ما يرام مع إعلانى الصريح له بعرفاني بالجميل. مصادفة قام «إبراهيم» بوضع عليه تنك مع بارود البنادق في يد مرافقه. بعد ذلك سأله عن الطرق إلى (أنغوران)، وكان جوابه

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٨٥

جاهزا تماماً لم يدع لي مجال التفكير لصدق مشاعره. وقال: «إنه من المستحيل لك و لجمالك أن تساور على طريق (أنغوران). فهو صحيح أن المحصل سيسلك ذلك الطريق ولكن حالي مختلف عنك تماماً لأنني يركب جواداً مدرباً ولديه ستة حمير فقط، التي جميعها لا تكفي لحمل نصف ما يحمله أحد جمالك. إن الطريق الصحيح لك إن أردت أن تساور إلى (أنغوران) أن أعطيك مرشدًا ولكن عليك ألا تذهب لأبعد منها لوجود قوم سائين أنا بحرب معهم، وب مجرد علمهم بأنني مرشدك الأمين ولو حتى أنك غير قادر من بلادي فإن ذلك سيكون مبرراً لقتلتك على أيديهم، لأنه لم يتم سلب أي شيء منك وهذا يعني بأنك صديقي».

بعد قوله هذا تحذّثنا عن مواضيع أخرى ثم استأذن مني بأنه في الصباح ربما يأتي بصاحب الذي يعاني من مرض التهاب العيون أو الرمد. هنا سوف أعطى ملخصاً قليلاً عن الأحداث السياسية في (باشكارد) خلال السنتين الماضيتين.

إن مناطق (باشكارد) كانت تحت سيطرة ستة زعماء، الذين كانوا حتى عام ١٨٧٤ يقدمون الولاء إلى رجل كبير في السن ولكن قوى وذكي يدعى «سيف الله خان»، الذي كان يقوى وضعه منذ خمسة وعشرين سنة مضت بناءً على حصن كبير في وسط منطقة (داروسرا) في (أنغوران) وفي شبابه و خلال إحدى معاركه التي لا تحصى حصلت معركة بينه وبين قبيلة «غلام عباس» حاكم (داروسرا) والذي نتج عنه ثأر بينهم و وقعت ضحايا كثيرة من كلا الجانين. إن «سيف الله» قد اكتسب قوته بالسيف وبقي في

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٨٦

الحكم لعدة سنوات عم السلام خلالها وزرعت مزارع كثيرة من شجر التحيل. أما زعماء المناطق الأخرى التي كانت تابعة له فكانوا غير متدينين وغير محظوظين، أما هو فقد قتل بطريقة عفوئية أحد جامعي الضرائب الذي أرسل لسوء حظه من (كرمان) ليقع مصيره.

أما «سيف الله خان» صاحب الكربلاء كان لا يزال يحمل في نفسه فقدان أحد أقربائه الذي وقع ضحية الأخذ بالثار من «غلام عباس». وبقي حزن والد الضحية قائماً طوال الوقت الذي كان يدعوه فيه «سيف الله خان» باستمرار لاستخدام نفوذه للانتقام، وفي نهاية المطاف استخدم «سيف الله خان» هذا النفوذ، إلا أنه قام بعمل فظيع جداً، وهو ارتكابه لجريمة شنيعة لم تشهد سجلات (مكران) أو (غربي بلوشستان) مثيلاً لها.

خلال رجوعه من رحلة كان قد قام بها مع «غلام عباس» مع كبار رجاله لزيارة «سيف الله خان». وفي مدخل البوابة الكبيرة قوبلاوا بوابل من القذائف التي أثأتها قيل قتل سبعة أشخاص منهم. لقد قيل لي بأن «سيف الله خان» إدعى كسب لهذا العمل الوحشي أن «غلام عباس» قد تآمر مع الحكومة الفارسية. عموماً، ربما يكون ذلك صحيحاً ولكن الرأي العام في المدينة كان ضدّه، أما حكومة (كرمان) التي كانت دائماً يقطنها لحالات المعارضة أو الشفاق بين حكام (باشكارد)، قد أعلنت عن نقمّة كبيرة لهذا الاغتيال الذي حدث، فقامت بإرسال ثلاثة من الخيالة. وفي بلد ليس بها أحد يقود الجياد غير الحكام وهذا يعتبر بلا شك

جيش لا يقهر تقريبا.

و بالرغم من أن هؤلاء الخيالة لم يجرعوا على وضع أقدامهم في البلدة إلا أنهم قد تمكوا الآن بعد تلاشى اليد القوية للتغلغل إلى (أنغوران). و لكن «سيف الله خان» قد أفل على نفسه داخل قلعته فلم يستطيعوا فعل أي شيء.

إن «الرئيس على» حاكم (بيزك) والتي نحن بها الآن قد اختير من بين

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٨٧

الحكام الآخرين بصفته واحدا من عائلة «غلام عباس»، وقد طلبت الحكومة وعدا منه بتسليم «سيف الله خان». و هذا طبعا ما لا يستطيع فعله حيث أنه لا يمكن لبلوشى أن يسلِّم بلوشيا إلى الفرس الذين يكرهونهم و تظاهر هو بقبول هذا الأمر و قام بجمع الرجال و نشرهم حول القلعة فحاصروها لمدة سنة تقريبا. في نهاية تلك الفترة أصبح الماء في الآبار غير صالح للشرب. بعد ذلك وجدوا أن اثنان أو ثلاثة من الرجال فقط متواجدين تحت الحصار أما الآخرون فقد هربوا واحدا تلو الآخر و الذين كانوا ما زالون محاصرين للقلعة فقد سمح لهم أن يذهبوا دون الإساءة إليهم. أما «سيف الله خان» فقد استطاع أن يهرب بأمان إلى (مرز) الإقليم الذى كان فيه حاكما لفترة مضت. أيضا رجع «رئيس على» إلى (بيزا).

و أصبح كل شئ يسير على ما يرام وقد نجح «رئيس على» وأصبح حاكما (باشكارد). و لكن هذا المنصب كان له ثمنه.

حيث بعد فترة قريبة حضر جابى الضرائب الفارسى يطالبه بالضريبة قائلا له: «أنت الآن حاكم باشكارد».

في صباح اليوم التالى بينما كنت لم أزل اسِرَح شعري كانت هناك عملية طالما أثارت ذهولى أعلنها الرئيس و ابنه. لقد التقى ابن الرئيس نسخة لـ «حافظ» كانت ملقاء هناك و بدأ يقرأ بانشراح كبير بينما كاد والده المغرور أن ينفجر من الضحك و هو يسمعه. ثم طلب مني «الرئيس» الصغير نسخة من والده و قد أنابه والده ليلى جميع طلباتي. و قبل مغادرته كرر ما قاله لي بالأمس عن الطرق ثم انصرف و هو يقول بأن «محمد بيج» سيتصل بي لأنه يريد شيئا ما. عند ذلك حضر «محمد» و طلب بأسلوب اللف و الدوران شيئا من الكحول. و لم يكن لدى أية نقطة من هذا القبيل. ثم أضفت بطريق غير مباشر و ربما ليس كثيرا منه. متابعا

أسئلتي فيما يتعلق بتوجيهنا إلى الطريق الرئيسي إلى (كرمان) بهذا الشكل أفهمته بأنه سينال ما يريد إذا

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٨٨

أعطاني ما أبتغيه أيضا، بشكل أساسى حقيقة الطريق الصالح للجمال.

فأجابنى قائلا: «إن كنت أنا فعلا رجلا إنجليزيا و ذاهبا لأرى حاكم (كرمان): «إِنَّ لِهِ الْشَّرْفَ بِأَنْ يُسَاعِدَنِي بِأَيَّهُ طَرِيقَةً». و لكنه أضاف بابتسامته الخادعة، و قد رآنى و أنا أقرأ كتابا فارسيا، و إذا كنت أنا نائبا أو ربما سلطانا فسنكون إخوة. و سيقوم توفير الجمال لى بأية طريقة و سنذهب سويا.

جاوبته ببرود إن حاكم (كرمان) يمكن له أن يحكم ما إذا كنت قد خدعت أم لا بالنسبة لطبيعة الطريق المباشر. و قد طلبت منه أن يختصر و يقدم لي تقريرا بسيطا «هل بإمكانى الحصول على جمال للسفر عليها أم لا؟» هنا قدم له كوبا من مشروب كحولي و ماء معطر و روح النعناع و كان يتلذذ بشدة من ذلك المشروب الخيط. بعد ذلك بدأ حديثه مشتنا و هو يردد إننى لا أقبل أن أسافر إلى أى مكان فى هذه البلدة مع جمال «منهكة». حتى لا يصل رجالى لنقطة ربما يتراكونى لثقل أمتعتى الكثيرة و غيرها .. الخ. ثم ختم حديثه بنصحه لى أن أقوم ببيع الجمال و أستأجر حميرأ بدلا عنها.

إجمالا - كانت فكرته الأساسية كما أراها هي فى أن أصحابه، و فى أغلب الظن كان حلمه المرتقب هو الحصول على البراندى. بعد ذلك ألقى التحية منحنيا و خرج. و قد سمعت بعد ذلك أنه قام بزيارة قصيرة لإبراهيم ليرى ما إذا كان لديه قليلا من الكحول أم لا.

زائرى الثانى أثناء تناول الإفطار كان رجلاً بسيطاً يدعى «محمد مير خانجال»، رجل مسن هو زعيم إقليم (مرز) و كان شبه أعمى من أثر مرض الرمد أو الالتهاب في العيون. كان هذا الرجل هو نفسه الذي تحدى إليه الرئيس، وقد قررت بسرعة كيف يجب علىي أن أتعامل معه. كانت إجابتي عند توجيهه أسئلة على نحو مختصر وجاف أولاً، و مضيت في أكل البيض كأنني لا أبالى بحضوره. ولكن هذا الرجل المسكين كان يريد التعامل مع

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٨٩

أحد يمكنه أن يرد إليه بصره. وأخيراً أخذ يتسلل إلى لعمل أي شيء لعينيه.

على هذه جاوبته بتساؤله بأنه يترأسى لى و كأن بلوش هذه البلدة ليسوا ببلوش أبداً حيث أن طلبهم دائماً يأتي على شكل تسللات و تضرع وهذا مقابل ما سألت عنه فقط الشيء البسيط لمرشدين للوصول إلى (كرمان) عن طريق (أنغوران). وقد قوبلت بما هو أسوأ من الرفض، وبالتحديد المراوغة.

كان الرجل المسن قد تنبه تماماً و مسک بيد الرجل الذي أرشه في سيره، وقال بغضبه:- «هذا هو خادم الخاص سيقودك إلى (أنغوران) أو لأى مكان تريده. و سوف لا تدفع له أى شيء، ولكن ما عليك فقط إلا أن ترسل لي ورقة معه حينما تعفيه من هذه المهمة تذكر لي فيها إذا ما كان قد خدمك جيداً أم لا». ثم أضاف «إذا كانت جمالك لا تستطيع السير في هذا الطريق، وإذا اضطررت لترك جميع أمتعتك فهي ليست غلطته. وإنك تقول بأنك ستتمكن الجمال من السير في هذه الطريق، وقد تحاول ذلك، كل ما أود أن أقوله لك بأنه لم يسبق لأية جمال ولا حتى جمال الجبال أن قامت برحمة كهذه».

هذا كان كافياً لى. فنهضت و أخذت يد الرجل العجوز و قلت «يا والدى، نحن الاثنين أهل للثقة، أنا لن آخذ خادمك و لا طريق انغوران».

و بعد مناقشات أخرى فحصت عينيه و أعددت له محلولاً من نترات الفضة، و وضحت له طريقة الاستعمال، ثم وضعت يدي على كتفه و نظرت إلى وجهه الفاقد البصر تقرباً، وأضفت: «بما أنك تكلمت بصدق معى، لذا فإن دوائى سيسفى عينيك». بعد ذلك تماماً أطل شاب فتىً يدعى «بيرو» من باب الخيمة و قال، إن «الرئيس على» قد أرسله ليرشدنى إلى (أنغوران). بالرغم من أن هذا الأمر كان مفاجأة إلا أننى قررت مباشرةً أن أبدأ، حيث أنه عند عودتى ربما أتمكن بسهولة أن أفتح السؤال عن الطرق و ساكتسب خبرة أكثر لإرشادى.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ١٩٠

أعطيت التعليمات لـ «إبراهيم» بأن يقيس مدى الرياح بواسطة الكرونومتر، وأيضاً لتحضير كل ما يخطر بباله من استفسارات حول البلدة.

و «غلام شاه» قام بحزم الاثنين من المعاطف المشمعة ضد المطر، و إبريق شاي صغير، يمكن حمله، مع شاي، و دقيق، و تمر، و لحم استرالى، و تبغ، و بارومتر معدنى، و ترموميتر لقياس الحرارة العليا و الصغرى، و بوصلة، و خارطة، و دفتر ملاحظات، و زوجان من الجوارب. أما «جازو» فأخذ معه زوجان من الصنادل، و بالرغم من كل التأخيرات إلا أنها أصبحنا في تمام الساعة العاشرة و النصف قبل الظهر في طريقنا للاستفسار عن المجهول و الغامض حتى الآن بالنسبة لموقع و حالة و أبعاد، الطريق إلى (أنغوران).

أمامنا مكان مرتفع و علينا أن نتسلقه و ما أن حملنا الحمير بأمتعتنا سمعت الرئيس العجوز الذي كان يظهر بأن يسترشد به و لكن لم يحصل هذا أبداً، تقدم من «بيرو» و حذر بوزانة بأن لا يخرج أو ينحرف عن المسار الذي وصفه له لأننا من وجهة نظره كنا بلا شك سنسقط و ننتهي و قد فزع حينما ودعته، كذلك كان خائفًا من طلب حكومة الإفرنج إن حدث شيء لي لأنه حسب

تصوراته المبالغ فيها لها سلطة في هذا الأمر.

في مدة النصف ساعة الأولى كنا نصعد ونهبط إلى منحدر وربوة هشة عالية ووحل أزرق اللون كان يغطي مساحة مرتفعة من ثلاثة إلى خمسة أمتار والتى لم تبدو فيها الحياة ولو حتى أى نبتة خضراء. وقد حولنا سيرنا أمام تلة (دوريني) الضخمة، (و هذا اسم محلى لنهاية سلسلة أميني). والتى نصبنا خيمتنا تحتها، أشر لنا «بيرو» إلى قمة هذه التلة، حيث بذا هناك ٢ أو ٣ أدغال معششة في تخريب الكهف، هنا ظهر بيت «الرئيس على» على مرتفع قريب حيث كان في أوقات الاضطرابات والشغب يجمع فيه جميع الرعية والناس ساكنى القرى القريبة. ثم أخذ «بيرو» يصف

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩١

قلعة سيده العالية وهو متهمس وقال « هنا كانت نبع أذب مياه و مصدرها هو الجدول الذى نessim على صفتة. كذلك كان هنا العشب الأخضر والشجيرات للأغنام الصغيرة وكذلك حقول الذرة». وهنا في هذا المكان زرع «الرئيس» شجر الرمان، وبالقرب منها كانت ثلاث أشجار برتقان.

حقيقة، كانت هذه البقعة قطعة صغيرة من الجنة.

عندما أجبت «آه، أرجوك يا إلهي عند ما أعود من (أنغوران) سأصعد إلى هناك لأرى ذلك المكان الجميل». فأجابني «نعم، ولكنك ستسقط على وجهك دون أن تتمكن من معرفة الطريق. وفي الواقع إذا لم تقتل نفسك بالسقوط فإن المارة سوف لا يعرفونك و سيرمونك بالصخور، وهذا إذا تركك «المحصل» و كنت أنت نشطا كالماعز البرى لربما يسمح لي «الرئيس» أن أدلوك على المكان. ومن هناك إذا لم يصادف وجود غيمون فسيكون بإمكانك أن ترى البحر». كلامه الأخير هذا ربما كان صحيحا حيث أنه على بعد حوالي ٢ ميل إلى الشرق كان هناك في نفس المنطقة شكلا غريبا لقطع طريق على مرآى من (جاسك) والذي كنت قد أخذت جولات فيه على بعد ستين ميلا من الشاطئ، حسب مؤشرات خط العرض، و كأنني أطير كالغراب في خطوط مستقيمة.

بعدها بقليل قدنا أنفسنا ثانية بين الصخور القديمة الرملية داخل مجرى مائي عميق و عريض يابس، حيث وجدنا قرية صغيرة بها ثلاثة أو أربع عائلات مع العديد من الأوكواخ من القش والحصير و جميعها ممتلكات للرئيس. و هنا حاول «بيرو» تأجير حمار آخر، وقد وافقت أنا في بادئ الأمر أن ننتظر. ولكن عند ما بدأ المفاوضة و هو يجلس على الأرض ليدخن قليلا من التبغ الذي أعطته، و حتى لا يطول الأمر قاطعته دون أن أنتظر ليكمل المفاوضة، و سحبنا أنفسنا بجهد حتى ضفاف النهر. بنى هذا المكان بقدر المستطاع بحجر صلب لارتفاع ستة عشر قدما، و الرقة المستطيلة

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩٢

الغنية بالتربة الجيدة قد زرعت بالعديد من شجر النخيل من النوع الممتاز التي تفوق تمرته كل التمور. و هذا قد صدقه أيضا لأنه من غير الممكن أن يزرع شجر النخيل لينبت في مكان مرتفع كهذا فوق سطح البحر كالتى وجدت فيها في (باشكارد) على ارتفاع حوالي ٧٧٠، ٢ قدم.

هذه البقعة من التربة تغطيها الحشائش الطويلة، التي تبدو الآذن و هي مغطاة بالبرد. كل حبة برد تحفظ بشكلها و حجمها المختلف، و بعض الأوقات تظهر و كأنها بيض عصافور و أحيانا تبدو جميعها على شكل بيض الصفادي. بعد أن قطعنا حقولا أكثر بلغنا منحدرا صخريا عاليا، و وجدنا أنفسنا نشرف على منظر بديع رائع لم نرى مثله بعد في هذه البلدة ذات المناظر الخلابة و بعيدا في الأسفل تحت أقدامنا كانت مياه الغدير تتلاألأ و تتدفق كالكهرمان الأسود. و على الجوانب بدت أشجار التمر و النخيل ترتفع من مكان شديد الخضراء في شجيرات كثيفة لنبات يشبه الفلفل. و من الخلف بارتفاع ستة أمتار قدم كان هناك منحدرا

صخرياً أسود اللون ظهرت على طرفه كتل عجيبة من الحصى الورديّة و حول كل ذلك التفت التلال من جميع الألوان.

إن المنظر الذي أمامنا بشكل عام هو أجمل بكثير وقد استحوذ على إعجاب الجميع، فقال «بيرو» معبراً عنه «إنه شهر بااغي»، (و هذا اسم شائع الاستعمال). و سأله: «هل رأيت مكاناً رائعاً كهذا في موطنك؟». بعد ذلك أرسلت الرجال لأ Lowest المندحر لتجهيز الشاي و وجة الغداء لنا، و جلست على صخرة مسطحة لأتأمل هذه البلدة البدية التي دخلتها و أنا بها الآن. و خلفي على مدى البصر تمددت سلاسل غير منتظمة من الصخور ذات نتوءات متعددة كما قد عبرناها بكل جهد و مشقة. أمامي جدول ماء نقى تحيط به الحشائش الطويلة و الأشجار الخضراء مشكلة حديقة صغيرة من الجنة. و بينما أنا أتأمل تلك البقعة و أشع غليوني، سمعت صوتاً خشنا

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩٣

بجانبي فالتفت حولي لأدرك بأنه صوت قطع من أربعه عشر من أغنام الجبل الجميلة و قد أصبحت أمامي بعضاً منها بدت غير مكثرة بي و البعض الآخر كانت خائفة منه.

مررت هذه الأغنام ببطء و كان بيبي و بينها حوالي ياردة و بقى راعيها العجوز ينظر إلى متخصصاً حتى تراءت آخر واحدة من أغنامه فركض و رأيها مهولاً. و بينما كنت مستغرقاً في التفكير تحركت بجانبي الأيسر كتل ضخمة من الصخور و هناك ظهر وجه «غلام شاه» الطيب معلناً بأن الشاي قد أصبح جاهزاً. و عليه أخذت أزحف و أترنقي إلى الأسفل، و حالاً أرسل الشاي و التمر تحت أكبر شجرة نخيل ترتفع أربعون قدمًا فأخذناه و نحن جالسون على سجادة صغيرة جداً و بجانبنا نبات النعناع. و في خلال عشرون دقيقة بدأنا مسيرتنا الثانية بعد تسجيل «الباروميتر» لمدى ارتفاعنا ٢٤٦، ٣ قدم. و هنا لا توجد أية تربة في هذا المكان ما عدا السيول الجارفة. و كانت الصخور هنا ذات طبقات مشكلة و منتشرة في كل مكان.

إن جبل (راستو) الذي نحن به الآن و نود قطعه سيراً ليس به أي شيء غير السلاحف العجيبة، و بينما نحن نخترق مجرى السيل و مقابلنا تماماً كانت هناك صفوفاً من المنازل و التي يستعملها المواطنون هنا لحراسة بساتين النخيل. من على قمة (راستو) شاهدنا منظراً جميلاً. و عبرنا للجهة الشمالية نحو الأفق و على بعد مسافة تقع سلسلة جبال (مرز) الشامخة التي تمثل مقاطعة (مرز).

و إلى الشرق على مدى البصر بدت سلسلة بعد أخرى من التلال المنخفضة. و هذه كانت مقاطعتي (جفر) و (بارمينت) مشكلة من التلال الصغيرة و تنتهي الجمال الجيدة. و كان حولنا حوالي ثلاثة أو أربعة جبال و عرفة ترتفع قممها حوالي ١٠٠٠، ٣ قدمًا من المكان الذي نحن فيه الآن، و هنا يشير البروميتر إلى ارتفاع ٨٥٨، ٣ قدم. و عند ما تقدمنا بسرعة أكثر

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩٤

وجدنا قطيناً آخرًا من اثنا عشر من أغنام الجبل. كان منظر هذه القطعان جميلاً للغاية بشعرهم البنى الأصفر اللون، و كانت لدى نزعه تقويدني للصيد في ذلك الوقت و لكن هذا يتطلب ترتيب ما، و لم تكن بمنطقتي معه.

في الساعة الرابعة كنا نأخذ طريقنا أعلى هوة عميقه، و كانت جوانبها جميلة بلونها الأزرق والأرجوانى الممزوج بالأبيض المرمرى. بعد ذلك عبرنا وادى صغير و الذى كان فيه بقايا ثلاثين أو أربعين كوخا من عيدان النخيل، و هنا أخبرنا «بيرو» بأن هذا المكان كان معسكراً لجيش «الرئيس» عند ما كانت الحرب قائمة للإستيلاء على (أنغوران). بعد ذلك وصلنا إلى تلال من الطين تدعى (بير جمال) و هو اسم عربى بلا شك و لكن «بيرو» لا يعترف بذلك و فى أعلى قمة بها كان «الباروميتر» يؤشر على علوٍ ٤٧١، ٤ قدم. لقد بدأت الآن تظلم بسرعة، و قد اكتشف «بيرو» بسرعة المميزة طبيعة «جازو» السهلة فأعطاه حماراً ليستطيعه و هو ينادي للعجلة. أما «جازو» المسكين فإنه يجاهد في معظم الأوقات لتحميل الأوزان على جانبي الحمار بالقرب من ذيله و هو يناجي نفسه بطريقته الغريبة قائلاً: «آه، لو كان «تاجو» و «على شاه» هنا لرأيا لو جزءاً صغيراً من هذه الرفاهية التي أعيشها، و عندها

«تاجو» و «على شاه» كانا يسخران من «جازو»، ولكنهما سيكونان أيضاً موضع سخرية منه لو أنهما كانوا هناك و واجها نفس المأزق مع حمار منهك، و ليل مظلم و طريق مليء بالعقبات، فإنه كان سيضحك عليهم. إن الحمار كان كحمير (باشكارد) نشيطاً على التلال و يشبه تيس الجبل، و لكنه يصبح مرهقاً و جائعاً بسرعة.

عند ما اقترب الليل، كانا مرعوبين من حادثة حصلت كانت من الممكن أن تؤدي إلى عواقب وخيمة و خطيرة بينما أشق طريقى إلى أسفل الهوة قريباً من «بيرو» و فجأة بدا طائراً في الهواء و هو يصرخ بشدة. عندها

رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٩٥

سمعت فحيحاً يشبه صوت الأفعى في مكان ما قريب أمامي، و لكنني لم أجرب أن أحدهه بنفسي، و صاح «بيرو» «شعبان» .. عندئذ رميت نفسي في الهواء و وقعت مصطدماً بـ «جازو» و أخذنا نحن الاثنين ننزلق و نزحف إلى أسفل في المكان الذي منه سمعت صوت الفحيح، و جاء «بيرو» لينقذنا و قبل أن نتمكن من الوقوف على أقدامنا رأينا و هو يلوح متتصراً على ذلك الشaban الذي دق رأسه و هو مشوه و ممزق.

بعد أن تعاركنا مع كلاب متواحشة، وجدنا مدخلنا، حيث كانت الحيطان والأبواب مصنوعة من حصیر ممزق، و قد كان صعب علينا أن نتحقق في الظلام أى منها الحيطان وأى منها الأبواب، و قد تخبطنا تخبطاً شديداً و سلكتنا أماكننا خاطئة قبل أن نسمع من الداخل صوتاً فظاً أجنبياً يشعرنا بما ارتكبناه. عند ما وصلنا كانت والدة العائلة تحضر العشاء و تخبز الخبز بدون خميرة على بلاط عريض ناعم. و كان هناك ثلات بناط صغيرات و ثلاث أولاد يشاهدون تلك العمليّة باهتمام بالغ. و حيماً حضر قريب للعائلة رجل ضخم الجثة كالغوريلا و وجهه عريض مألف، و قد كُحل رموش عينيه بالأسيمون و يرتدي بشكل عام ملابس خاصة للعشاء.

أما الوالد و ولديه الاثنين فكانا يلبسان تنورة بسيطة تشبه تلك التي يرتديها الرجال الأسكتلانديون، بينما كل واحد منهم كان يضع على كتفه شالاً من القطن الخشن، إنهم يضعونه على أكتافهم بطريقة سهلة؛ لظهوره بمظهر لائق و متناسق. لقد قوبلنا بالترحيب الحار عند ما شرح «بيرو» من نحن. عندها قامت الأم العجوز بعصر كمية غزيرة من «الكّي» (شراب يشبه الزبدة عندنا).

و كان الولد الصغير قد جلس محاولاً بعوده الحصول على التمر من الكتبة التي في السلة. في هذه اللحظة قال جعفر العجوز إلى «بيرو»: «إن الواجا يعلم بدون شك أننا نرحب به لمشاركتنا طعامنا و لكنه يعلم أيضاً أنه طعام «بيرو»: إذا كان معه أي نوع من الطعام خاص به فليعده و سوف لا أخجل منه». رحلة الكابتن فلويير، ص: ١٩٦

ردّي، لذلك إذا كان معه أي نوع من الطعام خاص به فليعده و سوف لا أخجل منه. إنه لنصرف لائق من ذلك الرجل العجوز و كنت مسروراً كثيراً به.

عموماً، الشيء الوحيد الذي طلبه هو أن ياذن لي بإضافة إبريق من الشاي يكون كافياً للجميع. بعد ذلك جاء طبق فاخر به نوع من السمك الصغير المجفف و يسمونه «متوتاً» و قد أمر ذلك الرجل العجوز زوجته بكل زهو و افتخار لتحضيره. إنه لمن المستغرب أن ترى اللياقة متوفرة حتى في طعام شهي مترف. أمّا الضيوف فقد رفضوا حقيقة أن يلمسوا أيّة سمة أخرى برغم من أنهم لم يفرغوا بعد من الطعام، و كان على الرجل أن يوزّع ما تبقى من الطعام على الجميع. خلال المساء حضرت الابنة المتزوجة لترى الأجنبي، ثم جاءنا زائرين تعرفنا عليهما من نباح الكلاب. أحدهما كان مغطى بالشعر الخشن دعاه صاحبه «تشم بر» و هذا يعني «ذو العيون الحادة». و في حوالي الساعة التاسعة بدأت الصعوبات أمامنا و ذلك بعد أن

رجعنا من حيث آتينا. كان الكوخ بطول خمسة عشر قدم فقط و بعرض ثمانية أقدام، و من الوسط يرتفع حوالي سبعة أقدام. حول الحائط غرست فروع صغيرة لشجر «الكونار» و في نفس المكان ربط حوالي ثلاثون ماعزا صغيرا كانت تأكل الأعشاب الصغيرة. و كذلك كان هناك أربعة من الماعز الكبار و قد كانت أصواتها مصدر إزعاجنا طوال الليل.

و بلا-شك كان على الجانب الآخر من الكوخ المضيف صاحب الكوخ و زوجته مع أطفالهما و كذلك مجموعة متنوعة من العجلات، و سروج قديمة، و سراير أطفال التي تشكل جميعها أثاثا لـكوخ بلوشى. و الجانب الآخر من الكوخ فيه موقع المدفأة، قد خصص لنا أنا ول «بيرو» و «جازو» و «غلام شاه» و الأغنام و حزمة من الحطب أيضا الذي يستعمل للوقود. بعد

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩٧

ذلك و بلهجة ساخرة قلت ل «بيرو» «ألا تعتقد أنه كان من الأفضل أن نجلب الحمار إلى هنا أيضا؟ فقال «لا» أعتقد من الأفضل له أن يبقى مكانه». لقد قضينا تلك الليلة بطريقة ما متبعة و كان على أن أنهض و أقوم بربط قدمي «جازو» في الحائط لأنه كان مهملا-معهم بشكل مخيف، و لو لم تخطر هذه الفكرة برأسى، لكان من الممكن أن يطلع عينا الصباح و نحن متى، كذلك الأغنام أكلت قماش ياقه معطفى.

عندما نهضت من النوم وجدت أن الأم العجوز قد قامت بتحضير كتل من الخبز أكثر، و كان الهواء الصباحي المشبع بالضباب يدخل إلينا من الباب المفتوح، حيث ظهرت أمامنا حوالي عشرون من الأغنام الكبيرة التي أطلقت الآن فقط من الزريبة و أتت لترى صغارها. و بينما كنا نتسلى بمراقبة الماعز، ظهرت الطفلة الصغيرة و قد جلست في الممر المؤدى إلى الباب، و لم يكن طولها أكثر من ثلاثة أقدام، مماثلة الجسم، نشيطة و هي تمدد يديها لتفقد جديا أكثر من ثلاثة أقدام، مماثلة الجسم، فما كان من أخيها في هذه اللحظة إلا أن خرج عليها للتوقف عن لمسه.

إن حب الوالدان لصغار الماعز كان شيئا جميلا، فهما غالبا، قبل أن يطلقها لتذهب كانا يقومان بحملها و يقبلانها في أنفها الأفطس بشكل ودي للغاية. إن الأيام التي قضيناها في هذا المكان لا تنسى، لما كان يسوده من جو طبيعى مفعم بالمحبة و الصدق. في الساعة السابعة صباحا أخذت أتمشى و أتنزه مستمتعا بذلك الهواء الصباحي و منظر الصخور الخلابة.

مخيم الأمس كان عبارة عن قرية صغيرة مكونة من ستة أكواخ من الحصير وقد أقيم كالعادة على حوض مجرى الماء. الأكواخ و السكان كانت جميعا ملك «الرئيس»، و قد بدت عليهم علامات الضى و السعادة.

طريقنا اليوم كان نزوا لقاع سيل جارف. و بعد سير نشط، في تمام

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ١٩٨

الساعة التاسعة صباحا، من على قمة تلة بارتفاع ٥٥٢، ٣ قدما شاهدنا على مسافة منا قلعة (أنغوران).

حينها شعرت بالراحة و بالنجاح عند ما شاهدت بالحقيقة هذا المكان. ما زال علينا رحلة طويلة و مخاطر و متاعب أخرى للوصول إلى البلدة لم يتم اكتشافها بعد، و ربما تصادفنا أحذاثا عديدة قد تعيق بلوغ نقطتنا المحددة.

شددنا عزائمنا و مشينا طويلا بمحاذاة حوض رطب لمجرى مائي. فجأة لاحظنا آثار أقدام حديثة العهد، عندها صرخ «بيرو» و «جازو» و هما يلهثان آه، آه. ربما تصدقنا الآن، «هذه هي آثار كلبة و أطفالها. و هناك ألا ترى؟

لقد كانت تمىسى على يديها و قدميها» (و أخذ يشير لأبعد من ذلك)، و هنا ظهر لى الشيء العجيب! كان هناك شيئا ما يشبه العفاريت، و بسوق سألت أسئلة حولها هل سبق ل «بيرو» و «جازو» أن رأوها من قبل؟ و ما هو طولها؟

الخ .. في هذه اللحظة سيطرت الفكرة على عقلى بأنها ربما تكون نوعا من القرود. و لكن أن نجد قرودا في هذا المكان فهو في الحقيقة سعيد اكتشافا!

إن خلاصة معلومات أصدقائي كانت كالتالي:

إنهم في الحقيقة ينحدرون من خليط الحمار والسلاله البشرية. وقد كانوا عنيفين جداً ومخادعين أكثر من الإنسان. لقد فتحوا الكهوف التي تخزن بها الحبوب، على كل، بذكائهم هذا كانوا يختبئون. لقد تسلقوا شجر النخيل وقطفوا التمر. وعند ما كان يشاهدهم رجالاً ما كانوا ينهضون على قوائمهم ولا يفرون. أخيراً لقد كانوا بحجم رجل مكتمل الجسم ويغطيهم شعر طويل أسود لا مع و لم يكن لهم ذيول. بحذر شديد قمت برسم آثار الأقدام هذه، وهذا كل ما أمكنني عمله.

عند ما تابعنا سيرنا شاهدنا آثاراً أخرى لحيوانات أكثر. وأخيراً اكتشفنا أنه لا بد أن يكون قد عبرت هذا الممر أكثر من عشرين كلبة. وفي حوالي الساعة التاسعة والنصف وصلنا إلى (شهر بهتيك) وهو المكان الذي يتسع عنده قاع مجاري الماء حيث يكثر فيه الطين والزراعة كذلك هنا في هذه الواحة الخضراء ينبع شجر التين، والليمون، والمانجو، والذرة وشجر «كوه سنج» أجمل شجرة أتمكن أن أحدهم نوعيتها، وتابعنا سيرنا عبر الوادي الذي اتسع بسرعة حتى أصبح عريضاً ووصلنا بين شجر النخيل العديدة في بلدة (أنغوران) حوالي الساعة ٣٠:١٠ وخيمنا في أسفل التلة حيث كانت تقع قلعتها.

الجزء الثامن: [أنغوران – نافورة النفط – كهنووج – نور الدين]

وقال لي الأهالي أنهم في فصل الصيف الجاف يأخذون ١٨ غالوناً إلى «ميناب» لاستخدامه في حرق المصايد، وأرضية هذه الصخرة كان أسوداً ومشبعاً بالنفط وبعض الأجزاء في الأرض عند ما يتم وضع النار بها كانت تشتعل ومعها دخان ورائحة «البيتومين» القوية.

لقد فاتني أن أذكر أنه بعد ساعة واحدة من مغادراتنا لممتلكات «رئيس على» جاء أحد الرجال وهو يركض وراءنا و معه رسالة وأعطتها إلى «بيرو» الذي تركنا في الوقت الذي كان فيه إبريق الشاي يغلى، تركنا ليسلم هذه الرسالة. وبينما كنت أنظر حدائق من الرمل والحمى لا حظت في بادئ الأمر ظهور واحد ثم اثنان و تدريجياً ظهور عدد من الرجال المسلمين بين شجر النخيل وبعد أن عايننا تماماً اختلفوا ثانيةً وبكل هدوء.

في الوقت الحاضر لم أرى داعياً لتدوين أي ملاحظات مؤثرة؛ لذلك تابعنا طعامنا بهدوء ثم قام «جازو» و تسلق شجرة النخيل التي كنا نجلس تحتها وقطع لنا فرعاً منه كان مازال متديلاً و ذلك ليضيف على طعامنا مذاقاً طيباً. وفي هذا الوقت علت أصوات غاضبة من الممر تقول: «لا أريد أن أذهب، لقد هرب». لقد تركنا الليلة الماضية أين سأجده الآن». وفجأة ظهر «بيرو» بصحبة اثنين من الغرباء الذين ألقوا التحية باختصار و واصلوا نقاشهم.

لقد تبين بأن الرسالة التي أحضرها «بيرو» كانت موجهة إلى الرئيس

ويطالب فيها بتوكى الحذر لحمايته، ويوصيه بأن يدفع مبلغاً من المال للمحصل عند ما يصل. إن هذين الرجلين هما خادماً المحصل وقد كانوا يؤكدان بأنهما لم يؤمرا باعتقال الرئيس الذي كان قد ذهب، وقد فات الوقت الآن ولا يمكن اللحاق به. لقد شرح «بيرو» بأن الرجال المسلمين كانوا يرافقون «سيف الله خان» إذا حاول الرجوع مرة ثانية؟ إن قلعة (أنغوران) كانت ضخمةً ولكنها الآن قد دمرت جزئياً و التي بالرغم من ذلك فإنه كان بإمكانها استيعاب مائتين من

الرجال ببساطة وأربعمائه أيضاً في أيام الحرب، تقع الآن على أعلى منطقة ضيقه في أرض صخور قد شكلت في منحنين عريضين متباينين الجوانب.

إن هذين النهرتين يأتيان من الجنوب الغربي والشمال الغربي وبعد أن يلتقيان يصبان في نهر (جغين) مع مجرى آخر في الجنوب الشرقي.

و بالصدفة كان مؤشر البوصلة يشير على الأرقام ٢٣٣ و ١٣٥ و ٣٣٥ درجة.

إن التل الصخري الذي تقع عليه القلعة يرتفع حوالي ٣٦٠ قدماً ويكون من خليط من الطمي و كتل مختلفة، كما أنه ليس عمودي الشكل تماماً ولا يمكن العبور إليه سوى من الجهة الجنوبيّة الغربية حيث لا يوجد به سوى مدخل واحد بالقرب من قمته. و الممر العادي المتوجه لأعلى ضيق مما يجعله أكثر صعوبة لعبوره فهى السالم المتضررة التي أصبحت الآن شيئاً مأولاً. أما الحيطان فهى عالية و صلبة للغاية وقد بنيت فى قاعدتها حتى علو سبعة أقدام من حجارة كبيرة مستديرة الشكل مثبتة ببعضها بطبقه من الطين.

إن الحصن والقسم الداخلى للرئيس يلتقيان مع القلعة وهذه أقرب لقامتها من الوسط و هي تبدو بحالة لا بأس بها بعد ترميمها. خلف هذه

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٠٥

يوجد الفنان الرئيسي الذي لا يسمح لأحد بدخوله سوى للجنود. أما الحيطان فقد ثقبت من أجل مباريات الرماية للرجال، و المنصة التي يقفون عليها قد بنيت بشكل بديع كما هي العادة في هذه البلدة في حائط داخلي سميك ينخفض عن الحائط الرئيسي بحوالي ٨ أقدام.

خارج الحائط الشمالي توجد أرض صخرية لبقايا حيوانات و نباتات متحجرة على عمق خمسة وعشرون قدماً و بعرض عشرين قدماً تقطعها عبر شبه الجزيرة تاركة فقط ممراً ضيقاً بين المنحدر والأرض المتحجرة. و في هذين الفنانين اللذين يطلان على جناح الرئيس يوجد بقايا مصقوفة و منظمة من حجر الأكواخ التي يسكن فيها الجنود.

إن طعام القلعة يتم الحصول عليه من زراعة هائلة مثل أشجار النخيل التي تملأ الوادي مع بقى أخرى مزروعة من الذرة و القمح و شجر الرمان الخ. أما البئر فهو بالقرب من المدخل و متصل أصلاً بقاع النهر، وقد سد بواسطة الذين حاصروا القلعة عند الإستيلاء عليها. وقد كان هذا البئر هو المرفق الوحيد المعتمد وقد تم تدميره على أيدي المحتلين، كما أنهم قد تسبّبوا بأضرار بسيطة للحيطان الصلبة.

القلعة عبارة عن شكل مثلي بطول مائة و ثمانون ياردة و عرض ستون ياردة اخترقاً لوسطها. و مقابل الجنوب الغربي عند السفح هناك مبنيان كانا يستخدمان سابقاً كمساجد و حماية كاملة للمهاجمين الصغار هذه كانت الحصن المنين للعجز «سيف الله خان» القاسى الشرس و سلمت القلعة بعد سنه كاملة من المحاصرة و الهجوم عليها. و الآن برغم الأضرار البسيطة، فإن على عائلته و الموالين له الانتظار لجمع الثروة من السكان و الزراعة أملاً بإعادة الحكم ثانية لإدارة البلاد وفرض الحزم و النظام بها. كانت هناك أيضاً قناة ماء صغيرة تلتقي مع قاع السيل، و التفاوت ما بين

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٠٦

السيول و الجداول هنا واضحه جداً و في كل مكان. في بعض الأحيان يجري جدول الماء بشكل واضح باتجاه الأودية، بينما الآن في أماكن أخرى يظهر غدير صغير و هو يندفع عبر صخور صلبة نحو طريق عرضها حوالي ربع ميل. بينما بالنسبة لنهر (شريفى) كنا قد سيرنا به، فإنه يجري من خلال طين متراكم مختلط بالحصى مشكلاً قاعاً بعرض ميل تقريباً و بعمق يتراوح ما بين ٦٠ و

ربما يمكن القول بأن هذه الأنهار لها فوائد عند ما تفيض أثناء موسم الأمطار. وقد يمثل (تاجي فانوس) الذي ذكر في جزء سابق، ومثله نهر (جغين) الذي أوضح لنا الطريق في الساحل عبر الحزام الجبلي. قد مثلاً لنا حالات هذه الأنهار. ومرة علاقة سابقة لارتفاع مياها الفائضة فإنها تشير إلى علو خمسة عشر قدماً أكثر من مستوىها في فصل الصيف، كما جرى بالنسبة لنهر (جغين) الذي بأنفسنا قد شاهدنا فيضاناته هذه. ولكن في حالات عديدة أخرى مثل نهر (شريفى) و (غازشيرى) (بشجر الطرفاء اللذين) والجدولين الآخرين اللذين يلتقيان عند (أنغوران) فإن عمليات الزراعة تقام في قاع هذه الأنهار مروراً حتى حافة القناة. وقد يbedo ذلك إما بسبب سقوط أمطار هائلة في أوقات سابقة وإما أن منافذ أو جداول المياه التي تصب في البحر الآن لم تكن دائمًا مفتوحة.

وللوهلة الأولى يبدو لنا أن المياه كانت في الأصل تحول أو تقطع «فمثلاً» القاع الضخم لنهر (شريفى) لم يبق على حاله بعد أن تم تحويله لقناة أخرى؛ لأنه من الصعب جداً للمياه المحولة في هذه البلدة ابتداءً من منطقة (رابش) على خط طول ٥٩ درجة و ٢٥ إندر شرقاً حتى نهر (ميناب) على خط طول ٥٧ درجة و ٥ إندر شرقاً، ولو حتى أنها تضاعفت لعشرين مرات أكثر لتعوض ضياع المياه عند اختراقها مساحات الرمال من الحزام الجبلي نزولاً للبحر، فإنه من الصعب عليها ملء قاع نهر (شريفى).

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٠٧

لقد حان الوقت الآن لمتابعة المسير لأن الشمس الآن قد تجاوزت متتصف النهار، وقد قررت الرجوع إلى (بيزك) و سلوك طريق جديد اسمه (طريق سارداشت)، وقد يbedo هناك صعوبات سنواجهها لأنني لا أعرف شيئاً عن هذا الطريق غير اسمه. لذلك احتاج «بيرو» بشدة حيث أنه لا يوجد أي طريق كهذا، وأن أي انحراف عن مسار الطريق الذي وصلنا إليه سيقودنا إلى بلد ليس به ماء ولا سكان إلا «الشياطين» وإذا كان علينا أن ننجو من هذه المخلوقات فإنه من الأفضل مواجهة المصير الذي يتظمنا وهو الوقوع في قبضة يد «الاهرسون» الذي سيسلبني ويقتلني «بأسلوبه الفظ».

وقد تبين بعد استجوابات كثيرة لمراحل في حياة «بيرو» بأنه كان متزوجاً إبنة تلك العائلة وبعد ذلك إما أن لم يتمكن أو لم يرغب بوضع مؤخر الصداق لذلك فقد حقد عليه والدها مطالباً باستردادها ومن ثم مطارده «بيرو». هذا ربما كان بداية العداء بينهما، وقد يتولى ذلك إذا ما نجح هؤلاء في قتل «بيرو» عندئذ ستبدأ عائلة «بيرو» بالبحث عن قاتله، ويستمر ذلك حتى يصبح الوضع خطيراً للغاية فتطرح حينها المحادثات التمهيدية لدفع مبلغ إضافي.

وهذا النوع من الزواج لم يكن يعتبر بالزواج الغير عادي كما حصل لشقيق «غلام شاه» الذي كان لا بد من تركه. هناك في (جاسك) لأنه لا يستطيع الدخول إلى (بشكرو) والسبب في ذلك أنه عند ما تزوج من امرأة من «بيزك» دفع لها كامل المهر، ولكن عند ما غادر (بيزك) إلى الساحل طلب منها أن تبعه، غير أنها رفضت ذلك، لعدم رغبتها في البعد عن أصدقائها؛ لذلك فقد طلب شقيقها «غلام شاه» إعادة المبلغ الذي دفعه للزواج من المرأة. ولكن كرد على ذلك فقد طالبه أصدقائها بالرجوع إلى (بيزك) والعيش هناك.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٠٨

أما «غلام شاه» الذي تبين بأنه منتمياً لـ «غلام حسين» الآخر. فإنه سيقع في متابعة كثيرة بسبب نتائج مشكلة زواج شقيقته الغير ملزم أنا بنقاشهما نهائياً، عموماً معظم البشكرو يسيرون حياتهم بأنفسهم على حساب قضايا من هذا النوع التي قد لا تحمد عوقيها فيما بعد.

على كل كنت أؤكد أثناء هذه المناقشة بأنه لا بد وأن يكون هناك طريق اسمه (سارداشت) الذي كان قد احتاج عليه «بيرو» و

عند ما أكدت لـ «بيرو» بأن لا أحد يجرؤ أى يؤذى أى أحد منا ما داموا تحت حمايتى وقد وافقنى على ذلك مكرها، وفي حوالي الساعة الثانية بعد الظهر كنا على وشك السير باتجاه (نهر بهيشيك) ولم يكن هناك شيء آخر سوى الاستمرار في هذه الأمور حتى ولو كان هناك أساس صعب كما هو حاصل قبل الحالة الحاضرة.

في البداية وبينما كنا نواصل استفساراتنا حول (بشكرا) استعدت في ذاكرتي أحد الأحداث التي مرت منذ بضعة شهور فقط عند ما تذكرت الوصول إلى (انغوران) عن طريق (سرداشت)، ولكن عند ما تذكرت ذلك لم أكن متأكدا، ولهذا كان على أن أسير في نفس الأرض مرتين وهذا سيكون الشيء الغير مستحب عندي.

حالياً وصلنا مخيم يتكون من ثلاثة أكواخ و كنا نود أن نستأجر حماراً لـ «غلام شاه» الذي كان يعاني من التهاب في قدميه، في الوقت الذي التقينا فيه و معه خمسة عشر أو ستة عشر رجلاً و الذي كان بينهم صديقى الكفيف «مير محمد كانجان» من (مرز). لقد جاء هؤلاء الرجال عن طريق (سيرداشت) وقد تعجبوا لمجيئي على طريق آخر. وقد بدا عليهم الفرح مما أنجزه الفرس الصغير الحجم والنحيل الذي كان يمتلكه المحصل، و قالوا بأنه على الآن أن أدرك كيف يمكن لهذه الطريق أن تكون عملية لحملى لو أننا سلكناها.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٠٩

لقد تابعنا سيرنا ببطء على الطريق بعد أن وعدنا المحصل بأن يعلن عن وصولنا لحاكم (كرمان). بعد ذلك بقليل حولنا سيرنا عن النهر و دخلنا وادى طويل مليء بالطين الملحي الذي أراح أقدامنا بعد تسلقنا على الصخور بشكل مستمر.

في الساعة الرابعة و خمس وعشرون دقيقة مساء عبرنا معبراً (بيربولند) حيث كان مؤشر البوصلة قد وصل إلى ٨٢٠ ١ قدماً. وفي حوالي الساعة ٥٥، ٤ مساء وصلنا للسفوح و حضرنا أنفسنا للتخييم و خيم الليل بسرعة فجلسنا في واد صغير وأشعلنا النار في ثلات أو أربع شجيرات طويلة.

وعلى ضوء وهج النار قمنا بقطع كمية من الحشائش للحمارين و جمعنا حطب الوقود. وأخيراً تناولنا وجبة لذيذة من الطعام مكونة من الشاي و الخبز و التمر، ثم غفونا بالقرب جانب من النار تحت سماء جميلة مليئة بالنجوم.

إنني مازلت أتذكر حتى الآن تلك الليلة الجميلة الهادئة التي لم أنم أثناها، وقد انشغلت لمرتين أو ثلاث في تردید الـ G.B.O. «القديمة».

عموماً لم يكن الرجال جميعاً هادئين كما بدأوا لي و عند ما خفت وهج النار، و بدأت الحمير التي كانت مربوطة قربها غير مستريحه و نهضت بشكل مريض، عموماً بعد ذلك بدأ الإرهاق يغمرني للغاية فنمت نوم شخص منهك و متعب. و فجأة ظهرت لى بين سواد الشجيرات المحترقة ابتسامة عريضة و مخالب ضيق عجوز، فصحت ليبعده عنى، و لكن تدريجياً ظهرت أكتافه و جسمه و تقدم نحوى مباشرة بفمه المخيف المفتوح مكشراً عن أنيابه كما هو معتاد لمثل هذا الحيوان. و بغضب ساحت عوداً محترقاً جزئياً من النار و قذفتها عليه و لكن فوجئت عند ما احتفى العود بمجرد أن رميته صوب الحيوان الذي أكمل اقترابه مني. و ما أن نظرت مندهشاً حتى وجدت ضبعاً آخر قريباً جداً خلفى و تلاه واحد آخر و فجأة ازدادت هذه

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢١٠

الحيوانات خلفى شيئاً فشيئاً ثم تعالى ببطء صوت بدأت أميزه و كأنه صوت حلقة ماسورة سلاح حديديه عندئذ و بقوه إنسان خارق نهضت على قدمى و التقط عوداً نصف محترق من النار المتوجهة و لوحظ بها مهدداً، و هنا استيقظت من نومي. لقد كان ذلك حلمًا! و صحوتى كانت في وقت وصول طعام العشاء من التمر و الخبز. و لكن عموماً كنت لازلت أسمع صوت رنين قضبان حديديه على يسارى، حينها لمعت الفكرة في رأسى بأن ذلك كان صادراً من سرجى الذى استخدمته كوسادة لى و

لكنه اخترى الآن. و كنت لم أزل تحت تأثير الحلم، فتطلعت باتجاه الصوت، و كان هناك على الصخور ثلاثة أو أربع قطع من السرج مبعثرة عليها مع قضبان تشيد السرج على الجوانب التي شكلت صوتاً كرنين الجرس و كان ذلك قد حدث عند ما ألقيت بها بقوه أثناء حلمي.

كان «جازو» و «بيرو» ينظران إلى بتكمال و يسألان «ما الأمر» و قرروا أن يدخلنا الغليون، و خلال عشرة دقائق مر كل شيء بسلام و بقينا كذلك حتى الصباح.

اليوم الثالث عشر من نوفمبر في الساعة السادسة و الأربعين دقيقة صباحاً بدأنا سيرنا ثانية بعد أن سجل «الترموتر» ٥٥ درجة، و في حوالي الساعة التاسعة صباحاً بعد سير متواصل على التلال و السهول وقع نظرنا على تلة مميزة و كانت هذه كما أبلغنا «بيرو»، «كاجر كوه» وقد بدت علينا بقايا قلعة ضخمة كانت قد بنيت في العهد القديم على يد «رستم» و «البهلوين» لم تكن هذه التلة كغيرها من التلال القريبة منها و التي ظهرت عليها طبقات حجرية و رملية.

هذا الشكل كان كنصب تذكاري صخم أبيض اللون و قطره ١٠٠٠ قدم

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢١١

و قد بني على فوهة بر كان و تظهر على قمته الحيطان القديمة و ثلاث أشجار.

فوراً قدرت صعود ذلك النصب رغم كل المخاطر و طبعاً كان هناك الاعتراض المعتمد من «بيرو» الذي قال أولاً الصعود هناك كان مستحيلاً، كذلك يوجد على أعلى النصب ضريحًا مقدساً جداً، أيضاً إذا علم أحد بأن «بيرو» قد أخذنى لأعلى هذا النصب فإنهم سيقتلوننا، ليس هذا فحسب، بل تابع قائلاً هناك أسباب صعبة أيضاً.

أخذنا مرشدًا عادياً، هذا المرشد قد سافر على الطريق مئات المرات و الذي هو من شدة القلق لمساعدة ربما تسأله أو حسين كيف الطريق اليوم؟ «أوه إنه جيد» (إنه ربما هو مرحلة طويلة أو قصيرة هذا هو معقد) و قال «إنى؟ إنه طويل؟ لا إنه قصير جداً» لا إنه ليس قصيراً و لكننا سنكون هناك اليوم إننى أعرف الطريق، الآن سافر إلى أى بلد، ترى آراء مختلفة في (باشكارد) سوف تسمع نفس الأوجوبة لأسئلتك. إذ ما كان الطريق يمر بسهول رملية أو بين جبال مهدمة أو ممرات مائية لا تجد جواباً لسؤالك.

إن الرجل سيصف الطريق بكل رضى إذا أراد هو ذلك، لا يستطيع أن يشغل عقله بما فيه الكفاية إذا سألت «متى سافر في هذا الطريق؟ من كان معه؟ ما هي الأmente أو الحمولة التي كانت معه؟» إن أسئلة كهذه ربما تحرّك ذاكرته الخموله أو المتوقفه.

أما إذا أردت أن تعرف المعلومات المهمة عن الطريق فعليك أن تجلس مع الرجال و هم يتحدثون بدون كلفة عن مرحلة اليوم التالي. إنني أصدق إنه ليس هناك عقل بداعي يكون صادقاً على الأقل في أي موضوع.. إنه من الصعب أن تقارن هذا الخلط من مجموعة الأفكار الغير متفقة على الإطلاق و بين الصفات الأخلاقية.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢١٢

إن هذا يعد خروجاً عن الموضوع الرئيسي، و يجب أن أتذكر أنني الآن قد أوقفت شرك «بيرو» عن الصعود إلى (كاجر كوه) و الآن بعد تسلق قاس وصلنا إلى الحافة و التي بها الجزء العمودي من شكل مخروطي. على ما يبدو أننا تحت ارتفاع ضخم الآن هناك بعض من طيور الغربان و الصقور.

و الطائر الوحيد الذي رأيته خارج المنحدر هو طائر الخطاف حيث أن هذه النوعية من الطيور تحلق في السماء.

إن الصعوبات باتت واضحةً منذ صعودنا إلى أعلى. إنه الشيء الوحيد الذي شعر به «بيرو» في تصرفاته و تتحى عن فكرة أن ذلك مستحيلاً و مسافة العشرون قدمًا القادمة كانت مستحيلة تماماً. و كانت هناك صخوراً ضخمة متآكلة و هذا كل ما بقى من السالم الحجري و التي أعطت طبيعة عجيبة لهذه القلاع. نحن الآن على ارتفاع ٥٠٠ قدمًا فوق الأرض.

في الجهة الشرقية على مسافة خمسة عشر ميلا جبلاً مماثلاً و الذي قال «بيرو» عنه إنه بقایا القلّاع، إنها كانت صفةً من العهود القديمة عهد «رستم والبهلوين». و في اتجاه الجنوب يوجد عمود يمثل نصب تذكاري على حافة المرتفع في الجبل الذي يمتد تحتنا. ارتدينا ملابسنا. و ذهبنا حيث يجهز «جازو» و «غلام شاه» الشاي.

من الآن فصاعداً يبدأ السير القاسي، و اتجهنا في سيرنا حسب ما هو واضح بالخارطة. يكفي أن نقول إنه في الساعة الرابعة و النصف قد تلقينا ترحيباً حاراً من الرجل الذي التقينا به و كانت جميع الغلاليات الشائى في تغلى من أجل أخذ حمام. كان الكوودميتر جيداً. و هذا شيء جيد و لكن كان تفكير «إبراهيم» عنه يسبب له المخاوف، إنه كان لا يستطيع النوم خائفاً من شيء ربما يحدث له.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢١٣

إن الاثنين النائمين كانوا فعلاً مريضين و كانوا ليس في استطاعتهما أن يعملوا. أي شيء و كانوا نائمان ينوحان. بعد أن قمت بفحصهما أعطيتهما دواء للحمى.

في صباح اليوم الثاني كنا نترقب ملقاء «الرئيس» بطلب اثنان من المرشدين منهم، و تركنا المكان في الليل إلى الطريق الجبلي إلى مقاطعة «جستان» و بعد أن بدأنا رحلتنا تركنا مرشدنا «جازو» ليذهب إلى زوجته التي تزوجها حديثاً و كانت تقيم في (جيكن). لقد استلم «جازو» راتبه بالإضافة إلى البقشيش كذلك أرسلت معه خطاباً إلى صديقى في (جاسك) الذي تعهد بأن يبقى وكيلى، إن هذا يتضمن أوامر عن أصدقائى الاثنين بأن يبقى بعض الحقوق معه بعد أن يطلع على رسالة إنتهاء مهمتهم معى أو يتم التحقيق معهما.

إنى بعد ذلك جهزت بندقيتي و لكننى كنت حريصاً على لا أضعف نفسي بإطلاق النار قبل الأول، و أقمعت نفسي بتلميح غامض بأنى قد كتبت رسائل إلى (جاسك). في نفس الوقت إن أصحابي الاثنين قد ركبا جمالهما، كنت أتحدث معهما بصوت لطيف، لقد وعدوا «صاحب» بأن يعجباه في الرحلة و بعد ذلك يريدان العودة من منتصف الطريق.

في الساعة الثانية أصبح من المهم أن يعجبنى المرشدين، إن أحدهما قد أخذ طريق و الآخر بالأمسنة أخذ الطريق الثانى، إننا مضطرين إلى العودة إلى قمم الجبال و نحن غير راضين عن ذلك.

لقد اتجهنا إلى الأمام و وجدنا أنفسنا في واد جميل. أثناء مشينا و نحن متبعين. لقد كانت هذه المناطق في فترة الخلاف بين «ريس على» و «سيف الله خان» مثل الجبال على الجهة اليمنى و اليسرى متراصة. وبها حواف حائطية للرماء المحترفين و كان هذا عجيباً، و بنظام جميل. و عند ما التفت

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢١٤

فجأة إلى الخلف وجدت ما لا يقل عن ثلاثة رؤوس سوداء تختفي إلى أسفل. قد جاء أحدهم و تحدث معى و لكنى شعرت بأن هناك أمر من «الرئيس على» لمتابعة طريق واحد فقط. في الساعة الثالثة و عشر دقائق تسلقنا خارج المجرى المائي و بعد ثلاثة جبال ضخمةً مشينا إلى أسفل وادي نهر «شريفي» لنرى وادياً جميلاً يحتوى على علف الجمال لذلك قررت أن نessim هنا. هذا المساء قد أخذت على عاتقى الاهتمام بمرضى الاثنين، و أعطيتهما الدواء، و في صباح اليوم التالى كانوا منهمكان في قيادة جمالهما إلى الماء.

في اليوم السادس عشر سرنا طويلاً إلى أعلى مجاري الماء الصخرية و لفينا بين الجبال القاحلة التي ليست لها نهاية، و خيمنا بجانب (جبل براهيج). لقد كان سخيفاً جداً أن يسمع البلوش و هم يتفاخرون كيف أن (البشكريدين) يخافون منهم. و في الطريق اليوم التقينا مع رجل كان لديه تعلم فظيع في لهجته. هذه العلة غير معروفة في مناطق الساحل و أعتقد أنها ناتجة عن الخوف او

إن «رجل الأذن اللؤلؤية» كان مرحًا جداً معنا، وقد حاول تدريجياً أن يبرهن بأنه أمير المرشدين ولأبعد من ذلك الرجل الأكثـر ذكاءً في البلدة.

فبمجرد أن ندرك المخيم الأول فإنه يشير إلى اتجاه المخيم الثاني. وعند التدقق في الاتجاه المتrocـك عند وصولنا للمخيم الثاني فإنه يبدو لنا دقيقاً جداً حتى أنه لم يكن هناك فرقاً ولو ٥ درجات عما يشير إليه. إن رجل كهذا بلا شك لا يقدر بشمن خاصةً في الظروف التي ربما قد يضيع فيها الرحال على الجبال العالية. لقد كان أيضاً عالماً كبيراً وكان يحمل معه مخطوطات فارسياً واسعاً يرتـل فيه كل مساء ببرأة صوت رتبـة منظمة لساعات متـوالـة وهذا نقـيس للديانـات والأشيـاء الأسطورـية.

رحلة الكابتن فلويـر، ص: ٢١٥

لقد كان يعتبر نفسه أنه مسؤول شخصياً عن حمايـتـي وهذا لم يكن مناسـباً في بعض الأوقـات لأنـه كان ينـام بشـكل ثـابت مقابل بـاب خـيمـتي، وـكان دائمـاً وـقبل أن يـخلـد للـنـوم يـنـعش نـفـسـه أولاً بالـغـنـاء وـبعد ذـلـك يـتـرـجم إـلـى الـبـلوـشـيـة قـليـلاً منـالـجـمـلـ الـبـالـغـةـ الجـمـالـ فـيـ المـسـرـحـيـاتـ وـالـأـدـوـارـ الـتـيـ يـعـرـفـهـاـ.

في اليوم السابع عشر تحركـنا إلى (بنـ كـيرـامـ) الطريق الحجري الذي بدا مـخـيفـاً لـجـمـالـيـ، حيث بدأ أربـعـةـ منـهـمـ يـعـرـجـونـ وـاثـنـانـ لمـيـقـواـ عـلـىـ المـشـيـ.

اليوم خرجـنا عنـ الطـرـيقـ الدـلـيلـ وـسـرـنـاـ بـاتـجـاهـ أـكـثـرـ شـمـالـاـ، فقدـ أـصـبـحـتـ ذـوـ خـبـرـةـ أـكـثـرـ لـمـعـرـفـتـيـ بـوـجـودـ نـافـورـةـ منـ الشـحـمـ غـامـضـةـ قـيلـ بـأنـهاـ عـلـىـ التـلـالـ وـتـسـتـعـمـلـ لـمـصـابـيـحـ وـكـذـلـكـ بـنـوـعـ خـاصـ لـمـعـالـجـةـ حـرـكـةـ الـجـمـالـ. وـبـعـدـ مـنـاقـشـاتـ كـثـيرـةـ أـقـنـعـتـ «دـورـغـوشـ» بـأنـ يـنـحرـفـ عـنـ الطـرـيقـ المـقـصـودـ، بـالـرـغـمـ مـنـ تـصـرـيـحـهـ بـأـنـنـاـ سـنـخـاطـرـ بـحـيـاتـنـاـ جـمـيـعـاـ حـيـثـ أـنـ الـمـكـانـ كـانـ مـأـهـولاـ بـرـجـالـ مـنـ جـمـاعـةـ «ـسـيـفـ الـلـهـ خـانـ»ـ.

مخـيـنـاـ هـذـهـ الـلـيـلـةـ كـانـ فـيـ وـادـيـ عـرـيـضـ وـخـصـيـبـ فـيـ (ـجـازـشـيرـائـيـ)ـ أوـ نـهـرـ شـجـرـ الـطـرـفـاءـ الـلـذـيـذـ وـالـذـيـ يـصـلـ إـلـىـ الـبـحـرـ فـيـ (ـسـيـرـيـكـ). وـقـدـ كـانـتـ الـغـابـةـ فـيـ بـعـضـ الـمـسـاحـاتـ الـقـاحـلـةـ كـثـيـفـةـ لـلـغـابـةـ وـمـبـتهـجـةـ جـداـ، وـكـانـ هـنـاكـ عـلـىـ مـقـرـبـةـ مـنـ قـرـيـةـ صـغـيرـةـ مـاـ دـعـانـيـ لـاـخـتـيـارـ أـرـضاـ مـنـبـسـطـةـ لـنـخـيمـ عـلـيـهـاـ.

وـبـيـنـماـ كـنـتـ وـاقـفاـ أـرـاقـبـ جـمـالـنـاـ وـهـيـ تـبـحـثـ حـولـىـ لـتـرـنـاحـ مـنـ حـمـولـتـهـ، آـثـارـنـىـ بـصـورـةـ مـفـاجـئـةـ أـصـواتـاـ تـمـيـزـ أـنـهـ لـرـبـماـ كـانـ صـوـتـ دـجـاجـةـ (ـتـقـرـقـ)ـ تـبـعـهـ نـفـسـ الـأـصـوـاتـ لـمـرـتـينـ وـثـلـاثـةـ وـأـرـبـعـةـ، وـبـدـوـنـ اـدـنـىـ شـكـ ظـهـرـتـ أـمـامـنـاـ دـجـاجـةـ كـبـيرـةـ، فـورـاـ أـرـسـلـتـ «ـإـبـرـاهـيمـ»ـ لـيـحـضـرـهـاـ مـعـ أـكـبـرـ عـدـدـ مـمـكـنـ مـنـ الـبـيـضـ. إـنـهـ لـأـمـرـ غـرـيبـ أـنـ يـظـهـرـ الـبـلـوـشـ اـشـمـئـزاـ وـنـفـورـاـ لـمـجـرـدـ أـنـ يـكـوـنـ هـنـاكـ فـكـرـةـ أـكـلـ الـبـيـضـ لـتـصـورـهـمـ الـغـرـيـبـ الـمـتـعـلـقـ بـالـجـنـينـ دـاخـلـ الـبـيـضـةـ.

عـمـومـاـ، الـحـالـةـ بـالـنـسـبـةـ لـىـ تـخـتـلـفـ تـامـاـ، فـفـيـ أـغـلـبـ الـأـحـيـانـ تـرـفـضـ مـعـدـتـيـ

رحلة الكابتن فلويـرـ، ص: ٢١٦

كـلـياـ أـكـثـرـ أـنـوـاعـ الـطـعـامـ إـلـاـ الـحـلـيـبـ وـالـبـيـضـ. وـبـالـرـغـمـ مـنـ أـنـ طـعـامـنـاـ الـآنـ وـلـبـضـعـ أـيـامـ هوـ مـنـ لـحـمـ الـخـرافـ وـالـتـمـرـ وـالـبـخـزـ، وـهـذـاـ يـعـتـبـرـ أـكـلـاـ فـاـخـراـ نـسـبـيـاـ، إـلـاـ أـنـنـىـ عـنـدـ مـاـ لـاـ أـسـتـطـعـ أـكـلـ أـيـ صـنـفـ مـنـ هـذـهـ الـأـصـنـافـ الـثـلـاثـةـ فـإـنـنـىـ أـتـشـوقـ لـلـحـصـولـ عـلـىـ أـشـيـاءـ أـخـرىـ. لـقـدـ كـانـ هـنـاكـ مـسـاحـاتـ عـدـيـدـةـ مـنـ التـرـبـةـ النـاعـمـةـ الصـالـحـةـ لـلـزـرـاعـةـ حـتـىـ أـنـ الشـيرـانـ لـاـ تـحـتـاجـ لـشـوـكـ الـمـحـرـاثـ لـحـرـاثـهـ هـذـهـ التـرـبـةـ.

إـنـ الـمـعـسـكـ الـذـيـ بـدـاـ لـنـاـ هـنـاـ يـخـصـ «ـرـيـسـ عـلـىـ»ـ لـوـ حـظـ بـأـنـ الرـجـالـ فـيـهـ غـيـرـ مـتـمـدـيـنـ وـقـدـ رـفـضـوـاـ شـرـاءـ أـوـ بـعـدـ أـيـ شـيـءـ وـمـعـ ذـلـكـ، فـقـدـ تـأـسـفـوـاـ لـرـفـضـهـمـ هـذـاـ بـعـدـ أـنـ عـلـمـوـاـ بـأـنـنـىـ طـيـبـ.

و في آخر الأمر قدم لى شخصان مريضان برمد العيون زوجا من الطيور و إحدى عشر بيضة و هذا كله مقابل كمية بسيطة من محلول نترات الفضة.

و قد التقينا هنا في هذه البلدة بأول حالات لمرضى «السل» و مرضى «الدواء الشريطي». و لا يفوتنى أن أذكر بأننا قد عثنا هنا في (بشكرا) على أول آثار لبقايا حيوان متحجر على قشرة خارجية لمحار بحري و كذلك على كتلة من الحجر الأرجوانى اللون التي أظهرت بعض الفحوصات عليه بأنه نوع من المرجان.

هذا المساء عند وصولنا إلى المخيم كانت جيوبى مليئة كالعادة بالعينات، و قد حضر «دورغوش» و سألنى عن كبريت و بشىء من الهلع، و لأن الكبريت الذى معى كان تمت اخراجه من جيوبى فأخذ «دورغوش» ينظر بتعجب لأول عينه و بتعجب أكثر للثانية و الثالثة و الرابعة و عند ما أخرجت العينة الخامسة جلس أرضا مقابلى متظرا عددا أكثر من العينات، و ما كاد ينظر للعينة السابعة حتى انفجر من الضحك .. شىء رهيب و اخذ يدور حولى و هو يتعجب مما دعى الجمالة الذين راقهم هذا المنظر أن يلتفوا حولى مبهورين.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢١٧

إن جيوبى التى كانت مملوءة بالحجارة بجانب ما تحتويه يعد شيئا غريبا بالنسبة لهم، و قد يتذكر أحدهم ذلك بعد بضعة أيام ليتحدث مع صديقه عن هذه الحالة فيذهبون بنوبات من الضحك.

في اليوم التالى الثامن عشر كان على أن أنتظر حتى منتصف النهار و لم نتحرك حتى الساعة الواحدة و خمس عشرة دقيقة بعد الظهر. إن لدينا أربعة جمال، و أمامنا أربعة عشر ميلا على جبال ذات زوايا حادة و عند ما وصلنا في تلك الليلة إلى الحصن الذى يخص صاحبنا المولع بالحرب و هو قريب «سيف الله خان» كنا نشعر أنها الليلة الأخيرة في حياتنا.

(دردهن) أو «المناطق المفتوحة» عند ما كنا نسير في هذه المناطق كنا تدريجيا نتجه إلى أسفل و تتسع الأودية.

إن «دورغوش» اليوم شكله مميز و كأنه رجل البريد. لقد بدأ بطائر ذات الأرجل الحمراء - طائر الحجل - و الذى قتل بمشى و على بعد أربعة و ستون ياردة «طائر البيس» البني العجوز (التي اشتريت ثلاثة أو أربعة منهم بثمن ثلاث شلنات للواحدة)، و الذى حمل مع مجموعة أخرى مختلفة من الطيور و بجميع الأحجام. و في المساء عند الظلام الدامس كانت ضحيته طائر الحجل فقد قتله باثنى عشرة رصاصه في رأسه. إنه كان دائما يتوجه بيده إلى الصوت أولا بجسم منحنى بين الصخور إلى أن يجد صيده. عند ما أتى الليل طلب هذا الرجل منى و بطريقة غريبة أن يرينى زاوية هادئة على الصخور حيث المكان الذى قام شقيقه بارتکاب جريمة بسبب للأخذ بالثار. كان الرجل القتيل مسافرا بمفرده من بلدة منذ زمن «جنغدا» و في نفس الوقت يتبعه اثنان من السفاكين لمدة خمسة أيام و في اليوم الصباح الباكر لليوم السادس قام شقيق «دورغوش» بوضع اثنى عشرة رصاصه في بندقتيه بينما كان الرجل نائما لم يستطع الفتان منهما ثم ذهبا

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢١٨

بحذر خلف الصخور و سحب سيفه و استعد أخيه للضرب، و سقط الرجل في المفاجأة بعد أن قام، و من ثم تم تقطيعه إلى قطع، و قام مرافقى بوصف كامل لهذا الأمر و مثل المشهد تفصيلا لي. كانت الساعة ٦:١٥ مساء أكد «دورغوش» أو «صاحب الأذن اللؤلؤية» أنى وصلت إلى قرية «حسين خان» و رغم أننا لم نرى القرية فإننا حينما هنا لقد كنا في بلاد المارقين و السارقين.

و مساء و بينما كنت أراقب النجوم أتى «دورغوش» ليبلغنى أن زعيم المنطقة عرفني و أنه صديق قديم لي و سيزورنى غدا مع هدية كبيرة.

أخذ «تاجو» أسلحة الرجال و هم نائمون و أتى ضاحكا إلى و وضع الأسلحة في خيمتى. و اعتمدت تلك الليلة على «دورغوش»

في الحماية، و عند الصباح عند ما استيقظت وجدت أننا خيمنا في بطن الوادي تحيط بنا بعض المزارع و حوالي ٣٠ متزلاً من السفف.

و على الإفطار بلغني «إبراهيم» الأخبار السيئة عن أن جمالنا قد أصيبت بجراح في سيقانها. و بعد علاجها تعجب الرجال من قدرتى هذه رغم أنى وضعت ملعقه من سائل الأمونيا عليها. و بعدها حضر مجموعة من الرجال و بلغنى إبراهيم هامساً أنه «حسين خان» و قدتهم إلى الخيمة.

و ملابس «حسين خان» كانت حتى أقل من رجاله و لم يضع عمامته على رأسه .. و مع ذلك فإن هذا الرجل غنى جداً و لديه كثير من الرجال و حيوانات للحرث و ذو نسب مع الأسرة الحاكمة و لكن هؤلاء الرجال يعيشون بهدوء هنا. مقابلتنا القصيرة كانت عن القلاع القديمة و نوافير الزيت أو النفط و التي سمعت عنها.

و ذكرت قلعة واحدة و التي في قاعدها توجد كتابة و التي لم تكن ذات

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢١٩

أهمية و عند ما قرأتها وجدت أنها تعنى التوجه إلى اليمين بالفارسية الحديثة.

و تكلم عن أمور أخرى و عن أسعار التمور و الدهن البلدى و لم يقترح أن يأخذنى إلى أي مكان و لم أنجح في هذا الاقتراح من طرفى أيضاً.

يبدو لي أن المنطقة حوالي خط عرض ٣٠:٥٨ شرقاً و خط طول ٢٧ شمالاً يوجد بها الجنس الفارسى المتحضرى أكثر من أهل بشكرب العاملين فى السجاد الأبيض و الأسود لعدم توفر الألوان الأخرى، و توجد بلدة «سيت» المشهورة بالسجاد.

«حسين خان» وعدنى بأن أرى نافورة النفط. و في التاسعة و خمسة و ثلاثون دقيقة صباحاً قمت معه و معنا «دورغوش» و حماره عبرنا الوادى شمالاً.

و كان بهذا الوادى نهراً به نوعين من الأسماك، و يعد عبورنا من منحدر وصلنا إلى بركة ماء قذر، و قال أن المطر قد أخذ النفط إلى الوادى من هذه البركة. و أخيراً وصلت إلى النافورة و هي عبارة عن صخرة في حجم كابينة القطار مدحرجة على طرف الوادى من جدول الماء.

و جانب منه كان أسوداً و مزيتاً و كان هناك لون مثل لون «الشيري» و هو لون زيتى في كل الأطراف. و قال لي الأهالى أنهم في فصل الصيف الجاف يأخذون ١٨ غالوناً إلى «ميناب» لاستخدامه في حرق المصابيح، و أرضية هذه الصخرة كان أسوداً و مشبعة بالنفط و بعض الأجزاء في الأرض عند ما يتم وضع النار بها كانت تشتعل و معها دخان و رائحة «البيتومين» القوية.

و قام مرافقنا بالجلوس على حافة صخرة هنا و قال «بويش زيادى يران» أي أن رائحتها قوية.

و أخذت عينه من هذه و عدنا لمقرنا و أثناء الطريق رأينا مزارع النخيل لـ

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٢٠

«حسين خان» و كذلك أشجار الرمان و التي افتخر بها قائلاً أنها أحضرت من «نلم» بواسطة أحد أجداده. و عند ما وصلنا علمت أن جمالنا قد صحت و أنها على استعداد للسفر غداً و هكذا قررنا أن نغادر.

و بعد هذا الفصل و هو الفصل الثامن يأتي الفصل التاسع و هو بعنوان «الدخول إلى مقاطعات فارس» أي إيران الحالية .. كما اعتبرها الكابتن فلوير.

و منها يذهب إلى (كهنج) ليلتقي مع «جراغ خان» و «نور الدين خان»، ثم يذهب إلى (كرمان) لمقابلة وكيل الملك عن طريق (دوسارى) حيث يقابل المحافظ باسم «ناصر خان».

و (دوساري) قرية تقع على أطراف جبال (البارز).

و بعد كرمان يكمل رحلته إلى فارس ولا تدخل في نطاق بحثنا هذا.

«انتهى»

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٢١

١ الكابتن فلويير في نهاية خدمته في القاهرة بمصر

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٢٣

ملحق الأحداث التاريخية في فترة ما قبل وبعد رحلة الكابتن فلويير في المنطقة من عام ١٧٩٠

التاريخ الحدث ١٧٩٠ */ يسيطر السيد «سلطان بن أحمد بن سعيد آل بو سعيد» على حكم عمان بعد هزيمة قوات أخيه «قيس و سعيد»، و يبدأ في استعادة الممتلكات العمانية في ساحل مكران والتي كانت في معظمها تحت حكم اليعاربة و قبلها تحت حكم مملكة هرمز العربية.

١٧٩٤ */ يحاصر الأمير «حسين آل دغار» و هو الجد الأكبر للأمير «على» و الأمير «يوسف» و العم المباشر للأمير «عبد النبي» و هم من الشخصيات التي قاتلها «فلويير» في رحلته عام ١٨٧٦ م - في قلعة (قطان) على ساحل مكران من القوات المتمردة ضده و المدعومة من قبل «سلطان بن أحمد» و يتم بعدها نفيه إلى (مسقط).

١٧٩٨ */ نابليون يحتل مصر و يوجه أنظاره نحو (الهند) و يراسل سلطان عمان.

* توقع بريطانيا معاهدـة (قولنامـة) مع سلطنة عمان و ممتلكاتها التابعة لها على ساحل مكران بعد إبرام أي اتفاقـية أو التعاون مع الفرنسيـين في حال وصولـهم للمنطقة.

١٨٠٤ */ آيلول: مقتل السيد «سلطان بن أحمد» حاكم عمان بالقرب من (لنجه)، و يندلع الصراع في عمان و يحصل إنقسام بين أفراد الأسرة الحاكمة لينعكس على كافة القبائل العمانية و منها قبائل رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٢٤

البلوش في عمان و المناطق القبلية في ساحل مكران فتفصل (جوادر) عن عمان بعد أن يهاجمها المير «دوستين»، و تنقسم المناطق الأخرى بين ولائـها لأـفراد العـائلـة الحـاكـمـة المتـصـارـعـة بينـهمـ أـبنـاءـ السـيـدـ «ـسـلـطـانـ بـنـ أـحمدـ»ـ وـ مـنـهـمـ السـيـدـ «ـسـعـيدـ بـنـ سـلـطـانـ»ـ.

١٨٠٥ */ تبدأ حملـة استـرجـاع المـمتـلكـات العـمانـية في سـاحـلـ مـكـرانـ عـلـىـ يـدـ السـيـدـ «ـبـدرـ بـنـ سـيفـ»ـ وـ يـصطـدمـ معـ شـيوـخـ قـبـائـلـ الـبـلوـشـ الـذـيـنـ يـنقـسـمـونـ خـاصـةـ معـ بدـءـ الـحـمـلاـتـ القـاسـمـيـةـ بـالـمـنـطـقـةـ؛ـ فـمـنـهـمـ مـنـ تـحـالـفـ معـ القـواـسمـ وـ يـشنـونـ حـمـلاـتـ عـدـيدـةـ عـلـىـ نـواـحـيـ الـهـنـدـ وـ مـنـهـمـ مـنـ يـظـلـ عـلـىـ وـلـائـهـمـ مـعـ آـلـ بـوـ سـعـيدـ.

* يكتب القائد العسكري الإنجليزي إلى حكومـةـ الـهـنـدـ «ـأـنـ استـعادـةـ عـمـانـ لـتـوابـعـهـاـ فـيـ إـيـرانـ (ـفـارـسـ)ـ هـوـ عـمـلـ أـكـثـرـ أـهـمـيـةـ مـنـ مـكافـحةـ القرـصـنـةـ فـيـ الـخـلـيجـ.

* «ـالـأـمـيرـ حاجـيـ»ـ يـسـتـلـمـ حـكـومـةـ وـالـدـهـ المـيـرـ «ـحـسـينـ آلـ دـغـارـ»ـ يـقـودـ قـبـائـلـ الـبـلوـشـ عـلـىـ سـاحـلـ مـكـرانـ مـدـعـمـ بـقـوـاتـ أـخـوـالـهـ مـنـ حـكـامـ إـمـارـةـ «ـبـنـتـ»ـ وـ قـوـاتـ مـنـ «ـرـوـدـبـارـ»ـ،ـ وـ الـأـمـيرـ «ـحـاجـيـ»ـ هـوـ وـالـدـ المـيـرـ «ـعـلـىـ»ـ وـ جـدـ المـيـرـ «ـيـوسـفـ»ـ الـذـيـنـ ذـكـرـهـماـ الكـابـتـنـ فـلـويـيرـ فـيـ رـحـلـتـهـ.

١٨٠٦ */ اغـتـيـالـ «ـبـدرـ بـنـ سـيفـ بـنـ سـيـفـ الـبـوـسـعـيدـيـ»ـ عـلـىـ يـدـ «ـسـعـيدـ بـنـ سـلـطـانـ»ـ بـالـتـعاـونـ مـعـ عـمـهـ «ـقـيسـ بـنـ أـحمدـ»ـ وـ يـحـسـمـ صـرـاعـ

السلطنة في عمان لمصلحته و يصبح من أعظم سلاطين عمان.

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٢٥

١٨٠٧ /فتح على شاه

* (٤ أيار) مايو: الاتفاقية السرية بين الإمبراطور نابليون و مبعوث الشاه «فتح على» بإلزام فارس بقطع العلاقات السياسية و التجارية مع بريطانيا و إعلان الحرب عليها (تم إلغاؤها في آذار مارس ١٨٠٩).

١٨٠٨ */ سفن القواسم و القبائل المتحالفه معهم من البلوش تهاجم «سومنى» عاصمه (لاسي بيلا) و تحرقها.

* مقتل «قيس بن أحمد» بعد إصطدام القواسم مع السيد «سعيد بن سلطان» حاكم عمان في (خورفكان).

* عزل «سلطان بن صقر» عن قيادة القواسم و تعين «حسن بن على» واليا باسم الإمام السعودى على القواسم.

* استمرار جهاد القواسم ضد السفن و الحركة التجارية للبريطانيين في منطقة الخليج.

١٨٠٩ */ مع اقتراب النفوذ الفرنسي بقيادة نابليون إلى حدود الهند تقوم الحكومة البريطانية بإرسال ضابط إنجليزي هو الكابتن «غرات» عن طريق السيد «سعيد بن سلطان آل بو سعيد» إلى (مكران) للتأكد من إمكانية عبور جيش نابليون من (مكران) إلى (الهند) - يلتقي من خلالها في ٢٣ أبريل مع الأمير « حاجى» في (سيريك) بعد مغادرته لها من (جاشك). الأمير « حاجى الكبير» هو أحد أهم حكام مكران الغربية - و هو الجد الأكبر لمعظم الشخصيات في كتاب الكابتن «فلوبير» و منهم الأمير «يوسف» و «شهداد» و والد المير «على» و ابن عم الأمير «عبد النبي».

* تصل الدعوة السلفية إلى ساحل مكران عن طريق هجمات القواسم، و يتم هدم بعض المزارات في منطقة (باهو)، بعد انضمام

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٢٦

قبائل البلوش مع القواسم و مهاجمتهم أطراف (السندي)، و كذلك يتم ضرب «پسني» على ساحل مكران و نزوح التجار الهنودس منها. و يتم أيضا تحالف بعض قبائل البلوش من (جاسك) معهم و يعزلون الوالي العمانى للسيد «سعيد بن سلطان» في (كوه مبارك) في مكران لتبع إلى القواسم و تخضع للأمير السعودى في الدرعية بنجد.

* ١٨٠٩/٩: خروج الحملة البريطانية ضد القواسم من بومبای تصل مسقط في ١٨٠٩/١٠/٢١ و إلى رأس الخيمة في ١١/١٤.

١٨٠٩/١١-١٨٠٩/١٧ تدمير إسطول القواسم في لنجة.

١٨١٠ * ٢ يناير: فشل حملة السيد «سعيد سلطان» حاكم عمان و الإنجليز على «شناص» و إبادة أغلب جيشه على يد قوات «مطلق المطيري» القائد السعودى الوهابى بالمنطقة.

حصن شناص أثناء الهجوم البريطاني

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٢٧

١٨١١ * السيد «سعيد بن سلطان» حاكم عمان يطلب المساعدة من قوات الدولة «القاجارية» في حربه ضد المد السعودى بالمنطقة.

* بدء حملة «محمد على باشا» بقيادة ابنه «إبراهيم باشا» لإخراج قوات الدولة السعودية من مكة و الحجاز.

١٨١٢ */ اتفاقية بريطانيا مع فارس في الدعم العسكري و بناء السفن الحربية لها مما يقوى وضعها في الخليج.

* مقتل «بن غردقة» القائد العسكري السعودي في المنطقة على يد «بني ياس» الذي حل مكان «مطلق المطيري» الذي بدوره يعود مرة أخرى و لكنه يقتل أيضا السنة التالية على يد قبيلة الهجاريين و هو في طريقه إلى عمان الشرقية.

١٨١٤ */ وفاة الأمير « سعود» في الدرعية، و تلاشى الخطر الوهابي عن عمان.

* ١٨١٨/ سقوط (الدرعيه) في نجد على يد «إبراهيم باشا» ابن «محمد على باشا» حاكم مصر، و من ثم إعدام الأمير «عبد الله بن سعود» في تركيا يؤدى إلى ضعف النفوذ القاسمي، والعديد من حلفائهم البلوش في مكران ليقوى نفوذ السيد «سعيد» سلطان عمان و يستعيد مناطق كثيرة في ساحل (مكران) كانت تتبع أو خاضعة لنفوذ القواسم.

* ١٨١٩/ يقوم الإنجليز بلاحقة القواسم والقبائل المتحالفه معهم من البلوش على طول (ساحل مكران)، ويتم هذه السنة محاصره سفن القواسم في (غواتر) ولكنها تنسحب إلى رأس الخيمة.

* ١٨٢٠/ معااهدة الإنجليز مع القواسم بعد ضرب (رأس الخيمة) تؤدى إلى هجرة المزيد من قبائل ساحل الإمارات و ساحل الباطنية إلى ساحل (مكران) فاستقر عدد كبير من «المهير»، ومن قبيلة «السويدى» من منطقة الخان في «بيابان» و «جاسك»، وكذلك «المعamura» و «الحواسنة» نتيجة هذه الإضطرابات.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٢٨

* ١٨٢٣/ يقوم السيد «سعيد بن سلطان» بالقبض على حكام (بندر عباس) و (ميناب) ليستعيد هيمنته و حكمه على كافة المناطق المقابلة لسلطنة عمان من ساحل (مكران) و حتى قشم، بل و يصل بنفوذه و هجماته إلى بوشهر و البحرين و البصرة.

* ١٨٢٨/ (تشرين الثاني): فشل حملة السيد «سعيد بن سلطان» حاكم عمان و حلفائه من بنى ياس بقيادة الشيخ «طحون» على البحرين.

* ١٨٢٩/ اتفاقية توقيع الحدود بين بنى ياس ممثلة بالشيخ «طحون» حاكم (أبو ظبي) و القواسم ممثلة بالشيخ «سلطان بن صقر» حاكم (الشارقة).

* ١٨٣١/ يغادر إلى (زنجبار) السيد «سعيد بن سلطان» حاكم عمان بقيادة السفينة «ليفربول» و مع أسطول مكون من ٣٠ سفينة و قواته من أبناء القبائل العمانيين و من ضمنهم عشائر البلوش المتحالفه معهم، و من ضمن المناطق التي سيطروا عليها في شرق أفريقيا و زنجبار استقرت عائلاتهم و ما تزال بقاليهم موجودة إلى يومنا هذا.

* مولد الأمير «شداد بن الأمير حاجي» أحد الحكام لإمارة بيابان فيما بين الفترة (١٨٥٧ - ١٨٧٤) و الذي قابله الكابتن فلوير في (بشكرو).

* ١٨٣٢/ تقوم قبائل النعيم و من ضمن تحالفاتهم السابقة مع قبائل البلوش بمحاجمة بعض مناطق ساحل (مكران)- مما يستدعي تدخل بريطانيا لفرض الغرامه عليهم.

* ويرفض الشيخ «راشد بن حميد النعيمي» طلب النقيب «هينيل» البريطاني للخضوع لأية عقوبات تفرضها بريطانيا على قبائله.
* إنشاء مقر الوكيل السياسي البريطاني لأول مرة بالشارقة.

* ١٨٣٣/ مولد الأمير «يوسف بن داخدا آل حاجي» الذي يلتقي به الكابتن فلوير و يذكر عن صراعه مع الأمير «عبد النبي» للإستحواذ على قلعة (جاشك).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٢٩

* ٢١ سبتمبر: الاتفاقيه التجاريه الأمريكية العمانيه مع السيد «سعيد بن سلطان» حاكم عمان و زنجبار.

* ١٨٣٥/ وفاة «فتح على شاه» حاكم فارس و تولي «محمد شاه القاجاري» حكم فارس حتى عام ١٨٤٨.

* ١٨٣٨/ «محمد على باشا» يأمر باحتياج (الدرعيه) للمرة الثانية و يتم أسر «تركي بن عبد الله آل سعود». في شهر مارس يتم احتلال (البريمي) بواسطة «سعد بن مطلق المطيري» و لكن باسم والي مصر و الحكومة المصرية.

* ١٣ نوفمبر: إحتلال البريطانيين لقلعة الميرى في (الكافات)، و مقتل «مهراب» خان الكالات و تعين حفيده «شاهنواز»

حاكمًا على قالات. ولكن السنة التالية في ١٠ أغسطس يستولى «نصير خان» على حكومة القالات و هو الذي إصطدم مع العمانيين مطالبًا بأخذ (جوادر) و ضمها إليه.

* ١٨٤٥ حكومة فارس ترسل حملة عسكرية إلى إقطاعية (بندر عباس) العمانية و تحاصر قلعة ميناب و بعض المناطق و لكنها تنسحب بعد قيام «سيف بن نبهان» الوالي العماني بعمل ترتيبات مالية معهم.

* ١٨٤٧ يرسل السيد «ثويني بن سعيد» قوات من (مسقط) لفك الحصار عن منطقته (جوادر) التابعة لعمان على ساحل مكران بعد أن تهاجمها قوات من «كيج» بقيادة «فقير محمد» يتم صد الهجوم و تراجع القوات المهاجمة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٠

* ١٨٤٩ بدء الاجتياح الإيرانية لإمارات بلوشستان و إخضاع حكامها لحكومة طهران، يتم في هذه السنة إخضاع «المير عبد الله» حاكم «گيه» و تفرض عليه الجزية السنوية، و كانوا قد سيطروا على (بمبور) و (قصر قند) عام ١٨٤٥.

* ١٨٥٢ وفاة الأمير « حاجي الكبير» الذي حكم سواحل (مكران) الغربية، و يبدأ الصراع بين أبناءه في الحكم من بعده و أبناء عمومتهم من أولاد الأمير «محمد» و هو الصراع الدامي الطويل بين الدغارانيين و الذي استمر آثاره حتى إنتهاء حكومتهم على يد «رضاع شاه بهلوى» عام ١٩٣٢ م.

* ١٨٥٣ هجوم الحكومة الفارسية على المقاطعات العمانية في (بندر عباس).

* ١٨٥٤ لا تنجح حملة السيد «ثويني بن سعيد» في أهدافها بإرجاع الأملاء العمانية في ساحل «مكران» و «فارس» من حكومة «فارس».

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣١

* ١٨٥٦ اتفاقية ١٧ نوفمبر: أخيراً توافق «فارس» على رجوع الممتلكات العمانية في «فارس» و ساحل «مكران» (جاسك و ببابان) و لكن بالتأجير، فيوافق العمانيون و حلفائهم البلوش نظراً للظروف الإقليمية و يتم الإعتراف بالنفوذ الإيراني عليها.

* ١٩ سبتمبر: وفاة السيد «سعيد بن سلطان آل بو سعيد» حاكم عمان و زنجبار و مناطق كثيرة من ساحل مكران على ظهر مدمرته «كوبن فيكتوري». رحلة الكابتن فلوير ؟ ص ٢٣١

* ١٨ بدء الإنقسامات بين أمراء آل دغار في ساحل مكران لتشمل أفراد القبيلة في عمان من ساحل الباطنة و الشماليه و القبائل المتحالفه معهم في عمان و مكران، ينقسم أبناء الأمير حاجي في ببابان و تظل معهم حتى عام ١٨٧٤، و ظهور الخلاف بين «الأمير داخدا بن مير حاجي» و «الأمير عبد النبي» الذي ينحاز إلى أخيه الأمير «حسين بن مير حاجي» و يذهب إلى مسقط لمقابلة السلطان «ثويني بن سعيد» لمناقشة أمور الحكومة العمانية في ساحل (مكران).

* وفاة الأمير «داخدا بن الأمير حاجي» أثناء زيارته للسيد ثويني في عمان في صحار (و يدفن في منطقة الزعفران)- و تقسيم الحكومة بين أبناءه و أبناء أخيه «الأمير حسين». و يحصل التصادم مع فروع آل دغار الآخرين على الحكم.

* مقتل «نصير خان» حاكم (كالات) بالتسنم.

* ١٨٥٨ دخول الأمير «عبد النبي بن محمد» في مواجهة الإنقسام الحاد بين أمراء آل دغار و بعد مقابلة السيد «ثويني بن سعيد آل بو سعيد» سلطان عمان في مسقط يتم تأييده في إعلان حكومته و حاكماً للمنطقة و يجعل مقر حكومته في قلعة جاشك على الساحل المكرياني.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٢

* ١٨٦٠ إنفصال (زنجبار) عن الوطن الأم عمان بترتيب بريطاني، و لكن يحكمها «البوسعيد» من أبناء السيد «سعيد بن سلطان» و

على رأسهم «ثويني بن سعيد» و «برغش» و «ماجد».

ماجد بن سعيد

١٨٦١ */ البدء في إنشاء خط التلغراف البريطاني بربط الهند ببريطانيا عبر مناطق قبائل البلوش والمناطق التابعة للحكومة العمانية على ساحل مكران، وتقوم بريطانيا بعمل ترتيبات توقيع اتفاقية التلغراف مع حكام المنطقة.

* ١٨٦١ /٦ /٣: تقرير القس «جورج بيرس بادجر George Badger» رئيس لجنة (مسقط) و (زنجبار) وقد عنونه من (عدن) عن المسار المقترن لخط التلغراف البريطاني والذى اقترحه بعد مقابلته للسلطان «ثويني بن سعيد» و «الأمير حسين» بن الأمير «حاجى» أحد حكام ساحل مكران الذى كان متواجداً مع السيد «ثويني بن سعيد» سلطان عمان فى مسقط. الأمير «حسين آل دغار» أبدى إستعداده فى المساعدة فى حماية الخط بقواته على ساحل مكران.

١٨٦٢ */ إفتتاح خطوط البوادر بين الهند والخليج وظهور موانئ جديدة منافسة لمسقط مثل بوشهر والمحمرة.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٣

١٨٦٣ */ ٣٠ أبريل: بعد أن يكتمل خط التلغراف البريطاني إلى (جوادر) على ساحل (مكران) تقترح بريطانيا شراء جوادر من سلطان مسقط، يرفض السلطان ويقترح إعطاؤهم تسهيلات لمدة ١٠ سنوات.

١٨٦٤ */ إدعاء إيران رسمياً بتبعية (تشابهار) و (غوادر) لها إستناداً إلى غزو «نادر شاه» لها قبل مائة و ثلاثين سنة مضت.

* تقرير الكابتن «غولد سميد» بعدم أحقيّة إيران في إدعاءاتها بخصوص (جوادر) و (تشابهار) على ساحل مكران، و تظل المناطق الأخرى أيضاً تابعة للسلطنة العمانية و تحت حكمها، و بعدها بسنة تبرم إتفاقية بين بريطانيا و عمان بخصوص أملاك السلطنة و حقها في «جوادر».

١٨٦٥ */ إغتيال السيد «ثويني» على يد ابنه «سالم» في صحار، و تدعى حكومة إيران أن الاتفاقيّة الخاصة بخصوص الحكم العثماني في سواحل (مكران) قد انتهت نتيجة إغتيال السيد «ثويني بن سعيد» و تولى السيد «سالم» حكم عمان.

١٨٦٨ */ يقوم السيد «سالم بن ثويني» بمحاصرة الساحل الإيراني و يطالب الحكومة الفارسية تطبيق اتفاقية ٤ أغسطس و تجدد الاتفاقية لإدارة الممتلكات العمانية و من ضمنها مناطق ساحل مكران.

* يتم عزل السيد «سالم بن ثويني» بواسطة «عزان بن قيس» و رحيله إلى مناطق (بندر عباس).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٤

١٨٦٩ */ ينجو «ناصر بن ثويني»، ابن السلطان العمانى السابق «ثويني» من مؤامرة لقتله في مسقط و يلجأ إلى أحواله البلوش في (جوادر) الذين يقفون معه و يقومون بطرد الوالي السيد «سيف»، و في أبريل يقوم بالسيطرة على (جوادر) و يتم إعلانه حاكماً عليها ثم يحاول السيطرة على (تشابهار) أيضاً.

* تقوم الحكومة البريطانية باقتراح تعين مسئول سياسي مقيم في جوادر وكيلًا سياسياً لساحل مكران.

* إنتهاء خط التلغراف البريطاني إلى جاسك و التوقيع على معاهدات حماية التلغراف البريطاني بين الحكومة البريطانية وبين حكام و أمراء ساحل مكران و من ضمنهم الأمير «عبد النبى بن محمد آل دغار» و الأمير «على آل دغار». هذه المعاهدات و ثقت لا حقاً و سميت بـ (Atchison Treaties)

* نتيجة للتغيرات في حكومة عمان تثار نزاعات في ساحل مكران ضد الأمير «عبد النبى بن محمد» يقوم به أفراد من بنى عمومته فرع «آل حاجى» و القبائل المتحالفه معهم، يؤدي إلى تصادمهم، و مقتل العديد من المؤيدین و المعارضین و يؤدي في النهاية إلى اصطدام الأمير عبد النبى بن محمد مع السلطان العمانى بعد لقائهم في جزيرة «هرمز» العمانية.

* نتيجةً لزيادة ديون إيران و بذخ الشاه وأسفاره العديدة حدث مجاعةً في جنوب فارس بين هذه السنة و حتى عام ١٨٧٠ . ١٨٧٢

* في عمان يتم الإطاحة بحكم عزان بن قيس ليحكم السيد «تركي بن سعيد بن سلطان البوسعدي» الجد الأكبر لجلالة السلطان «قابوس بن سعيد بن تيمور السيد تركي بن سعيد رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٥ بن فيصل بن تركي آل بو سعيد».

* وفي مكران تفشل محاولة الأمير «عبد النبي بن محمد» في فرض سيطرته الكاملة على مناطق حكمه في ساحل مكران بعد أن يتم إحباط محاولته في إغتيال الأمير «على آل دغار» في منطقة (تار)، وبعدها تنقسم القبائل بين فرعى أسرة آل دغار الحاكمة بين المؤيد والمعارض حتى يتم توحيدها في عهد الأمير بركت.

* ١٨٧١/ السيد «عبد العزيز آل بو سعيد» أخي السلطان العماني «تركي بن سعيد» يصبح حاكماً لمنطقة «جوادر» العمانية على ساحل مكران رغم احتجاجات «تركي بن سعيد» لدى البريطانيين، ولا يكتفى بهذا إنما يحاول و معه مؤيديه من قبائل «الرندة» و «البلوش» بغزو (تشابهار) و تفشل المحاولة، و يغادر إلى الهند.

* يقوم البريطانيون ممثلين بالكابتن «غولد سميد» بتقسيم بلوشستان بين إيران (فارس) و الهند البريطانية و رسم الحدود بينهما. غولد سميد هو من كتب مقدمة كتاب رحلة الكابتن فلوير بعد استقرارهما في مصر لا حقاً و هو في الأصل يهودي من أسرة هاجرت إلى بريطانيا.

* أما في مناطق ساحل مكران الغربية فإن الأمير «على» و الذي يعتبر من ألد أعداء الأمير عبد النبي يقوم بتسلیم القلعة الميرانية في «جاسك» له و يطالب كافة فروع أمراء «آل دغار» و القبائل المتحالفه معهم بمبايعته، اعترافاً منه بقدراته القيادية في التعامل مع المخاطر التي تواجه حكم «آل دغار» داخلياً و خارجياً، و في وجود توسيع النفوذ البريطاني و الهيمنة الفارسية و ضعف الحكومة العمانية أمام هذه التحديات.

* ١٨٧٢/ أخيراً يستولى السيد «عبد العزيز آل بو سعيد» على «تشابهار» و تصبح تحت حكم العمانيين و لكن تجند الحكومة الفارسية قوات رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٦

كبيرةً يضطر بعدها السيد «عبد العزيز» و قوات البلوش المتحالفه معه للإنسحاب في ٢١ فبراير، و يتم نهب المدينة و متاجرها من قبل القوات الإيرانية ليهرب بعدها التجار الهنود و يلجأون إلى محطة التلغراف البريطانية في المدينة و تضم «تشابهار» إلى إيران حتى يومنا هذا.

* يبعث سلطان عمان «تركي بن سعيد» قوات لإعادة «جوادر» للحكومة المركزية في عمان من السيد «عبد العزيز البو سعيد». * وفي مكران مازالت المعارضة ضد الأمير «عبد النبي» مستمرةً من بنى عمومته من فرع الأمير «حاجي» بقيادة الأمير «يوسف» الذي يقابل الكابتن «فلوير» في بشكرو و يكتب عنه في رحلته عبر المنطقة.

* ١٨٧٣/ محاولة السيد «عبد العزيز آل سعيد» إعادة «جوادر» إلى ممتلكاته، و يحاول الهجوم على القوات المركزية العمانية و تفشل المحاولة و يتبع سوء الحظ هذا المقدم ليتم اعتقاله في البحر في سبتمبر ١٨٧٣ و ينفي إلى الهند.

* و من ناحية أخرى يتحالف السيد «سالم ثويني» السلطان العماني السابق- و المقيم لفترة طويلة مع قبائل البلوش في مكران خاصةًإقليم (دشتاري)- للإستيلاء على جوادر في ديسمبر أثناء غياب الوالي «سعيد بن خميس»، و لكن بعد ٣ أيام تحاصره

القوات البريطانية و تطلب منه الإستسلام، و لكن عند حلول الظلام استطاع و بعد أن يقتل حصانه أن يخترق الحصار و يرجع إلى مناطق قبائل «البلوش» ليستقر معهم لفترة قبل مغادرته إلى جزيرة قشم.

* أما في إيران ف يتم تقسيم مناطق الخليج على جباء الضرائب لأجل حل مشكلة ديون الحكومة، و يتم تعين ملك التجار جابيا للضرائب في منطقة موانئ الخليج و مقره «بوشهر».

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٧

* مرسوم سلطاني بتحريم نقل العبيد و التجارة بهم في «زنجبار» و «عمان» و كافة توابعها على ساحل مكران و هذا يسبب مشاكل كثيرة خاصة مع قبائل «البلوش» التي ترفض لجوء عبيدها إلى السلطات البريطانية في ("جوادر") لأجل نيل حريةهم، و تقوم هذه القبائل بالهجوم على البريطانيين و الاصطدام مع الوالي العماني و قطع الخط التلغافي الإنجليزي.

١٨٧٤ * تقوم القوات البريطانية و سفنها بفرض حصار على ساحل (مكران) لمنع جلب الرقيق إليها و إلى (عمان).

* التاجر الأميركي «يوسف» يستولي على قلعة الميراني في (جاسك) أثناء غياب الأمير «عبد النبي» في زيارة إلى «بشکرد» و يترك بها حامية عسكرية من القبائل التابعة له من «بابان».

* في أبريل يغادر مسقط خفيه السيد «عبد العزيز بن ثوبيني»- و هو غير «عبد العزيز بن سعيد»- بصحبته مرافقه إلى (مكران)، و يتوجس منها السيد «تركي بن سعيد»، و لكن في سبتمبر يرجعهما المير «دين محمد» البلوشي إلى حاكم عمان أسيرين، يقوم السيد «تركي» بسجن السيد «عبد العزيز» في القصر، و يبدو أنه تم إعدام مرافقه الآخر.

١٨٧٥ * يستقر السيد «تركي بن سعيد» في جوادر- أغسطس و سبتمبر- و تزداد زياراته إليها و يقيم مكتب بريد و يضع حامية عسكرية بها، و في السنوات اللاحقة و من شدة و لعه بها أراد أن يفصلها عما حولها و يعهد بها لولاه إبنه محمد بعده.

* و في (جاسك) يحاصر الأمير «عبد النبي» القلعة و مركز الحكم و يقتسمها و يطلق سراح الأمير «يوسف».

١٨٧٦ * ٧ يناير: يبدأ الكابتن الإنجليزي «إرنست فلوير» رحلته المشهورة في مناطق قبائل البلوش منطلاقاً من جاسك، إلى بنت في رحلته الأولى.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٨

١٨٨١ * المصالحة بين الأمير «عبد النبي» و الأمير «يوسف» مما يؤدى إلى استقرار الأوضاع بين قبائل البلوش بالمنطقة، و يتم إعطاء الأمير يوسف صلاحيات كبيرة في إقليم (بابان) من قبل الأمير «عبد النبي».

١٨٨٥ * ببدء إنشاء القوة البحرية في الخليج بوصول بارجتين بحريتين هي «بيرسوبوليس» و «سوسة» إلى (بوشهر) من ألمانيا، تكون هاتين البارجتين السبب الرئيسي في ضم العديد من جزر الخليج إلى السلطة الفارسية و منها جزيرة «سرى» التي يرفع عليها العلم الإيراني.

١٨٨٦ * تقوم الحكومة الإيرانية و بعد إزدياد نفوذ الأمير «عبد النبي» على ساحل مكران و ببدء نشاطه السياسي مع الحكومة البريطانية و السلطة العمانية بإرسال البارجة الحربية بيرسوبوليس إلى إمارة جاسك على ساحل مكران و يتم إستدعاء الأمير «على» و الأمير «عبد النبي» و يتم حجزهما و إرسالهما إلى (بوشهر)، ثم إلى طهران بتهمة الخيانة للحكومة الفارسية و تلقى منح مالية من بريطانيا، و يعلق مندوب الحكومة البريطانية أن السبب هو العلاقات المميزة التي كان يتبعها الأمير «عبد النبي» مع الحكومة البريطانية أثناء حماية خط التلغاف و في التعامل معهم.

١٨٨٧ * تعيين حاكم فارسي من قبل حكومة طهران في «جاسك»، و إرسال قوات عسكرية من «رودبار» إليها.

* ثور قبائل «البلوش» بعد نفي حكامهم إلى طهران و يقومون بأعمال تخريب و يتم سجن الكثير منهم لرفضهم دفع الضريبة

للحكومة الفارسية.

- * رئيس الوزراء في حكومة فارس يعطى الأمر للبارجة الحربية «بيرسوبوليس» للقبض على الشيخ «قضيب بن راشد» الحاكم القاسمي في (لنجه)، ويتم نفي الشيخ «قضيب» إلى طهران في (١١ آيلول سبتمبر) حيث يتوفى هناك.
- * رفع العلم الفارسي على جزيرة (سرى) التابعة للقواسم ونقل الجنود إليها وضمها إلى (إيران).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٣٩

- * تقوم حكومة طهران بإطلاق سراح الأمير «على بن الأمير حاجي آل دغار» أحد حكام ساحل مكران ويبقى الأمير «عبد النبي بن محمد» رافضاً للشروط التي يضعها الشاه القاجاري وحكومة (طهران) بخصوص الشؤون الداخلية في (مكران).

- * في فبراير يتم رفع العلم الإيراني في إمارة (جاسك) على ساحل مكران ويتم رسمياً وضع المنطقة تحت إدارة «ملك التجار» وتتبع موانئ الخليج في (بوشهر).

- * بعد وضع إمارة (جاسك) تحت الإدارة الإيرانية لموانئ الخليج تقوم البارجة الحربية (بيرسوبوليس) بقيادة (ملك التجار) بالذهاب إلى قطر والبحرين محاولة ضمها لإدارة الحكومة الفارسية، وكذلك تتجه سفن أخرى في شباط «فبراير» إلى رأس الخيمة وأم القيوين والشارقة لأجل رفع العلم الإيراني بها.

- * تحتج الحكومة البريطانية وتوجه سفنها الحربية إلى البحرين والشارقة وتتراجع حكومة الشاه عن محاولتها هذه.
- * وفاة السيد «ترکى بن سعيد» حاكم عمان وتولي ابنه «فيصل بن تركى» حكم سلطنة عمان.

فيصل بن تركى و مرافقيه

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٤٠

- * تأتي البارجة الحربية «بيرسوبوليس» إلى (جاسك) بقيادة حاكم موانئ الخليج الجديد «سعد السلطنة» و معه الأمير «عبد النبي بن محمد» و ذلك للمساومة معه على شروط الحكومة الفارسية، و ترجع البارجة إلى بوشهر ومعها الأمير «عبد النبي» دونماً أى نجاح.

- * تثور قبائل ساحل مكران في مناطق (جاسك) و تظهر قلاقل كبيرة بين القبائل الموالية للأمير «عبد النبي» و تطالب بعودته من (بوشهر).

- * ومن ناحية أخرى تبدأ ما يعرف بثورة حكام البلوش في اغلاق مناطق بلوشستان وقبائلها أثناء زيارة الشاه إلى أوروبا، و يؤدى إلى تدخل بريطانيا للتهدئة، و يتم تغيير الحاكم العسكري الفارسي العام وعزل «أبو الفتح خان».

- * في ربيع هذا العام يقوم القائد العسكري القاجاري المعين حاكماً لـ (كرمان) إبراهيم خان بزيارة (بلوشستان) و يقوم بإعدام الحكام و قادة الثوار البلوش و الموالين لهم، و ذلك بإطلاقهم من فوهات المدافع وبالترتيب كل حسب دوره، و يتم هجرة عائلاتهم و نزوحها إلى خارج المنطقة خاصة إلى فروع قبائلهم في عمان و شرق أفريقيا.

- * في هذه السنة و بعد رجوعه من (بوشهر) يعلن الأمير «عبد النبي بن محمد» ثورته الكبرى ضد الحكومة الفارسية يلبي دعوته أغلب قبائل البلوش بفروعها في (مكران) و ساحل الباطنة خاصة في (شناس) و (صحار) و (فرح) و (الظاهره) ابراهيم خان الحاكم العسكري القاجاري

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٤١

- * قبائل الهوت و ساحل الشمالي من عرفوا بأهل «التفق» و ينضمون إلى ثورته، و ترد الحكومة الفارسية على ذلك بإرسال حملة عسكرية بقيادة نائب الحاكم الإيراني في ميناب التي تقوم بوضع مراكز الشرطة و معسكرات الجيش و وضع المنطقة بأكملها

تحت الحكم العسكري للقوات الإيرانية.

* ١٨٩٢/يناير: يقوم الأمير «عبد النبي» بقيادة قوات القبائل المتحالفه معه، وبعد قتال متقطع، بالسيطرة على أغلب مناطق سواحل مكران الغربية، و يتم السيطرة على مراكز الجيش والأمن التي تنسحب و يقوم بتعيين ولاة المناطق من قادة القبائل الثائرة معه.

* تقوم الحكومة الفارسية و كرد فعل على ثورة الأمير «عبد النبي» بتعيين ابن عمه الأمير «حاجي بن الأمير حسين» حاكما على منطقة بيابان، ويحدث إنشقاق جديد في عائلة آل دغار يؤدي إلى إنحياز قبائل المنطقة متفرقة مرة أخرى بين الطرفين.

* ينضم الأمير «على» إلى قوات الأمير «عبد النبي» و يتم تنظيم حمله بقيادته على بيابان ضد الأمير «حاجي» ولكن دون نتائج واضحة و ينتهي الأمر في نهاية هذا العام بقيادة الأمير «حاجي» لمناطق (بيابان) و رفضه دفع ضريبة العشر للحكومة المحلية للأمير «عبد النبي».

* ١٨٩٣/ديسمبر: حريق كبير في غواذر على ساحل مكران و التي تعد مركزا تجاريا عمانيا مهما و خسائر تقدر ب ٧٣ ألفا، و معظم المتضررين من العرب.

* إغلاق محطة التلغراف البريطاني في (غواذر) و إيصاله مباشرة إلى (جاسك).

* إصطدام أهالي جاسك من السماكين مع الحامية العسكرية الفارسية و تقوم رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٤٢

الحكومة الفارسية بتغيير وكيل الحكومة إلى ياور العسكري.

* يقوم البريطانيون باعتقال خان الكالات و تعيين ابنه المير «محمد» بدلا عنه (١٠ مايو).

* ١٨٩٤/نوفمبر: تنجح سياسة الحكومة الفارسية في تأليب الحكومة البريطانية على الأمير «عبد النبي بن محمد» و تنهي اتفاقية التلغراف معه و توقف المساعدات المقدمة له، و ظهور ابن عمه «الأمير حاجي» كحاكم للمنطقة و قبول السلطات الفارسية و البريطانية له.

* في دشتاري: وفاة «دين محمد خان» و حكم ابنه «الأمير عبدى خان».

* ١٥/يناير: أخيرا تنجح قبائل «الرند» في الاتفاق مع الحكومة البريطانية بوقف السماح بهرب العبيد التابعين لهم إلى (غواذر) تحت الحماية البريطانية و يقومون بوقف إعداماتهم عليها نتيجة لهذا الاتفاق.

* ١٨٩٥/ديسمبر: وفاة الأمير «عبد النبي محمد آل دغار» أشهر حكام المنطقة بعد حياة حافلة في الصراعات مع حكومات فارس و بريطانيا و هو آخر حاكم باسم السلطنة العمانية في ساحل مكران.

(الأمير عبد النبي) رسم الكابتن فلوبير

* حرب الهاوية بقيادة الحرف ضد «فيصل بن تركى» سلطان عمان.

* ١٨٩٦/١١/أيار: ثورة عارمة بين قبائل البلوش في مناطق بلوشستان بعد خبر مقتل الشاه القاجاري «ناصر الدين شاه» و استلام ابنه «مظفر شاه» للحكم.

* إزدياد نفوذ السلطان العثماني التركي بين قبائل البلوش و بدء موجة الإتجاه الدينى بسبب نشر مبادئ «جمال الدين الأفغانى» و «خليفة خير محمد».

رحلة الكابتن فلوبير، ص: ٢٤٣

* ١٢/ديسمبر: مقتل السيد «غريفز» مفتش الخط التلغرافى البريطاني على يد قبائل منطقة (كاروان) على ساحل مكران، يتم حرق المزارع و تعذيب الأهالى و عند القبض على القتلة يتم إعدامهم على يد السلطات الفارسية و الإنجلزية.

* إرسال السفينة الحربية الفارسية (بير سوبوليس) إلى (جاسك) على ساحل مكران بعد اضطرابات الأهالي ضد الحكومة الفارسية و التجار الهندو.

* القبض على المير «عبدى خان» بعد تهديده بغزو تشابهار.

* عودة البارجة الفارسية (بير سوبوليس) إلى (جاسك) لمراقبة تطورات اضطرابات العام الماضي.

* ٤ (تموز) يوليو: استرجاع الشيخ «محمد بن خليفة القاسمي» «منطقة لنجه» في ساحل فارس.

* ٢ آذار مارس: يقوم الدریابکی (الحاكم الفارسي) لموانئ الخليج بالبارجة (بير سوبوليس) بضرب لنجه بالمدفعية و يرفع العلم الفارسي على قلعتها في ٣ مارس.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٤٤

* تتأهب قبائل «ساحل عمان» لمساعدة «محمد بن خليفة القاسمي» حاكم (لنجه) ولكن الحكومة البريطانية توجه إنذاراً لها بعدم تقديم أي مساعدة للثائر العربي هناك.

* ١٩٠٠ أول مايو: وفاة الأمير «على بن الأمير حاجي الدغاراني» عميد أسرة «آل حاجي» الحاكمة في (بابان) على ساحل مكران، و يخلفه ابنه الأمير «هوتى».

* إهتمام روسي بغوادر.

* بريطانيا تقطع الطريق على حكومة مسقط بتهديدها تسليم (غوادر) إلى خان (الكلالات).

* ١٩٠١ القروض الروسية لحكومة (إيران) بضمانت جمارك جنوب إيران في مناطق الخليج تؤدي إلى تضارب مصالح الروس مع بريطانيا في الخليج وإلى إفلات حكومة (فارس) و قيام المظاهرات نتيجة زيادة الضرائب مما يؤدي إلى الثورة الدستورية لا حقاً و بداية النهاية للحقبة (القاجارية) في إيران.

* يبدأ تجار الخليج في فارس بالهجرة إلى (دبي)، و بداية الإزدهار التجاري لإمارة (دبي).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٤٥

* ١٩٠٢ الإتفاقية البريطانية مع حكام ساحل الإمارات لأجل منع تجارة السلاح.

* (عبد العزيز آل سعود) يستولي على (الرياض).

* زيادة المصالح الروسية في الخليج بعد الحصول من الشاه الفارسي على امتياز السكة الحديد في إيران.

* بدأ تحالف حكام ساحل (مكران) مع الثوار الأفغان الشائرين في وجه بريطانيا، وفتح باب توصيل السلاح لهم من ساحل الخليج إلى (أفغانستان).

* ١٩٠٣ زيارة اللورد «كيرزن» نائب ملك بريطانيا إلى الخليج.

* ظهور الخلاف بين الأمير «بركت بن عبد النبي» والأمير «حاجي» على حكومة (بابان) على ساحل مكران، و يتم تعيين الأمير (بركت) حاكماً لبابان بالإضافة لحكومة أخيه الأمير «مصطففي» لحكومة (جاشك).

* يتحالف الداعية الإسلامي « الخليفة خير محمد» المؤيد لثورة الأفغان ضد الحكومة البريطانية مع قبائل البلوش في عمان و ساحل مكران لدعم الثورة الأفغانية يقوى تحالفه بعد موافقة الأمير «يار محمد بن عبد الله آل دغار» و القبائل المتحالفة معه في (غابريخ) و (جгин) في تأييده و مهاجمة المصالح البريطانية في منطقة الخليج.

* تقوم حكومة فارس بإنزال علم (الشارقة) في جزيرة (أبو موسى) و ترفع العلم الفارسي بها و تفك في إنشاء ميناء حر لجذب تجارة المنطقة إليها، و نتيجة للاحتجاجات البريطانية يعاد رفع علم الإمارة و تسحب القوات الفارسية في يونيو.

* اجتماع دولي لمنع تجارة الأسلحة و التركيز يتم على منطقة الخليج حيث يتم تهريب الأسلحة للمقاومة الأفغانية ضد الإنجليز.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٤٦

* بدء الإصطدامات بين قوات الأمير «بركات» والأمير «حاجي» المعزول عن سلطة منطقة ببابان، وإصابة عدّة أشخاص.
* دستور ١٩٠٦ في فارس الذي يؤدي لقيام مجلس الشورى و تحديد صلاحيات الشاه القاجاري.

* يحصل « الخليفة خير محمد» وأتباعه من ممثلي الحركات الأفغانية على دعم الأمير «بركات» في ساحل مكران و دعم العديد من المشايخ في ساحل الإمارات و عمان في ثورتهم المعادية ضد الاحتلال البريطاني في أفغانستان.

* تحول قبائل البلوش في (المازم) إلى تحالف الشيخ زايد بن خليفة بعد اصطدامهم مع «بني قتب».

* ١٦ يناير: وفاة الأمير «عبدى» وتولى «دين محمد» إمارة (دشتيارى) في مكران.
* إصطدام الأمير «بركت» والأمير «حاجي» ضد (الباشكريين) بعد إغارتھم على ببابان، و يمنعهم «بركت» من التجارة مع (جاسك)، و يمنع قوافلهم من دخول المنطقة.

* ١٩٠٩ يقوم أتباع الأمير «بركت» بعد حكمته لبابان في الإغارة على مناطق «ميناب» و إقليمها، و يرفض دفع الضريبة الحكومية للحكومة الفارسية.

* يقوم « بهرام خان » حاكم (ديزاک) في بلوشستان في يوليو من هذا العام باحتلال (بمبور) [قلعة فهرج]، و طرد الحكم الفارسي العام منها.

* تقوم الحكومة الإيرانية بإرسال قواتها العسكرية و ينسحب « بهرام خان » عائدا إلى (ديزاک).

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٤٧

* ١٩١٠ تأمر الحكومة البريطانية مع الحكومة الفارسية ضد الأمير «بركات». و يتم الاتفاق مع سلطات التلغراف البريطاني في (جاسك) بدعوه ثم يتم بالخداع محاصرته و المرافقين معه، و يتم نفيه إلى (بوشهر) بواسطة البارجة الحربية الإيرانية «بيرسوبوليس»، و تقوم بريطانيا بمحاصرة ساحل مكران لمنع تدفق الأسلحة إلى الثوار الأفغان.

* ١٩١١ رجوع المير «بركات» من (بوشهر) مع خادمه ليذهب إلى (كوهستاك) في نهاية سبتمبر و مغادرته إلى (جغدان) في (باشكرد) حيث أهلها يقيمون بعد إصطدامهم بالإنجليز.

* قيام أتباع «بركات» بالإغارة على محطة التلغراف و الحامية البريطانية في «جاسك» على ساحل مكران.

* محاولة إغتial (بركات) في ديسمبر.

* ٢٤ ديسمبر: قصف البريطانيين (دبي) بسبب تجارة الأسلحة للثوار الأفغان.

* تقديم الشيخ بطى ٥٠٠ روبيه غرامة للإنجليز و إرجاع الأسلحة.

الأمير برکات

* أبريل: فشل الحملة البريطانية بقيادة (ديلامين) ضد الأمير «بركات» في (ممروشك) و عودتها إلى الساحل بعد تكبدها خسائر عديدة في الأرواح و المعدات.

* منتصف سبتمبر: عودة الإتصالات بين برکات و البريطانيين و مقابلته للمقيم البريطاني في (جاشك).

* إستمرار الإنجليز في حرق جميع السفن التي تضبط في جلب الأسلحة من (مسقط) إلى (ساحل مكران).

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٤٨

- * بعد فشل الحكومة الإيرانية في مهاجمة «بهرام خان» يقومون باستدعاء «سعید خان» لتولی السلطات في بمبور.
- * ١٩١٢/الأمير «مراد مصطفى آل دغار» يلغى ضريبة الحكومة الفارسية على أهل (جاشك) في ساحل مکران مبدأً بأهل البحر من السماکين و المهن المرتبطة بها مثل تجفيف السمك المصدر للخارج.
- * في منتصف مارس: مقابلة الأمير «برکات» لمدير التلفراڤ البريطاني العام خارج (جاشك)، وفشل المفاوضات بينهم ثم مغادرته إلى (بشكرو).
- * (١٥ مارس): السلطات الفارسية تقتل ٤ مواطنين من جاشك على ساحل مکران لرفضهم دفع الضرائب؛ نتيجةً لذلك يقوم الأمير «مراد بن مصطفى آل دغار» بحصار القلعة العسكرية مع قواته المحلية و يطالب بطرد القوات العسكرية الفارسية من (جاسک)، و يتم في ١٧ مارس سحب هذه القوات إلى (بوشهر).
- * (في ١٣ أبريل): يقوم الأمير «برکات» بمقابلة المدير العام لمحيط التلفراڤ البريطاني على «خور جاشك»، و رفضه لشروط البريطانيين باعترافهم له حاكماً على (جاشك) و (بيابان).
- * بعد أن بلغت تجارة الأسلحة حدتها عام (١٩٠٧ - ١٩٠٨) تعود لتنخفض عامي (١٩١٠ - ١٩١١) نتيجةً للحصار البريطاني على (مسقط) و تفتيش السفن.
- * ١٩١٣/الصلح بين المير «برکات» و المير « حاجى» و استلامه جزء من حكم «بيابان».
- * يزداد الخلاف بين الأمير «برکات» و السلطات الفارسية.
- رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٤٩
- * وفاة «اللاھي خان» حاكم (أنغوران) في (بشكرو) و تدخل الأمير «برکات» في الصراع المحلي بوصول إبنه «محمد بن اللاھي» للحكم.
- * «سعید خان» يرسل للمير «إسلام الشیرانی» لتولی حماية (بمبور) بعد وصول أخبار عن تحركات قوات إيرانية بمساعدة خبراء سویدین لاحتلال المنطقة، و عودته إلى (بنت) لثبت صلاحیاته بعد أن ضعفت بسبب نفوذ «إسلام الشیرانی».
- * قبائل البلوش من (بیشین) تهاجم المصالح البريطانية في (تشابهار) (٢ أكتوبر).
- * مايو: ضعف موقف سلطان عمان نتيجةً إنتخاب الغافريين (الريامي) و الهناويين (الحوارث) «سالم بن راشد» إماماً إباضياً.
- * زيادة في ضغطه على البريطانيين تقوم وحدات الأمير «برکات» بإعدام المتعاونين معهم، و منهم أحد الوطنين المعروفين و هو المرحوم الملا «داد شاه» في ٢٧ أبريل.
- * إقناع الإنجليز لسلطان عمان في منع تجارة الأسلحة و ذلك بالتعويض المادي و إنشاء مستودع للأسلحة و بفرض رقابة على التجارة في موانته.
- * ١٩١٤/إندلاع الحرب بين «بريطانيا» و «ألمانيا» و «تركيا».
- * ٢٠ أكتوبر: مقتل المير « حاجى» على يد قوات قبائل تابعة للأمير «برکات» بعد عدّة معارك، و بعد تخلّي القبائل المحلية عن مساعدته المير « حاجى»، و ظهور الخلاف بين الأمير برکات و أبناء «المير حاجى» الذين التجأوا إلى حاكم «رودبار» - «میرزا خان».
- * تحول كبير في موقف بريطانيا لمساعدة المير برکات و تثبيت موقفه.
- رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥٠
- * ١٩١٥/زيارة الأمير «إسلام الشیرانی» حاكم إمارة بنت إلى (جاشك و بيابان).

* آيار (مايو): يقوم الأمير «يار محمد بن عبد الله آل دغار» بقيادة الحركة الأصولية على ساحل مكران ضد القوات البريطانية يدعمه في ذلك « الخليفة خير محمد»، ويقوم في هذا اليوم بمهاجمة القاعدة الإنجليزية والتلغاف البريطاني في «تشابهار» مما يؤدي إلى إستشهاده و مجموعه من أتباعه من قبائل المنطقة.

* رجوع البريطانيين إلى مساعدة (المير برکات) لحفظ السلام بالمنطقة.

* التقارير البريطانية الرسمية لهذه السنة تعتقد مساعدة أمراء آل دغار في هجوم الأمير «يار محمد بن عبد الله» على القاعدة الإنجليزية في تشابهار، خاصة الأمير «مصطففي آل دغار».

* اعتراف الحكومة الفارسية بالأمير (برکات) حاكماً ولكنه يرفض دفع الجزية للفارسيين عن طريق نائب الحاكم في «ميناب»، وبلغ إستعداده لمناقشة الأمر مع السلطات الفارسية العليا في (بوشهر).

* يلجن الشائر الأفغاني « الخليفة عمر» المشهور باسم «مولانا» إلى الأمير «برکات» على ساحل (مكران) قادماً من (دبي) بعد أن كشفت السلطات البريطانية كميات الأسلحة التي أرسلها لأفغانستان عن طريق تجار (دبى) خاصة «بن دلموك»، ويرفض «برکات» الطلب الذي قدمه الإنجليز لوزيره بإعاده.

* ١٩١٦/أغسطس: مقتل الشائر « الخليفة عمر» [مولانا] في (بيابان) بتحريض بريطاني - يتم إعدام القاتل بأمر حكومة الأمير (برکات).

* استمرار ثورة قبائل مناطق «جغين» و «غابريغ» ضد المصالح البريطانية في ساحل مكران، و تقوم بقيادة الأمير «نور محمد بن عبد النبي» بقطع خدمات الاتصالات التلغافية والتصادم مع الإنجليز.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٥١

القبض على «شهد الله» بواسطة المير «سعيد خان» حاكم «گيه» و نفيه إلى البصرة ثم الهند؛ نتيجة لمطالبته بدم أخيه الذي قتل في الهجوم على تشابهار، ثم تهدیده للسلطات البريطانية بقطع خطوط التلغاف و حجز الرعايا البريطانيين و نهب أسواق تشابهار.

* ١٩ مارس: اجتماع مدير فرع الخليج البريطاني مع «سعيد خان» و «إسلام الشيراني» في (تشابهار) و مع الأمير برکات في (جاشك) و تحذيرهم من تحركات الحكومة الألمانية في (مكران) ضد البريطانيين.

* إصطدام الأمير «برکات» مع ممثل الحكومة الفارسية و مسؤولي «الجمارك» بسبب مضائقاتهم لتجار (جاسك) و زيادة الضرائب عليهم خاصة السيد «محمد صالح شرف» أحد كبار تجار (جاسك).

* ما زال عملاء الألمان يشرون القبائل البلوشية على البريطانيين و أخبار عن وجودهم في «بام».

* ١٩١٧/عودة الداعية الإسلامية « الخليفة خير محمد» إلى تهدید السلطات البريطانية و قطع خطوط التلغاف و يطلب التحدث مع ممثليهم من البريطانيين الذين يوّزون إلى «حكومة بنت» برسوته و إعطائه إقطاعية في «فوج».

* فبراير: المير «برکات» و «إسلام الشيراني» يقومان بالهجوم على «گيه» التي يحكمها «حسين خان» الذي يستعين بالمير (هوتي) حاكم لاشار و تحصل الاصطدامات و بعض الإصابات من غير نتيجة حاسمة للطرفين.

* ٢٧ فبراير: عودة المير «برکات» بعد قيامه بالصلح بين المير إسلام الشيراني و أخيه.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٥٢

* في أبريل: إشتداد تدخل المير «إسلام الشيراني» في أمور «گيه». يرسل إبنه «أيوب خان» مع ٢٠٠ رجل لمساندة أهالي «بیر» الذين رفضوا دفع الضرائب إلى «حسين خان» حاكم «گيه».

* في نهاية يوليو: إصطدام المير «برکات» مع السلطات الفارسية و المينائيين في معركة «داهی کند» بالقرب من ميناب و سقوط

عتاد «قوات جنوب فارس» و مخازن الأسلحة التابعة لهذه الكتيبة في يد قوات «الأمير برکات» الذي يقوم بالهجوم على ميناب و حصارها حتى ٢١ يوليو.

* تدخل «الدارياباجي» الحكمي الفارسي العام لموانئ الخليج مع القنصل البريطاني في (بندر عباس) لحل مشكلة حصار (ميناب)، و حضوره إلى ببابان لمقابلة الأمير «برکات».

* سبتمبر: إغتيال الأمير «إسلام الشيراني» حاكم إمارة (بنت) في (سوركبور) أثناء مغادرته إلى (قصر قند) عند ما توقف للصلاة حيث كان يهم بامتناع حصاره بإطلاق النار عليه، و حسب ما ذكرته التقارير البريطانية أنه كان حاكماً منفتحاً و اغتياله خسارة يوسف عليها.

١٩١٨ */ إسلام (ألمانيا) و إنتصار (بريطانيا) تزيد من الهيبة لها في مكران.

* الحكومة العليا العثمانية و كجزء من مخططاتها ضد البريطانيين تقوم بإرسال ثلاثة من ضباط استخباراتها إلى حكام مكران لأجل إمدادهم بالعتاد و السلاح يقابلون الأمير (برکات) في ٢ ديسمبر، و يغادرون إلى (بمبور) لمقابلة «بهرام خان» و يتلقون على ترتيبات إرسال الأسلحة و العتاد إليهم عن طريق الساحل.

* ١٩ سبتمبر: إصطدام بين السنة و الشيعة في جاشك.

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٥٣

* ما زال الكاروانيين خارج السيطرة و يهددون بقطع التلغراف البريطاني و عجز حكام بنت في السيطرة على « الخليفة خير محمد» خاصةً بعد وفاة «صاحب الشيراني» بالإإنفلونزا التي تجتاح المنطقة.

١٩١٩ */ مقتل «هوتى إبراهيم» مع ابنه في كروان على يد البريطانيين عند القيام بتفحص خط التلغراف.

* ١٣ يونيو: تخلي حرس التلغراف عن (تشابهار) و ثورة أهل منطقة (بير) على البريطانيين.

* هجوم «ميرزا خان» (ضرغام) على بشكود و قيام حاكماً بالإستعانة بالمير «برکات» الذي يهب لنجدته مع قوات من (جاشك). ١٩٢١ */ إنشاء فيلق مشاة (مسقط) بقيادة الكابتن الإنجليزي أى. في.

مكارثي من ضباط الجيش الهندي - معظم تشكيل الجيش من قبائل «البلوش» ثم «العmaniin».

* قبيلة (السنجلاء) في الكاروان تقوم بقطع أخشاب و معادن خط التلغراف البريطاني بعد منع إستيراد المعدن من مسقط.

* أغسطس: وفاة المير «بهرام خان»، الذي هاجم البريطانيين عام ١٩١٥ و إستيلاء «دوست محمد خان» على قلعة (بمبور)، و هو الذي إصطدم مع «رضي شاه» لا حقاً بعد رفع مطالبته باستقلال بلوشستان.

١٩٢٢ */ إشاعات عن تحركات القوات الفارسية نحو بلوشستان.

* خلع لقب «بهادر السلطان» على المير «برکات» و «ضرغام النظام» على «ميرزا خان» حاكم (رودبار).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٥٤

* المير (حسين الشيراني) حاكم «گيه» يتزوج إبنة «دوست محمد خان» حاكم (بمبور).

١٩٢٣ */ «دوست محمد خان» يهاجم (مكران) و يهزم المير «هوتى» حاكم (لاشار)، و يحتل (فانوج) في نوفمبر و يجبر حكام (بنت) على الاعتراف بنسبيه حاكم «گيه» «حسين الشيراني» حاكماً على المنطقة.

* إصطدام المير «برکات» مع «ضرغام النظام» حاكم رودبار.

* و في نهاية نوفمبر يقوم «ضرغام النظام» بالهجوم على (بابان) و لكنه يهزم من الأمير «برکات» و خسارته بحدود ٧٠ فرداً من قواته.

* تحاول الحكومة الفارسية تعيين ممثلين و جامعى ضرائب فى جاشك، ولكن الأهالى يرفضون التعاون معهم أو دفع أى مبالغ لهم مما يضطرهم إلى المغادرة لبوشهر.

* يصدر «رضا خان» (رضا شاه بهلوى لا حقا) رئيس الحكومة الإيرانية أمراً لوزارة المالية بمطالبة «خزعل خان» حاكم (عربستان) بدفع الأموال المتأخرة للحكومة الإيرانية في طهران، ويقوم «خزعل خان» بتأليف «حلف السعادة» وتجهيز قوات قبائل العشائر لمحاربة القوات الإيرانية.

١٩٢٤ */ تواافق السلطات الفارسية على تعيين المير «دشت محمد خان» حاكماً على بلوشستان الفارسية و خلع لقب «أسد الدولة» عليه، ويقوم بكتابه رسائل إلى جميع شيوخ القبائل بدفع الضرائب المستحقة إليه في قلعة «بمبور».

* السلطات البريطانية تقوم بتوقيف السيد «عالم شاه» الذي غادر «جاشك» إلى مكانه، من كراتشي و تتهمه بتوزيع النشرات و تحريض قبائل البلوش في المنطقة للوقوف بوجه البريطانيين (مارس).

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥٥

* السلطات الفارسية تطالب المير «بركات» بدفع الضرائب الحكومية الموجبة عليه لمنطقة (بيابان).

* مارس: السلطات الفارسية تفشل مرة أخرى في تعيين ٣ نواب حاكم في (جاشك) لجمع الضرائب الذين يغادرونها بعد أسبوع قليل دون تعينهم.

* اضطرابات في (مكران) بخصوص سياسة التجنيد الإجباري الذي يؤدي إلى إرسال الشباب إلى ساحات القتال في (عربستان) و المناطق الأخرى من (إيران) و شكوى ملاك الأرض من خلو مزارعهم من اليد العاملة.

* حدوث حالات نزوح كثيرة من السكان إلى فروع عائلاتهم و قبائلهم في ساحل الإمارات و عمان.

١٩٢٥ */ وصول نفوذ «دشت محمد خان» إلى «بنت» و يطالب حاكماها «نگدی خان» بضرائب المنطقة من (مليكوني حينذاك) إلى (لاند)، و يتم سداد الضرائب الحكومية إليه.

* وكذلك يصل نفوذه إلى «كج» و «ديزاب»، الحكومة البريطانية تخوف من هذا النفوذ و السلطات الفارسية تخشى على (بام) و (كرمان) بعد ظهور توجهات لدى «دشت محمد» في السيطرة على «جيروفت» في رودبار.

* إزدياد حدة الحركة الشعبية ضد «حكومة القاجار» في سائر إيران.

* بداية قلق لدى السلطات الإيرانية بخصوص إزدياد نفوذ «دشت محمد خان» في مناطق بلوشستان خاصةً بعد رفضه دفع الجزية للحكومة المركزية في طهران.

* ١٩ أبريل: إلقاء القبض على الشيخ «خزعل خان» حاكم (المحمورة) و (عربستان) على يد «فضل الله زاهدي» قائد القوات الإيرانية و يتم ترحيله مع إبنيه إلى طهران، و تعيين حاكم عسكري

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥٦

إيراني على عربستان.

* ١٢ ديسمبر: إقرار قانون نظام الحكم الجديد في (إيران) و إقرار «رضا شاه» حاكماً عليها.

* ١٥ ديسمبر: يضع «رضا شاه» التاج على رأسه إمبراطوراً لإيران و يؤدى القسم و بيان التوقيع في مجلس النواب في طهران.

١٩٢٦ */ «دشت محمد خان» يرفع طلبه رسمياً باستقلال بلوشستان إلى الحكومة الفارسية في (طهران).

* اتفاق جوى بين فارس و بريطانيا بحق المرور في المجال الجوى الفارسى و بدء تنظيم رحلة جوية بين القاهرة و كراتشي مرة كل أسبوعين.

* ١٩٢٧/ في نهاية شهر يناير: تمرد وسط أبناء قبائل (البلوش) المجندين إجبارياً في القوات الفارسية ويرفضون أوامر مغادرتهم إلى (بندر عباس) ويتم محاكمه بعضهم بتهمة التهرب من الخدمة العسكرية الإجبارية.

* (٦٠) جندياً إيرانياً مع المدفعية و ٦ أحصنة يصلون جاشك في ١١ نوفمبر؛ لصاحبة فريق إصلاح خطوط التلغراف البريطاني.
* القيادة العسكرية الإيرانية في (كرمان) ترسل مبعوثاً إلى «دوست محمد خان» الذي يبلغ المبعوث بضرورة إبلاغ (طهران) بمطالبته بالاستقلال.

* إعلان «عبد العزيز آل سعود» ملكاً على (الحجاج).

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥٧

* بدء التنسيق بين «دوست محمد خان» والأمير «بركات» وتبادل الذخائر والأسلحة لأجل مواجهة القوات العسكرية لـ «رضا شاه بهلوى».

* ١٩٢٨/ مايو: «أمان الله مينا» أمير العسكرية الإيرانية يزور (كرمان) لمناقشة خطط الهجوم على «دوست محمد». * يوليو: تقوم الحكومة الإيرانية بتخزين القمح وعلف الحيوان في (بام) وفي (٩/٢٥) يلتقي السرتيب «على شاه خان» قائد قوات كرمان بالجنود في (بام).

* ١٢ سبتمبر: المحاكم العام لكرمان يصدر مرسوماً بإعفاء «دوست محمد خان» من حكومة بلوشستان.

* إحتلال «بمبور» في أكتوبر ولجوء «دوست محمد» إلى «سر باز».

* استقرار «دوست محمد» في (سر باز) وإعفائه من قبل الشاه.

* في مايو: الأمير «دين محمد» يصادر أسلحة مصدرة لـ «دوست محمد خان» بعد اختلافهما في مواجهة الفرس في اجتماع (قصر قند) بخصوص الضريبة الحكومية والترتيبات الأمنية التي اقترحها «دوست محمد».

* في نهاية مايو: تعيين «دين محمد» حاكماً رسمياً لتشابهار ويرفرف العلم الإيراني على منزله وتعترف السلطات البريطانية بهذا التحرك الإيراني لمنع «دين محمد» من المشاركة في العمليات العسكرية مع «دوست محمد خان» (الذي هو صهره في نفس الوقت) في الاستقلال.

* ١٩٢٩/ فبراير: إستدرج «دوست محمد خان» بواسطة اتفاق مع القوات العسكرية إلى «طهران»، ووضع المنطقة تحت الحكم العسكري الإيراني بقيادة «سر هنچ محمد خان».

* نوفمبر: هروب «دوست محمد خان» من طهران، ولكن يعاد إعتقاله في ديسمبر.

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٥٨

* الأمير «بركات» يفكر في الإنتحار إلى (كلباء) و(البريمي) بعد مطالبة الحكومة الإيرانية منه تسليم ٦٠٠ بندقية من أبناء القبائل وسحب الأسلحة من الأهالي ومواطني المنطقة.

* إحتلال القوات الإيرانية لمنطقة (بنت) دون مقاومة.

* أخبار عن تحركات فارسية نحو تشادهار وغواذر في الشتاء القادم.

* ١٩٣٠/ منع الإمدادات إلى جاسك من قبل الأمير «مراد مصطفى آل دغار» رداً على تعليمات السلطات الإيرانية بفرض إرتداء القبعة البهلوية على قبائل البلوش، مما يجر طهران على إلغاء هذه التعليمات لفتح الإمدادات مرة أخرى لقواتها في (جاسك).

* التقرير البريطاني لهذه السنة يدعى بإزدياد قوة الأمير «بركات» عن حكام المناطق الأخرى، وإن طريق الاصطدام مع القوات العسكرية الفارسية خاصة بعد رفضه تسليم الأسلحة التي طلبتها سلطات «رضا شاه بهلوى».

* يونيو: إعتقال المير «دين محمد خان» حاكم (تشابهار) و هجرة أعداد كبيرة من مواطني (دشتياري) إلى «غودر» و إعلان المنطقة تحت الحكم العسكري الإيراني.

* يناير: بعد الاعتراضات الفارسية لعقد اتفاقية يتم بها تغيير الملاحة الجوية في (فارس) مما يدفع الإنجليز للإتجاه إلى الساحل العربي و يتم الاتفاق مع (الكويت)، و يرفض شيخ البريمي و ترفض (رأس الخيمة)، و يتم إقناع الشيخ سلطان بن صقر القاسمي بعد جهد جهيد لعمل مطار في (الشارقة).

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٥٩

* ١٩٣١ بدأية ديسمبر: يقبل الأمير «بركات» طلب الحكومة الفارسية بإستدعائه لطهران لمقابلة الشاه بعد تجمع القوات العسكرية و القيام بحصار سواحل مكران بقيادة «السهرنج محمد خان» و عدم المواجهة العسكرية مع القوات النظامية الفارسية و يغادر إلى طهران مع إبنيه «عبد الله» و «جلال».

* ١٩٣٢ إعلان «عبد العزيز آل سعود» ملكاً للمملكة العربية السعودية.

* ١٩٣٣ ثورة وسط قبائل البلوش بعد الأنباء عن وفاة الأمير «بركات» في (طهران).

* الحكومة الإيرانية ترسل في (٢٦-٢٢ أكتوبر) فرقاً من الجنود الإيرانيين إلى (جاسك) و (تشابهار) لتوزيع القوات الإيرانية في مكران و بشكراً للسيطرة على المتمردين البلوش.

* ٩ سبتمبر: وفاة خان الكالات «محمد أعظم» و تولى ابنه «أحمد خان» حكومة الخانات ليكون آخر سلسلة الخانات للكالات حتى عام ١٩٥٨.

* ١٩٣٤ ثورة الأمير «مراد بن مصطفى» على الحكومة الإيرانية و مقتل قائد البحرية الإيرانية في (بندر عباس) بعد المعركة البحرية في (ليما) بالقرب من منطقة (دبا) في دولة الإمارات العربية المتحدة.

* إعداء على مراكز الجمارك الإيرانية في (سديج) على ساحل مكران بواسطة قبائل «غابريخ».

رحلة الكابتن فلوير، ص: ٢٦٠

* ١٩٣٦ مجزرة «سوراك»:

محاصرة معسكر الأمير (مراد بن مصطفى آل دغار) في منطقة (سوراك) الواقع على ساحل خليج عمان من قبل القوات العسكرية لرضا شاه-

الأمير حسين بن مراد بن مصطفى مع مرافقه عام ١٩٨٢ م

مقتل خمسة من أبناء الأمير «مراد بن مصطفى» مع الكثيرين من أفراد عائلته و النساء و أبناء القبائل المنظمين معه، و ينجو أثنان من أبنائه فقط هما عبد الرحمن و حسين.

- بعد سوراك بحوالي السنة و بعد أن يفقد نظره؛ يتم أسر الأمير «مراد» في منطقة (يكدار) القرية من جاسك و من ثم محاكمة عسكرياً و إعدامه في (زاهدان)، و معه السيد عبد الرحيم الهاشمي.

- أزمة بين الولايات المتحدة و إيران بسبب ما نشرته (الديلي ميرور) تاريخ ١٩٣٦/٢/٨ عن ماضي «رضا شاه» إمبراطور إيران و كيف أنه كان يعمل في إسطبلات البعثة البريطانية في طهران و ما نشرته الواشطن بوست عن أنه أخذ العرش عنوة من أسرة عريقة في (الشاهنشاهية).

* ٢٦ أيار (مايو): مقتل الشيخ «خزعل خان» حاكم عربستان المعزول في معتقله في طهران بتدبير مدير المخابرات «مقدادي» و مدير الشرطة الإيرانية «مختارى» بإبرة سامة.

* برقية مؤرخة بتاريخ ١٣ يناير و برقم ٥-١٣٣ من الوكيل السياسي البريطاني بمسقط وأخرى مؤرخة بتاريخ ٢٠ فبراير

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٦١

١٩٣٩ من الوكيل السياسي البريطاني بالبحرين يؤكdan للقنصلية البريطانية العامة في بوشهر فأُقتل أحد قادة الثوار البلوش وهو «شاكر بن مراد» على يد الأمير «ميرزا بن بركت» في منطقة (كاروان) - «شاكر بن مراد» كان أحد القادة العسكريين للأمير التاجر «مراد بن مصطفى آل دغار» ولكن بعد إعدام الأمير «مراد» إنضم إلى قوات القبائل النظامية الموالية لحكومة «رضا شاه» قبل أن يتمرد عليهم و يلجأ إلى الأمير «ميرزا بن بركت» ليلقى حتفه.

* ٨ أكتوبر: توقيع البروتوكول السري بين «رضا شاه» و «هتلر» و هو بداية دفع إيران للانضمام إلى ألمانيا بعد شهر من بداية الحرب العالمية الثانية.

١٩٤١ * ثورة الأمير (ميرزا بن بركت) في مناطق ساحل مكران و التابعة تاريخياً للحكومات العربية و العمانية ضد حكومة رضا شاه.

مايو. بدء إتصالات الحكومة البريطانية بالأمير (ميرزا بن بركت) من خلال قنصليتها في كرمان و عن طريق السيد «كلداري» في بندر عباس.

ميرزا بن بركت

* نهاية شهر أغسطس: اجتياح الحلفاء من القوات البريطانية و الروسية لإيران و حالة فقد توازن و تحبط كامل لحكومة الشاه.

* ١ سبتمبر: يوقع «رضا شاه» على وثيقه تنازله عن عرش إيران في (قصر المرمر) بطهران.

١٩٤٤ ٢٦ يوليو: وفاة «رضا شاه» في منفاه بجنوب أفريقيا «جوهانسبرج».

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٦٢

١٩٤٦ * من ضمن جهوده في تطوير الممتلكات التابعة للسلطنة العمانية على ساحل مكران، يصدر السلطان سعيد بن تيمور مرسوماً بإنشاء بلدية (جوادر).

١٩٥٨ * أكتوبر: اتفاقية ١٢ ربيع الثاني ١٣٧٨ هـ (٢٥ أكتوبر ١٩٥٨) بين حكومة السلطان «سعيد بن تيمور» و شيخ قبائل البلوش في الباطنة في التحالف ضد حركة التمرد في الجبل الأخضر، وقعها الشيخ «محمد بن بركت».

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٦٣

عنه و عن أخيه الشيخ «ميرزا بن بركت» و وقعها عن الحكومة العمانية ناظر (وزير) الشؤون الداخلية «السيد أحمد بن إبراهيم آل بو سعيد»، تكفل بها الشيخ محمد بن بركت و جماعته لدعم الجيش النظامي السلطاني في عملياته العسكرية في معسكر (نزوی) بالجبل الأخضر، وكذلك حراسة شواطئ ساحل الباطنة بسلطنة عمان من (السيب) و حتى (خطمة الملاحة) من تهريبات الأسلحة و الذخائر المرسلة للمتمردين على الحكومة المركزية العمانية، يتوج هذا التحالف بسقوط التمرد و نهايته لا حقا.

الشيخ محمد بن بركت

* ميرزا بن بركت و محمد بن بركت هما أحفاد الأمير عبد النبي بن محمد الذي قابله فلويير في رحلته.

١٩٥٨ / تقوم حكومة السلطان سعيد بن تيمور آل سعيد و نتيجة لضغط البريطانية بالتنازل عن (جوادر) و هو الجيب العربي الأخير على ساحل مكران ليكون نهاية الحكم العربي و العماني المباشر و الذي دام لعدة قرون.

تم بحمد الله

رحلة الكابتن فلويير، ص: ٢٦٥

المقدمة ٥

تمهيد ٩

مقدمة الكتاب جولد سميد ١٣

الجزء الأول: بدء الرحلة من جاسك- جغين- الأمير على و الأمير عبد النبي- جابر يح- سوراك ١٩

الجزء الثاني: الوصول إلى بنت- الأمير حاجي- المدرسة الدينية ٤٧

الجزء الثالث: مسكن الهوت- بمبور ٧٣

الجزء الرابع: العودة إلى جاسك- المرور من هون و هيمن ١٠٥

الجزء الخامس: بنى ياس حكام هنجام- قشم- جيش البلوش- لنجة- البحرين ١٢٣

الجزء السادس: بشكرد- إبراهيم خميس ١٥١

الجزء السابع: الرئيس على- الأمير يوسف- سيف الله ١٧٥

الجزء الثامن: انغوران- نافورة النفط- كهنوخ- نور الدين ٢٠١

ملحق الأحداث التاريخية ٢٢٣

تعريف مركز القائمة بأصفهان للتراثيات الكمبيوترية

جاهدوا بأموالكم و أنفسكم في سبيل الله ذلكم خير لكم إن كنتم تعلمون (التوبه ٤١).

قال الإمام على بن موسى الرضا - عليه السلام: رَحْمَ اللَّهُ عَبِيدًا أَخْيَا أَمْرَنَا... يَتَعَلَّمُ عُلُومَنَا وَيُعَلِّمُهَا النَّاسُ؛ فَإِنَّ النَّاسَ لَوْ عَلِمُوا

مَحِاسِنَ كَلَامِنَا لَاتَّبَعُونَا... (بنادر البخار - في تلخيص بحار الأنوار، للعلامة فيض الإسلام، ص ١٥٩؛ عيون أخبار الرضا)،

الشيخ الصدوق، الباب ٢٨، ج ١/ ص ٣٠٧).

مؤسس مجتمع "القائمة" الشفافي بأصفهان - إيران: الشهيد آية الله "الشمس آباذی" - رَحِمَهُ اللَّهُ - كان أحداً من جهابذة هذه

المدينة، الذي قد اشتهر بشعره بأهل بيت النبي (صلواتُ اللهُ عَلَيْهِمْ) ولا سيما بحضرته الإمام على بن موسى الرضا (عليه السلام) و

بساحة صاحب الزمان (عَجَلَ اللَّهُ تَعَالَى فَرْخَهُ الشَّرِيفَ)؛ ولهذا أسس مع نظره و درايته، في سنة ١٣٤٠ الهجرية الشمسية

(= ١٣٨٠ الهجرية القمرية)، مؤسسة و طريقة لم ينطفيء مصباحها، بل تتشاءم بأقوى وأحسن موقف كل يوم.

مركز "القائمة" للتراثي الحاسوبى - بأصفهان، إيران - قد ابتدأ أنشطته من سنة ١٣٨٥ الهجرية الشمسية (= ١٤٢٧ الهجرية

القمرية) تحت عناء سماحة آية الله الحاج السيد حسن الإمامى - دام عزه - و مع مساعدته جمع من خريجي الحوزات العلمية و

طلاب الجامعات، بالليل والنهار، في مجالات شتى: دينية، ثقافية و علمية...

الأهداف: الدفع عن ساحة الشيعة و تبسيط ثقافة الشفافيين (كتاب الله و أهل البيت عليهم السلام) و معارفهم، تعزيز دافع

الشباب و عموم الناس إلى التحري الأدق للمسائل الدينية، تخليف المطالب التافعة - مكان البلاطية المبتلة أو الرديئة - في

المحاميل (=هواتف المنقوله) و الحواسيب (=أجهزة الكمبيوتر)، تمهيد أرضية واسعة جامعية ثقافية على أساس معارف

القرآن و أهل البيت - عليهم السلام - بباعت نشر المعارف، خدمات للمحققين و الطلاب، توسيع ثقافة القراءة و إغواء أوقات

فراغه هوا برامج العلوم الإسلامية، إناله المتابع اللازمه لتسهيل رفع الإبهام و الشبهات المنتشرة في الجامعه، و ...

- منها العدالة الاجتماعية: التي يمكن نشرها وبتها بالأجهزة الحديثة متضاعدة على أنه يمكن تسريع إبراز المراافق و التسهيلات - في آنف البلد - و نشر الثقافة الإسلامية والإيرانية - في أنحاء العالم - من جهة أخرى.

- من الأنشطة الواسعة للمركز:

الف) طبع و نشر عشرات عنوان كتب، كتب، نشرة شهرية، مع إقامة مسابقات القراءة

ب) إنتاج مئات أجهزة تجريبية و مكتبة، قابلة للتشغيل في الحاسوب و المحمول

ج) إنتاج المعارض ثلاثية الأبعاد، المنظر الشامل (=بانوراما)، الرسوم المتحركة و... الأماكن الدينية، السياحية و...

د) إبداع الموقع الانترنت "القائمية" www.Ghaemyeh.com و عدة مواقع أخرى

ه) إنتاج المنتجات العرضية، الخطابات و... للعرض في القنوات القمرية

و) الإطلاق و الدعم العلمي لنظام إجابة الأسئلة الشرعية، الأخلاقية و الاعتقادية (الهاتف: ٠٠٩٨٣١١٢٣٥٠٥٢٤)

ز) ترسيم النظام التلقائي و اليدوي للبلوتون، ويب كشك، و الرسائل القصيرة SMS

ح) التعاون الفخرى مع عشرات مراكز طبيعية و اعتبارية، منها بيت الآيات العظام، الحوزات العلمية، الجامع، الأماكن الدينية كمسجد جمكران و...

ط) إقامة المؤتمرات، وتنفيذ مشروع "ما قبل المدرسة" الخاص بالأطفال والأحداث المشاركون في الجلسة

ى) إقامة دورات تعليمية عمومية و دورات تربية المربي (حضوراً و افتراضياً) طيلة السنة

المكتب الرئيسي: إيران/أصفهان/شارع "مسجد سيد" / ما بين شارع "بنج رمضان" و "مفتق وفائى" / بناية "القائمية"

تاريخ التأسيس: ١٣٨٥ الهجرية الشمسية (= ١٤٢٧ الهجرية القمرية)

رقم التسجيل: ٢٣٧٣

الهوية الوطنية: ١٠٨٦٠١٥٢٠٢٦

الموقع: www.ghaemyeh.com

البريد الإلكتروني: Info@ghaemyeh.com

المتجر الانترنت: www.eslamshop.com

الهاتف: ٠٠٩٨٣١١-٢٣٥٧٠٢٣-٢٥

الفاكس: ٠٣١١(٢٣٥٧٠٢٢)

مكتب طهران ٨٨٣١٨٧٢٢(٠٢١)

التجارية و المبيعات ٩١٣٢٠٠١٠٩

امور المستخدمين ٢٣٣٣٠٤٥(٠٣١١)

ملحوظة هامة:

الميزانية الحالية لهذا المركز، شعبية، تبرعية، غير حكومية، و غير ربحية، اشتغلت باهتمام جمع من الخيرين؛ لكنها لا تتوافق الحجم المتزايد والمتسارع للأمور الدينية و العلمية الحالية و مشاريع التوسيع الثقافية؛ لهذا فقد ترجحى هذا المركز صاحب هذا البيت (المسمى بالقائمية) و مع ذلك، يرجو من جانب سماحة بقية الله الأعظم (عجل الله تعالى فرجه الشريف) أن يوفق الكل توقيفاً متزايداً لإنعامتهم - في حد التمكن لكل أحد منهم - إيانا في هذا الأمر العظيم؛ إن شاء الله تعالى؛ و الله ولئ التوفيق.



للحصول على المكتبات الخاصة الأخرى
ارجعوا الى عنوان المركز من فضلكم
www.Ghaemiyeh.com

www.Ghaemiyeh.net

www.Ghaemiyeh.org

www.Ghaemiyeh.ir

وللإيصال من فضلكم

٠٩١٣ ٢٠٠٠ ١٠٩

